

• श्री •

काश्मीर नरेश जयापीठ के प्रधान मंत्री कवि दामादरगुप्त द्वारा विरचित

कुट्टनी मृतम्

अथवा

शम्भलीमत्त नामक काव्य

★

अनुवादक

अत्रिदेव विद्यालंकार

भूमिका

डाक्टर सूर्यकान्त; डि लिट्.

प्रिन्सिपल भारती महाविद्यालय [बनारस हिन्दूयूनिवर्सिटी]

★

प्रकाशक

इन्डोलॉजिकल, बुक हाउस

सी.जे. ३८/१६ वास फाटक, पो० ब० न० ६८, वाराणसी

प्रकाशक—

इन्डोलॉजिकल बुक हाउस

सी के ३८/१६ बास पाटक

पो० ब० न० ९८, वाराणसी ।

सर्वाधिकार सुरक्षित प्रकाशकाधीन ।

सन् १९६१ ई०

मूल्य ६)

मुद्रक—

सूरज प्रसाद गुप्त,

ज्वाला प्रिंटिंग वर्क्स, त्रिलोचनघाट वाराणसी ।

प्रस्तावना

इतिहास—संस्कृत के प्राचीन विद्वान् कुट्टनीमतम् से भली प्रकार परिचित थे, उन्होंने इसको बहुत स्थानों पर उद्धृत किया है^१। बाद में यह बहुत समय तक एक प्रकार से लुप्त रहा। सन् १८८३ में डा० पोर्टमन को संस्कृत पुस्तकों की खोज करते समय लाट्पत्र पर लिखी इसकी प्रति मिली। इस हस्तलिखित प्रति में पुस्तक का नाम "सम्मलीमतम्" दिया था। यह प्रति अधूरी थी। अपनी रिपोर्ट में डा० पोर्टमन ने इसका उल्लेख किया है।^२

महामहोपाध्याय पण्डित दुर्गाप्रसाद, जयपुर निवासी ने १८८६ में इसकी दो हस्तलिखित प्रतियाँ प्राप्त की। इन हस्तलिखित प्रतियों में पुस्तक का नाम 'कुट्टनीमतम्' था। ये दोनों प्रतियाँ अधूरी और अशुद्ध थीं। फिर भी सन् १८८७ में काव्यमाला गुच्छ तीन में इसका प्रकाशन किया गया, क्योंकि यह रचना प्राचीन और सुन्दर थी।

सन् १८९७-९८ महामहोपाध्याय श्रीहरप्रसाद शास्त्री ने अपनी नेपाल-यात्रा में संस्कृत पुस्तकों की खोज करते समय इसकी एक प्रति प्राप्त की। यह प्रति सबसे पुरानी प्रतीत होती है^३।

श्री तनमुखराम त्रिपाठी ने सामान्य विद्यार्थियों के उपयोग के लिए इस ग्रंथ की टिप्पणी के साथ प्रकाशित करने का विचार किया। इसीलिए उनके मित्र काशीवासी श्री बाबू गोविन्ददाम ने इसकी टिप्पणी तैयार करवाई। परन्तु

१ कुट्टनीमतम् के आयाङ्क	प्रतीक	उद्धृत स्थान
६६७	अतिवैमल (पृष्ठ)	का प्र अ२०२
१०३	अपसारय	का. प्र ८६७, ११८०
१६५	एकामात्र	सुभा १०७१
८३३	कुलपतन	पञ्चतन्त्र ४२०
८१७	वर्त्म प्रदर्शित	पञ्चतन्त्र ११३५
८२०	सविवादे परलोक्ष	पञ्चतन्त्र ११३६

२ संस्कृत की पुस्तकों की खोज की डा० फिमन का रिपोर्ट—दम्बई विभाग—१८८३-८४, पृष्ठ २३।

३ रायल एशियाटिक सोसायटी द्वारा प्रकाशित कुट्टनीमतम् काव्य की भूमिका के अनुसार।

श्री त्रिपाठीजी को इस टिप्पणी से सतोष नहीं हुआ उन्होंने स्वयं विस्तृत व्याख्या संस्कृत में लिखकर इसे बड़ परिश्रम और मुदरता से प्रकाशित किया ।

काव्य का नाम—कहण न अपनी राजतरंगिणी में इस काव्य का नाम कुट्टनीमतम लिखा है इसीलिए कुट्टनीमतम नाम से यह काव्य रचात हुआ । कुट्टनी और गम्भीरी दोनों ही गद्य समानाधिक है^१ । एक बया द्वारा दिया हुआ परामर्श—इस काव्य का सार है ।

ग्रन्थकर्ता का समय—कुट्टनीमत काव्य के निमाण के समय की परिस्थिति का ज्ञान हमको कल्हण की राजतरंगिणी से मिलता है । इसके अनुसार जयापीड राजा से पूर्व जिन दो-तीन राजाओं ने राज्य किया था वे बहुत अयायी अयाचारी लम्पट और कामुक थे । जयापीड ने अपने पास विद्वानों तथा कवियों को आश्रय दिया । उसने ही इस काव्य के कर्ता दामोदर गुप्त को अपना प्रधान मंत्री भी बनाया । जयापीड प्रारम्भ में बहुत ही पवित्र एवं धर्मात्मा थे । परन्तु अपने जीवन के अन्तिम काल में वे लम्पट बन गये थे तथा इन्द्रिय सुख में ही रत रहने लग गये । जयापीड के पाछ ललितादिय गद्दी पर बैठा था । इसके विषय में कल्हण ने लिखा है कि वह कुट्टनियों से घिरा रहता था । उसकी मित्रता उन लोगों से थी जो वश्याओं की कथाएँ कहने में दक्ष थे । वह थोड़ी स्त्रियों से सन्तुष्ट नहीं होता था ।

राजा का ही अनुकरण अथ राजकुमारों ने किया युवा राजकुमारों ने तथा धनी पुरुषों ने भी राजा का अनुकरण किया । कुट्टनीमतम में जहाँ उच्च समाज का चित्रण मिलता है वहाँ पर छोटे समाज का चित्रण भी मिलता है । जयापीड के समय बहुत से कवि हुए और बहुत से काव्य बने । परन्तु कुट्टनीमतम के सिवाय उनके समय का कोई काव्य अभी तक नहीं मिला । इसलिए इस ग्रन्थ के सिवाय अथ किसी भी प्रकार से हम उस समय की स्थिति का ठीक पता नहीं लग सकता ।

ग्रन्थकर्ता का उद्देश्य—दामोदर गुप्त इस अनतिक गिरावट से बहुत दुःखी था इसीलिए उन्होंने कुट्टनीमतम में लम्पट मनुष्यों का चित्रण किया है । कुट्टनी विकराला के मुख से कवि ने चतुरता कपट छल मनुष्यों की निबलता आदि की सब बातें कहलवाई हैं । कवि ने इस काव्य को लिखने का स्पष्ट उद्देश्य अन्त में लिखा है कि—

१ कुट्टनी गम्भीरी समे —अमरबोध गम्भीरी गति वानामुपदेशदायिना कुट्टना इति कविश्च वासवत्तत्ता की व्याख्या में श्रीकृष्णचरि ।

काव्यमिदं यः शृणुते सम्यक् काव्यार्थपालनेनासौ ।

नो वञ्च्यते कदाचिद् देश्याधूर्तकुट्टनीभिरिति ॥ १०५९ ॥

जो मनुष्य इन काव्य को सुनता है और ठीक प्रकार से इस पर चलता है वह कभी भी वञ्चा, धूर्त और कुट्टनियों से उगा नहीं जाता ।

कवि—राजतरंगिणी के अनुसार दामोदर गुप्त जयापीड राजा का मंत्री था । इसके समकालीन यातुपाठ के वर्त्ता भट्ट, उद्भट भी इसी समय हुए । तीसरे पण्डित मनोरथ थे, जिनके कुछ पद्य क्षेमेन्द्र ने औचित्यविचारचर्चा में उद्धृत किये हैं । चौथे पण्डित वामन थे, जिन्होंने अलंकार सूत्र बनाया और पाणिनि की अष्टाध्यायी पर वाशिकावृत्ति सम्मिलित रूप में लिखी^१ ।

कल्हण की दी हुई वशावली के अनुसार जयापीड ने ७५१ से ७८२ ईस्वी पश्चात् तक राज्य किया । परन्तु कुछ लोग इन वशावली को ठीक नहीं मानते, उनके मत से जयापीड ने ७७९ से ८१३ ईस्वी पश्चात् तक राज्य किया (स्टेइन लिखित राजतरंगिणी की भूमिका) । यहाँ काल दामोदर गुप्त का है ।

कवि ने अपने सम्बन्ध में कोई भी परिचय नहीं दिया । राजतरंगिणी में कवि के सम्बन्ध में एक ही श्लोक है, जिससे इतना ही पता चलता है कि वे जयापीड के मंत्री थे । पुस्तक के अन्त में दो हुई पुष्पिका भी इसी को पुष्ट करती हैं ।^२

कवि दामोदर गुप्त की बनाई दूसरी कोई रचना अभी तक उपलब्ध नहीं । बल्भदव ने अपनी सुभाषितावली में कवि के चार श्लोक उद्धृत किये हैं । इससे अनुमान होता है कि सम्भवतः इनकी अन्य भी रचनाएँ रही हों^३ ।

काव्यरचना—सामान्यतः भाषा सरल है, लम्बे एवं कठिन समासों से रहित है । थोड़े से स्थानों पर अप्रसिद्ध शब्दों का उल्लेख है (सुम्भिका-६४, उच्चण्ड-६६,) । शब्दरचना सुगम एवं मनोहर है । कुट्टनीमतम् में शृंगार रस

१ क्षीरामिषाच्छब्दविषयोऽध्यायात्मश्रुतम् ।

बुधे सह ययौ वृद्धिं स जयापीन्पण्डित ॥ राजतरंगिणी ४८६,

विद्वान्दीनारक्षेण प्रत्यहं वृत्तवेत्तम् ।

भट्टोऽभूदुन्मत्तस्तस्य भूमिभक्तुः सभापति ॥

स दामोदरगुप्ताख्य कुट्टनीमतवारिणम् ।

कविं कविं क्षीरिव भुव्यं धीर्माचनं व्यधात् ॥

मनोरथं शरादत्तश्चक्र सन्धिमास्तथा ।

बभूवुः कवयस्तस्य वामनाद्याश्च मनिषा ॥ रा त ४६५, ४६६, ४६७

इति श्रीकादमारमहामण्डकमहोमन्तराजन्वाषाडमन्त्रिप्रवरदामोदरगुप्तकविविरचित कुट्टनी मत समाप्तम् ।

श्री मधेशराव रामकृष्ण तैलंग की भूमिका के आधार पर

की प्रयत्नता है कवि बहुत मूढमदर्शी तथा अनुभवी है, उसने अपनी रचना को अन्त तक बहुत ही सुन्दरता से पूर्ण किया है ।

प्रोफेसर कीय ने कुट्टनीमतम् को उपदेशक प्रबोधक काव्य की श्रेणी में रक्खा है, उसने कहा है—

काश्मीर के राजा जयापीड (७७९-८१२) के मंत्री दामोदर गुप्त का कुट्टनामत अपभाषित अधिक रोचक कृति है । उसका समय भी निश्चित है । भारतीय वेश्या-साहित्य का यह एक प्राचीन ग्रन्थ है । इसमें एक युवती वेश्या को शिक्षा दी गई है कि उसे धरावर केवल सम्पत्ति की इच्छा रखते हुए ही किस प्रकार चाटुकारिता की समस्त कलाओं के प्रयोग और कृत्रिम प्रेम द्वारा अपने लिये धन कमाना चाहिये । कल्हण ने एक कवि के रूप में दामोदर गुप्त का उल्लेख किया है और मम्मट हम्दक तथा सुभाषित संग्रह में उनके उद्धरण दिये हैं । इससे स्पष्ट है कि इनकी कृति न पर्याप्त प्रसिद्धि प्राप्त की थी । साहित्यिक इतिहास की दृष्टि से उक्त काव्य का महत्व यह है कि उसमें हर्ष को रत्नावली के प्रदर्शन की एक प्रभावक और वास्तविक ढंग से चित्रित किया गया है । कवि की शैली सरल पर अरमणीय नहीं है । उसके कुछ पद्यों में अपरिष्कृतता या ग्राम्यदोष के रहन पर भी वृद्धि और नर्मोक्ति दोनों विद्यमान हैं ।

संस्कृत साहित्य का इतिहास भाग २ पृष्ठ २८२-२८३

कामशास्त्र सम्बन्धी साहित्य संस्कृत में पर्याप्त है । पुरुषार्थचतुष्टय में धर्म के लिये मनु, बृहस्पति, याज्ञवल्क्य, पाराशर के नाम से स्मृतिर्या बनी, उसी प्रकार काम के क्षेत्र में वात्स्यायन, वाग्भट्ट, धनुक, दत्तक आदि ने इसके भिन्न भिन्न अंगों को लेकर ग्रन्थ बनाये । इनमें दत्तक ने पाटलीपुत्र की वेश्याओं की प्रायना पर पृथग् ग्रन्थ रचना की थी । वेश्याओं की शिक्षा के लिये क्षेमेन्द्र ने समयमातृका लिखी । इसी कवि ने नर्ममाला में वेश्याओं का चित्र भी चित्रित किया है । इन सबका उद्देश्य एक ही था, मनुष्य इनको पहचानकर इनकी बुराइयों से परिचित हो जाय और इस रास्ते पर पैर न बढ़ाय^१ । इसी श्रेणी में शृंगारदीपिका, रतिमञ्जरी, अनगरग, रतिरहस्य, रतिसास्त्र, पंचसायक आदि रचनाएँ हैं ।

प्राचीन काल में संस्कृति के दो ही स्थान थे, एक वाराणसी और दूसरा पाटलीपुत्र या कुसुमपुर । कुसुमपुर का नाम मुद्राराक्षस में भी आता है । इन्हीं दो स्थानों का केन्द्र रखकर कुट्टनीमतम् की रचना की गई है । इसमें प्राचीन काल

१ अश्वेद में कुत्तक मांस के भी गुण बताये हैं, इससे यह खाने योग्य नहीं माना जाता ।

था। इसी से स्थान स्थान पर संस्कृत के अन्य ग्रन्थों से प्रसंगानुवूल उद्धरण टिप्पणी के रूप में दिये हैं। इससे इतना लाभ जरूर मिला कि संस्कृत के कुछ नये ग्रन्थ देखने में आ गये। उनसे यह स्पष्ट हो गया कि यह विषय महत्व का है और इस विषय में बहुत अधिक सामग्री संस्कृत साहित्य में सुरक्षित है, जिनका कि उपयोग इस जमाने में हमको करना चाहिये^१।

अनुवाद के विषय में मुझे स्वयं कुछ नहीं कहना—मैंने अभी तक आयुर्वेद साहित्य में कार्य किया है यह अनुवाद इस विषय में मेरा पढ़ा है। सम्भवतः इसमें भाषा या अन्य प्रकार की कुछ त्रुटियाँ या स्वल्प रह गया हो, जो कि पाठकों के सुझाव पर अगले संस्करण में सुधार दिया जायेगा। मुझे यही सन्तोष है कि हिन्दी साहित्य में यह अनुवाद प्रकाशित हो रहा है।

मेरी नम्र प्रार्थना को स्वीकार करके, समय न होत हुए भी डाक्टर श्री मयकान्त जी, डिप्टि प्रिन्सिपल भारती महाविद्यालय ने (काशी हिन्दू विश्व-विद्यालय) इसकी जो प्रस्तावना लिखी, उसके लिए मैं बहुत आभारी हूँ। इसके साथ ही प्रकाशक श्री रामेश्वर मिह (इन्डोलाजीकल बुक हाऊस वाराणसी) का भी उपकार मानता हूँ कि उन्होंने पुस्तक को उत्तमता से समय पर प्रकाशित किया।

अत्रिदेव विद्याकार

विषयानुक्रमिका



	पृष्ठाङ्क	पृष्ठाङ्क
मंगलाचरण [कामदेव सम्बन्धी],	१	१
प्रथम कृत्ता की प्रार्थना [काव्य का प्रारम्भ]	२	१
काव्यगुप्ती [काव्यी] का वर्णन	३ १६	२५
मालती नामक वेश्या का वर्णन	२० २१	६
प्रसंगपर विस्ती अन्य स गद्द वेश्याओं को कामुक दृष्ट्य से जीतने व उपाय जानने आदिये	२२ २३	६
इस आया का सुनना और		
इसलिये कुट्टनी के उपदेश का जानने का इच्छा से		
निकराला नामकी कुट्टनी व घर जाना	२४ २६	६७
निकराला नामकी कुट्टनी का वर्णन	२७ ३०	७
उसके घर में जाकर मालती का बैठना	३१	८
मालती का कहना प्रारम्भ करना	३२	८
प्रारम्भ में निकराला की प्रशस्ति	३३ ३६	८६
मालती का करना मन्त्रन कहना	४० ४२	९
निकराला का मालती को सन्तवना देना	४३	९
निकराला का प्रतिवचन काम'गनों को वरा म करने वाले मालती से सौन्दर्य का वर्णन	४४ ४७	९ १२
बाल	४४	९
कण्ठ	४५	१०
कान्तान्ति	४६	१०
दशनशक्ति	४७	१०
सन्तान	४८	११
रान	४९	११
पाद	५०	११
मन्त्रदेश	५१	११

	आर्याङ्क	प्राङ्क
रोमराज्री	५२	११
जघन	५३	१२
ऊरु	५४	१२
जघायें	५५	१२
पैर	५६	१२
चाल	५७	१२
अतिशय धन लाभ के लिये भट्ट के पुत्र चिन्ता		
मणि को आकर्षित करने का उपदेश	५८ ६१	१३
चिन्तामणि के वश का वर्णन	६२ ६७	१३ १५
चिन्तामणि की चेष्टा का वर्णन	६८ ८७	१५ १८
चिन्तामणि को वश म करने के उपाय का कहना	८८	१६
पहले दूता को भेजने का आदेश	८९	१६
भेजी हुई दूती के करणीय कार्यों का उपदेश	९०	१६
दूती की बातचीत का उपदेश	९१ १०६	१६ १२
भट्टपुत्र के दशन से अपने को धन्य कहना	९१	१६
वेश्या के बुरे आचरणों म दासित मन वाले		
पुरुषों में वेश्या के विरह व्यथा का अनौचित्य—		
प्रकाशन	९२ ९५	१०
इसमें दुराशा से कहना	९६	२०
विरहाक्रान्ता मालती की अवस्था का वर्णन	९७ १०५	२० २२
मालती की जीवन रत्ना की प्रार्थना	१०६	२२
मालती के गुणों को कहना	१०७ १२५	१२ १५
मालती के गुणों का वर्णन	१०८	२२
शरीर	१०८	२२
लावण्य	१०९	२२
अलकावलि	११०	२२
वदन	१११	२३
नेत्र	११२	२३
अंबर	११३	२३
मध्य भाग	११४	२३
नितम्ब	११५	२३

	आपांक	पृष्ठांक
कव्युगल	११६	२४
सम्पूर्णरूप का वर्णन	११७-१२२	२४
मालती का कामशास्त्र आदि नाना कलाओं में निपुणता का वर्णन	१२३-१२५	२५
अपुण्यकारी पुरुषों के लिये मालती दुःप्राप्त है	१२६-१२७	२५
इतना सब कहने पर भी यदि भट्ट का पुत्र मालती के प्रति उदासीन रहे, तब उपालम्भ रूप में दूतों के करणीय कार्यों का उपदेश	१२८	२६
उपालम्भ का दण	१२९-१३३	२६
निर दूती द्वारा साम विधि	१३४-१३७	२७
प्रलोभित भट्टमुख के घर में आने पर उसके आदर में करणीय कार्यों का विक्रमला द्वारा उपदेश	१३८-१४०	२८
मालती की माता को स्वागत चाटुभाषण आदि करने का उपदेश	१४१-१४८	२८-३०
मालती को नायक के समीप जाने का उपदेश	१४९-१५०	३०
वैश्वोचित स्वरूप का उपदेश	१५१-१६४	३०-३४
नायक के आकर्षण और रागवृद्धि के लिये रंजितवस्तु वचनों का उपदेश	१६५-१६८	३४-३५
प्रेम की स्थिरता के लिये नायक से प्रार्थना करने का उपदेश	१७०-१७२	३५
गणिका में भी दीवने वाले स्नेह, दाहिज आदि गुण कष्टरूप होने की भाँति स्वाभाविक भी होते हैं, इनकी पुष्टि—	१७३-१७४	३५
गणिका का प्रेम स्थिर होता है, इसको सिद्ध करने के लिये मालती द्वारा हारमला का आश्रय कहना	१७५	३५
[हारमला-आश्रय]		
पादलीपुत्र महानगर का वर्णन	१७६-१८२	३६-३८
पुस्तक नामक ब्राह्मण का वर्णन	१८३-१८६	३८-४०
पुस्तक द्विज के वंश का वर्णन	१८७-२००	४०
पुस्तक के पुत्र मुन्दसेन का वर्णन	२०१-२०८	४०-४२

	आपाङ्क	पृष्ठाङ्क
गुण पालित नामक सुन्दरसेन के मित्र का वर्णन	२१०	४२
प्रसंगवश किसी से गाई हुई आर्या में देशान्तर		
पर्यटन की स्तुति का सुन्दरसेन द्वारा अवण	२११ २१२	४२
सुन्दरसेन कृत पृथ्वी पर्यटन प्रयोजन वर्णन एवं		
पर्यटन के लिये गुणपालित से प्रार्थना करना	२१३ २१६	४२
गुणपालित द्वारा प्रवास में होने वाले		
हु र्यों का वर्णन	२१७ २२०	४२
अमीष्ट कार्य के करने में दत्तचित्त मनुष्यों की		
शयन आसन आदि की चिन्ता नहीं होती इस		
अभिप्राय की आर्या को किसी से गाते हुए		
सुन्दरसेन ने सुना	२२१ २२३	४२ ४४
मित्र सुन्दर सेन के साथ नाना प्रकार के कौतुक		
देखते हुए सम्पूर्ण पृथ्वी का भ्रमण करना	२२४ २३७	४४ ४६
सुन्दरसेन के साथ अर्बुदाचल (आबू) पर आना	२३८	४६
गुणपालित कृत अर्बुदाचल का वर्णन	२३९ २४६	४६ ४७
अर्बुदाचल में स्थित मुनिया का वर्णन	२४७ २४९	४७
अर्बुदाचल उपत्यका का वर्णन	२५० २५३	४७ ४८
इस प्रकार वर्णन करते हुए प्रसंगवश किसी से		
गाई हुई आर्या में जो अर्बुदाचल के प्रष्ट भाग		
को नहीं देखते, उनका बहुदेश पर्यटन व्यर्थ है,		
इस अर्थ की आर्याको सुन्दरसेन ने सुना	२५४ २५५	४८ ४९
सुन्दरसेन का मित्र के साथ अर्बुदाचल की चोटी		
पर स्थित देवालय आदि की शोभा देखने के		
लिये जाना	२५६-२५७	५०
वहाँ पर उद्यान में खेलती हुई अति रमणीय		
हारलता की देखना	२५८ २६१	५०
हारलता को देखकर कामने यशभूत सुन्दर		
सेन द्वारा उसके सौन्दर्य का वर्णन	२६२ २६६	५० ५१
सुन्दरसेन का अनुराग जानकर कामपोटित		
हारलता की सान्निध्यभावादि विविध कामावस्था		
का वर्णन	२६७ २७५	५१-५२

	आयाङ्क	प्रयाङ्क
हारलता की कामपीडितावस्था को जानकर उसकी सगी शशिप्रभा द्वारा-वेश्याओं का सद्भाव जय अनुराग हितकारी नहीं श्रवितु कृत्रिम अनुराग हा हितकारी है-इसका उपदेश	२७६-२८१	५३-५४
कामपीडा को सहने में असमर्थता उतार कर हार लता ने उसने लिये शीघ्र यत्न करने न लिये शशिप्रभा से कहना	२८२-२८७	५४-५५
शशिप्रभा का मुन्दरसेन के सामने हारलता की निरहावस्था का वर्णन तथा उसने जीवन की रक्षा के लिये प्रार्थना	२८५-३००	५५-५८
मुन्दरसेन ने शशिप्रभा के वचनों का आदर किया है, यह जानकर गुणपालित द्वारा की हुई वेश्याओं की निन्दा	३०१-३२४	५८-६३
इसी अन्तर में किसी पुरुष द्वारा प्रसंगवश गाई हुई तीन आयाओं द्वारा "स्वयं आई हुई कामपीडित मुन्त्री सुनती का त्याग करने वाला मनुष्य मूर्ख ही है" सुनना	३२५-३२८	६४
गुणपालित के साथ हारलता के घर जाने का मुन्दरसेन का निश्चय करना	३२९-३३०	६४-६५
वेश्यावास की धीथी में घुसते समय मार्ग में वेश्याओं और बच्चों में होने वाले परस्पर उपालम्भ कलह आदि का मुन्दरसेन द्वारा वर्णन	३३१-३६८	६५-७२
घरमें आये मुन्दरसेन का हारलता द्वारा किया सत्कार	३६९	७२
मुन्दरसेन के प्रति हारलता की सम्बोधी चाटूनि और बाहर चला जाना	३७०-३७४	७२-७३
हारलता और मुन्दरसेन का कामशास्त्रानुसार नाना प्रकार के सम्भोग प्रकार का वर्णन	३७५-३८०	७३-७७
प्रातः काल में हारलता का शय्यागृह से निजलना	३८१	७७

	आयाङ्क	पृष्ठाङ्क
इसने पीछे अपने करणीय कार्यों को करने के लिये बाहर जाते हुए मुन्दरसेन ने गणिकाआ और कामुहों के भिन्न भिन्न सम्भोग में अनुभूत नीचरत आदि का वर्णन सुनना	३८२ ४०४	७२-८१
मुन्दरसेन ने हारलता के साथ षेड वर्ष तक सुखपूर्वक समय व्यतीत किया	४०५	८२
मित्र के साथ उद्यान में घूमते हुए मुन्दरसेन ने एक दिन पिता के पास से आये हनुमत नामक लेखवाहक को देखा	४०६ ४०६	८२
सदाचार को छोड़कर कुलित वेश्या सगम में क्या पँस गये, तुम्हारे ऊपर बुद्धि का भार सौंप कर मैं परलोक साधन में इच्छा रखता हूँ, इसलिये घर चले आओ, यह सदेश पाया	४१० ४२४	८२-८४
इस समय प्रसंगवश किसी से पड़ी आया को “अज्ञानवश कुमार्ग में गिरे पुरुषों के लिये गुरुजनों के उपदेशानुसार कार्य करना ही हितकारी है” सुना	४२५ ४२७	८४
इसी समय गुणपालित ने अपने मित्र को उपदेश देने के लिये विषयासक्त मनुष्यों की की निंदा, सज्जन पुरुषों की श्लाघा और कुलागनाओं की स्तुति	४२८ ४४५	८४-८८
पिता का आज्ञा अनुल्लंघनाय, हारलता का वियोग जीवन नाशक, इस प्रकार कर्त्तव्यमूढ़ बने मुन्दरसेन का गुणपालित को कहना	४४६ ४४८	८८
पिता के आदेश से जाने का निश्चय करके हारलता का मुन्दरसेन के साथ जाने का निश्चय	४४९	८८
नगर के बाहर स्थित वटवृक्ष के नीचे आकर अश्रुभरी आँखों से मुन्दरसेन का अपनी प्रिया हारलता को कहना ‘तुम्हें भूलना मत कहकर उसके गुणों का कहना	४५० ४५६	८८-८९

	आर्याङ्क	पृष्ठाङ्क
सुन्दर सेन के गुणों का वर्णन करके हल्केपन या प्रणयवश जो अनुचित या प्रतिकूल किया हो, उसने लिये हारलता का सुन्दरसेन से क्षमा मागना	४५७-४६४	८८-९१
एक दूसरे के प्रेमपाश में बद्ध मनुष्यों में वियोग होने से मृत्यु होती है या शान होता है—इस अभिप्राय की आर्या किसीने पढ़ी	४६५-४६६	९१-९२
इस आर्या को सुनकर—‘प्रिये ! मैं जाता हूँ, सुखी रहो’ यह कहकर सुन्दरसेन के जाने पर हारलता का घटवृक्ष के नीचे प्राण त्याग करना	४६७-४७२	९२-९३
पीछे से आने वाले पथिकों से हारलता के स्वास्थ्य सम्बन्धी प्रश्न का सुन्दरसेन द्वारा पूछा जाना	४७३	९३
पथिक ने हारलता की मृत्यु का संदेश दिया	४७४	९३
हारलता की मृत्यु का संवाद सुनकर उसके गुणों का वर्णन करते हुए सुन्दरसेन का विलाप	४७५-४८६	९३-९७
गुणपालित द्वारा चिता बनाकर हारलता का दाह-संस्कार करना	४९०	९७
चिता में जलने का निश्चय करके सुन्दर सेन ने प्रसंगवश किसीसे कही इस आर्या को सुना ‘विवेकी पुरुष को चाहिये स्त्री धर्म में मरने की बुद्धि न करे, किन्तु संसार के मोक्ष का उपाय संन्यास लेना चाहिये	४९१-४९२	९७
आर्या को सुनकर सुन्दर सेन ने संन्यास लेने का निश्चय किया	४९३-४९५	९७-९८
गुणपालित के साथ संन्यास लेकर सुन्दरसेन का वन में जाना	४९६-४९७	९८
इस प्रकार हारलता का आख्यान कहकर नायक का विश्वास दृढ़ करने के लिये विक्रमाला का मालती की उपदेश देना	४९८-५११	९८-१०२

फिर भी विश्वास को दृढ़ करने के लिये प्रातः काल उठते समय नायक का आलिंगन बातचीत आदि का विकराला द्वारा उपदेश	५१२-५१८	१०२ १०३
इस प्रकार से विश्वास हो जाने पर नायक में अनुराग बढ़ाने के लिये और धन प्राप्त करने के लिये विकराला का मालती को ईष्या के बढ़ाने का उपदेश	५१६-५२६	१०३ १०४
फिर भी नायक का अनुराग बढ़ाने के लिये और उसका धन लेने के लिये मालती का अपनी माता के साथ नायक को सुनाते हुए मिथ्या वाक्फलह	५२७-५२८	१०४ १०५
मालती की माता का वचन	५२६-५४५	१०५ ११०
मालती का प्रत्युत्तर	५४६-५५६	
मालती का वचन सुनने के पीछे मालती के गुणगौरव वर्णन में विवाहित पत्नी से भी अधिक श्रेष्ठता का विचार	५५७-५८४	१११ ११५
यदि इस युक्ति से भी नायक से धन न मिले तो रात्रि में अभिसरण करके, मालती के आभूषण चोरों ने ले लिया, यह सवाद नायक को दे-ऐसा उपदेश विकराला ने दिया,	५८५-६०४	११६ ११८
यह युक्ति भी व्यर्थ जाये तो पहिले से सिराया बणिक नायक के सामने अपना कर्जा माँगने आये-यह उपदेश विकराला ने दिया	६०५-६१०	११६
यह भी युक्ति व्यर्थ जाये तब मेरे प्राणप्रिय आपके आरोग्य के लिए अपने बलिष्ठ पल की सिद्धि के लिए मैं देवी की बलि-उपहार से पूजा करूँगा, यह सकल्प किया था, परन्तु सामग्री के लिए सम्पूर्ण धन न मिलने से वह पूजा अभी तक नहीं हो सकी, इसलिए देवी के कोप की शान्ति के लिए धन चाहिए, ऐसा नायक को कहे—	६११-६१३	११६ १२०

	आयांक	पृष्ठांक
यह मुक्ति भी व्यर्थ जाये तो घर को खाली करके घर में आग लगा दे और दिखाना चाहिए सर्वनाश हो गया	६१४-६१५	१२०
इस प्रकार नायक का सब धन लेकर पृथक् आसन, प्रत्युत्थान आदि में उदासीनता बरतकर उसे निकाल देना चाहिये	६१६-६२५	१२० १२१
यदि इन सब उपायों से मूढ़ कानुक घर में आने से न रुके तब, दासी द्वारा उसको चुमने वाले वाक्यों से भर्त्सना करनी चाहिये	६२६-६६०	१२१ १२६
दत्तना करने पर भी यदि मूढ़ कानुक न समझे तब उससे कहे कि मेरा हृदय तो तुममें पँसा है, परन्तु माता के कहने से तेरा साथ छोड़ना आवश्यक है; इसलिए कुछ दिनों के लिये आना छोड़ दो—यह अन्तिम उपदेश	६६१-६६३	१२६ १३०
इस प्रकार से प्रकृत कानुक के निकालने पर पहिले सेवित एवं परित्यक्त प्रेमी के पुनः धन प्राप्त कर लेने पर उससे प्रेम करने तथा उसका धन लेने का ठपाव बिकराना ने मालती को कहा	६६४-६६५	१३०
इसमें इस प्रकार के प्रेमी के प्रथम दीप्तने पर मालती का उससे माय पूर्व अनुभूतसमोग विहा यदि क्रीडाओं का वर्णन करने का ठपदेश देना	६६५-६७१	१३० १३१
इसने पीछे उसके सामने उसके साथ बैठकर आन्नदृष्ट के नीचे पहले मुने विनामोत्पादक, कामोद्दीप्त बचनों को कहने का उपदेश	६७२-६८४	१३२-१३४
कानुक की मालती के साथ क्रीडा का वर्णन करना	६८५-६८९	१३४ १३५
मुदिलट, हार गिरि-काम से अचम शरीर के अंगों का बम्भाई आदि द्वारा दिग्याना, गूह स्थान आदि को दिग्यावर करना प्रेम दिग्याना-कानुक को घर में करने के उपाय	६८९-६९३	१३५

	आर्पाङ्क	पृष्ठाङ्क
इसने पाछे, तुम्हारे वियांग म मेरा दोष नहा, तुम ही दूसरी स्त्री में आसक्त हो गये, यह बात दूसरे ने कहकर हम दोनों म भेद उत्पन्न कर दिया, इस प्रकार से दुर्जन साधु पुरुषों को बलाते हैं, अब तो दुरा से मरे सत्र अग जल रहे हैं, अब मैं तुम्हारे घर में दासी बनकर रहूँगी—कामुक को वश में करने का यह उपदेश	६६४ ७३१	१३६ १४२
इस प्रकार ये उपायों से कामुक को फिर वश में करने धन लेकर उसे निकालने का उपदेश मालती को दिय उपदेश को दृढ़ करने व लिये विनयला द्वारा मञ्जरी का दण्डान्त कथा रूप म कहना	७३२ ७३५ ७३६	१४३ १४३

मञ्जरी का आरयान

सिंहभट्ट नामक राजा का पुत्र समरभट्ट था, वह कभी थोड़े से सम्बन्धी जनों व साथ काशी विश्वनाथ व दर्शन व लिये देवमन्दिर में गया	७३७ ७३८	१४४
समरभट्ट का वयान	७३९ ७४२	१४४ १४५
देवमन्दिर स्थित मित्र चण्डिका आदि का संलाप वयान—	७४३ ७५५	१४५ १४७
राजपुत्र समरभट्ट देवमन्दिर में बैठकर वहाँ व वशिष्, नर्तक आदि व कुशल मंगल का पूछने लगा	७५६ ७६०	१४७ १४८
पैतालिक द्वारा समरभट्ट का शत्रु रूप में प्रभाव, शत्रु विनाश, मीमांसा आदि का स्तुति करना	७६१ ७८६	१४८ १५३
समरभट्ट ने पैतालिक का सतुष्ट करण, कभी पहल पड़ी दो आपाआं का फिर पढ़ने व लिये कहा	७८७ ७८८	१५४

	आर्याङ्क	प्रथाङ्क
परनारी वृत शोक एव कामुक को उपालम्भ	८४४-८५५	१६६ १६८
इस प्रकार से कुलगा सग के सुप्त वणन में	}	
समरभट के मन्त्री द्वारा कुलगा सम्भोग को वेश्या		
सम्भोग से उत्तम बताना	८५६-८६१	१६८ १६९
समरभट के मन्त्री द्वारा की हुई वेश्यारति की		
निन्दा का निराकरण करके, अपने पक्ष के सम		
र्थन में मजरी की माता का किया भाषण	८६२-८७४	१७० १७२
समरभट सचिव का निन्दा	८६३	१७०
ग्राम्य रत वणन	८६४-८६५	१७०
ग्राम्य विट वणन	८६६-८६८	१७० १७१
ग्राम्य दूती वचन प्रकार वणन	८६९-८७४	१७१ १७२
इस प्रकार से कहती हुई मजरी के माता को		
रोककर नाट्याचार्य ने समरभट की संगीतशास्त्र		
में प्रवीणता की प्रशंसा की, एवं अपनी सिराई		
नटिया द्वारा खेले हुए रत्नावली नाटिका को		
देखने के लिये प्रार्थना करी—समरभट के आशा		
से श्रक का प्रयोग आरम्भ	८७५-८८०	१७२ १७३
गीत-वाद्य के साथ में रत्नावली के श्रक का		
प्रारम्भ, सूत्रधार और नटी का प्रवश—सलाप—		
पान के आने की सूचना देकर निकलना	८८१-८८४	१७३ १७४
कथोद्घात का आश्रय लेकर अमात्य योगधरा		
यण का उदयन को प्रासाद पर चढ़कर वसन्तो		
त्सव देखने की सूचना देना और अपना काय		
करने के लिये बाहर जाना	८८५-८८६	१७५
प्रासाद पर चढ़े वसन्तराज उदयन का मञ्च पर		
आकर अपनी श्रौंछो देखे पोरजनों की नृत्य		
आदि क्रीडा का वणन—अपने मित्र विदूषक से		
सुनना	८८७-८९५	१७५ १७६
उदयन की महाराणी वासवदत्ता से भेजी चेटियों		
का रगमच पर प्रवश	८९६-८९७	१७६

	आर्याङ्क	पृष्ठा
इस प्रकार से शृंगार रस में डूबे उदयन के लिए वैतालिक ने नेपथ्य में कहा है कि राजा खोग उदयन का दर्शन करने के लिए साय काल के समय सभा मण्डप में आ गये हैं	६२०-६२१	१८०
वैतालिक द्वारा 'उदयन' यह वत्सराज का नामांतर है, यह सुनकर सागरिका आश्चर्य से सोचने लगी कि क्या यह वही उदयन है, जिसने लिये मित्रा ने मुझे दिया था—मुझे कोई देखे नहीं ऐसा सोचकर मंच से निकल गई	६२२-६२४	१८१
संध्याकाल आ गया ऐसा मित्र को उहकर सपने साथ उदयन भी निकल गया	६२५-६२८	१८१

रत्नावली नाटिकाङ्ग प्रयोग समाप्ति

अरु प्रयोग के समाप्त होने पर विकराला मजरी कथानक में समरभट्ट द्वारा किये अरु प्रयोग के गुण वर्णन विषयक भाषण को दोहराती है	६२९-६४७	१८२-१८५
समरभट्ट ने अपने नाट्य प्रयोगगत गुण दाप के कहने में नम्रता का प्रदर्शन	६३०	१८७
सतुष्ट-समरभट्ट का नाट्याचार्य को पारितोषिक आदि देना	६३१	१८२
बातां बातों में ही नौकरों का पेट भरने वाले स्वामियों द्वारा धन न देकर केवल मिथ्या सान्त्वना से पेट भरने का वर्णन	६३२	१८२
समरभट्ट द्वारा रत्नावली के अरु प्रयोगगत नाट्य गीत, वाद्य की गुण विवेचना	६३६-६४७	१८३-१८५
इसी प्रसंग में किसी ने राजपुत्रों की परम्परागत रणशौर्य, नाटक देखना, काव्य रस का ज्ञान, मृगया इन कुल विद्याओं सम्बन्धी आर्या को गाथा	६४८-६४९	१८६
इस आर्या को सुनकर समरभट्ट ने भवानरु रस वाली मृगया का वर्णन किया	६५०-६५७	१८६-१८७

	आर्याङ्क	पृष्ठाङ्क
विर प्रसंगवशा किसी से गाई मृगया की कथा सुनने में आसक्त व्यक्ति भोजन करना भी भूल जाते हैं, इस आर्या को समरभट ने सुना	६५८-६५९	१८८
आर्या को मुनकर मंजरी को प्रेमदृष्टि से देखते हुए समरभट का अपने घर में जाना	६६०	१८८
घर में आकर भोजन करने के पीछे मंजरी में आसक्त मन से अपने सचिव के आगे मंजरी के लावण्य आदि की प्रशंसा करना	६६१-६८८	१८८ १९४
मंजरी के गुणों के कहते हुए मंजरी से भर्जा दूती का समरभट के पास आकर मंजरी की विरहावस्था का वर्णन करना और उसे स्वीकार करने के लिए कहना	६८९-१०४१	१९४ २०४
मंजरी दूती कृत मंजरी के निप्रलम्भ शृंगार का वर्णन	६९१-१०३०	१९४-२०२
मंजरी के अनुपम वर्णन प्रसंग में समरभट के हृदय में अनुकम्पा उत्पन्न करने के लिये दूती द्वारा सज्जन पुरुषों के स्वभाव की स्तुति॥	१०३१-१०३०	२०२
आपके कारण ही मंजरी की यह विरहपीडा है, इसलिये आप ही उसके शरण है, इसको दृष्टान्त द्वारा सिद्ध करके दूती द्वारा मंजरी को स्वीकार करने की प्रार्थना	१०३३-१०४१	२०३-२०४
दूती की बात समाप्त होने पर किसी से गाई हुई आर्या की गाढ प्रेमियों के लिये थोड़ा सा भी समय का वीतना मिथ्याकारी है मुनकर समरभट ने दूती के वचन का समर्थन किया	१०४२-१०४५	२०४ २०५
दूती का घर जाकर मंजरी को साथ में लेकर समरभट के पास आना, समरभट के पास मंजरी को बिठाकर अपने आप यह कहते हुए चले जाना कि एकान्त में बैठे छी पुरुष के पास दूसरे की नहीं रहना चाहिये	१०४६-१०५२	२०५-२०६

	आयाङ्क	पृष्ठाङ्क
समरभट्ट और मजरी का सम्भोग वर्णन	१०५३-१०५५	२०७
मजरी ने नाना प्रकार के सम्भोग मुख से समर- भट्ट को प्रसन्न करके थोड़े समय में ही उसका सर्वस्व ले लिया और केवल चमड़ा मान उसने शरीर पर छोड़ा—इस प्रकार से विकराला ने मजरी उपाख्यान को समाप्त किया	१०५४	२०७
इस प्रकार मेरे दिये उपदेश के अनुसार चल- कर कामुक जनां से बहुत अधिक धन प्राप्त कर सकेगी—यह कहकर विकराला ने अपने उप- देश को समाप्त किया—	१०५७	२०८
विकराला का उपदेश सुनकर मालती का मोह चला गया, मालती विकराला के पैरा पर मिर से प्रणाम करने अपने घर चली गई—	१०५८	२०८
इस काव्य के सुनने का फल—काव्यकला दामो दर कृत काव्य का उपसंहार	१०५९	२०८



॥ श्रीगणेशाय नमः ॥

कुट्टनीमतं काव्यम् ।



स जयति संकल्पभवो रतिमुखरातपत्रचुम्बनभ्रमरः ।

यस्यानुरक्तललनानयनान्तविलोकितां वसति ॥ १ ॥

मंगलाचरण—

संकल्प [मनोनिर्धार] से उत्पन्न, रति के कमल रूपी मुख का चुम्बन करने में भ्रमर, अनुरक्त ललनाग्रों के चंचल कण्ठ निक्षेपों में रहने वाले [वहाँ से उत्पन्न होने वाले] प्रसिद्ध कामदेव^१ की जरूरत हो ॥ १ ॥

अवधीर्य द्योपनिचय गुणलेशे संनिवेश्य मतिमार्या

कुट्टन्या मतमेतदामोदरगुणविरचितं शृणुत ॥ २ ॥

दोषों की ओर ध्यान न देकर, गुणों में बुद्धि को लगाकर बुद्धिमान् मनुष्य दामोदर गुण के ज्ञान कुट्टनी^२ मत को सुनें ॥ २ ॥

१. गीता में कहा भी है काम-संकल्प से उत्पन्न होता है [संकल्पममवान् कामान्—६।२४] कामनायें सब संकल्प से होती हैं, संकल्प करना मनका विषय है—“चिन्त्यं विचार्यमूलं च ध्येयं संकल्पमेव च ।

यत्किञ्चिन्मनसो ज्ञानं तत्सर्वं ध्येयंसंज्ञकम् ॥ चरक. शा १।२०

२. कुट्टनी—कुट्टनी, स्त्रियों के शील को नाश करनेवाली [कुट्टयति—क्षिनति—नाशयति स्त्रीणां शीलमिति कुट्टनी] चरया के लिये कुट्टनी आवश्यक है, जैसा कि क्षेमेन्द्र ने बताया है—

(क) व्याघ्रीव कुट्टनी यत्र रक्तपानामिषैषिणी ।

नास्ते सत्र प्रगल्भन्ते जम्बूका इव कामुकाः ॥

यत्र तत्र निमानानां वेश्यानां जननीं विना ।

सत्ययोर्दिवसस्यापि सुहृत्तांधस्य न क्षणः ॥

न भवत्येव धूर्तस्य वेश्यावेशमन्यमानृके ।

सुवर्त्तौ सुशृङ्खल हेमन्ते मार्त्रास्त्वेव निर्गमः ॥

अस्ति एतु निखिलभूतलभूषणभूता विभूतिगुणयुक्ता ।
 मुक्ताभियुक्तजनता नगरी वाराणसी नाम ॥ ३ ॥
 अनुभवतामपि यस्यामुपभोगान्कामत शरीरवताम् ।
 शशधरखण्डविभूषितदेहलय किल न दुष्प्राप ॥ ४ ॥
 चन्द्रविभूषितदेहा भूतिरता सद्भुजङ्गपरिवारा ।
 वारक्षियोऽपि यस्या पशुपतितनुतुल्यता याता ॥ ५ ॥

वाराणसी का वर्णन—

सम्पूर्ण पृथ्वी को भूषण ऐश्वर्य गुणा से सम्पन्न मुक्त [जीव-मुक्त]
 और विद्वानों से भरी वाराणसी नगरी है । जिस नगरी में शरीरधारी मनुष्य
 स्वेच्छापूर्वक माला चन्दन आदि उपभोगों का अनुभव करते हुए भी शिव
 महादेव में लय होने पर इनका लिए सत्र कुछ प्राप्य रहता है । अर्थात् कोई भी
 वस्तु अप्राप्य नहीं रहती । यहाँ की वारवनितायें भी महादेव का शरीर की तल्यता
 (समानता) प्राप्त करती हैं इनका शरीर चन्द्र [कपूर] समुदर जना रहता है ।
 [शिव के शरीर पर चन्द्रमा शोभित है], वर्याय ऐश्वर्य में मग्न हैं [शिवजी
 भस्म में रत हैं], वारवनितायें भुजङ्ग (विटो) से घिरी हैं, [शिवजी सोंधों से
 घिरे हैं], इस प्रकार से वाराणसी की वारवधू महादेव की समानता करती
 हैं ॥ ३-५ ॥

अतितुङ्गसुरनिवेतनशिखरसमुत्क्षिप्तपत्रनचलिताभि ।

मञ्जरितमिव विराजति यत्र नभो वैजयन्तीभि ॥ ६ ॥

वाराणसी के ऊँचे ऊँचे मन्दिरों में भी लगी पताकायें ध्वजाय वायु से हिलने
 र मञ्जरी के समान शोभित होती हैं—(मञ्जरी के समान शब्द करता है) ॥ ६ ॥

प्रविष्टा कुट्टनीहीनगृह क्षीणपटा विटा ।

गाथा पठन्ति गायन्ति व्ययद्विणमर्थित, ॥

उरकण्टका पुष्पमद्धी वेश्यापिदमानृका ।

मन्त्रिहीना च राग्यध्रीभुञ्ज्यते विटचेटकै ॥

(क) जयत्यजत्र जनवृक्षपातिनी, प्रवृष्टमापावतिनी च कुट्टनी ।

देशोपदेश १ । २

समयमानृका-१ । ४१-४५

(ग) कुट्टनी—आयु में पकी स्त्री ही होती है—

पूर्वं चेटी ततो चेटी पश्चाद् भवति कुट्टनी ।

सर्वोपापपरिक्षीणा वृद्धा वेश्या उपरिवनी ॥ गणिकावृत्तसमग्र-१०१

अविरतसंचरद्यत्ताचरणतलालक्तकृत्वाङ्गितम् ।

स्थलरुमलवतीलक्ष्मीं विमर्तिं वसुधातलं यत्र ॥ ७ ॥

यहाँ की पृथ्वी भी निरन्तर किरती हुई स्त्रियों के पैरों में लगे मरापर से ताल घनकर स्थलरुमलिनी^१ की शोभा को धारण करती है ॥ ७ ॥

यत्र च रमणीभूषणखवधिरितसरुलदिङ्मनोभागे ।

शिष्याणामाचार्यैर्नात्रयमवधार्यते पठताम् ॥ ८ ॥

जिस बाराणसी में स्त्रियों के आभूषणों की आराज में तन दिशाओं के बधिर हो जाने पर, शिष्यों के अशुद्ध पाठ को पढ़ने हुए भी, आचार्य शुद्ध नहीं कर पाते ॥ ८ ॥

विन्ध्यधराधरभूरिव या राजति मत्तवारणोपेता ।

बहुलनिशीधवतीच प्रोज्ज्वलधिष्ण्योपशोभिता या च ॥ ९ ॥

विन्ध्याचल भूमि के समान वाराणसी बड़े-बड़े वारणों से युक्त है (वाराणसी में मरानों के चारों ओर बड़े-बड़े जगमड़े हैं, विन्ध्याचल में बड़े मम्म हाथी हैं) । कृष्ण पक्ष की रात्रि के समान वाराणसी उज्ज्वल धिष्ण्यों में शोभित है । (वाराणसी के पक्ष में—धिष्य-ग्रानाद ममान में शोभित है । रात्रि के पक्ष में—धिष्य का अर्थ नक्षत्र, से शोभित है) ॥ ९ ॥

यतिगणगुणसमुपेता या नित्यं छन्दमामिव प्रचितिः ।

वनपंचिारव सशाला तुग्गस्नेय बहुलगन्धर्या ॥ १० ॥

जिम प्रकार छन्दःशान्न याति (पाठनिष्ठेद स्थल), गण (मगणादि) के गुणों से (ठाक स्थान पर रखने के गुणों से) शोभित होता है, उसी प्रकार से वाराणसी भी यतिगणों (नन्यामी समूहों) के गुण से शोभित है । जिस प्रकार से बंगल में शाल-वृक्ष होने हैं, उसी प्रकार वहा पर शालाओं की पंक्ति है; जिम प्रकार से तुरुष्क देश की राजसेना में बहुत से गायक (या घोड़े) होते हैं, उसी प्रकार यहाँ पर उत्तम घोड़े और गायक हैं । (तुरुष्क-तुर्विस्तान रका) ॥ १० ॥

१—स्थलरुमलिनी—कई प्रकार की हथो है । सब में प्रायः दो रंग होते हैं, किनारोंपर एक रङ्ग और बीच में दूसरा रङ्ग, किनारों पर छाछ गुलाबी-पीछ में पीला या श्वेत । परन्तु लाल रंगका विशेष अविद्यतः मिश्रता है, इसीसे यहाँ पर मरापर के साथ स्थलरुमलिनी की उपमा दी है । परबी में इसको 'छात्र वेगाना' कहते हैं ।

तारागणोऽकुलीन प्रियदोषा यत्र कौशिका सततम् ।

गद्ये वृत्तच्यवन परगृहरोधस्तथाऽक्षेपु ॥ ११ ॥

जिस प्रकार तारा समूह अकुलीन हैं (पृथ्वी में लीन नहीं होते) उसी प्रकार से वाराणसी में भी कोई अकुलीन (अस्तत्कुल में उत्पन्न) नहीं है । उल्लू को दोषा (रात्रि) प्रिय है, यहाँ पर किमी को दोष (दुर्गुण) प्रिय नही । गद्य में वृत्तच्यवन (छन्द का नियम न होना) होता है, परन्तु वाराणसी में वृत्तच्यवन (सदाचार का भग्न) नहीं होता । जुये म-पाशा खेलने में दूसरे घर का रोकना होता है, यहाँ पर विरोध आदि से दूसरे घर का प्रतिपक्ष नहीं होता ॥ ११ ॥

शूलभृतो व्यालस्था पदवेदिषु यत्र धातुवादित्वम् ।

सुरतेष्वजलाक्रमण दानच्छेदो मदच्युतो करिणाम् ॥ १२ ॥

ध्यानस्थ (क्षपणक आदि), शूल त्रिशूल को धारण करते हैं, परन्तु कोई शूल रोग से पीड़ित नहीं है । पदवेदियों में वैवाकरण म ही भू आदि धातु का विचार है कोई किमियागिरी से झूठे धातु बनाकर यहाँ ठगता नहीं । सम्भोग में ही स्त्रियों पर आक्रमण-वशीकरण होता है, वैसे कोई स्त्रियों पर आक्रमण नहीं करता । हाथियों में मदच्युति होने पर ही मदजल पड़ता है, यहाँ पर ब्राह्मणादि को दिये दान का कोई भग्न नहीं करता—उनकी वृत्ति का उच्छेद कोई नहीं करता है ॥ १२ ॥

तीव्रकरत्व भानोरविवेको यत्र मित्रहृदयानाम् ।

योगिषु दण्डग्रहण सधिच्छेद प्रगृह्येषु ॥ १३ ॥

सूर्य की विरणों में ही तीव्रता रहती है, राज्यकर मन्त्राध्यक्षभाग में तीव्रता नही, मित्रों के परस्पर व्यवहार में ही भेद शून्यता रहती है, परन्तु किसी दूसरे में अविशेष प्रमाद नहीं मिलता । योगी लोग ही दण्ड ग्रहण करते हैं किसी अपराधी को दण्ड नहीं दिया जाता, व्याकरण प्रसिद्ध प्रगृह्य सत्रका में ही सधि तोड़ी जाती है, किमी के घर आदि में चोर सन्धि संध नही तोड़ते । (न किसी की मैत्री का भग्न किया जाता है) ॥ १३ ॥

छन्द प्रस्तारविधौ शुरुषो यस्यामनार्जवस्थितय ।

वीणाया परिवादो द्विजनिलयेष्वप्रसन्नत्वम् ॥ १४ ॥

छन्दों में शुरु-लघु वर्ण के ज्ञापन के लिए शुरु वर्ण के लिए ही वक्ता रेखा की स्थिति है, परन्तु वाराणसी में शुरु लोग अयापक कभी भी वक्ता नहीं होते ।

वीणा में परिवाद (बजाना) होता है, आपस में परिवाद (निन्दा-अपमान) नहीं है। ब्राह्मणों ने घरों में अप्रसन्नत्व मिलता है (प्रसन्ना-मुखा नहीं मिलती) ॥ १४ ॥

अनुरूपवृत्तवदना सत्कविदृतरूपनेषु लोके च ।

रमणीवचने यस्यां माधुर्यं काव्यग्रन्थे च ॥ १५ ॥

सत्कवियों ने जनाये नाटकों में और लोक में वृत्त-चरित्र और वर्तन के अनुरूप ही चित्रण और वर्तन मिलता है। काव्य-रचना में और स्त्रियों के वचनों में माधुर्य (आह्लाद चित्त को द्रवीभूत बनाने वाला भाव) है ॥ १५ ॥

यस्यामुपवनशील्या तमालपत्राणि युवतिवदने च ।

नखप्रहाररणित तन्नीराद्येषु सुरतकलहेषु ॥ १६ ॥

जिम बाराणसी के उपवन में (कृत्रिम रंगीचों में) तमाल व वृक्ष हैं, तथा युवतियों के कपोलों पर मफरिका आदि चित्रण है। नखा के प्रहार से वृजन या तो तनी वीणा में होता है, अथवा फिर सुरत कलह में होता है ॥ १६ ॥

नन्दनयनाभिरामा विबुधवती नाकनाहिनीजुष्टा ।

अमरावतीय यान्या विरयसृजा निर्मिता जगति ॥ १७ ॥

बाराणसी ब्रह्मा से बनाई दूसरी अमरावती है, इसमें नन्दनयन है (मुन्दर गगन-वगीचे हैं, अमरावती में नन्दनयन है) यहा पर गड़े-बड़े विबुध विद्वान हैं, (स्वर्ग में देवता हैं), बाराणसी में नाकनाहिना गंगा है (अन्तावती में देव-सेना है), इस प्रकार से यह दूसरी अमरावती बनी हुई है ॥ १७ ॥

तस्यां रत्नपतितनुरिय विलासिना हृदयशोकसंजननी ।

आरुष्टेश्वरहृदया प्राप्तेयनगाधिराजतनयेव ॥ १८ ॥

मालती का वर्णन—

इस बाराणसी में रत्नपति-गरुड के शरीर की मौलियों विनामियों के (भोगी-पक्ष में माशों व) लिये हृदय शोक को उत्पन्न करने वाला (जिसके देखने मात्र से चिन्तन करने पर उद्भग उत्पन्न होने लगता है, अन्यत्र भय उत्पन्न करने वाला), ईश्वर (पत्नियों के-पक्ष में महादेव के) व हृदय को ग्राहने वाली प्राप्तेयनगाधिराज-तनया की मौलियाँ (हिमाचलमुखा-पारंगती) मानती रहती हैं ॥ १८ ॥

समस्तभोगिनेत्रा मन्दरधरणीभृतो यथा मूर्ति ।

उपरि गता शूलानामन्ध्यामुखाग्रनेत्रेव ॥ १९ ॥

जिस मालती में भोगियों के (कामिया के) नेत्र लगे हुए हैं (पक्ष में समुद्र मन्थन के समय वासुकि सर्प रूप नेत्र-नेत्र मन्थन-रस्सी लगी है), जिस प्रकार से महादेव जी के त्रिशूल के ऊपर ग्रन्थामुर का शरीर पहुँचा है, उसी प्रकार यह सत्रने ऊपर पहुँची है—सत्रसे उड़ी है ॥ १६ ॥

समुवास वाररामा मानसवसते शरीरिणी शक्ति ।

नि शेषवेशयोपिद्विभूषण मालती नाम ॥ २० ॥ (विशेषरूप)

काम की शारीरिक शक्ति के रूप में सम्पूर्ण वेश्याओं की नाक यही उत्तम स्त्री-वेश्या मालती वहाँ रहती थी ॥ २० ॥

पेशलवचसा वसतिर्लीलानामालय स्थिति प्रेम्ण ।

भूमि परिहासानामावसथो वक्रकथितानाम् ॥ २१ ॥

मालतीपेशल-कोमल मुदर वचना के बोलने में प्रवीण, लीलाओं का निवास स्थान, प्रेम की स्थिति रहने का स्थान, हास्य विनोद की भूमि, वक्रोक्ति का आवास निवास है ॥ २१ ॥

सा शुश्राव कदाचिद्धवलालयपृष्ठदेशमधिरूढाम् ।

केनापि गीयमाना प्रसङ्गपतितामिमामार्याम् ॥ २२ ॥

कथा का प्रारम्भ—

कमी उसने धवल मल^१ के ऊपर के भाग पर चढ़े हुए—किसी से प्रसङ्गवश गाई हुई नीचे की आवा को सुना ॥ २२ ॥

‘यौवनसौन्दर्यमद दूरेणापास्य वारवनिताभि ।

यत्नेन वेदितव्या कामुकन्दयार्जनोपाया ’ ॥ २३ ॥

वेश्याओं को चाहिये कि अपने यौवन के सौन्दर्य का अहकार भुला कर कामी जनो के हृदय को जीतने का उपाय किसी से सीखें—किसी को गुरु बनायें [वेश्याओं का गुरु कुट्टनी है] ॥ २३ ॥

श्रुत्वाथ विपुलजघना मनसीद मालती चकार चिरम् ।

अतिसाम्प्रतमुपदिष्ट मुहुरेवानेन साधुना पठता ॥ २४ ॥

इसको सुनकर विपुलजघनो वाली मालती ने देर तक मन में सोचा कि इस ने मित्र की भोति बहुत ही उचित सामयिक जान कही है ॥ २४ ॥

१—धवलगृह—[धौराहर-धराहरा]—राजकुल के भीतर राजा और महादेवी के निवास का मुख्य महल धवलगृह कहलाता था। हर्ष चरित का सांस्कृतिक अध्ययन, पृष्ठ-२१ पर डा० वासुदेव शरण जी अमरावत ने इसकी विस्तृत जानकारी दी है ।

तद्वत्त्वा वृच्छामो विक्करालां कलितसकलसंसाराम् ।

यस्याः कामिजनौघो दिवानिशं द्वारमध्यास्ते ॥ २५ ॥

इसलिये सम्पूर्ण संसार को निगले हुए—विक्कराला कुट्टनी के पास जाकर
पूछती हैं—गुरु बनाती हैं । जिस विक्कराला के दरवाजे पर रात दिन कामिजनों
का झुंड़ बैठा रहता है ॥ २५ ॥

इति मनसि सा निवेग्य द्रुततरमथतीर्य वैश्मन शिखरात् ।

विक्करालाभयनवरं परिजनपरिवारिता प्रययौ ॥ २६ ॥

मन में यह सोच कर, जल्दी से मन्मथ से उत्तरकर, सम्प्रन्धी जनों के साथ
विक्कराला के घर की ओर चली ॥ २६ ॥

अथ विरलोन्नतदशना निम्नहनुं स्थूलचिपिटनासाग्राम् ।

उन्वणचु बुज्जलचिनशुष्ककुचस्थानशिथिलकृत्तितनुम् ॥ २७ ॥

विक्कराला का वर्णन—

विरल-दूर दूर आगे निचले उठे दान्तों वाली, नीचे दरी चिपुक, नासा
का अग्रला भाग मोटा और चपटा, उन्वण [अतिश्याम अथवा काले या
सामने निचले] चूचुक ढाले-मृगे सनों, शरीर की त्वचा शिथिल होने से लटक
गई है ॥ २७ ॥

अवलोक्य सा विधाय क्षितिमण्डललीनमौलिना प्रणतिम् ।

परिपृष्टकुशलवार्ता समनुज्ञात्तासन भेजे ॥ ३१ ॥

विकराला को देखकर मालती ने भूमि पर सिर रखकर प्रणाम किया, कुशल मंगल पूछने पर आज्ञा मिलने पर आसन पर बैठ गई ॥ ३१ ॥

अथ विरचितहस्तपुटा सप्रश्रयमासन समुत्सृज्य ।

इदमूचे विकरालामवसरमासाद्य मालती वचनम् ॥ ३२ ॥

इसने पीछे ग्रामन को छोड़कर खड़ी होकर विनय पूर्वक हाथ जोड़ कर समय पाकर मालती ने विकराला से कहा ॥ ३२ ॥

विदधासि हरिमकौमुभमहरि हरिमगजनाथममेन्द्रम् ।

अद्रविण द्रविणपति नियत मतिगोचरे पतितम् ॥ ३३ ॥

विकराला के पराक्रम का वर्णन—

आप अपना बुद्धि वैभव—चतुराई से विष्णु को कौस्तुभ मणि रहित कर सकती हैं, सूर्य को उसके धोड़ा से अलग कर सकती हैं, इन्द्र से ऐरावत को छीन सकती हैं, कुवेर को निर्धन बना सकती हैं, यह सब निश्चित है, इसमें जरा भी सन्देह नहीं ॥ ३३ ॥

अयमेव बुद्धिविभव हतविभवस्ते पटञ्जरावरण ।

कामुकलोक कथयति मन्नागारेषु भुञ्जान ॥ ३४ ॥

निर्धन बने, बटे चीथड़े पहने, मन्नागारों में भोजन करते हुए कामी जन आपने इसी बुद्धि वैभव का चर्चा करते हैं ।

उपसहृतान्यकर्मा धनवर्मा नर्मदाघ्रियुगलस्य ।

सकलसमर्पितसम्पद्यदुपेत पादपीठत्वम् ॥ ३५ ॥

धनवर्मा नामक कोई नौजवान दूसरे सब कामों को छोड़कर नर्मदा नामक वेश्या के चरणों में अपना सब धन समर्पित करके अब उसने पैरों की सेवा करता है ॥ ३५ ॥

यदुपनतो नयदत्त सागरदत्तस्य मध्यम पुत्र ।

प्रीणाति मदनसेना विधाय पितृमन्दिर रिक्तम् ॥ ३६ ॥

सागरदत्त का मध्यम पुत्र नयदत्त नाम धनकर घर को खाली करके मदन सेना को प्रसन्न करता है—सब धन उसको दे रहा है ॥ ३६ ॥

यल्लीलार्पितचरणौ मञ्जर्या भट्टपुत्रनरसिंह ।

परितोष त्रनति पर मृदु मृदूनन् पाण्डियुगलेन ॥ ३७ ॥

इदमेव समुल्लपित लीलावति विजितपरभृतधनितम् ।

तव नि शेषभुजगव्याकर्षणसिद्धमत्र उच्चरित ॥ ४८ ॥

हे लीलावति—तेरा वाग्विलास कोयल की कुहकरी भी नीचा कर देता है । तेरा बोलना सम्पूर्ण विष्णु को राचने के लिए सिद्ध मान है । [पद म—भुजङ्ग सपा को राचने के लिए सिद्ध मत्र है] ॥ ४८ ॥

इदमेव मन्त्रकेतननिकेतन स्तनयुग तवाभोगि ।

भोगवति भोगसाधनमपरोपायप्रदो व्यर्थ ॥ ४९ ॥

हे भोगवति । तरे ये विशाल स्तन कामदेव का घर है, इनमें होते हुए दूसरे भोग साधन के उपायों को ढूँढना व्यर्थ है ॥ ४९ ॥^१

इदमेव बाहुयुगल मृणालपरिकोमल तव चरोरु ।

कस्य न जनयति मदन वरकटकभूषित सुतनु ॥ ५० ॥

हे उत्तम ऊँखवाली ! मृणाल के समान कोमल सुन्दर कण्ठ शोभित तेरे ये बाहु युगल किस में चाह उत्पन्न नही कर देते ? (सत्रम हाँ चाह उत्पन्न कर देते हैं) ॥ ५० ॥

अथमेव माध्यदेश कन्दर्पदेशावरणचतुरस्ते ।

प्रकृशोऽपि शरीरवती दशर्माप्रापयति मन्मथावस्थाम् ॥ ५१ ॥

कामदेव की श्रावत मानने में चतुर गह तरा मध्य भाग अतिरुश होने पर भी मनुष्यों को कामदेव की दसवीं^२ अवस्था (मृदु) में पहुँचा देता है—मार देता है ॥ ५१ ॥

इयमेव रोमराजि सकल्पजचापयष्टिगुणशोभाम् ।

दधती विदधाति तव स्मरसायकशल्यविस्तवान् यून् ॥ ५२ ॥

तेरी यह रोमराजि कामदेव के धनुष की डोरी के समान सुन्दर है, जो कि युवकों का कामदेव के बाणों के अधीन बना देती है ॥ ५२ ॥

१—कुचक्रीडासौघ स्मरवसतिहेतो विरचित ।

कृताज्ञा रोदार्थं धलिकपटनिष्प्रेक्षितरणि ॥

सुदुर्बन्दा रघुस्तदुपरि करालम्वन कृते ।

किमेतेषा शङ्कामकुलव तदा कोमलतिका ॥

कामिनीस्तनकातारे धमति स्मरतस्कर ।

मनो मा गा विवश्य स दिवाऽपि कुर्वते जगत् ॥

२—काम की दस दशायें—

अभिधापक्षिन्वात्सृतिगुणकथनोद्गमप्रलापाश्च ।

उन्मादाऽप्यव्यथिर्जडता मृत्तिरिति दशात्र कामदशा ॥ साक्षिणदर्पण

इदमेव च पृथुलजघन कलधौतशिलातलाभिरमणीयम् ।

तव तरुणवशीकरणं यतिसयतिनाशकारि करभोरु ॥ ५३ ॥

हे करभोरु—स्वर्णपत्र के समान चिकना-सुंदर तेरा यह पृथुल जघन^१ तरुणा को वश में करने वाला एवं स यासियों की समाधि को तोड़ने वाला है ॥ ५३ ॥

इदमेव तयोरयुग रम्भास्तम्भोपम मनोहारि ।

वद सुन्दरि नाभिमत मदनज्वरतापशान्तये कस्य ॥ ५४ ॥

हे सुन्दरी ! केले के तने के समान सुंदर तेरे ये दोनों ऊरु किसके काम जय ज्वर को शांत करने के लिए पयाप्त नहा—सब के ही काम कर को शान्त कर सकते हैं ॥ ५४ ॥

यौघनकल्पतरोस्ते कनकलताविभ्रम सुवृत्तमिदम् ।

जघायुगल नेच्छति कामफलप्राप्तये क इह ॥ ५५ ॥

तेरे ये सुंदर गोल जघा युगल कल्पवृक्ष पर चढ़ा स्वर्णलता का भ्रम किसम उपन्न नहीं कर देते—[सब में ही भ्रम हो जाता है] । इच्छित फल की चाह के लिए कान इनको नहीं चाहता, सब चाहते हैं ॥ ५५ ॥

निर्जितदाडिमराग विजितस्थलकमलिनीविलासमिदम् ।

तव तरुणि चरणयुगल कस्य न मानसमलकुरुते ॥ ५६ ॥

अनार की लाली को भी जड़ होने तिरस्कृत कर दिया जिन्होंने स्थल कमलनी की शोभा को जीत लिया है ऐसे तारे चरण युगल किसके मन का शोभित नहा करते—सबको ही पसंद हैं ॥ ५६ ॥

ह्येषति वारणेन्द्र हस हसति प्रयातमिदमेव ।

तव लीलावति ललित यूना हृदयानि मय्नाति ॥ ५७ ॥

तेरा चलना हाथी को भी नीचा पिटाता है हस की चाल पर हसता है हे लीलावति ! तरा विलास युवका के हृदय को घेचैन कर देता है ॥ ५७ ॥^२

१—जघन—जड़ों पर लगड़ी बांधी जाती है, ऊरु जानु से उपर का भाग, जघा जानु से निचला भाग, चरण गुदक से निचला भाग पैर । का यों में स्त्री शरीर के वर्णन में—नाभि वल्लिन्नय, रामावलि, जघन मदनमंदिर, ऊरु, जानु, जघा, गुदक चरण, पादांगुली, और नख इस क्रम से वर्णन किया जाता है ।

२—विद्यास—यानस्यानासनादीना मुखनेत्रादिकमणाम् ।

विशेषस्तु विद्यास स्याद्विषस दशनादिना ॥ साहित्यदर्पण ३।१९

तदपि यदि तेकुतूहलमस्त्यवधान सविधाय तनुमध्ये ।

आकर्ण्य कथयामि स्तनुद्विविभवानुसारेण ॥ ५८ ॥

हे सुन्दरि ! यदि इस पर भी तुझे सुनने का शौक है, तो अपनी बुद्धि के अनुसार जो कहती हूँ—उसको ध्यान से सुनो ॥ ५८ ॥

स्वीकुरु तान्त्रप्रथम नृपसेवकभट्टस नुमतिवन्नात् ।

स्वाधीनामतिविपुला यदि सपदमीदृसे सुतनु ॥ ५९ ॥

यदि तुम अति विपुल धन की अपना नाना चाहती हो, तो सबसे प्रथम बहुत प्रयत्न करके राजसेवक भट्ट न पुत्र को अपना बनाओ ॥ ५९ ॥

प्रत्यासन्नग्रामे स्वय प्रभु पितरि नित्यकटस्थे ।

भट्टसुतश्चिन्तामणिराकृष्टो भवति पुत्रि नियमेन ॥ ६० ॥

पिता उसका सग सेना न साथ रहता है इसलिय, स्वयं स्वामी बना भट्टपुत्र चिन्तामणि यह नगर न पास रहता है हे पुत्रि ! वह जरूर तुम्हारी आर प्रियेगा ॥ ६० ॥

शृणु तस्य चाम्हासिनि वेषग्रहण च चेष्टित चेव ।

निपतति तथा च तूर्णं प्रियसुरभिशरासनप्रसरे ॥ ६१ ॥

हे चाम्हासिनि ! भट्टपुत्र के वेष आर चण्डो को सुनो—[इनको जानकर उसी प्रकार परतना] । जिससे कि काम न बश म होकर चली ही गिर पड़ेगा, तुम्हारे वश म हो जायेगा ॥ ६१ ॥^१

स्थूलस्थापितचूड पचागुलमात्रकेशप्रिन्यास ।

लम्बश्चरणनिवेशितपरपत्रकषटितदन्तपत्तिश्च ॥ ६२ ॥

परशार्यार्पितमुद्रिकचामीकरकण्ठसूत्रिनाभरण ।

परिमृग्यात्रकुङ्कुमकिंचित्पिजरितयत्नसवीत ॥ ६३ ॥

प्रविलम्बिकुसुमदामकगलमण्डनजातरूपकृतशोभ ।

अन्तर्निप्रिष्टसिक्थकतौरपि न सुम्भिरादिचरणत्र ॥ ६४ ॥

नानावर्णनिवेष्टितग्रहलन्शपाशवद्धततेश ।

एकस्मिन्लघूटकमपरस्मिन्सांसपत्रक कर्ण ॥ ६५ ॥

उच्चण्डकनककर्णभक्त कुङ्कुमपि न रितयत्नपरिधान ।

स्थूलतरकाचवर्तकमाला च गले दधानेन ॥ ६६ ॥

धृश्चिपरजितपररुद्धपरमूलनिनद्धशालचनेण ।

प्रथमवयस्य भजता ताम्बूलकरकजाहिनालुगत ॥ ६७ ॥

भट्टपुत्र के वेप का वर्णन—

लम्बी-मोटी चोटी रक्खे; शिर के बाल पाँच अंगुल छोड़े; कानों में कणपत्र के आकार का हाथी दाँत से बना विशेष आभूषण पहिने; हाथ की अँगुली में सोने की अँगूठी, गले में सूत में गूँथा आभूषण धारण किये; शरीर पर केसर का लेप लगाये; कुँछ विञ्जरित [पीला-लाल] वस्त्र पहने हुए; गले में सोने के बनी सुन्दर लम्बी लटकती माला धारण किए; मोम एवं शिल्दक^१ में चिकना और सुगन्धित बना, नाल लगा, जूता पहने; कानों पर से उज्ज्वल; नाना प्रकार के मूत्रों में लम्बे बालों को बाँधे; एक कान में दलवीटक और दूसरे कान में आभूषण धारण^२ किए; साफ दिगानेवाले सोने के धागों से निमला —केशर के रंग से रंगा वस्त्र पहने; गले में बड़े बड़े काचमनको को धारण किये; लाल पुनर्नवा के रम से नगूनों को रँगे; कलई में शंख और चक्र को बाँधे हुए; यौवनाद्यमथा में पहुँचे; माथ में ताम्बूलकरंकाहिनी को लिये भट्टपुत्र को तुम देखोगी ॥ ६२-६७ ॥^३

१—तुरक-शिल्दक-शिलारस-सुगन्धित द्रव्य, जिससे धूप बनती है। सिक्क मोम जूते के अन्दर पतावे पर तथा अन्दर की ओर मोम और शिलारस छगाने से पैरों में बिबाई तथा धूल-रेत से कदर आदि रोग नहीं होते-पैर नरम रहते हैं।

२—दलवीटक-पत्तेमें लिपटा पान या इस प्रकार का कोई आभूषण, सोसपत्रक भूषण विशेष, अथवा कान बाँधने पर तुरन्त सोसक या रांग का छल्ला बनाकर ढाख देते हैं, ये दोनों धातुयें नरम होती हैं, इसीसे बाँधने के पीछे कष्ट नहीं होता-साथ ही छेद भी बंद नहीं होता। जब कान इनका अभ्यस्त हो जाता है, तब चाँदी या सोना का आभूषण पहनाते हैं।

३—सोने के तारों से निकले वस्त्रों का उल्लेख अन्यत्र भी है—

‘समलविविधलेखा चौमवस्त्रावुताङ्गैः ॥’ हृदय ७। ७८,

वृश्चिक—पुनर्नवा एवं कुरवक-क्षिण्टी दोनों अर्थ हैं, सम्भवतः इनमें छाछ पुनर्नवा और छाछ फूँककी क्षिण्टी नखोंके रंगने के काम आती हो। देखिये प्राचीन भारत के प्रसाधन—अग्निदेव विद्यालंकार। कच्छई में आज भी गँडे के चर्म का बना कड़ा हीन दृष्टि आदि को दूर करने के लिये पहनते हैं, ताम्बूल करंकाहिनी का उल्लेख संस्कृत ग्रन्थों में प्रायः मिलता है, यथा कादम्बरी में पत्रलेखा का वर्णन।

श्रेष्ठिवगिगिटन्त्रितप्रधानरंगस्य सुमहतो मध्ये ।
 शूलापालस्थापितकृतिपद्यद्वोरुपीठिकासीन ॥ ६८ ॥
 उत्सगापितलङ्गैरयथातथभापिभिर्मदोद्धृत्यम् ।
 विश्राणैरनुजीविभिरधिष्ठित पचपै पुचपै ॥ ६९ ॥
 चतुरतरसेवनापितप्रष्टपरिचिप्रपूर्वदेहार्ध ।
 अन्तर्धृततान्मूलप्रोन्दनकपोलकलितकम्पण ॥ ७० ॥
 अनपेक्षितप्रसङ्ग पुन पुन पठति सोन्नतध्रुक् ।
 गायादलोकप्राय भावितचेता दयातयाऽधातम् ॥ ७१ ॥
 त्रिमयलोलितमौलि पादगतास्ताडयन रसावेगान् ।
 हा मृदु साध्विति वाद्रेस्तग्यति परसुभापितश्रवणम् ॥ ७२ ॥
 इदमुक्तो रहसि रूपा तातेन नृपो, नृपेण तातोऽपि ।
 इति पितुराविष्टुक्तं महीभृत् प्रणयविज्ञासौ ॥ ७३ ॥
 पत्रच्छेदमजानन् जानन् वा कौशल कलारिपवे ।
 प्रमटयति जनसमाने विश्राण पत्रकर्तरी सत्ततम् ॥ ७४ ॥

भट्टपुत्रकी चेष्टाओं का वर्णन—

धनिक, वणिक्, विट, कितव, प्रधान रंगशाला नृत्यशाला ने मय्य म
 वशना नृत्य द्वारा लाय हुए नो-तान तरना से उना नृपी निशाल आतन चौकी
 पर बैठा हुआ, शराय व न्यो में पागल दान व कारण अमगत मोलने हुए,
 गोट म तलवार रखने, पाँच छु सेवनों व साथ, चतुर सेवन द्वारा दिय हुए
 तन्मिय का सहारा लेकर आधा लट हुए, मुग व अन्तर पान का ग्राडा रखने
 से फूल हुए गाला को हाथ से छूते हुए, बिना प्रसंग व ही भुना का ऊँचा
 टटा करन, श्लोकमयी गाथा को अशुद्ध रूप में पढ़कर प्रसन्न होते हुए,
 प्राश्न्य से शिर को हिलाते हुए, रम आनन्द व अतिरक्त म पास म बैठ हुआ को
 अपभ्रपाते हुए, दूसरे से सुनाय सुभाषिता को अच्छा-बुरा कहकर राकते हुए, पुन
 ने पिता को आर पिता ने पुन को काय से एकांत म यह कहा था 'यह रहकर
 पिता पुन ने ऊपर रातान अनिशय प्रीति आर निश्वास को बताते हुए, पत्रच्छेद
 पत्रमग को न जानते हुए, या थागा रहत जानते हुए—जन समान म बला
 सम्म वी अपना कौशल दिखाने व लिए सग पत्रकर्तरी साथ म लिये
 भट्टपुन को तुम देखोगी ॥ ६८-७४ ॥^१

१—वट्ट—हामत व बला काविद, अथवा नायक और नायिका का सन्देश
 एक-दूसरे का पहुँचाने वाला, कितव—धूर्त या उधारी, रंग (रंग्यते
 जनो सिम्न) रंगशाला-नृत्यशाला-शूलपाला-अशाप्यक्ष ।

“ब्रह्मोक्तनाट्यशास्त्रे गीते सुरजादिवादने चैव ।

अभिभवति नारदादीन् प्रावीण्य भट्टपुत्रस्य ॥ ७५ ॥

भट्टपुत्र की मिथ्या स्तुति—

ब्रह्मा से कहे नाट्यशास्त्र में, गायन में, मुरज आदि [मृदंग आदि] बजाने में भट्टपुत्र की प्रवीणता नारद आदि को भी नीचा दिखाती है ॥ ७५ ॥

वसुनन्दचित्रदण्डकमुक्तायुधखड्गधेनुबन्धेषु ।

त्यजति पुरतोऽस्य नियत भार्गवता परशुरामोऽपि ॥ ७६ ॥

वसु, नन्द, चित्र, दण्ड^१, मुक्तायुध [चक्र आदि अस्त्र], तलवार, धेनु [हुरी] आदि शास्त्रा के प्रयोग में इसके आगे परशुराम भी अपनी चतुराई को निश्चित भूल जाता है ॥ ७६ ॥

वात्स्यायनमयमवुध बाह्यान्दूरेण दत्तकाचार्यान् ।

गणयति मन्मथतन्त्रे पशुतुल्य राजपुत्र च ॥ ७७ ॥

इसने वात्स्यायन को भी नहीं पढ़ा, यह दत्तकाचार्य से बनाये वैशिक सत्रक छूटे अधिकरण के पास भी नहीं गया, मन्मथ तन्त्र में राजपुत्र को पशु तुल्य समझता है ॥ ७७ ॥^२

य प्राथितोऽपि यत्नात् कवच राधासुतो ददातिस्म ।

अविचिन्तितवसुवर्पस्त्यागगुण हसति तस्यायम् ॥ ७८ ॥

जिस कर्ण ने बहुत बार प्रयत्न पूर्वक मागने पर अपना कवच दिया था, उसके इस त्याग पर, बिना सोचे समझे अपना धन लुटाने वाला यह भट्टसुनु, हँसता है ॥ ७८ ॥

प्रपलायनैकहृदये यो विक्रममातनोति हरिणेऽपि ।

सिंहस्य तस्य शौर्यं त्रपाकर भवति भट्टपुत्रस्य ॥ ७९ ॥

भागने में मन लगाये हरिण के शिकार में जो पराक्रम करता है, ऐसे भट्टपुत्र के शौर्य के आगे सिंह का पराक्रम भी पानी भरता है ॥ ७९ ॥

आरोहकेऽपि कीतुकमस्त्येव जयश्च चचले लक्ष्ये ।

भट्टभयेन न ऐलति भट्टसुत किंत्वतिप्रकटम् ॥ ८० ॥

१—वसु, नन्द, चित्र—ये गति भेद हैं, दण्ड से दण्डक न्यूह विशेष, मुक्तायुध जो अस्त्र हाथ से फेंक कर चलाये जाने हैं ।

२—दत्तकाचार्य—पाटली पुत्र की वेश्याओं के कहने से इसने कामशास्त्र के अगमभूत वैशिक अधिकरण को पृथक् बनाया था ।

राजपुत्र—कोई पुराना कामशास्त्र का आचार्य, पालकाप्यय हस्तायुर्वेद में (३ । ८ । ००) इसका नाम है ।

भट्टपुत्र को शिकार का शौक है, अस्थिर लक्ष्य के जीतने में निपुण है, भट्ट पुत्र पिता के डर से खुलकर अपना शौक पूरा नहीं करता ॥ ८० ॥

इति निजसेवकनिगादितरामणिक्यवचनजनितपरितुष्ट्या ।

अन्तर्मुदितो ब्रूते मामेप खलीकरोतीति ॥८१॥

इस प्रकार अपने नौकर चाकरों से की हुई अपनी प्रशंसा को सुन कर—
आनन्द से अन्दर ही अन्दर प्रसन्न होकर उसको कहता है कि ये सब तो मुझे
पता है, झूठी प्रशंसा करता है ॥ ८१ ॥

“कृतमत् कृतमल्लग्न प्रस्थानं, का च नर्तकी भद्रा ।

चिदरसटके का नृत्यति कोहलभरतोदितत्रियया ॥८२॥

नाच्यदि शास्त्र का दुर्गम विषय कौन-कौन सा जाना हुआ है, कौन सी
श्रेष्ठ नर्तकी है, कोहल और भरत के कहे हुए अनुसार निर्गों के सन्तुष्टों में कौन
नाचती है^१ ॥ ८२ ॥

कीटक्त्वं न (ल ?) यमार्गे धेनुकरचिते च तालके कीटक् ।

प्रेक्षणकादावेवं पृच्छति नृत्योपदेशकं यत्नात् ॥८३॥

तुम्हारा लय ज्ञान कैसा है, धेनुक से बनाये ताल को कितना जानते हो,

१—नर्तकी छद्मण—यौवनादिगुणोन्मत्ता नृत्तगीतविचक्षणः ।

सदा प्रणम्य च तथा स्पृष्टाहस्या त्रितयमा ॥

समागतासु नातोषु रूपयौवनकान्तिषु ।

न हरयते मुखैस्तुल्या नर्तको सा प्रकीर्तिता ॥

विच्छेदण—नेश्योपचारकुशलो मधुरो दक्षिणः कविः ।

ऊढापोद्विषमो धाम्नी चतुरश्र विटो भवेत् ॥ २४ । १०४

विटखेटक—विटो के धांकड़ा चाद विट खेटक के स्थान पर—
शृंगार के का नृत्यति भी पाठ है, शृंगारक चौराहा खुदा स्थान । त्रिपाठी
जोने शिगट के पाठ होकर माना है—मराठी में हींदी के छिपे शिगा खट्टों
आता है—

शिग का छद्मण—सहसा समक्षं पायुपंदुर्ध्वं वृष्टमुच्यते ।

मसृणं च क्वचिद् धूर्तं चरितं शिगट कस्य सः ॥

कोद्व—भरत पुत्र, भरत—ये दोनों नाट्यकार्य हैं ।

प्रेरक-उपरूपक में तुम्हारा कितना प्रवेश है, इस प्रकार नृत्य उपदेशक-नृत्य के आचार्य से पहले पृष्ठता है^१ ॥ ८३ ॥

सुमनोमाला कण्ठात् सादरचेता ददाति नर्तक्यै ।

अपनीय सताम्बूलाभनवसरे साधुवाद च ॥ ८४ ॥

भट्टपुत्र घड़े सम्मान के साथ अपने गले की फूलों की माला को उतार कर (पिता की आज्ञा पचाकर) ताम्बूल के साथ नर्तकी को देता है, बिना समझे ही बीच-बीच में वाह-वाह करता है ॥ ८४ ॥

भुजयलनगात्रसस्थितिलालित्योद्बहनपार्श्ववलितानि ।

अनयैव निर्मितानि स्थानशुद्धिरच चातुरस्य च ॥ ८५ ॥

ऐसा भास होता है कि हाथों भुजाओं का चलाना, मोड़ना, शरीर को स्थिर करना, लालित्य पार्श्वों में झुकना, कौशल प्रदर्शन, चातुरस्य-आदि भाव विशेष इसी ने बनाये हैं, इनको अच्छी प्रकार जानता है ॥ ८५ ॥

प्रतिभक्तैर्भावरसैरभिनयभङ्ग्या परिक्रमैश्चित्रै ।

रम्भामप्यतिशेते विमुतेतरनर्तकीलोकम् ॥ ८६ ॥

रति आदि भावों^२ की पृथक् पृथक् अभिव्यक्ति, शृंगार आदि रसों की नई नई रचना से, नाना प्रकार की परिक्रमाओं से, नृत्य में घूमने से रम्भा को भी लजाता है, मनुष्य लोक की दूसरी नर्तकियों की बात ही क्या ? उनको तो अवश्य ही भेसा देगा ॥ ८६ ॥

इत्यपसारकविरतावविरतमुच्छलितकण्ठमत्युच्चै ।

वर्णयति भावितात्मा ललितपदमात्रया पात्रम् ॥ ८७ ॥

नृत्य बन्द करते हुए नर्तकी के निर्गमन सूचक गीत वादन की समाप्ति पर नृत्य में प्रसन्न हुआ वह ऊँचे स्वर में कुछ चुने हुए थोड़े ही शब्दों में नर्तकी की प्रशंसा करता है ॥ ८७ ॥

१—लय—नृत्य, गीत और वाद्य की समता का नाम लय है, अथवा तालों के बीच का समय लय कहलता है ।

तालकालान्तरस्थायी द्रुतमध्यविलम्बित ।

त्रिधा लय इति प्रोक्तो बदशमलविलम्बत् ॥

धेनुक—बन्धादि विशेषकी धेनुक सज्ञा है, अथवा धेनुक नाम के किस गायक से बनाये गीत की सज्ञा है ।

प्रेरक-उपरूपक—उपलक्ष्यक, गमसन्धि और अवमर्श सन्धि रहित ।

२—भाव—निर्विकारात्मक चित्ते भाव प्रथमावक्रिया—साहित्यदृश्य १।३७ ।

प्रायेण भट्टतनयो भवतोदृशवेपचेष्टितो भट्टे ।

तं मदनबागुरान्तः पातयसि यथा तथा ब्रूमः ॥ ५८ ॥

हे भट्टे ! अधिकतर इस प्रकार के वेश और चेष्टावाले भट्टतनय को कामदेव के जाल में जिस प्रकार से पँसा सकोगी उसी को कहती हूँ ॥ ५८ ॥

दूती का चुनाव—सबसे पहले दूती को मेजना चाहिए—

चतुरा प्रागल्भ्यवती परचित्तज्ञानकौशललोपेता ।

योज्या तस्मिन्दूती वक्रोक्तिविभूषिता प्रयत्नेन ॥ ५९ ॥

चतुर; लूट बात-चीत करने वाली, दूसरे के मन को समझने में कुशल, श्लेषात्मक बात करने में निपुण दूती को कोशिश से उसके बात पहुँचाना चाहिये ॥ ५९ ॥

समुपेत्य तयाऽवसरे ताम्बूलं सुमनसश्च दत्त्वेत्थम् ।

अभिधातव्यं सुन्दरि मकरध्वजदीपकैर्वचनैः ॥ ६० ॥

हे सुन्दरि ! दूती भट्टतनय के पास जाकर समझ को देकर उससे ताम्बूल और फूल भेंट करके, मौका देकर काम को बजाने वाले वचनों से बात करना प्रारम्भ करे ॥ ६० ॥

जन्मसहस्रोपचितैः पुण्यवयैरद्य फलितमस्माकम् ।

यत्त्वं नयनानन्दन नयनावसरं समेतोऽसि ॥ ६१ ॥

हजारों हजारों जन्म-जन्मान्तरों के पुण्यों का फल आज सामने आया है, जो आँखों को मुख देने वाला आपका दर्शन आज मिला ॥ ६१ ॥

१. दूती—“दूत्याः सखी नदी दामी धात्रेयी प्रतिवेशिनी ।

धात्रा प्रमज्जिता कारुः शिषिपन्यायाः स्वर्ष तथा ॥

दूती के गुण—कलाकौशलमुत्साहो भक्तिश्चित्तज्ञता स्मृतिः ।

माधुर्यं नम्रविज्ञानं वाग्मिता चेति तद्गुणाः ॥

साहित्यदर्पण ३-१२८।१२९.

धनगरंग में—“मालाकारवधूः सखी च विधवा धात्री नदी शिषिपनी

सेरन्ध्री प्रतिगोदिकाऽथ रजकी दासो च सम्बन्धिनी ।

वाला प्रमज्जिता च मिथुवनिता तक्षक्य विकेयिका

मान्धा काहवधूर्विदग्धपुरुषैः प्रेय्या इमा दूतिकाः ॥ ८।१९.

पञ्चछेद—अपना अभिप्राय बताने के लिये भूर्जपत्र आदि पत्तों पर चतुराई

से कटाव करना, पत्रकत्तरी-पत्तों को काटने के लिये कैंची,

या पत्तों के साथ कैंची लिये ।

चाटुमममनुरागं प्रणयरुपं विरहजनितशोकार्तिम् ।

प्रकटयति चाररमणी नटीव शिक्षाभियोगेन ॥ ६२ ॥

सिताने से वेश्या भी नटी के समान मिथ्या प्रशंसा; स्नेह, प्रणय मिला मोध, विरह जनित शोक को दिखाने लगती है ॥ ६२ ॥

प्रवयसि यौवनशालिनि हीनकुले सत्कुलप्रसूते च ।

रोगवति दृढशरीरे समचित्ता योगिनश्च गणिकाश्च ॥ ६३ ॥

बड़ी आयुवाले वृद्ध और युवक में, हीन कुल में उत्पन्न और उत्तम कुल में उत्पन्न, रोगी एवं स्वस्थ शरीरवाले में, योगी और वेश्याओं का एक समान भाव रहता है ॥ ६३ ॥

उपचरिताप्यतिमात्रं पण्यवधू क्षीणसम्पदं पुंस ।

पातयति दृशं व्रजत स्पृहया परिधानमात्रेऽपि ॥ ६४ ॥

बड़े परिश्रम के साथ सेवा को हुई भी वेश्या निर्धन व्यक्ति के पड़ने हुए वस्त्रों पर भी अपनी लालच भरी दृष्टि गड़ाये रहती है ॥ ६४ ॥

इत्थं दृढतरवासितमनसा पुंसामसाम्प्रतं पुरत ।

वेशविलासवतीनामशरीरशरज्ययाकथनम् ॥ ६५ ॥ (कुलकम्)

ऊपर के तीन श्लोकों में कहे हुए विचारों से युक्त चित्त वाले पुरुषों के सामने वेश्याओं के कामनाओं की बात करना व्यर्थ है ॥ ६५ ॥

केवलमगणितलाघवदूरपरित्यक्तधीरताभरणा ।

मुखरयति मा दुराशादग्धसखी तेन, कथयामि ॥ ६६ ॥

तुच्छता हीनता का विचार न करके, धीरता को दूर छोड़कर, यह जलमुही-दुराशा ही मुझे कहने के लिये प्रेरित कर रही है, इसीसे कहती हूँ ॥ ६६ ॥

हृदयमधिष्ठितमादौ मालत्या, कुसुमचापबाणेन ।

चरमं रमणीवल्लभ लोचनविषयं त्वया भजता ॥ ६७ ॥

हे रमणीवल्लभ ! तुमको देखकर ही मालती का हृदय कामदेव के बाण से पूरे रूप में विंध गया है—वह तुम्हारी ही उन गई है ॥ ६७ ॥

नीचे आठ श्लोकों में मालती की विपुल अवस्था का वर्णन—

क्षणमुत्पट्टकिताङ्गी क्षणमुत्खण्दाहवेदनावस्था ।

क्षणमुपजातोत्कम्पा स्वेदार्द्रवपु क्षणं भवति ॥ ६८ ॥

क्षण भर में मालती को रोमांच हो जाता है, थोड़ी देर में तीव्र दाह होने लगता है; क्षण ही कँपकँपी आ जाती है, और थोड़ी देर बाद ही सारा शरीर पसीने में नहा जाता है ॥ ६८ ॥

मुहुरविभावितहास्या मुहुरग्मितधीरभावमत्युच्चैः ।

रोदिति गायति च पुनः पुनश्च मौनाचलम्बिनी भवति ॥६६॥

क्षण भर में अपने आप हँसने लगती है, फिर तुरन्त ही ध्वराकर जोर-जोर से रोती है, कभी गाती है और तुरन्त ही मौन धारण कर लेती है ॥६६॥

पतति मुहुः पर्यङ्के मुहुरंके परिजनस्य मुहुरवनी ।

किसलयकल्पिततल्पे मुहुरम्भसि मुहुरनङ्गसंतथा ॥ १०० ॥

कामाग्नि से सन्तप्त मालती-कभी विस्तर पर लेटती है, कभी सम्बन्धी जन की गोठ में पड़ जाती है और कभी भूमिपर; कभी पत्तों की उनी शय्या पर और कभी जल में लेटती है ॥१००॥

महिषीव पङ्कदिग्धा हंसीव मृणालप्रलयपरिवारा ।

सुभग मयूरीवासी भुजंगनिद्वेपिणी जाता ॥ १०१ ॥

सताप को दूर करने के लिये मालती ने शरीर पर कर्पूर चन्दन आदि का लेप किया है; जिससे वह कीचड़ से लिपटी भैंस के समान दीखती है; सताप को दूर करने के लिये उसने कमल माल के कड़ा (आभूषण) पहने हुए हैं; इससे वह मृणाल समूह से घिरी हँसी के समान दीखती है। हे सुभग! इस समय वह मयूरी की भाँति भुजंगों से द्वेप करने लग गई है (भुजग-साँप से, तथा-भुजग-पियों से) मयूरी जैसे साँपों से द्वेप करती है, उसी प्रकार मालती भी अत्र विटों से द्वेप करने लगी है ॥१०१॥

कदलीचन्दनपंरुपंकेरुहनीरहारघनसारम् ।

सुन्दरशशधरकान्तं नो शान्त्यै मदनहुतभुजस्तस्याः ॥ १०२ ॥

कामाग्नि में जलती मालती को नेले की शीतलता, चन्दन का लेप, कमल, पानी, फूलों का हार, कर्पूर और चन्द्रकान्त मणि भी शान्ति नहीं दे पाते ॥१०२॥

अपसारय घनसारं कुरु हारं दूर एव किं कमलैः ।

अलमलमालि मृणालैरिति वदति दिवानिशं बाला ॥ १०३ ॥

हे सखि! 'कर्पूर को दूर ले जा, हार को हटा दे, कमलों से क्या लाभ, कमल नागों को कोई जरूरत नहीं', इस प्रकार से बाला रात दिन कहती रहती है ॥१०३॥

संक्लृपैरुपनीतं त्वामन्तिरुमुल्लसन्मनोवृत्तिः ।

दृढमालिगति पश्चात्स्वभुजापीडेन याति, वैलक्ष्यम् ॥ १०४ ॥

संक्लृप-व्यानावस्था से तुमको समीप में लाकर-प्रसन्न होकर दृढ आलिगन

करती है—श्रीर पीछे अपनी ही भुजाओं को दगाने पर आश्रय करने लगती है ॥१०४॥

कुसुमामोदी पवन पिन्दूजितभृङ्गसार्थरसितानि ।

इयमियती सामग्री घटिता विधिनैव तद्विनाशाय ॥ १०५ ॥

सुगन्ध से भरी वायु, कीयल का कुड़कना, अभिप्राय भरा अमरों का गुजन, यह सब सामग्री विधि ने उसने नाश के लिये ही बनाई है ॥१०५॥

अबला बलिना नीता दशामिमा मकरवेतुना रक्ष ।

आपत्पतितोद्धृतये भवति हि शुभजन्मना जन्म ॥ १०६ ॥

बलवान् कामदेवने उस बेचारीको इस दशा तक पहुँचा दिया है, अब उसकी रक्षा करो । भले मनुष्यों का जन्म आपत्ति में पैसे व्यक्तियों के उद्धार के लिये ही होता है ('आपत्तार्तिप्रशमनफलं संपदो ह्युत्तमानाम्'—मेघदूत) ॥१०६॥

नो गृहन्ति यथार्था अर्थिजनैर्निगदिता गिर प्राय ।

मालत्या गुणलेश शृणु धृष्टया तथापि कथयामि ॥ १०७ ॥

अर्थियों द्वारा की गई गुणों की प्रशंसा को प्राय लोग यथार्थ होने पर भी नहीं मानते । तथापि मालती के थोड़े से गुणों को धृष्टतावश कहती हूँ ॥ १०७ ॥

आस्फलयतो नून धनुरतनो कौसुम रज पतितम् ।

संगृह्य सा मुगात्री विश्वसृजा निर्मिता तेन ॥ १०८ ॥

कामदेव ने धनुष तानते समय जो पुष्पमय धूल गिर पड़ी थी, उसी धूल को इकट्ठा करके ब्रह्मा ने उसके शरीर का निर्माण किया है ॥ १०८ ॥

उपहसति गिरिसुताया लावण्य येन सततलग्नेन ।

न द्रवतामुपनीत भोगीन्द्रविभूषणस्य देहार्धम् ॥ १०९ ॥

निरन्तर लगी हुई उस धूल के कारण वह पार्वती के लावण्य को भी हसती है । क्योंकि पार्वती के लावण्य से महादेव का आधा शरीर भी द्रव नहीं बन सका ॥ १०९ ॥

शशधरविम्बार्धगता छायामिव सैहिकेयवदनस्य ।

अलिपटलनीलकुटिलामलकावलिमलिकसनिधौ वहति ॥ ११० ॥

१. मेघदूत में इससे मिश्रता जुड़ता वचन आया है—

मामाकाशप्रविहितमुज निदंयारलेपहेतो

लब्धायास्ते कथमपि मया स्वप्नसन्दर्शनेषु । मेघदूत उक्तर ४९ ।

२. मुक्ताफलेषु छायायास्तरलत्वमिवान्तरा ।

प्रतिभाति यद्वपु तच्छावप्यमिहोच्यते ॥ दशरूपक ।

राहु के मुख में पहुँचे चन्द्रमा की काली छाया के समान भ्रमरों के समूह
जैसी काली कुटिल केशराशि उसके ललाट के पास में है ॥ ११० ॥

सरसिजमस्थिररौभं विभ्रमरहितं च मण्डलं शशिनः ।

केन समेतु समत्वं हृदयप्रियं मालतीवदनम् ॥ १११ ॥

मन को लुमाने वाले मालती के मुख की तुलना किससे करें, क्योंकि कमल
की कान्ति अस्थिर है, चन्द्रमा का मण्डल विभ्रम (निलास) रहित है, इसलिये
इनसे तो तुलना हो नहीं सकती ॥ १११ ॥

अलिरुपरितदीक्षणयोभ्रान्त्वा सौगन्धसूचितविशेषः ।

निपतति कर्णाम्बुरुहे निर्गुणताप्यवसरे साञ्जो ॥ ११२ ॥

विशेष सुगन्ध से सिँचा भ्रमर भी में उसकी आँखों पर आकृष्ट होकर
कानों में गिर पड़ता है, मौके पर निर्गुणता भी मली होती है (भ्रमर गुणहीन
न होता तो उसकी आँख की दुर्गति कर डालता) ॥ ११२ ॥

विभ्राण्डरुणिमानं सहजं जितबन्धुजीवरुचिमधरे ।

यदलकविन्यसनं तत्तस्या मण्डनक्रीडा ॥ ११३ ॥

स्वामात्रि लाली लिये हुए-दुपहरिया गुण की शोभा को भी तिरस्कृत
करने वाले होठों पर जो लाल रंग लगाया है, वह तो केवल अलमार करने
का लिलवाड़ ही है ॥ ११३ ॥

चित्रमिदं यत् कृशता तस्या बलिपरिगृहीतमध्यस्य ।

अथवा नो विधिविहिता महताप्यपनीयते तनुता ॥ ११४ ॥

त्रिवली वाले उसके या बलवान मध्यभाग में जो कृशता ब्रह्मा ने बनाई है,
वह पतलापन बहुत कोशिश करने पर भी दूर नहीं किया जा सकता, यह आश्चर्य
है (बली का अर्थ बली और बलवान है ।) ॥ ११४ ॥

आस्तामपरस्तावत्तस्याः स्मरवसतिपृथुतरनितम्बः ।

श्लथयति कपिलमुनेरपि दृक्पथपतिनः समाधानम् ॥ ११५ ॥

और सब बातों को छोड़ो, काम का वास स्थान-उसका जो विशाल
नितम्ब है, उसको देगकर कपिल मुनि भी समाधि लगाना भूल जाते हैं ॥ ११५ ॥

तस्या रम्भावपुपो रम्भोपममूर्त्युगलमथलोक्य ।

मकरध्वजोऽपि सहसा निजसायकलक्ष्यतां याति ॥ ११६ ॥

१. ऐसा भाव कालिदास ने भी वर्णन किया है—

तस्याः सुजातोत्पलपत्रकान्तेः प्रसाधिकाभिनन्दने निरोधः ।

न चक्षुषोः कान्तिविशेषबुद्ध्या कालाञ्जनं मंगलमिच्छुपापम् ॥

कामदेयको चाहिये कि वह फूलों के धनुष को रख दे और बाणों को तरकस में पक दे । क्योंकि उसका काम करने के लिये अकेली मालती पर्याप्त है ॥ १२२ ॥

वात्स्यायनमदनोदयदत्तकविट्पुत्रराजपुत्राद्यैः ।

उल्लापितं यत्किञ्चित्तत्तस्या हृदयदेशमध्यास्ते ॥ १२३ ॥

वात्स्यायन [कामशास्त्र का कर्त्ता]; मदनोदय; दत्तक [वेश्याधिकरण का कर्त्ता]; विटपुत्र, राजपुत्र आदि ने जो कुछ भी कहा है; वह सब उसके हृदय में स्थित है—वह सब अच्छी प्रकार जानती है ॥ १२३ ॥

भरतविशाखिलदंतिलवृत्तायुर्वेदचित्रसूत्रेषु ।

पत्रच्छेदविधाने भ्रमकर्मणि पुस्तसूदशास्त्रेषु ॥ १२४ ॥

आतोद्यवादनविधौ नृत्ते गीते च कौशलं तस्याः ।

अभिधातुं यदि शक्तो वदनसहस्रेण भोगिनामीशः ॥ १२५ ॥

भरत [नाट्यशास्त्र कर्त्ता]; विशाखिल [कलाशास्त्र कर्त्ता]; दन्तिल [कोहल का शिष्य - संगीताचार्य] के बनाये शास्त्रों में; आयुर्वेद, चित्रकर्म [आलेखकर्म]; सूत्रकर्म (जीवन-कर्म या अगुली में धागा डालकर नाना प्रकार के रूप बनाने में); पत्रच्छेदन; भ्रमकर्म (पेन्द्र जालिक), पुस्त (मिट्टी आदि के मोडल); सूदशास्त्र (रसोई); आतोद्य (वीणा, मुरज, बंसी, कांत्यक) के बजाने में; नृत्त (ताल और लय के साथ नाचने) में; गाने में मालती के कौशल को शेषनाग ही अपने हजारों मुखों से कहने में समर्थ हो सकेगा ॥ १२४-१२५ ॥

परिगलदालोलांशुकमपयंत्रणमुरसि मालती रभसात् ।

निपतति नाऽपुण्यवतां रतिलालसमानसा रहसि ॥ १२६ ॥

प्रेम से बेचैन होकर स्वरों से खिसकते हुए वल्ल को एकान्त में छाती पर सहसा ठीक करती हुई मालती को पुण्यशाली मनुष्य ही देख सकते हैं ॥ १२६ ॥

रतिरसरभसास्फालनचलवलयनिनादमिश्रितं तस्याः ।

तत्कालोचितमणितं श्रुतिपथमुपयाति नाऽल्पपुण्यस्य ॥ १२७ ॥

१. वेरया को कामशास्त्र के साथ कछात्रों में भी निपुण होना चाहिये—

आभिरम्युच्छिन्ना वेरया शीघ्ररूपगुणान्विता ।

छमते गणिकाशब्दं स्यात् य जनसंसदि ॥ कामसूत्र

विशाखिलः—कलाशास्त्रकर्त्ता—विशाखिलादिप्रणीतानिकलाशास्त्राणि—काव्या-लंकारवृत्ति [१।३।७]; पत्रच्छेद—पत्रमंग—मकरिका आदि; कपोल आदि पर चित्रकर्म—प्रसाधन; पुस्त—सूदा वा दास्या वाऽथ वस्त्रेणाप्यथ चर्मणा । कोदरजैः कृतं वाऽपि पुस्तमित्यभिधीयते ॥

रतिरस के वेग से परस्पर सम्भोग में हिलते हुए बलयों से मिश्रित उस समय का उसका रतिकृजन (रतिसमय का शब्दविशेष) थोड़े पुण्यशालियों के मुनने में नहीं आ सकता, इसे तो बड़े पुण्यशाली ही मुनते हैं ॥१२७॥

इत्थमभिधीयमानः शुभमध्ये यदि भवेदुदासीनः ।

एव ततोऽभिधेयः सदर्शितकोपया दूत्या ॥ १२८ ॥

हे शुभमध्ये । इतना मुनने के पीछे भी यदि भट्टनायक उपेक्षा ही दिखाये, तब दूती को चाहिये कि क्रोध दिखाकर इस प्रकार से कहना प्रारम्भ करे ॥१२८॥

किं सौभाग्यमदोऽयं यौवनलीलाभिरुपतादर्पः ।

सहजप्रेमोपनता मालतिका न बहु मन्यसे येन ॥ १२९ ॥

तुमको क्या अपने सौभाग्य का गद है, अथवा जवानों की सुदरताका अभिमान है, जिससे तुम स्वाभाविक प्रेम से आई मालती को कुछ नहा समझते हो ॥१२९॥

न गणयति या कुलीनान्द्रविणवत् शास्त्रवेदिनः प्रणतान् ।

सा भवदर्थं शुष्यति कुस्थाननिवेशितः धिगनुरागम् ॥ १३० ॥

मालती तुम्हारे लिये कुलीन पुरुषों को, धनिकों, विद्वानों, नम्र बने पुरुषों को भी नहीं पूछती, तुम्हारे लिये सूखकर काँट बन रही है, (अयोग्य स्थान में) किये प्रेम को विकार है ॥१३०॥

कमलवनी तीव्ररुचौ बहुभस्मनि शम्भुशिरसि शशिलेखा ।

सा च त्वयि पशुकल्पे यदभिरता तेन मे कृशता ॥ १३१ ॥

जिस प्रकार स कोमल कमलिनी-तीक्ष्ण किरणों वाले सूर्य पर और शरीर पर भस्म लपेटे महादेव के शिर पर चन्द्रमा की चोंदनी आसक्त है, उसी प्रकार पशु समान तुम पर वह जान देती है, इसी की मुझे चिन्ता है—दुःख है ॥१३१॥

असरलमरस कठिनः दुर्ग्रहमस्त्रिगन्धमाश्रिता खदिरम् ।

यदुपैति वाच्यपदवी मालतिका तत्किमाश्चर्यम् ॥ १३२ ॥

जिस प्रकार टेढ़े, सूखे, कठोर, पकड़ने में कठिन, स्नेह रहित-सूखे रौर के वृक्ष पर मालती चमेली चढ़ जाये—उससे लिपट जाये, उसी प्रकार टेढ़े, सूखे, कठोर, पकड़ने में कठिन, स्नेहरहित, सूखे तुमस मालता ने जो प्रेम किया—यह यदि निन्दा का विषय बन गया, तो इसमें आश्चर्य ही क्या है ? ॥१३२॥

अथवा क खलु दोषो यदतुल्यतयोपजनितवैलक्ष्यः ।

स्वाधीनामपि सरसा परिहरति मृणालिका ध्वाञ्च ॥ १३३ ॥

अथवा इसमें दोष ही क्या ? दोनों में किसी भी प्रकार की समानता न

होने पर भी वश में आई हुई रसवाली कमलिनी को कौआ एकदम से छोड़ देता है (इसी प्रकार स्वतन्त्र-स्नेह शील मालती को तुम छोड़ रहे हो) ॥१३३॥

माऽत्र करिष्यसि खेद निष्ठुरमुक्तोऽसि यन्मया सुभग ।

यूना हि रक्ततरणीसुहृदभिहितपरपमाभरणम् ॥ १३४ ॥

हे सुभग । मैंने जो भी कच्चा बात कही हो उसके लिये दुःख न करना । अनुरक्त तरुणी की सखी का कठोर वचन युवाओं के लिये आभूषण ही होता है ॥१३४॥

चन्द्रमसेव ज्योत्स्ना, कसामुरवैरिणेव वनमाला ।

कुसुमरारासनलतिना कुसुमाकरवल्लभेनेव ॥ १३५ ॥

मदलीला हलिनेव, स्तनयुगलेनेव हारलता ।

रम्यापि सा सुगात्री रम्यतरा भवतु सगता भवता ॥ १३६ ॥

(युगलकम्)

जिस प्रकार चन्द्रमासे चोदनी श्रीकृष्णके गलेसे वनमाला, कामदेव से फूलों व धनुष की प्रत्यक्षा (डोरी) नलराम से मदलीला स्तनयुगल से हारलता अधिक सुन्दर पनी हैं उसी प्रकार वह सुगात्री सुन्दर होनेपर भी आपके साथ मिलकर और भी अधिक सुन्दर बने ॥ १३५ १३६ ॥

किं बहुना, यदि यूनामुपरि विधातु समीहसे चरणम् ।

तत्कुर रमणीरत्न प्रेमोज्ज्वलमकतस्तूर्णम् ॥ १३७ ॥

अधिक कहने से क्या लाभ यदि सब युवाओं के सिर पर पैर रतना चाहते हो तो जल्दी ही प्रेम से उज्ज्वल (स्नेह करनेवाली) रमणी रत्न मालती को स्वीकार करो ॥ १३७ ॥

१ वनमाला—आपादपञ्च या माला वनमालेति सा मता अथवा पुत्रपुण्य मयी माता वनमाला प्रकृतिता ।

२ रमणीरत्न—रत्न का लक्षण—“जातो जातो यदुत्कृष्टं तद् रत्नमभिधीयते” अथवा रमणीयतर यस्माद् रमन्तेऽस्मन्नतीव वा । तस्माद् रत्नमिदं कथ्यते शब्दशास्त्रे विशारदे ॥ स्त्रीरत्न—स्त्रीर्णा गुणा यौवनरूपवेशदाक्षिण्य विज्ञानविज्ञासर्वा । स्त्रीरत्नदर्शा च गुणान्वितासु स्त्रीयावयाऽन्यारचतु रस्य पुंस ॥ बृहत्संहिता [७३११३]

अत्रिपुत्र ने भी कहा है—

इष्टा ह्यैकशोऽप्यर्था पर प्रतिहरा स्मृता ।

किं पुन स्त्रीशरीरे ये सबातेन प्रतिष्ठिता ॥

सघातो द्विद्विपार्थाना स्त्रीषु नाप्रति विद्यते ॥

चरक० चि० अ० २।१।५

अथ तद्वचनश्रवणप्रविजृम्भितमदनभट्टदायादः ।

उपचरणीय सुन्दरि निजवसतिमुपागतस्त्वयाऽप्येवम् ॥ १३८ ॥

दूती के वचन को सुनकर भट्टपुत्र में जब काम उद्दीत हो जाये, और वह तुम्हारे घर में आये, तब तुमको भी उसकी इसप्रकार सेवा करनी चाहिये^१ ॥ १३८ ॥

दूरादभ्युत्थानं, प्रणमनभात्मासनप्रदानं च ।

प्रविधेयमंचलेन प्रफोटनमङ्घ्रियुगलस्य ॥ १३९ ॥

उसे दूर से आता देखकर तुमको खड़ा हो जाना चाहिये, नमस्कार करना चाहिये, अपना आसन उसको देना चाहिये, अपने आँचल से उसके पैरों को पोंछना साफ करना चाहिये ॥ १३९ ॥

ईपदयत्नप्रकटितकक्षोदरबाहुमूलकुचयुगलम् ।

सदर्यं भटिति यास्यसि नायकदृग्गोचरात्तूर्णम् ॥ १४० ॥

अनजाने ही कक्षा, उदर, बाहुमूल, स्तनों को थोड़ा सा दिखाकर तुरन्त जल्दी से उसकी आँखों के सामने से हट जाना^२ ॥ १४० ॥

अथ पर्यंकसनाथं दीपोज्ज्वलकुसुमधूपगन्धाढ्यम् ।

विततवितानकरम्यं प्रवेशितो वासकागारम् ॥ १४१ ॥

दीप से प्रकाशमान, कुसुम और धूप से महकने वाले, पलंग बिछे, चौड़े चेंदोये से सुन्दर रतिगृह में उसे ले जाना चाहिये^३ ॥ १४१ ॥

मात्रा ते गुरुजयने सादरभवतारणादिकं कृत्वा ।

अभिनन्दनीय एभिर्वचनविशेषैः प्रयत्नेन ॥ १४२ ॥ (युगलकम्)

हे विशाल जवनियों वाली ! तेरी माता (समयमातृका) को चाहिये, वह

१. दायाद--'दाय पैतृक धन आदत्ते इति दायादः ।'

२. साहित्यदर्पण तथा अन्य ग्रन्थों में नायिका के अमुराग के लक्षण दिये हैं; यथा--

कापि कुन्तलसंस्थानसयमग्यपदेशतः ।

बाहुमूलस्तनौ नाभिः कञ्जदशयेरक्षुटम् ॥ साहित्यदर्पण ३।१।३५

३. रतिगृह--'स्फुर्ज्ज्वलीपशिखोज्ज्वले सुललिते रम्योद्यते विस्तरे

धूपोद्गारमनोहरे कुसुमसंघामोपशोभाश्रिते ।

बोष्णलाक्षरवाङ्मले मनसिजप्रस्तावनानन्दिते

सम्भोगः कुशलैः स्वकीयभवने कार्यो यथा काङ्क्षया ॥

आदर के साथ दृष्टि-दोष को दूर करने के लिए अवतारणक आदि क्रियाएँ करें^१। फिर इन सुन्दर वचनों से उसका स्वागत करना चाहिये ॥ १४२ ॥

अद्याशिषः समृद्धाः, परितुष्टा इष्टदेवता अद्या।

कल्याणालंकारो यदलंकृतवानिदं वेश्म ॥ १४३ ॥

आज हमारा भाग्य सुल गया; देवता आज प्रसन्न हो गये, आप भाग्यमान जो हमारे घर पधारे—घर की शोभा बढ़ाई ॥ १४३ ॥

अनुरूपपात्रघटन कुर्वाणस्याद्य कुसुमचाणस्य।

सुचिराद् वत संजात शरासनाकर्पणश्रमः सफलः ॥ १४४ ॥

आज कामदेव का भी देर तक वनस्पत खींचने का फल सफल हो गया, जो उसने आप की यह सुन्दर मूर्ति बनाई ॥ १४४ ॥

विन्यस्य शिरसि चरणं सुभगा गणिकाजनस्य सकलस्य।

सौभाग्यवैजयन्तीं सम्प्रति वत्सा समुत्तिपतु ॥ १४५ ॥

सौभाग्यवती यह मालती; सम्पूर्ण वेश्याओं को तिरस्कृत करके अब सचले अधिक सौभाग्यवती बनें ॥ १४५ ॥

दुहितर एव श्लाघ्या, धिग्लोकं पुत्रजन्मसंतुष्टम्।

जामातर आप्यन्ते भवादृशा यदभिसम्बन्धात् ॥ १४६ ॥

कन्याओं का उत्पन्न होना ही उत्तम है, पुनोत्पत्ति से प्रसन्न होना निन्दनीय है, क्योंकि कन्या के जन्म के कारण आप जैसे योग्य जामाता मिल जाते हैं ॥ १४६ ॥

दृढपरिचया गुणज्ञा भवद्विधा मानदा यदपि।

तदपि हृदयाभिनन्दन दुहितृस्नेहादहं वच्मि ॥ १४७ ॥

आप जैसी का परिचय स्थायी है, आप स्वयं गुणों को जानने वाले, गुणों का सम्मान करने वाले हैं, हे हृदय को प्रसन्न करने वाले ! तथापि कन्या के स्नेह से कुछ कहती हूँ ॥ १४७ ॥

१. अवतारणक—उतारना; दूषित दृष्टि आदि को दूर करना; जैसा कादम्बरी में—‘स्वयमेव कृतावतरणका’—[चन्द्रापीडका माता-पिता का दर्शन]; विद्यासवती ने चन्द्रापीड के ऊपर अवतरण किया; इसका स्पष्टीकरण डाक्टर वासुदेवशरण अग्रवाल ने कादम्बरी एक अध्ययन अनुच्छेद-६१; पृष्ठ ७५) में दिया है। स्त्रियों की धार्मिक क्रियाओं में उतारा का बहुत महत्व है। उतारे कई प्रकार के होते हैं, भिन्न-भिन्न अवसरों पर भिन्न-भिन्न प्रकार के उतारे बरते जाते हैं। कुछ उतारे मांगलिक और कुछ अशुभ फल वाले धार्मिक होते हैं। कादम्बरी में—‘सज्जिताभिर्जामिन्वाचारकुशलेनान्त-पुरजरापीडनेन क्रियमाणावतरणकमंगलम्।’ (गर्भवती विद्यासवती)।

सहजप्रेमोपनता न्यस्ता त्वयि मालती, तथा कार्यम् ।

न यथा भवति घराकी त्वद्विप्रियजन्मनां शुचां वसतिः ॥ १४८ ॥

नैसर्गिक स्नेह से पाली यह मालती तुमको सँप दी गई; अब ऐसा करना कि इस बेचारी का कुछ बुरा न हो—भूल होने पर दया ही दिलाना, जिससे इसको दुःख न हो ॥ १४८ ॥

मृदुधीतधूपिताम्बरममाम्यं मण्डनं च विभ्राणा ।

परिपीतधूपवर्तिः स्यास्यति रमणान्तिके सुतनुः ॥ १४९ ॥

महीन-धुला-धूपित (मुगंधित) वस्त्र एवं बारीक चतुराई से बनाया प्रसाधन धारण किये; धूपवर्ति को पीकर यह कोमलांगी आप के पास आयेगी ॥ १४९ ॥

सन्नेहं सग्रीडं ससाध्वसं सस्पृहं च पश्यन्ती ।

किंचिद्दृश्यशरीरा प्रविरलपरिहासपेशलालापा ॥ १५० ॥ (युग्मम्)

अनुराग-लज्जा-भय और प्यासी आँखों से आपको देखती हुई, शरीर का थोड़ा सा भाग सामने पड़ने पर थोड़ी-मुन्दर, कोमल बातचीत करता हुई आप के पास आयेगी—हँसी मजाक करती आयेगी ॥ १५० ॥

मातरि निर्यातायां, परिजनशुक्ते च वासकस्थाने ।

अभियुंजाने रमणे, यामाचरणां क्षणं कार्यम् ॥ १५१ ॥

माता के चले जाने पर; सम्बन्धियों के घर खाली कर देने पर; विलास का प्रारम्भ करने पर थोड़ी देर के लिये विरह आचरण करना चाहिये—रोकना चाहिये [देर तक इन्कार नहीं करना चाहिये] ॥ १५१ ॥

रतिसंगरनिहितमतावाकर्षति रभसतः पुरस्तस्मिन् ।

कुट्टमितमाचरन्ती जनयिष्यति किंचिदंगसंकोचम् ॥ १५२ ॥

(अब नायिका को उपदेश है) सम्भोग में दत्तचित्त होने पर इसको और भी आगे बढ़ावा देते हुए, कुट्टमितशृंगारचेष्टा को करके अंगों को थोड़ा सा सिकोड़ना चाहिये ॥ १५२ ॥

१. धूपवर्ति—कपूरागुरुचन्दनमुस्तकपूतिप्रियंगुवाले च ।

मांसी चेति वृषाणां योग्या इतिनाथधूपवर्तिरियम् ॥

२. 'साय बैठकर हँसी-मजाक करता बुद्धिमान पसन्द करते हैं ('सदास्यवचन-प्रायं नमोच्छन्ति मनीषिणः ॥')

३. कुट्टमित—'केशस्तनाधरादीनां ग्रहे हर्षेऽपि संभ्रमात् ।

आहुः कुट्टमितं नाम शिरःवरविधूतनम् ॥'

प्रारब्धे सुरतविधौ क्रमदर्शितचित्तयोनिसवेगा ।

अपराधमर्पयिष्यसि निर्व्याज पुत्रि गात्राणि ॥ १५३ ॥

हे पुत्रि ! सम्भोग प्रारम्भ करने पर क्रमशः कान का उद्भग प्रवृत्त होने पर बिना शोक और छल के अपने अंगों को निखाओ । [चित्तयाने - कामर, अथवा चित्त और योनि द्वन्द्व समास - क्रमशः चित्त और योनि में उद्भग दाखने पर] ॥ १५३ ॥

यद्यद्याहति हन्तु यद्द्रष्टु यच्च विलिखितु गात्रम् ।

तत्तदपसारणीय सावेग ढौम्नीय च ॥ १५४ ॥

नायक जिस जिस अंग को पान्ति करना चाहे देखना चाह नलों स जिन पर चूत करना चाहे उन उन अंगों को जल्पा से बर्चना के साथ हटा लना चाहिये और ढाँपना चाहिये ॥ १५४ ॥

दगे सज्यथहुकृतिसामर्दे त्रिप्रियकण्ठरसितानि ।

नलविलिखने च सीकृतिमाघातेपूत्वण क्वणितम् ॥ १५५ ॥

नायक के कानों पर पाडा के नाय हुंकार करना, लन आदि वजोर से दाने पर गले से नाना प्रकार के शब्द करना, नखचूत करने पर सत्कार स्तब्ध, ज़रन आदि पर आगत करने पर नूपरों का ध्वनि का माँति शब्द करना चाहिये^१ ॥ १५५ ॥

१ दश स्थान — कक्षाश्रस्तनयुग च कपाजभागी

कण्ठ च दन्तपरिपीडनमन्पदानि ॥ शृ गारदीपिका २।७३ ॥

हिंकारलोकारविशेष ढको दन्तापणे कामकृजविदग्धे ।

रागरपृथ स्निग्धतरा समावा घनाश्च सूक्ष्मा सशिक्षासमाना ॥

दन्ता प्रशस्ता अथ सर्वरक्षा कराजबाह्या मञ्जिनारचानन्द्या ॥

॥ अनगरग १।३१ ॥

दन्तसम्पत्—कारमपसहिता एव चरकम्हिता में भी वर्णित है ।

नैपथ में—आलीव पर्य प्रतिपेक्षतीय कपोतहुकारगिता वनाली ॥ ३।१४ ॥

सीकार—यूने प्रदरणाजातपीडाव्यच्छिदृते भवेत् ।

गलाविजातो यः शब्दविशेषस्ताद सीकृतम् ॥

हात रत्नदीपिका ॥

नखक्षत स्थान—प्रीवाकरोरुजघनस्तनपृष्ठकक्षाद्विपाख्यगण्यद्विषये नखरा

क्षरा स्यु । माने नवीनसुरते विरहे प्रवासे द्रव्यक्षयेज्य

विरतौ च मदे प्रयोज्य ॥ अर्नगरग १।२२ ॥

आपात स्थान—स्फूर्धौ शिरस्तनात्तरं पृष्ठं जघन पार्श्वे

असमंजसमरलीलं दूरोज्जितधैर्यमविनयप्रसरम् ।

व्यवहारमाचरिष्यसि वृद्धिमुपेते रथावेगे ॥ १६० ॥

नायक में रति वेग के बढ़ने पर असंगत; अश्लील, धैर्य का परित्याग और अविनय-धृष्टता आदि का व्यवहार करना चाहिये^१ ॥ १६० ॥

अविचेतितनयपरत्तुरामीलितलोचना निरुत्साहा ।

नायककार्यसमाप्ती रथास्यसि शिथिलीकृताश्रयवा ॥ १६१ ॥

सम्भोग की समाप्ति पर शरीर को ढीला करके, नखच्चतों के कष्ट का कुछ भी विचार न करते हुए, आँखें बन्द किये, उत्साहहीन बन जाना चाहिये^२ ॥ १६१ ॥

मदिति नितम्बावरणं, नि.सहसनुतां, स्मितं सबैलक्ष्यम् ।

खेदालसां च दृष्टिं, जनयिष्यसि मोहनच्छेदे ॥ १६२ ॥

सम्भोग को समाप्ति पर जल्दी से नितम्ब-गुह्य भाग को ढोप लेना; श्रृंगों

१. रतिवेग बढ़ने पर शास्त्र या कुमं-कतंत्रयाकृतंय का विचार नहीं रहता—

शास्त्राणां विषयस्त्रावद् यावन्मन्दरसा मराः ।

रतिचक्रे प्रवृत्ते तु नैव शास्त्रं न च क्रमः ॥ कामसूत्र ॥

अश्लीलता भी कहीं गुण होती है—

अन्यदा भूयस्वं पुंसः क्षमा लज्जेव योयितः ।

पराक्रमः परिमवे वैवाय्य सुरतेष्विव ॥ भाष २।४४ ॥

(ख) 'अविनय एव विभूषणमरलीलाचरणमेव बहुमान' ।

निःशंकैव सौष्टवमनवस्थितिरेव गौरवाधानम् ॥ कुट्टनीमतं २७१ ॥

(ग) 'दूधै पदैः पिशुनयेच्च रहस्यवस्तु ॥'

२. सम्भोग के पीछे की अवस्था—

नारी विषष्टकुम्भमेपुगच्छा रतान्ते

नृत्यं करोति बहुवचन रोदने च ।

वैकल्पमेति मुकुलीकृतचारुनेत्रा

शक्तोति नो किमपि सोढुमतिप्रयासान् ॥ अनंतरंग २।११ ॥

(ख) समादिष्ट शिष्टैरसममिद् यस्मिन्तिपदं;

पुनर्दग्धोऽप्याशु प्रभवति यतो मन्मथतः ।

धुते परिमन्कामी भवति कृतकृत्यो रतिमुखे,

स सीङ्कारः पायादमृतविजयो मुन्दरदशम् ॥

(ग) अस्तता वपुर्नि मोलने दर्शः,

मूर्ध्ना च रतिमापद्यक्षयम् ॥ रतिरहस्य १०।४४ ॥

मे स्त्रिन्नता-ग्लानि; लज्जा युक्त मुसकान; मुकुलित दृष्टि (अर्ध विकसित दृष्टि)
उत्पन्न करेगी १ ॥ १६२ ॥

वृत्ते रताभियोगे, स्पृष्ट्वा सलिलं विविक्तभूभागे ।

प्रक्षाल्य पाणिपादं, स्थित्वा क्षणमासने, समूह्य कचान् ॥ १६३ ॥

उपयुक्तवेदनवासा शय्यामारुह्य दर्शितप्रणया ।

इति वदयसि संरमणं दृढतरमालिङ्ग्य रभसतः कण्ठम् ॥ १६४ ॥ (युग्मम्)

सम्भोग समाप्त होने पर एकान्त स्थान में जाकर पानी से अंगों को तथा हाथ-पैर को धोकर, बालों को ब्रोध ले । फिर आसन पर थोड़ी देर बैठ कर, पान आदि से मुग को सुवासित करके, शय्या पर बैठे, प्रेम का प्रदर्शन करते हुए, नायक के गले में बलपूर्वक एव हृष से आलिङ्गन करके इस प्रकार से कहे २ ॥ १६३-१६४ ॥

भट्टसुत नूनमिष्टा तव जाया यदनुरक्तहृदयम् ।

जनयति परितुष्टिमलं, नापररामापरिष्वंगः ॥ १६५ ॥

सफलं तस्या जन्म, स्पृहणीया सैव सकलललनानाम् ।

गौरी तयैव महिता, सुभगंकरणं तपस्तया चरितम् ॥ १६६ ॥

सैवैका गुणवसतिस्तस्या एवान्वयः सदा श्लाघ्यः ।

यस्याः शुभशतभाजः पाणिप्रहृणं त्वया विहितम् ॥ १६७ ॥ (युग्मम्)

हे भट्टपुत्र ! स्नेहशील हृदय के लिये, आन की परनी ही मन्तोप के लिये पर्याप्त है; दूसरी स्त्रियों में आसक्ति अच्छी नहीं । उमका जन्म सफल है, सब स्त्रियों के लिये वह ईर्ष्या की वस्तु है, गौरी की महिमा उसी से है, उसका आचरण सौभाग्यजनक है, वही अकेली गुणों का वास स्थान है, उसी का वंश पृथ्वी है, जिस बहुत पुण्यशालिनी का विवाह तुमसे हुआ है ॥ १६५-१६७ ॥

तिष्ठतु सा पुण्यवती वंशद्वयभूषणं वरारोहा ।

या नापयाति भयतो लक्ष्मीरिव नरकवैरिणो हृदयात् ॥ १६८ ॥

१. "रतामन्ते च ध्रमे चैव सुखसंभोगभावे ।

गन्धे स्पर्शे च हर्षे च मुकुत्ता दृष्टिरिष्यते ॥" भरत नाट्यशास्त्र ॥

२. चरक में अग्निपुत्र ने भी कहा है —

"पर्याप्तै चैना शीतोदकेन पशिसिधेत् ।" शा० घ० ८५६

विस्तार के लिये आग्नेदेव विष्णुलंकार को संस्कारविधिविशेष में पृ० ४२;

संप्रद में भी पानी से प्रक्षालन सुरुत करने को कहा है—

'न कुप्यात् मिथुनीभूष शीचं प्रति विक्षम्बनम् ॥'

दोनों कुलों को शोभित करनेवाली श्रेष्ठ पुण्यशाली वह ननी रहे, लक्ष्मी जैसे विष्णु के हृदय से प्रगल्भी नहीं होती, उसी प्रकार यह भी आप के हृदय से कभी अलग नहीं हो ॥ १६८ ॥

पातयसि कुवलयनिभे कौतुकमात्रेण लोचने यासु ।

ता अपि सत्यं सुन्दर हर्षोच्छलितान् न भ्रान्ति गात्रेषु ॥ १६९ ॥

(संदानितकम्)

कमल के समान उसकी आँखों की कौतूहल भरी निगाह जिन पर पड़ जाती है, उनमें भी प्रसन्नता फूटकर शरीर से बाहर आने लगती है, हे सुन्दर ! यह सत्य है ॥ १६९ ॥

तनुरपि नाथप्रणयः प्रायो मुखरीम्रोति लघुमनसः ।

स्वार्थनिवेशितचित्ता करोमि तेऽभ्यर्थना तेन ॥ १७० ॥

प्रेमी का थोड़ा सा भी प्रेम छोटे मनवालों को मुखर-सीट बना देता है, इसीसे स्वार्थवश कुछ प्रार्थना करती हूँ ॥ १७० ॥

तीव्रस्मरताहृण्यावापलवः कौतुकेन घृणया वा ।

मद्भाग्यसंपदा वा दूत्या वा कौशलात् स्वभावाद्वा ॥ १७१ ॥

योऽयं प्रेमलवांशः प्रदर्शितोऽस्मासु जीवनोपायः ।

वाधा नात्र विधेया गणिकाजनभावमन्यथानुद्धवा ॥ १७२ ॥ (युग्मम्)

प्रवल कामवाली ज्ञानी की चपलता से, कुतूहल से या दया से, अथवा मेरे सौभाग्य से, या दूती की चतुराई से, अथवा स्वभाव से, जीवन का साधन रूप जो प्रेमरस आपने मुझे दिया है, वेश्याओं के स्वभाव को विपरीत समझ कर इसमें किसी प्रकार की कमी या बाधा नहीं लाना ॥ १७१-१७२ ॥

येन स्नेहः क्रोधः शाठ्यं दाक्षिण्यमार्जवं व्रीडा ।

एतानि सन्ति तास्वपि जीवद्धर्मापनीतानि ॥ १७३ ॥

प्राणियों को नैसर्गिक धर्म से, स्वभाव से वेश्याओं में भी स्नेह प्रीति, क्रोध, शठता धूर्तता, दाक्षिण्य चतुराई, आर्जव नम्रता, व्रीडा लजा, ये सब रहते हैं ॥ १७३ ॥

निर्व्याजसमुत्पन्नप्रवलप्रेमाभिभूतहृदयानाम् ।

दयितविरहाक्षमाणां गणिकानां तृणसमाः प्राणाः ॥ १७४ ॥

बिना कष्ट के उत्पन्न प्रवल प्रेम से भरी हृदय वाली, प्रेमी के विरह को न सहन करने वाली वेश्याएँ प्राणों को तृण के समान मानती हैं ॥ १७४ ॥

अत्राकर्ण्य साद्रुतमाख्यान वर्णयामि यद्वृत्तम् ।

अद्यापि विमर्ति वटीविरोपणं यदभिसम्बन्धात् ॥ १७५ ॥

इस विषय में एक आश्चर्य वृत्तान्त कहती हूँ जिसके कारण आज भी वट वट वेश्यावट के नाम से प्रसिद्ध है ॥१७५॥

पाटलिपुत्र का वर्णन—

अस्ति महीतलतिलक सरस्वतीकुलगृह महानगरम् ।

नाम्ना पाटलिपुत्रं परिभूतपुरन्दरस्थानम् ॥ १७६ ॥

पृथ्वी का तिलक बना, विद्या का निय स्थान, अमरावती को तिरस्कृत करने वाला, पाटलिपुत्र नामक बड़ा नगर है ॥१७६॥

त्रिभुवनपुरनिष्पादनकौशलमिव पृच्छतो विरिंचस्य ।

दर्शयितुं निजशिल्पं घर्णकमिव विश्वकर्मणा विहितम् ॥ १७७ ॥

ऐसा मालूम होता है कि ब्रह्मा के तीनों भुवना के नगरों के निर्माण में कौशल पृच्छने पर विश्वकर्मा ने अपना शिल्प दिखाने के लिए पाटलिपुत्र को नमूने के रूप में बनाया है ॥१७७॥

अश्रेयोभिरनाश्रितमभिभूतं नाभिभूतिदोषेण ।

न स्वीकृतमुपसर्गं कलिकालमलैरनालीढम् ॥ १७८ ॥

अमगलों से अनाश्रित, पराभव के दोष से बचा, उपद्रवों से अलग, कलिकाल के दोषों से रहित, पाटलिपुत्र है ॥१७८॥

पातालतलं भोगिभिरम्भोधिर्विविधरत्नसघातैः ।

सुरसदनं विबुधगणैर्द्रविणोपचर्यै पुरं कुबेरस्य ॥ १७९ ॥

जिस प्रकार भोगी (सोंप) पाताल में रहते हैं, उसी प्रकार भोगी (प्रेमार्थ शाली) यहाँ पर रहते हैं । जिस प्रकार समुद्र में रत्न हैं, उसी प्रकार पाटलिपुत्र में बहुत रत्न हैं । जिस प्रकार अमरावती में विबुध देवता समूह हैं, उसी प्रकार यहाँ पण्डित समूह है, जिस प्रकार कुबेर के पास धन राशि है, उसी प्रकार यहाँ भी धन राशि है ॥१७९॥

महिलाभिरसुरविवरं कटकं हि हिमाचलस्य गन्धर्वैः ।

हरिनगरं त्रुतयूपैः, शमविभवैर्मुनिजनस्थानम् ॥ १८० ॥

जिस प्रकार से असुरविवर^१ महिलाओं से व्याप्त है, उसी प्रकार पाटलि

१—असुरविवर का वर्णन हर्षचरित में कई विभागों में है, यथा—बाण की मिश्रमण्डली के विषय में—असुरविवरस्यसनी लोहितक्ष, चौथे उद्धास में—असुरविवराणीव अपाङ्गानि, छठे उद्धास में—असुरविवरस्यसनिन्; तीसरे उद्धास में—असुरविवरमिति वातिके—डाक्टर अम्बाब ने हर्षचरित का सांस्कृतिक अध्ययन [पृष्ठ १८] में इस सम्बन्ध में लिखा है कि यह

पुत्र भी स्त्रियों से भरा है । जिस प्रकार हिमालय का मध्य भाग ग वनों से भरा है, उसी प्रकार यहाँ भी गन्धर्व-नायक हैं । जिस प्रकार हरिनगर (हरिद्वार) यक्षपूषों से पूर्ण है उसी प्रकार पाटलिपुत्र भी । मुनि का स्थान बदरिकाश्रम जैसे शान्ति धनवाले मुनियों से पूर्ण है, यहाँ भी शान्तिवाले मनुष्य हैं ॥१८०॥

तिष्ठन्तु सकलशास्त्रव्यालोकनविमलबुद्धयो विप्रा ।

सदसद्गणनिर्णीतौ ललना अपि निरुपभूमयो यत्र ॥ १८१ ॥

पाटलिपुत्र में सम्पूर्ण शास्त्रों के पढ़ने से विमल बुद्धि वाले ब्राह्मण रहे तो रहे, स्त्रियाँ भी सत् और असत् को पहचानने में कसौटी रूप हैं ॥१८१॥

कलिकालोदितभीत्या क्रतुदुतवहधूमकम्वलावरण ।

तिष्ठन्निभृतोऽपि वृषश्चरितैरनुमीयते यत्र ॥ १८२ ॥

कलियुग के आने के भय से यद्योप बहि धूम का काला आवरण ओढकर एकान्त में बैठी है, बहुत यक्ष होते हैं इसका अनुमान धमाचरण से हाता है, (यहाँ पर घमात्मा ही रहते हैं) ॥१८२॥

अपहरति पिधातुमिव स्वकलक शशधर प्रसार्य करान् ।

रात्रौ यत्र बधूना लावण्य वदनकोरोम्य ॥ १८३ ॥

जहाँ पर चंद्रमा अपने कलक का दूर करने के लिए अपनी किरणों को फैलाकर स्त्रियों के मुखों से लावण्य का हरण करना चाहता है ॥१८३॥

तिमिरपटलासिताम्बरमणहरदभिसारिकाजनौघस्य ।

निजतनुकान्तिवितान वल्लभसमोगविहितये यत्र ॥ १८४ ॥

जहाँ पर अपने प्रेमी से मिलने के लिए अभिसारिकायें अपने शरीर की कान्ति द्वारा काले वस्त्र को दूर करती हैं ॥१८४॥

तांत्रिक प्रयोग है—जिसमें आदमी को गहरे गड्ढे में उतारा जाता था । यह कोई तांत्रिक प्रयोग था ।

असुरविवरम् अवलं—अवल आदि सातपातालों में असुरबगवसति भूगर्भ भाग है, वहाँ पर महिलाओं की अधिकता है । महिला [मलयन्ते पूज्यन्ते कामिजनेन इति महिला—यह अर्थ भा श्री त्रिपाठी जी ने टीका में दिया है ।] भागवत में कहा है कि अवल में मयपुत्र बच्च असुर रहता है, उसके सुख से स्त्रियों, कामिनी और पुत्रही तीन लोग ही उत्पन्न हुए ।

१—छावण्य—मुष्ठाफलेषु छायायास्तरज्जत्वमिवान्तरा । प्रतिभाति यदङ्गेषु छावण्य यदिहोच्यते ॥

२—अभिसारिका—अभिसारपते कान्तं या मन्मथवशवदा । स्वयं अभिसारस्वेषा पीरैरुक्ताभिसारिका ॥ सा०द० ३१७९

[अ] दहाममन्मथमहाज्वरवेपमाना, रोमाञ्चकण्टकितगात्रज्जटां वदन्ती ।

निःशङ्किनी व्रजति या प्रियस्ततमाय सा नायिका निगदिता त्वभिसारिकेति ॥

यत्र नितम्बवर्तीना विचलन्नयनान्तशितशरैर्ब्रूयित ।

शिथिलयति पथिकलोक स्वकलत्रसमागमोत्कण्ठाम् ॥ १८५ ॥

जहाँ पर स्त्रियों के नयनों के तीक्ष्ण बाणों की चोट खाया पथिक—अपनी स्त्री का समागम की उत्कण्ठा का भूल जाता है (अर्थात् उन्हा से फँस जाता है) ॥ १८५ ॥

यत्र च कुलमहिलानामल्पत्व वचसि पाणिपादे च ।

स्वच्छत्वमाशयेषु व्यालोलविशालनेत्रे च ॥ १८६ ॥

जहाँ पर कुलान ललनाओं व वचनों में, हाथ पैरों में उत्पत्ता, हृदयों में निर्मलता और विशाल नेत्रों में चञ्चलता है ॥ १८६ ॥

स्तनजघनचिकुरभारे घनता जीवेशसहनरागे च ।

कुलदेवतार्चनविधौ बलिशोभा मध्यभागे च ॥ १८७ ॥

स्तन-जघन और नेत्रों में भारीपन, जीवश प्रमी की नैसर्गिक प्रीति में घनता स्थिरता, कुलदेवता की पूजाविधि में तथा मध्यभाग में बलिनैबद्ध भोग की शोभा है (मध्यभाग में—बलियों हैं) ॥ १८७ ॥

गम्भीरता स्वभावे चेतोभववाणतूणनाभौ च ।

विस्तीर्णता नितम्बे गुरुजनपूनानुरक्तचित्ते च ॥ १८८ ॥

स्वभाव में और कामदेव का धनुष व मध्य भाग में गम्भीरता है । नितम्बों में तथा गुरुजनों की पूजा में अनुरक्त मन में विस्तार है ॥ १८८ ॥

हरिणायतेक्षणाना विन्धित्ति, कोशहरणमस्त्रेषु ।

कुटिलत्वमलकपक्वौ, बालाना कामचेष्टित यत्र ॥ १८९ ॥

हरिण ने समान ओंछों वाली स्त्रियों की ओंछा में ही शोभा है, कश का हरण (खोल का निकालना) अन्ध्रा में है (कोई किसी का कोश धन नहीं लेता) । बालों में ही कुटिलता मिलता है (मनुष्या में कुटिलता नहीं), बच्चों में ही कामरथा (इच्छित चय) है, (दूसरा में कामचेष्टा नहीं है ।) ॥ १८९ ॥

सयमनमिन्द्रियाणामिनोपघातप्रहस्तमिस्रस्य ।

स्तब्धत्व तालतारौ, हारलतास्तरलसगता यस्मिन् ॥ १९० ॥

इन्द्रियों का ही नियमन किया जाता है (किसी अपराधी का नहीं), यहू हो सूर्य को ग्रहण करता है, (कई अपराधी पकड़ा नहीं जाता—अपराधी है ही नहीं) । ताड़ के वृक्ष में ही स्तब्धता-जन्ता है, (भय विषाद से किसी व्यक्ति में जड़ता नहीं) तरल (मध्यमस्थि) हारलता में ही रहती है (किसी मनुष्य के स्वभाव में चञ्चलता नहीं) ॥ १९० ॥

१ 'तरलता हारलता' हाथलता । मधुसूतन म—द्वारास्तरास्तरलगुटकाकोटिग शब्दार्थ—'द' मेघ ।

भुजगा पररन्ध्रदृश, स्रण्ड्यन्ते प्रियतमाधरा यत्र ।

सूर्या व्यथानुमूर्तिर्नृत्याभ्यास-प्रवृत्तानाम् ॥ १६१ ॥

जहाँ पर सौँ ही दूसरे के छिद्रों को ढँढते हैं (पायलिपुत्र में कोई किमी के दोरों का नहीं देखता है), प्रियतमाओं के अंग ही काटे जाते हैं (किसा का अपमान नहीं होता), नृत्य के सँखने के आरम्भ में ही आङ्गिक अभिनय में पावा होता है (सूड चुभाकर मिसा 'को व्यथा नहीं पहुँचाइ जाती') ॥१६१॥

नतवपुरण्यतिसरला, मन्थरगमनाऽपि नर्मदा यस्मिन् ।

गुरुजनशास्त्ररताऽपि स्वभावमुग्धागनाजनता ॥ १६२ ॥

शरीर के मुड़े हाने पर भी जहाँ पर स्त्रियाँ अतिशय सरल (साधा) हैं, नर्मदा (परिहास में-प्रसीख) होने पर भी मरगामी हैं, जहाँ पर स्त्रियाँ गुरुजन (श्वशुर आदि) एवं शास्त्र (शासन आज्ञा) में रत होने पर भी स्वभाव से मुग्धा (भोली और मोहग्रस्त) हैं ॥१६२॥

तस्मिन्मत्सरावपूतं पुरदूत इव द्विजन्मना प्रवर ।

गुनरिव विद्यावसतिर्वसति स्म पुरन्दरो नाम्ना ॥ १६३ ॥

ऐसे पायलिपुत्र में इद्र के समान सैकड़ों यत्नों से पवित्र, वहस्पति का मोति त्रिपा का स्थान ब्राह्मणों में श्रेष्ठ पुरन्दर नाम का ब्राह्मण रहता था ॥१६३॥

धर्मात्मजस्य सत्य, त्रिपुररिपोर्निजितकुसुमचापत्वम् ।

इरिनामिपक्वमुयो नियतेन्द्रियता जहास य सततम् ॥ १६४ ॥

मुविष्टिर की सत्यता को, महादेव की वाम त्रिपु को, ब्रह्मा की जितेन्द्रियता को भी जो हँसता था—इनसे भी अधिक सत्यवादी, काम विजया, जितेन्द्रिय था ॥१६४॥

न्यस्तृप्तवृष इति शर्वे, याचक इति कौस्तुभाभरणे ।

पीडितवसुधामुत इति कपिले, न वभूव यस्य बहुमान ॥ १६५ ॥

महादेव वृष [नन्दी] पर चढ़ने के लिये उसे नीचे गिराते हैं, परन्तु उसने वृष [धर्म] को नीचा नहीं किया, त्रिपु न रवि से याचना करते अग्ने को याचक बनाया—इसने किसी के आग हाथ नहीं पकड़ा, कपिल ऋषि ने

१ - 'छा सूची नृत्यमेदे च व्यधनोशिखयोरपि'-मेदिता, 'वत्तंरासा भवे'सूचो भाविवाक्योपजीवनात्'-सगीतरत्नाकर ।

२-मुग्धा—प्रथमावतीर्ण्ययीव नमदनविकारा रतो वामा ।

पृथ्वी और सगर के पुत्रों को पीड़ित किया था, इसने पृथ्वी और पुत्रों को कभी पीड़ित नहीं किया इससे भी उसको कभी अहंकार नहीं हुआ ॥१६५॥

मार्गानुगतौ लुब्धो यः प्राणिवपुर्विनाशविमुखोऽपि ।

परिहृतपरदारोऽपि स्वाकाक्षितगुरुजनप्रमदः ॥ १६६ ॥

मृगों के पीछा करने में शिकारी (पक्ष में मार्ग सदाचार के पालन में सदा लगा) प्राणियों की हिंसा से विमुख पराई स्त्रियों का त्याग करने पर जिसने गुरुजनों की प्रसन्नता प्राप्त कर ली है (यहा मार्ग, लुब्ध, प्रमद शब्द दो अर्थ रखते हैं । अतः विरोधाभासालंकार है) ॥१६६॥

यस्यान्वये महीयसि सरसीय समस्तसत्त्वनिजवसतौ ।

सञ्चरितजन्मभूमौ, धिनिवारितकलिसलप्रसरे ॥ १६७ ॥

जिस प्रकार बड़े भारी तालाब में जलचर प्राणी बसते हैं उसी प्रकार इसके विपुल वश में समस्त सत्त्व गुणों का वास है, सदाचरण का जन्मस्थान है कलियुग का मल इस वश को छुआ भी नहीं है ॥१६७॥

पितृतर्पणप्रसंगे खड्गग्रहणं न शौर्यदर्पणम् ।

ब्रुटनमेखलिकानां बटुकजने, नो रताभिसमर्दे ॥ १६८ ॥

पितरों के तर्पण करने में गेंड़े के सींग का बना पात्र हाथ में लिया जाता है (हत्या के लिये नहीं) । शौर्य के अभिमान से कोई तलवार नहीं पकड़ता । बटुकों की भेदलायें टूटती हैं, सम्भोग में मेखला (रशना) नहीं टूटती ॥१६८॥

अतिभेदेषु विवादो, नो रिक्थविभागमन्युना कलितः ।

तेजस्विता हविर्भुजि, न शमैकरतेषु भूमिदेवेषु ॥ १६९ ॥

भुतिभेद शास्त्र विचार में ही भेद (शास्त्रार्थ) होता है, धन के बन्वार में कोई झगडा नहीं करता । अग्नि में ही तेजस्विता है, विनय प्रधान ब्राह्मणों में तेजस्विता क्रोध नहीं है ॥१६९॥

जरतामेव सज्जन, जपतामेवाधरस्फुरणम् ।

यजतामेव समिदुचिरेणाजिन एव कृष्णसपर्कः ॥२००॥

बुढ़ापे के कारण ही लड़खड़ाना होता है, (शास्त्र या धर्म में च्युति नहीं होती), जप करने में ही अदर आठ हिलते हैं (क्रोध से होठ नहीं हिलते) हवन करने में ही समिधाया की इच्छा होती है (समित्-युद्ध में किसी की रुचि नहीं), मृग चर्म में ही कालापन रहता है (मनुष्यों के मन में कालापन नहीं है) ॥२००॥

तस्याभूत् सकलकलोद्भासितपक्षद्वयस्य सुत एकः ।

नाम्ना सुन्दरसेन कच इव वचसामधीशस्य ॥२०१॥

उस पुरंदर को अपनी सम्पूर्ण कलाआ से (निद्याओं से ६४ कलाओं से) माता

एव पिता के दोनों कुलों को प्रकाशित करने वाला, सुन्दरसेन नाम का एक लड़का था, जिस प्रकार कि बृहस्पति का अनेला कच था ॥२०१॥

पशुपतिनयनहुताशनमस्मितमवधार्य यं वपुष्मन्तम् ।

अपरमिव कुसुमचापं रतिरतये निर्ममे धाता ॥ २०२ ॥

महादेव की श्रौंखली ज्वाला से मस्मीभूत कामदेव को जानकर विधाता ने कामदेव की पत्नी-रति के विलास के लिये मानों दूसरा देहधारी कामदेव ही बनाया था ॥२०२॥

तिष्ठन्तु तावदन्याः कुलललना यस्य रूपमवलोक्य ।

साऽपि महामुनिदयिता कृच्छ्रेण ररक्ष चारित्रम् ॥ २०३ ॥

जिसके रूप को देखकर वशिष्ठ की पत्नी अकम्प्यती, अत्रि की पत्नी अनुसूया भी कठिनाई से अपने चरित्र को रक्षा कर पाती हैं, दूसरी कुल ललनाओं की तो बात ही क्या है ॥२०३॥

कलपीतफलकशोभां विभ्राणं यस्य प्रयुतरं वक्षः ।

दृष्ट्वा, चिराय लक्ष्मीर्हरिहृदये दुःस्थितिं मेने ॥ २०४ ॥

जिसके स्वर्ण पट के समान सुन्दर वक्षस्थल को देखकर लक्ष्मी भी विष्णु के हृदय में अपना रहना दुर्गति ही मानती है ॥२०४॥

कथमीदृज्यदि न कृतः शशिशकलैरथ कृतं कथं व्ययकः ।

इत्यथमीक्षमाणो निर्णयमगमन्न कामिनीसार्थः ॥ २०५ ॥

ब्रह्मा ने इसका शरीर चद्रमा के टुकड़ों से बनाया है, यदि उनसे बनाया है, तो यह कैसे पीड़ा जनक है (मदन पीड़ाजनक है), उसको देखकर स्त्रियाँ इस विषय में कोई निर्णय नहीं कर पाती ॥२०५॥

यो जप्ताह हिमांशो प्रसन्नमूर्तित्वमचलतः स्थैर्यम् ।

जलधरत उन्नतत्वं, गाम्भीर्यं यादसां पत्युः ॥ २०६ ॥

उसने! चन्द्रमा से माधुर्य, पर्वत से स्थिरता, मेघ से उन्नतत्व, समुद्र से गम्भीरता प्राप्त की थी ॥२०६॥

यो विनयस्य निवासो, वेदाध्यस्याश्रयः स्थितेः स्थानम् ।

प्रियवाचामायतनं, निवेदनं साधुचरितस्य ॥ २०७ ॥

१—स्थिरता—जो दुःख-सुख में, शोक-दर्प में समान बुद्धि रहना, जैसा कि गीता में कहा है—दुःखेष्वनुद्विग्नमना सुखेषु विगतस्पृहः ।

वीतरागभयक्रोधः स्थितधीर्मुनिरुच्यते ॥ गीता २।१६

धर्मायकामसंयुताः पुनश्चाश्नन्ममसमुत्थिताः ।

व्यवसायाद्व्यवहृत्तं स्वैर्यमित्यभिसंज्ञितम् ॥ भरतनाट्य० २२।३२

आमृण्याथ तमूचे वचनमिदं सुन्दरः सुहृन्मुख्यम् ।

शोभनमेतद्गीतं गुणपालित साधुनानेन ॥ २१३ ॥

इस आर्या को सुनकर सुन्दर ने अपने प्रधान मित्र को कहा—“हे गुणपालित ! इस भले आदमी ने अच्छा ही कहा” ॥२१३॥

साधूनामाचरितं रत्नचैष्टां विविधलोकहेवाकान् ।

नर्मविदग्धैर्विहित कुलटाजनवक्रकथितानि ॥ २१४ ॥

गुरगूढशास्त्रतत्त्वं विटवृत्तं धूर्तवचनोपायान् ।

वारिधिपरिणामं पृथ्वी जानाति परिभ्रमन् पुरुष ॥ २१५ ॥

(युगलकम्)

सजनों का आचरण, दुष्टा का व्यवहार, मनुष्यों की भिन्न भिन्न रुचि, चतुर पुरुषों से किया परिहास, कुलटाओं के मुख से निकले व्यंग, गुरु गम्भीर शास्त्र विषय, कामशास्त्र के जानने वालों का चरित, धूर्तों के ठगने के उपाय, ये सब बातें समुद्र से गिरी सम्पूर्ण पृथ्वी पर घूम कर ही मनुष्य जान सकता है ॥२१४-२१५॥

अत उज्जित्य गृहस्थितिसुरलेषां विविधलाभपरिणामे ।

स्थापय गमनारम्भे वयस्य हृदयं मया सहितः ॥ २१६ ॥

इसलिये हे मित्र ! घर के मुख को छोड़कर नाना प्रकार के लाभ को देने वाली यात्रा पर मेरे साथ चलने के लिये तैयार हो जाओ ॥२१६॥

इत्थं निगदितवन्तं सुहृदुत्तरलाभलालासात्मानम् ।

ऊचे सुन्दरसेनं लज्जित इव सहचरो वचनम् ॥ २१७ ॥

ऐसा कहने पर मित्र के उत्तर की प्रतीक्षा करनेवाले सुन्दरसेन को मानो लज्जित होते हुए गुणपालित ने कहा ॥२१७॥

अभ्यर्थनानुबन्धो लज्जाकर एव मादृशा किन्तु ।

आकर्ण्य कथयाम. पथिकानां यानि दुःखानि ॥ २१८ ॥

तुम मेरे जैसे लोगों से प्रार्थना कर रहे हो वह मेरे लिये शर्म की वस्तु है । फिर भी यात्रिया को जो कष्ट होते हैं, उनको तुम्हें सुनाता हूँ ॥२१८॥

कर्पटकाधृतमूर्तिर्दूराध्वपरिश्रमायसितशक्तिः ।

पांसूत्करधूसरितो दिनावसाने प्रतिश्रयाकाङ्क्षी ॥ २१९ ॥

मातर्भगिति दयां कुरु, मामेवं निष्ठुरा भव, तवापि ।

कार्यवशेन गृहेभ्यो निर्यान्ति भ्रातरश्च पुत्राश्च ॥ २२० ॥

किं वयमुत्पाट्य गृहं प्रातर्गन्तार ईदृगेव सताम् ।

भवति निवासो यस्मिन्निज इव पथिका. प्रयान्ति विश्रामम् ॥२२१॥

चिथडों में लिपटा, मुसाफरी के कारण सारी शक्ति नष्ट होने से थका, धूल के ढेर से भरा, सायकाल में आश्रय की चाह से (घर के द्वार पर जा कर कहता है), हे माता, या हे बहिन ! इस प्रकार से कठोर न उनो । तुम्हारे भी भाई लडके कार्य के कारण घर से बाहर जाते हैं । क्या हम घर उठाकर सबेरे भाग जायेंगे ? सज्जनों के घर तो ऐसे होते हैं, जिनको यानी अपना ही घर मानकर विश्राम करते हैं ॥२१६-२२१॥

अत्र रजनीं नयामो यथाकथंचित् तवाश्रमे मात ।

अरत गतो विवस्वान्, वद सप्रति कुत्र गच्छाम् ॥ २२२ ॥

हे माता ! तुम्हारे घर में जैसे तैसे एक रात काट लेंगे, सूर्य छिप गया है, बोल, अब कहाँ जायें ? ॥२२२॥

इति बहुविधदीनवचा प्रतिगेहद्वारदेशमधितिष्ठन् ।

निर्भर्त्स्यते वराको गृहिणीभिरिदं वदन्तीभि ॥ २२३ ॥

(कुलकम्)

इस प्रकार नाना प्रकार की दीनता के साथ प्रत्येक दरवाजे पर भौख मॉंगते हुए त्रिचारे को गृहिणियों यह कहते हुए अपमानित करती हैं ॥२२३॥

“न स्थित इह गोहपति, किं रटसि वृथा, प्रयाहि देवकुलम् ।

कथितेऽपि नापगच्छति, पश्य मनुष्यस्य निर्वन्धम्” ॥ २२४ ॥

“घर का स्वामी यहाँ नहीं है, ध्यर्थ मैं क्यों चिल्ला रहे हो, मन्दिर में जाओ । कहने पर भी नहीं जाता, देखो तो कितना जिद्दी है” ॥२२४॥

अथ यदि कथंचिदपरं पुन पुनर्याचितो गृहस्वामी ।

निदिशति सावधीरणमत्र स्वपिहीति जीर्णगृहकोणे ॥ २२५ ॥

तत्र कलहायमाना तिष्ठति गृहिणी विभावरीं सकलाम् ।

अज्ञाताय किमर्थं वासो दत्तस्त्वयेति सह भर्त्रा ॥ २२६ ॥

यदि किसी प्रकार बार-बार प्रार्थना करने पर दूसरा गृहस्वामी अपमान के साथ कह देता है कि इस पुराने छप्पर के एक कोने में पड़े रहो, तब उनकी स्त्री सारी रात उनसे झगडा करती रहती है, कहती है कि बिना जाने हुए को तुमने क्यों टिका लिया ॥२२५-२२६॥

ईदृगय सरलात्मा किं कुरुषे भगिनि तावको भर्ता ।

स्थास्यसि गोहेऽवहिता, भ्रमन्ति खलु वचका एवम् ॥ २२७ ॥

इति भाजनादियाच्या बुद्धौ विनिधाय निकटवर्तिनो गोहात् ।

नारीजन समेत्य ब्रूते तामाप्तभावेन ॥ २२८ ॥ (युग्मम्)

पास वाले घरों से वर्त्तन आदि मॉंगने के विचार से जब यह जाती है, तब

स्त्रियों इकट्ठी होकर बड़े विश्वास के साथ उससे कहती हैं, हे बहिन ! तुम्हारा पति बहुत सीधा आदमी है, तू क्या करेगी—घर में साफपान होकर रहना, इसी रूप में ठग घूमते हैं ॥२२७—२२८॥

गृहशतमधिकमटित्वा कलमकुलत्थागुचणमसूरादि ।

एकीभूतं भोक्ता लुधोपतप्तोऽध्वगो भैक्षम् ॥ २२९ ॥

भूत से बेचैन बना यात्री बहुत से घरों से माँगकर कलम (शाली धान्य), कुलत्थी, कगनी, चना, मसूर इकट्ठा करके खाता है ॥२२९॥

परवशमशनं, वसुधा शयनीयं, सुरनिकेतनं सदा ।

पथिकस्य विधिः कृतवानुपधानकमिष्टकारण्डम् ॥ २३० ॥

यात्री का भोजन दूसरे के अर्बान खाता है, सोने के लिये पृथ्वी, मन्दिर पर होता है, सिराहने का काम इंट से चलता है ॥२३०॥

इति निगदितवति तस्मिन्सुन्दरसेनस्य चोत्तरावसरे ।

इयमुपगीता गीतिः केनापि कथाप्रसङ्गेन ॥ २३१ ॥

गुणपालक के इतना कहने पर सुन्दरसेन के उत्तर देने के समय किसी ने इस प्रसंग में यह गीति गाई ॥२३१॥

“निजवरभवनं सुरगृहमुर्वीतलमतिमनोहरं शयनम् ।

कदशनममृतमभीप्सितकार्यरुनिविष्टचेतसा पुंसां” ॥ २३२ ॥

“अभिलषित कार्यों में चित्त लगाये हुए पुरुषों के लिये देवालय में रहना अपने घर से अच्छा है, पृथ्वी पर सोना उत्तम है, कुत्सित भोजन भी अमृत होता है” ॥२३२॥

तां च श्रुत्वा सुहृदं पौरन्दरिरिदमुवाच प्ररितुष्टः ।

मम हृदयगतं प्रकटितमेतेन, सहैव भवतु गच्छामः ॥ २३३ ॥

इसकी सुनकर प्रसन्न होकर सुन्दरसेन ने मित्र से कहा—इसने मेरे हृदय की बात कही है, साथ ही चलेंगे ॥२३३॥

अथ सहचरद्वितीयः क्लेशसमुद्रावतरणकृतचित्तः ।

निरगात्सुन्दरसेनः कुसुमपुरादविदितः पित्रा ॥ २३४ ॥

सब प्रकार के दुःखों के उठाने का निश्चय करके, पिता को बिना बताये सुन्दरसेन मित्र के साथ अकेला कुसुमपुर से निकल गया ॥२३४॥

पश्यन् विदग्धगोष्ठीरभ्यस्यन्नायुधानि विविधानि ।
 शास्त्रार्थानधिगच्छन् विलोकयन् कौतुकान्यनेकानि ॥ २३५ ॥
 जानन् पत्रच्छेदनमालेरय सिक्थपुस्तककर्माणि ।
 नृत्य गीतोपचित तन्त्रीमुरजादिवाद्यभेदाश्च ॥ २३६ ॥
 बुध्यन् वचकभगीर्विटकुलटानर्मवक्रकथितानि ।
 वभ्राम सुद्वत्सहित सुन्दरसनो महीमखिलाम् ॥ २३७ ॥
 (विशेषणम्)

विद्वानों की गोष्ठी को देखते हुए, नाना प्रकार के शास्त्र का अभ्यास करते हुए शास्त्रों के अभिप्राय को जानते हुए, बहुत से कौतुक आश्चर्यों को देखते हुए, पत्रच्छेद कला, आलेख्य चित्रकर्म, मोम के मोडल बनाना, नृत्य, गाना, तन्त्री मुरज आदि वाद्यों को बजाना, ठगों के इशारे, विट कुलटा के हास्य-परिहास-ज्यंग आदि को सीखते हुए सुन्दरसन मित्र के साथ सम्पूर्ण पृथ्वी घूमा ^१ ॥ २३५-२३७ ॥

अथ विदितसकलशास्त्रो विज्ञाताशेषननसमाचार ।

निजगृहगमनाकाक्षी स शिलोच्चयमर्बुद प्राप ॥ २३८ ॥

सम्पूर्ण शास्त्र जानकर सम्पूर्ण मनुष्यों के आचार-व्यवहार को समझ कर घर लौटने की इच्छा होने पर अर्बुदाचल (आबू पर्वत) पर पहुँचा ॥ २३८ ॥

तत्पृष्ठेशदर्शनलोलमति सुन्दर परिज्ञाय ।

गुणपालितो वभाषे विलोक्यतामद्रिराज इति ॥ २३९ ॥

अपने मित्र सुन्दरसेन का इच्छा आबू पर्वत को देखने की जान कर गुणपालित ने कहा—कि इस पर्वतराज को देखिये ॥ २३९ ॥

‘एष सुत सानुमत स्यन्दच्छीताच्छसलिलसपन्न ।

लोकानुरुम्पयेव प्रालेयमहीभृता मरौ न्यस्त ॥ २४० ॥

इस अर्बुदाचल की मनुष्यों पर दया करके हिमालय ने मरुभूमि में अपने पुत्र रूप में बनाया है इसमें से निमल शीतल जल के स्रोत बह रहे हैं ॥ २४० ॥

शिशिरकरकान्तमौलि कटकस्थितपवनभोजन सगुह ।

विद्याधरोपसेव्यो विभर्ति लक्ष्मीमय शम्भो ॥ २४१ ॥

यह अर्बुदाचल शम्भु की कान्ति का धारण करता है जिस प्रकार महादेव जी का मस्तक चन्द्रमा से शोभित है, उसी प्रकार इसने शिखर भा चन्द्रकान्त मणियाँ से शोभित है । जिस प्रकार से महादेव जी सापा का कटक खा धारण

१ पत्र-छेद, आलेख्य, सिक्थ कर्म आदि कलाओं का स्थापन में गिनी है ।

क्रिये हुए हैं, उसी प्रकार इस पर्वत के मध्य भाग (कटक) में वायु का सेवन करने वाले तपस्वी रहते हैं। जिस प्रकार शिव के साथ गुह-भार्तिक्य हैं, उसी प्रकार इसमें गुहायें हैं, जिस प्रकार शिव विद्याधरा से घिरे हैं, उसी प्रकार इसमें भी विद्याधर-देवयोनि विशेष (अथवा गुप्ति आँजन आदि से सिद्ध बने मनुष्य) रहते हैं ॥ २४१ ॥

अत्रतरुशिरसरसगतसुमनस इति जातविस्मयो मन्ये ।

अभिलषति समुच्चेतु तारा निशि मुग्धकामिनीलोक ॥ २४२ ॥

इस पर्वत के ऊँचे ऊँचे वृक्षों के शिरो भाग पर चमकते तारा को समूह देखकर मुग्ध स्त्रियाँ आश्चर्यभूत होकर रात में उनको फूल समझ कर एकत्रित करना चाहती हैं ॥ २४२ ॥

आश्चर्यं यदुपान्ते तिष्ठन्त्येतस्य सप्त मुनयोऽपि ।

अथवा कस्यानर्पं न करोति समुन्नतिर्महताम् ॥ २४३ ॥

यह आश्चर्य है कि इस पर्वत के पार्श्वभाग में सप्तर्षि भी रहते हैं अथवा ठीक है, वहाँ का उन्नति किसी अनर्पण से नहीं हो सकती ? सप्तर्षि खींचती है। (अर्जुनचल के पास में ध्रुव तारे के पास रहने वाला सप्तर्षि मण्डल है) ॥ २४३ ॥

अवगम्य निरचलम्वनमम्बरमार्गं पतगतुरगाणाम् ।

अयमवनिधरो मन्ये विश्रान्त्यै वेधसा विहित ॥ २४४ ॥

सूर्य के घाटों के लिये आकाशमार्ग में कोई भी आश्रय स्थान न होने से ब्रह्मा ने उनका विश्रान्ति के लिये यह पर्वत बनाया है, ऐसा मैं मानता हूँ ॥ २४४ ॥

इममाश्रित्य हिमाशोरोपधय सन्निकर्षमुपयाता ।

प्रत्यासत्तिं प्रभुणा प्रायोऽनुमाहकवशेन ॥ २४५ ॥

इस पर्वत का आश्रय करके आपधियों के समीप में आ गई, प्रभु की अनुकम्पा होने से ही सन्निध्य मिलता है ॥ २४५ ॥

सेक्तुमिवाशाकरिणो विसृजत्ययमवनिधरणपरिसिन्नान् ।

निर्भरसलिलकण्ठौघान्, भवति हि सौहार्दमेककार्याणाम् ॥ २४६ ॥

पृथ्वा टूटने के कारण से यह निर्गर्ज भग्ने के जल समूहों का इस पर्वत पर बरसा रहे हैं। एक समान कार्य करने वालों में मित्रता ही जाती है।

१ गीता में—पुण्यानि चौपथी सर्वा सामोभूवा रसात्मक ॥ गीता १२।१३॥

आपधयं स्वदन्ते सोमेन सऽगशा ।

यस्मै कृणाति ब्राह्मणस्त राजन् पारयामसि ॥

(यह पर्वत और दिग्गज पृथ्वी-के धारण करने के लिये बनाये गये हैं —दोनों में कार्य की समानता होने से मित्रता होगई) पर्वत-पर-चारों ओर झरने हैं ॥२४६॥

हारीतादितशोभो मुदितशुको व्यासरमणीय ।

विश्रान्तभरद्वाज समतामयमेति मुनिनिवासस्य ॥२४७॥

यह अर्बुदाचल मुनियों के आश्रम के समान है, जिस प्रकार मुनि आश्रम में हारीत, शुक्रदेव, व्यास और भरद्वाज रहते हैं, उसी प्रकार यह पर्वत भी हारीत [हरियाल हारील], मन्दा से शोभित है तोते प्रसन्न हैं, व्यास [कौश्यों ?] से सुन्दर बना है, भरद्वाज पक्षी इस-पर विश्राम करते हैं ॥ २४७ ॥

अस्मिन्नि सगा अपि परलोकप्राप्त्युपायकृतयत्ना ।

गन्धयहभोजना अपि न हिंसका, फलमुजोऽपि न प्लवगा ॥२४८॥

वायु का भोजन करने वाले [मुनि] साप की भाति हिंसक नहीं पल का भोजन करने पर भी [मुनि] बन्दरों की भाति नहीं हैं । इस पर्वत पर मुनि लोग आसक्ति रहित बन कर परलोक की प्राप्ति के लिये प्रयत्न करते हैं ॥ २४८ ॥

शुभकर्मकरता अपि पट्कर्मण्या यता अपि स्ववशा ।

अनभिमतरौद्रचरिता शिवप्रिया अपि, वसन्तिशमनिरता ॥२४९॥

अदृष्ट जनक अकेले शुभकर्म में ही निरत, अध्ययन-अध्यापन यजन याजन दान प्रतिग्रह रूपी छ कर्मों में लगे, जितेन्द्रिय-सयमी, रौद्र भयानक आचरण को पसन्द न करने वाले शिव के प्रिय शम प्रधान-मुनि जहाँ रहते हैं ॥२४९॥

मूर्तिरिव शिशिररश्मेर्हरिणवती, सप्तपत्रकृतशोभा ।

सरणिरिव चण्डभास, पलाशिनी यातुधानजायेव ॥ २५० ॥

जिस प्रकार चन्द्रमा हरिण बाला है, उसी प्रकार यहाँ पर भी हरिण समूह है, जिस प्रकार सूर्य की शोभा सात घोड़ों से है, उसी प्रकार आबू पर सतवन के वृक्ष हैं । जिस प्रकार सूर्य का मार्ग है, उसी प्रकार यहाँ पर भी मार्ग बने हुए हैं, जिस प्रकार राक्षसों की पत्नी मास खाती है, उसी प्रकार से यहाँ पर पलाश-टाक के वृक्ष और मासपणा है ॥ २५० ॥

सोत्कण्ठेव समदना, वासुकसज्जेव कृततिलकशोभा ।

बहुहरिपौलुसनाथा नरनाथद्वारभूमिरिव ॥ २५१ ॥

उत्कण्ठा नायिका की भाँति यहाँ पर 'मदन' है [उत्कण्ठा नायिकायमे काम और यहाँ पर भ्रतूर हैं], जिस प्रकार से वासुकसजा नायिका माथे पर तिलक रचती है, उसी प्रकार तिलक वृक्षा से आबू शोभित है । जिस प्रकार राजा की द्वार भूमि बहुत से हरि (घोड़ों) से सजाय-रहती है, उसी प्रकार यहाँ भी

बहुत से हरि (सिंह या बन्दर) और पीलु (मनोय) के वृक्ष हैं । जिस प्रकार राजद्वार में हाथी रहते हैं, वैसे यहाँ पर भी हाथी हैं ॥ २५१ ॥

अर्जुनवाणप्रातैः कुरुनाथवरुथिनीव सन्ध्याम् ।

अक्षसहस्रोपचिता लक्ष्मीरिव गगनदेशस्थ ॥ २५२ ॥

जिस प्रकार अर्जुन के वाण समूहों से दुर्योधन की सेना द्रव गई थी, उसी प्रकार यह पर्वत भी अर्जुन वृक्ष, वाण (भिखारी) वृक्षों से ढँपा है । आकाश की लक्ष्मी जैसे हजारों ऋक्षों से (नक्षत्रों से) भरी रहती है, उसी प्रकार आबू हजारों ऋक्षों से (भालुओं से) भरा है ॥ २५२ ॥

ध्वजिनीव दानयानां मिष्टसमधिष्ठिता, प्रियामेव ।

उद्यातरोहिणीका, रन्ध्रैरमुपत्यजा भाति ॥ २५३ ॥

(संदानितम्)

जिसप्रकार से राजसों की सेना में मिष्ट-राक्षस है, उसी प्रकार यहाँ पर मिष्टक (आम के वृक्ष) हैं, जिस प्रकार रात्रि में रोहिणी नक्षत्र निखलता है उसीप्रकार यहाँ पर रोहिणी (मासरोहिणी ओपवि) उत्पन्न हुई है, यह उपत्यका; [पर्वत के पास की भूमि] अति सुन्दर है ॥ २५३ ॥

इति दर्शयति वयस्ये, सुन्दरसेने च पश्यति प्रीत्या ।

स्वप्रस्तावोपगता गीतिरियं केनचिद्वीता ॥ २५४ ॥

इस प्रकार मित्र के दिग्गजों पर एव सुन्दरसेन के प्रीति से उपत्यका को देखते हुए—प्रसंग वश किसी ने स्वयं ही यह गीति गाई ॥ २५४ ॥

“अतिशयितनाकपृष्ठं पृष्ठ ये नार्युदस्य पश्यन्ति ।

बहुविषयपरिभ्रमणं मन्ये क्लेशाय केवलं तेषाम्” ॥ २५५ ॥

१—स्कण्डिता — विविचकुलुमुमाब्जाभूषिताङ्गी मनोज्ञा,

सुस्तरस्तविबोला सानुगाग स्वकान्ते ।

निवसति चटुब्जाज्ञा वामगेहे चिरं या,

वरकविभिरिहोका सा किलोऽकण्ठोति ॥ अनंगरंग १०।१९

(ख) आगन्तुकुलचिह्नोऽपि देवान्नायाति यद्विया ।

तदनाममदु स्पर्शा विरहोऽकण्डिता तु सा ॥ सा. द. ३।८६

वासकसज्जा—यनिता शुभवासवेशमनि गृधुशयामधियासिनी निशि ।

पविमार्गचिराद्विदेशजा कथिता वापकसज्जिता बुधैः ॥

(ग) कुरुने मण्डनं वरया. सज्जने वासवेशमनि ।

सा तु वापकसज्जा स्याद्विदितप्रियसज्जमा ॥ सा. द. ३।८५

स्वर्ग की भूमि को भी तिरस्कृत करने वाले अर्बुदाचल के उपरी भाग को जो नहीं देखते, उनका बहुत से देशों में घूमना केवल कष्ट ने लिये ही है ॥२५५॥

आकर्ण्य च स वभाषे, महात्मनाऽनेन युक्तमुपगोतम् ।

शिखरिशिर पश्यामो वयस्य रम्य समास्त्य ॥ २५६ ॥

इसको सुनकर सुन्दरसेन ने कहा कि “इस महात्मा ने ठीक ही कहा है, हे मित्र ! पर्वत के शिखर पर चढ़कर इसकी सुन्दरता को देखें” ॥२५६॥

अथ गिरिवरमारूढो विलोकयन् विविधविवुधभवनानि ।

वापीरुद्यानभुव सरासि सरितश्चचाराविस्मेर ॥ २५७ ॥

इसने पीछे पर्वत पर चढ़कर बहुत से देवमंदिरों को वापी (बावड़ी), उद्यान, तालाब और नदिया को आश्चर्य से देखते हुए घूमने लगा ॥२५७॥

अचिराभामिव विघना, ज्योत्स्नामिव कुमुदबन्धुना विकलाम् ।

रतिमित्र मन्मथरहिता, श्रियमित्र हरिविज्ञस पतिताम् ॥ २५८ ॥

हस्तोच्चय विधातु, सार सकलस्य जन्तुजातस्य ।

दृष्टान्त रम्याणां, शस्त्र सकल्पजन्मनो जैत्रम् ॥ २५९ ॥

विकसितकुमुमसमृद्धि, शृगाररसापगैककलहसीम् ।

लोलापल्लववल्ली, व्रतिनामवधानवर्मणा भल्लीम् ॥ २६० ॥

विचरन्तुपवनमण्डपपुष्पप्रकराभिरामभूषणे ।

रममाणा सह सरया ललनामालोकयामास ॥ २६१ ॥ (कुलकम्)

निगाह के सामने पड़ी नायिका का वर्णन—मेष रहित अचिराभा (विद्युत्) के समान, चंद्रमा से बिजुड़ी ज्योत्स्ना के समान, कामदेव से प्रथक् हुई रति के समान, विष्णु के वक्ष से गिरी लक्ष्मी की भॉति, ब्रह्मा के हस्त कौशल का नमूना, सम्पूर्ण प्राणियों की सार भूत, सुन्दरता का उदाहरण, कामदेव का विजय प्राप्त करने का शस्त्र, खिले फूलों की समृद्धि-वसन्त ऋतु, शृगाररस रूपी नदी की कलहसी, नाना प्रकार के पल्लवों वाली लीलावती लता, तपस्वियों के समाधि रूपी कवच को तोड़ने में भाला, फूलों से सुन्दर उपवन मण्डप में घूमती एव सखियों के साथ खेलती ललना नायिका को देखा ॥२५८-२६१॥

अवलोकयतस्तस्य स्मरसायकवेध्यतामुपगतस्य ।

इदमभवन्मनसि चिर विग्मयमाराभिभूयमानस्य ॥ २६२ ॥

नायिका को देखते हुए कामदेव के बाण से विद्ध होने के कारण उसके मन में बहुत अधिक आश्चर्य हुआ ॥२६२॥

क्वेदं खलु विश्वसृज. कौशलमत्यद्भुतं जातम् ।

येन विरुद्धानामपि घटितैकत्र स्थितिस्तथा हीयम् ॥ २६३ ॥

ब्रह्मा का यह श्रद्धुत कौशल कहाँसे उत्पन्न हो गया, जिसमें विरोधि वस्तुओं का भी एकत्र सकलन सुन्दरता उत्पन्न करता है ॥ २६३ ॥

ललितवपुर्निर्दोषा स्फुरदुज्ज्वलतारकाभिरामा च ।

निर्वाच्यवदनकमला जितवीणा कण्ठितवाणी च ॥ २६४ ॥

प्रकटितविग्रहमंस्थितिरतिशोभाघटितसन्धिवन्धा च ।

उन्नतपयोधराह्या शरदिन्दुकरावदाता च ॥ २६५ ॥

अभिमतसुगतावस्थितिरभिनन्दितचरणयुगलरचना च ।

अतिविपुलजघनवेशा विध्वस्तशरीरविहितशोभा च ॥ २६६ ॥

सुन्दर शरीर, निर्दोष, हिलती हुई निर्मल आँखों की पुतली से मनोहर (चंचल आँखों वाली), श्रवणनीय मुख शोभा, वीणा का भी जीतने वाली मधुर वाणी, उत्तम शरीर विन्यास, सुन्दर गठन, अभिराम सन्धिवन्ध (अवयव सश्लेष), भारी स्तन, शरद् शत्रु ने चन्द्रमा के समान शुभ्रता, सुन्दर चलना और खड़ा होना, अनिन्दित चरण युगल, अति विपुल जघन प्रदेश, नष्ट शरीर [कामदेव] से बनाई शरीर शोभा, वाली हारलता को देखकर सुन्दरसेन में प्रथम अनुराग उत्पन्न हुआ^१ ॥ २६४-२६६ ॥

आविर्भवदनुरागे तस्मिन्नथ यलितलोचना सहसा ।

सापि यभूव मृगाक्षी हस्तगता कुसुमचापस्य ॥ २६७ ॥

इसके पीछे सुन्दर आँखोंवाली, मृगाक्षी हारलता भी सहसा कामदेव के वशीभूत हो गई^२ ॥ २६७ ॥

तरुमूलमाश्रिताया विस्मृतसकलान्यकर्मण सपदि ।

तस्या गात्रलतायामंकुरितं सात्त्विकैर्भावैः ॥ २६८ ॥

तुरन्त ही वह वृक्ष के नीचे बैठ गई, सब कार्यों का करना भूल गई, उसके शरीर में सात्विक भाव उत्पन्न हो गये^३ ॥ २६८ ॥

१. इन तीन श्लोकों में विरोधाभास अलंकार है ।

२. यहाँ पर कवि ने नायक में पहले कामवेग दिखाया है, परन्तु कविप्रसिद्धि से प्रथम नायिका में अनुराग कहा जाता है—

एवं नारी भवेद्वक्ता पुमान् परचातुर्दिक्षैः ॥

३. काम के सात्त्विक भाव—

रतम् स्नेहोऽथ रोमाञ्च रत्नभंगोऽथ वेपथुः ।

वैवर्ण्यमथ प्रलय इत्यष्टौ सात्त्विका मताः ॥ सा. द. ३।१३२

सत्त्व-भन में भवगुण से उत्पन्न होनेवाले विकार सात्त्विक-भाव हैं ।

सेवोपवनसमृद्धिस्तस्मिन्नेव क्षणे स्मर स्मृत्या ।

ता व्यथयितुमारेभे, प्रभोर्हि कृत्य करोति खलु सर्व ॥ २६६ ॥

वस्तु से उत्पन्न उपवन का ऐश्वर्य इसने शरीर में (हारलता का यौवन ही वसन्त कृत उपवन की शोभा थी), अपने प्रभु [कामदेव] को स्मरण करके उसको पीड़ित करने लगा, क्योंकि सन कोई अपने स्वामी की आज्ञा का पालन करता है ॥ २६६ ॥

गात्रशिरासन्धिभ्य प्रस्वेदजल विनिर्ययी तस्या ।

अन्तर्ज्वलितमनोभयहृव्यभुजा दह्यमानेभ्य ॥ २७० ॥

अदर जलती हुई कामाग्नि से जलते हुए उसने गात्र शिरा-संधियों से प्रस्वेद पसीना जल निकलने लगा ॥ २७० ॥

कुसुमशरजालपतिता मुहुर्मुहुर्विदधती विवृत्तानि ।

अनिमेष पश्यन्तीमत्स्यवधूमनुचकार सा तन्वी ॥ २७१ ॥

कामदेव के जाल में पसा हारलता मछली की भाँति बरबट खलती थी, मछली के समान निरनिमेष दृष्टि अपलक आँख से वह देख रही थी ॥ २७१ ॥

स्तब्धतनु सोत्कम्पा पुलकयती स्वेदिनीं सनि श्वासाम् ।

विदधे तामसमशर, व्रीडति हि शठो त्रिशिष्टमासाद्य ॥ २७२ ॥

काम के कारण उसका शरीर ढङ्ग बन गया, उसमें उत्कण्ठा उत्पन्न हो गई, शरीर रोमाञ्चित हो गया, पसीना बहने लगा, गहरे लम्बे श्वास लेने लगी । धूर्त व्यक्ति-विशेष को प्राप्त करके इच्छानुसार खेलता है ॥ २७२ ॥

उच्छ्वासैरुल्लसन कुचयुगले, सौष्ठव विलासानाम् ।

अभिलपितेन, प्रेम्णा स्निग्धत्व चक्षुषोर्मनोहारि ॥ २७३ ॥

अनुरक्त्या वदनरुचिं, वचसि च गमने च साध्यसत्पलनम् ।

तस्या भदन कुर्वन्नुपनिन्ये चारुतामवधिम् ॥ २७४ ॥ (युग्मम्)

उच्छ्वासों से स्तन ऊपर उठने लगे, अभिलाषा—चाह से विलासों में सौष्ठव आगया, प्रेम के कारण आँखों में स्नेह तथा मुदरता आ गई । अनुरक्ति से चेहरे की कान्ति बढ़ गई, भय के कारण बोलने में और चलने में लड़खड़ाना प्रारम्भ हो गया, इस प्रकार से कामदेव ने उसकी मुन्दरता सीमा तक पहुँचा दी ॥ २७३—७४ ॥

१ माघ ने कहा है—‘प्रभुवित्तमेव हि जनाऽनुवर्तते ।’ शिशुपाजवध १५।४१

२ विलास—यानस्थानासनादीनां मुखनेत्रादिकर्मणाम् ।

विशेषस्तु विलास स्यादिष्टसदृशनादिना ॥ सा० द० ३।१९९

विदधति—आकुञ्चितकपोलाक्ष सस्वन । न स्वन तथा ।

प्रस्तावोत्थ सानुरागमाहुर्विदासत बुधा ॥

पार्व्यगतैऽपि प्रेयसि कामशरान्तरताड्यमानाऽपि ।

न शशाक साऽभिधातुं चित्तगतं प्रणयभंगतो भीता ॥ २७५ ॥

मेरे कहने से कहीं प्रणय भंग न हो जाये, इस भय से कामदेव के बाणों से पीड़ित होते हुए एव प्रेमी के पास में होने पर भी उसने अपने मन की बात नहीं कही ॥ २७५ ॥

अथ विदितचित्तवृत्तिः सक्तदृशं प्रियतमे समाकृष्य ।

मदनेन दह्यमानां विहसितविशदं जगाद् तामालोक्य ॥ २७६ ॥

इसके पीछे प्रियतम में निगाह लगाये; कामदेव से जलती हारलता की मनो-दशा को समझकर, दैसती हुई मखी ने हारलता को खाँचकर स्पष्ट रूप में देखा ॥ २७६ ॥

अयि हारलते संहर हरहं कृतिदग्धदेहसंज्ञोभम् ।

सद्भावजाऽनुरक्तिर्न हि पश्यं पश्यन्तारीणाम् ॥ २७७ ॥

हे हारलता ! महादेव से भक्त मैंने कामदेव जन्य सद्भाव-वैचैनी को रोके, वेश्याओं के लिए सद्भाव जन्य प्रेम (अभिमान जन्य अनुराग), अच्छा नहीं ॥ २७७ ॥

१. स्त्री चाह-कामना करती है परन्तु बाणी से कुछ नहीं कहती, पुरुष कामना करता है, और मुक्त से प्रेम की मीति भी कर बैठता है — ('क्षिर्यः कामयन्ते, न तु प्रार्थयते, पुरुषः कामयते-प्रार्थयते च' — वात्स्यायन) । प्रथम समा-गम में ही स्त्री के करने चाप कहने पर इच्छाजन्य दीक्षता है—

सर्वा एव हि कर्माः पुरुषेण प्रयुज्यमान वचनं विप्रदन्ते,

न तु क्षणमिभ्रामपि वार्तां वदन्तीति घोटकमुखः ॥ वात्स्यायन ।

नैपथ में भी दमयन्ती के लिए कहा है—

'का नाम बाला द्विगराजपतिप्रहामिलार्थं कथयेदलम् ॥' ३।५३

२. प्रीति-अनुराग चार प्रकार का है:

धैर्यासादभिमागच तथा संवदयादपि ।

विप्रेम्यथ सन्त्राज्ञाः प्रीतिनाहुश्चतुर्विधाम् ॥ वात्स्यायन २।।

कर्मव्याप से, सकार से, स्वयं व से और परस्पर दान मानादि से उत्पन्न, इसमें अभिमान जन्य प्रीति को यहाँ कहा है, जैसा काव्यसूत्र में कहा है—

अनन्यस्तेष्वपि पुनः कर्मव्यविपदाभिरा ।

संस्वगान्नापते प्रीतिर्था सा दयादाभिमानिनी ॥

इसी को अनन्यरग में समा कहा है—'समयोगे समा स्मृता'—४।२७ ।

अवधीरय धनविकलं, कुरु गौरवमकृशसंपदः पुंसः ।

अस्मादृशां हि मुग्धे धनसिद्धये रूपनिर्माणम् ॥ २७८ ॥

निर्धन का तिरस्कार करो; धनी पुरुष को सम्मान दो, हे मुग्धे ! हम लोगों का रूप धन प्राप्ति के लिए ही बना है ॥ २७८ ॥

अभिरामेऽभिनिवेशं विदधाना विविधलाभनिरपेक्षा ।

उपहस्यसे सुमध्ये विदग्धवारांगनावारैः ॥ २७९ ॥

हे सुमध्ये ! नाना प्रकार के लाभों की उपेक्षा करके अभिराम (मनोरु-
सुन्दर) मनुष्य में अनुरक्त होने पर चतुर वेश्याओं की हँसी का पात्र बनोगी—
वे तुम पर हँसेंगी ॥ २७९ ॥

येषां श्लाघ्यं यौवनमभिमुखतामुपगतो विधिर्येषाम् ।

फलितं येषां सुकृतं जीवितसुखिवार्थिता येषाम् ॥ २८० ॥

ते वश्याः स्वयमेव त्वामनुबध्नन्ति मदनशरभिन्नाः ।

न हि मधुलिहः कृशोदरि मृग्यन्ते चूतमञ्जर्या ॥ २८१ ॥

(युगलकम्)

जिन कामुकों का यौवन प्रशसनीय होगा, जिनका भाग्य उदय हो गया होगा,
जिनका सुकृत फल गया होगा, जिनमें जीवन के सुख की चाह होगी, वे कामदेव
के शरों से विधे अवश्य ही तेरे पास खय आयेगे, आम की मजरी के पास भ्रमर
स्वयं खिचकर आते हैं, मंजरी उनके पीछे नहीं भागती २ ॥ २८०-८१ ॥

इति गदितवतीमालीं कामशरासारभिन्नसर्वांगी ।

अव्यक्तखलिताक्षरमूचे कृच्छ्रेण हारलता ॥ २८२ ॥

सखी के इस प्रकार कहने पर, कामदेव के वार्यों से छिदी हारलता ने
लड़खड़ाती एवं अस्पष्ट वाणी द्वारा कठिनाई के साथ कहा ॥ २८२ ॥

१. चेमेन्द्र ने भी कहा है—

प्रक्षीणचित्तेन निरुद्यमेन किं रूपयुक्तेन करोति वेश्या ।

विच्छिन्न दुग्धा न पुनः सगर्भा सा कस्य गौश्चाक्षतयोपयुक्ता ॥

इत्युक्त्वा तं क्षपितविभवं बद्धुकामं भुजगी

त्यक्त्वा गच्छेत्सधनमपरं वैशिकोऽयं समाप्तः ॥ समयमावृत्ता १।८१, ८१

२. अन्यत्र भी कहा है—नारयन्ते मधुनि मधुषाः पारिजातप्रसूतैः,

नाभ्यर्ध्यन्ते तुहिनरुचिना चन्द्रिकाभिश्चकोरः ।

काश्चिदास का वचन प्रसिद्ध ही है—

‘न रत्नमन्विच्छति मृग्यते हि तत्’—कुमार ५।४४

सरि कुरु तावद्यन्नं पटुतरमतिवेदनाप्रतीकारे ।

क्रोडीकृता विपत्त्या न भयन्त्युपदेशयोग्या हि ॥ २८३ ॥

हे सखी ! वेदना को दूर करने का कोई उत्तम उपाय शीघ्र करो, तिर पर आई विपत्तियाँ केवल उपदेश से दूर नहीं की जा सकती ॥ २८३ ॥

अस्त्रायत्तं प्रेयान् मृदुपवनं सुरभिमास उद्यानम् ।

इयती खलु सामग्री भवति क्षीणायुषामेव ॥ २८४ ॥

अस्त्रतन्त्र प्रेमी, मृदु पवन, सुरभिमास (चैत्रमान), उपवन, ये सब, उनके मारने के लिए पर्याप्त हैं, जिनकी आयु क्षीण हो गई है ॥ २८४ ॥

मत्वा मदनार्शविपवेगाकुलितविप्रहामालीम् ।

समुपेत्य शशिप्रभया पौरन्दरिरभिदये कृतप्रणतिः ॥ २८५ ॥

सर्प निप की भाँति कामाग्नि से बेचैन, अपनी सखी को जानकर, चन्द्रप्रभा ने मुन्दरसेन के पास जाकर, हाथ जोड़कर निवेदन किया ॥ २८५ ॥

यदि नाम कृणुद्वि गिरं गणिमाभावोपजनितवैलक्ष्यम् ।

तदपि कथनीयमेव, क्षिग्धापदि न हि निरूप्यते युक्तम् ॥ २८६ ॥

वेर्या भाव के कारण उत्पन्न लज्जा मुझे कहने से रोकती है, तथापि कहना ही होगा, क्योंकि स्नेहोजन की आपत्ति में औचित्य का विचार नहीं होता ॥ २८६ ॥

एतावति संसारे परिगणिता एव ते मुजन्मानः ।

आपन्नपरिप्राणे व्याकुलमनसः स्फुरन्ति ये बुद्धौ ॥ २८७ ॥

इतने बड़े संसार में उर्दी लोगों का जन्म धन्य है, जो आपत्तियों में पड़े मनुष्यों की रक्षा करते हैं; उनको ही मनुष्य स्मरण करते हैं ॥ २८७ ॥

यस्मिन्नेव मुहूर्ते चतुर्विपयं गतोऽसि मे सरया ।

तत एवारभ्य गता विधेयतां दग्धमदनस्य ॥ २८८ ॥

जिस मुहूर्त में आप मेरी सरि की आँखों के सामने पड़े हैं, तब से ही वह दुष्ट कामदेव के अधीन बन गई है ॥ २८८ ॥

रोमोद्गमसन्नद्धं भित्त्वाऽन्तर्निप्रहं परापतिता ।

सम्या मानससम्भवमोदण्डविनिर्गता इषयः ॥ २८९ ॥

कामदेव के धनुष से निकले हुए शङ्ख उसने रोमाचरणी कणक के भेदन करके शरीर के अन्दर अतः करण में गिरे हैं ॥ २८९ ॥

किं वा वदतुं वराकी, कुत्र समाश्वसितु, यातु कं शरणम् ।

पीडयति भृशं यस्मान्नित्यं शुचिदक्षिणो मृदुः पवनः ॥ २६० ॥

गरीब बेचारी वह क्या कहे; कहाँ सान्त्वना पावे; किसको शरण में जाये; क्योंकि निर्मल, कोमल, दक्षिण की वायु उसको निरन्तर बहुत अधिक पीड़ित कर रहा है^१ ॥२६०॥

वचसि गते गद्गदतामुज्जितमौनव्रताश्विराय पिकाः ।

हृष्टा व्यथयन्ति सखी जातावसरा निरर्गलं विरुतैः ॥ २६१ ॥

उसकी वाणी में अस्पष्टता आजाने से, देर से धारण किये मौन व्रत को छोड़कर, अब कोयलें भी प्रसन्न होकर निरर्गल (अण्ड-बण्ड); वाणी में बोलकर मेरी सखि को पीड़ित कर रही हैं ॥२६१॥

स्खलिताकुलिते गमने तन्वंग्या अगणितश्रमा हंसाः ।

सुचिराल्लब्धावसरा. कुर्वन्ति गतागतानि परितुष्टाः ॥ २६२ ॥

उस तन्वगी की चाल में बेचैनी और स्खलन आ जाने से अब इस भी थकान की चिन्ता न करके, देर में अवसर मिलने के कारण प्रसन्नतापूर्वक खाना-आना करने लगे हैं ॥२६२॥

उष्णोच्छ्वसितसमीपे विदहमानोऽपि मधुकरस्तथाः ।

अलककुसुमं न मुंचति, कृच्छ्रेष्वपि दुस्त्यजा विषयाः ॥ २६३ ॥

उसके गरम उच्छ्वास से जलते हुए भी भ्रमर, केशों में लगाये फूल को नहीं छोड़ते; शारीरिक कष्ट होने पर भी विषय दुस्त्याज होते हैं, कठिनाई से छोड़े जाते हैं^२ ॥२६३॥

नो वारयसि तथा मां साम्प्रतमिति कथयतीव मधुलेहः ।

नि.सहवपुषः कर्णे श्रुतिपूरकपुष्पसंगतो गुञ्जन् ॥ २६४ ॥

अब भ्रमर भी असहाय बनी सखी के कान में लगे फूल के सहारे गूँजते हुए, मानों यह कह रहे हैं, कि जिस प्रकार से पहले तुम मुझे हटाती थी, अब उस प्रकार से नहीं हटाती ॥२६४॥

१. घसन्ते दक्षिणः—

बहाम दक्षिणाधो मलितमल्लयजः सारधिर्मनकेतोः ।

प्राष्ठः सीमन्तिनीनां मधुमयसुद्गन्मानचीरः समीरः ॥ काव्यमीमांसा ॥१८॥

२. तुषों को पीड़ित करने, छोड़ों के काटने में भी नायिका को घानन्द मिश्रता है ।

प्रशिथिलभुजलतिक्रान्तास्तस्या पतितस्य हेमन्दकस्य ।

यत्प्रापणं पृथिव्यास्तग्मिन्पलु मुचहस्तता हेतुः ॥ २६५ ॥

उसकी बाहुओं के शिथिल-कृश हो जाने के कारण स्वर्ण का बलय जो भूमि पर गिर पड़ा; वह उसकी उदारता ही समझो ॥ २६५ ॥

रशनागुणेन विगलितमेकपदं तन्नितम्बतश्चित्रम् ।

पतनाय नियतमथवा निपेयणं गुरुकलत्रस्य ॥ २६६ ॥

रशनारज्जु-करघनी से खिसना हुआ भी एक पैर भारी श्रोणि भाग से नहीं गिरता; यह बड़े आश्चर्य की बात है^१ जब कि (गुरुपत्नी पर आसक्ति करना लोक में पतन का कारण होती है, यहाँ विपरीत है) ॥ २६६ ॥

अंगीकृत्य मनोभयमुरसि तथा लालितोऽपि हतहारः ।

तापयति सर्पं तत्क्षणमन्तर्भिन्नाल्लुत-कुशलम् ॥ २६७ ॥

बड़े चाव से पहना दुष्ट हार कामदेव के पक्ष को स्वीकार करके-शत्रु बनकर सर्प को दुःख दे रहा है, अन्तर से जो फूट गये-उनकी कहाँ कुशल? उनकी कहीं भी शान्ति नहीं (हार भी अन्तर से क्षिप्त होता है) ।

वाससितं स्वेदजलं कज्जलमलिनाश्रुवारिणा मिश्रम् ।

कुचतटपतितं तस्याः प्रयागसंभेदसलिलमनुकुरुते ॥ २६८ ॥

चन्दन के लेप से मुवासित स्वेद जल, कज्जल मिश्रित आँसुओं ने साथ मिलकर स्तन पर गिरकर, प्रयाग में मिली गंगा-यमुना के जल का अनुकरण करता है^२ ॥ २६८ ॥

पिकृतमलयसमीरणमुमनस्मरभृङ्गदहनपरिकलिता ।

पद्मतपश्चरति भवत्परिरन्मणसौरयलम्पटा चाला ॥ २६९ ॥

फोयल का कुदरना, मलयाचल की वायु (शीत वायु), मलिकादि पुष्प, काम और भ्रमर ये पाँच काम से पीड़ित उसको जलाने वाली अग्निपों हैं ।

१. कालिदास ने भी सोने के वलय के गिरने का उल्लेख किया है—

‘मुहुर्मणिबन्धनात् कनकवलयं हस्तक्षरत् मया प्रतिसार्पते’—

शाकुन्तल-२।१३

२. गुदरली का सेवन मिश्रित पतन का कारण है—यह दूसरा धर्म है ।

३. कालिदास ने रघुपथ में गंगा के रवेत जल और यमुना के काने जल के मिश्रण का वर्णन किया है—

अचिच्च दृष्ट्वोरगमूपगेव भस्मागरागात्रनुरोरवरस्य ।

परयश्चरद्याद्रि विभाति गगा विन्नप्रवाहा यमुनावरगैः ॥ रघु० १३।५७

आपसे मिलने के सुख की लालसा में वह बाला पाँच श्रमियों का तप कर रही है' ॥२६६॥

न परा पतति वराकी दशमी यावन्मनोभवावस्थाम् ।
त्रायस्व सुभग तावच्छरणगततरक्षणं व्रतं महताम् ॥ ३०० ॥
वह गरीब जब तक काम की दसरी दशा (मृत्यु) तक नहीं पहुँचा, हे सुभग ।
उससे पहिले ही उसको बचा लो—सज्जनों का यही धर्म है कि शरणागत की रक्षा करें ॥३००॥

अथ तद्वचसि कृतादरमुद्भूतमनोभवः समवधार्य ।
अवगोतिमितीतचेता ऊचे गुणपालितं सुहृदम् ॥ ३०१ ॥
शशिप्रभा के वचना का आदर करके, मनोभव काम उत्पन्न हुआ जान कर निन्दा का भय स अपने मित्र गुणपालित को मन में डरते हुए सुन्दरसेन ने कहा ॥३०१॥

यद्यपि भारप्रसरो दुर्वार प्राणिना नवे वयसि ।
चिन्त्य तदपि विवेकिभिरवसानं वारयोपिता प्रेम्ण ॥ ३०२ ॥
यद्यपि उठती जवानी में प्राणियों के लिए काम विकार असहनीय होता है, तथापि बुद्धिमानों को वश्या प्रेम का परिणाम सोचना ही चाहिये ॥३०२॥

वारस्त्रीणां विभ्रमरागप्रेमाभिलाषमदनरुजः ।
सहवृद्धिस्तयभाजं श्रयता सपदं सुहृदं ॥ ३०३ ॥
वश्याओं का विभ्रम अनुराग-प्रीति, प्रेम, अभिलाषा-चाह, कामपीडा, ये सब सम्पत्ति के मित्र तुल्य हैं, सम्पत्ति के साथ ये बढ़ते हैं, और सम्पत्ति के घटने से घटते हैं ॥३०३॥

-
- १ पञ्चाभि तप—यज्ञियैर्दारुभिः शुष्कैश्चतुर्विधं चतुष्कृतम् ।
वह्निस्तथापनं, ग्रीष्मे तीर्थांशुस्तत्र पचनं ॥ कादिकापुराण
- २ काम की दस अवस्थायें—
अभिजापोऽथ चिन्ता स्यात्स्मृतिश्च गुणकीर्तनम् ।
उद्वेगोऽथ प्रज्ञापः स्यादुन्मादो व्याधिरेव च ।
जडतामरणे चैव दशमं जायते ध्रुवम् ॥ शृंगाररत्नक १५
साहित्यदर्पण में (३।१६०) में भी काम की ये ही दस अवस्थायें कही हैं ।
- ३ विभ्रम भ्रूविज्ञास—अधुर पञ्चवक्त्रिकाप्रसूनफलभोगभासिय क्रमत् ।
प्रेम मान प्रणय स्नेहो रागोऽनुराग इत्युक्तं ॥
विभ्रम आदि—प्रेमाभिजापो रागश्च स्नेहः प्रेम रतिस्त्वया ।
शृङ्गारश्चेति सभोगः सप्तावस्थः प्रकीर्तितः ॥

ताभिरयदातजन्मा करोति संगं कथं यासाम् ।

क्षणदृष्टोऽपि प्रणयी, रूढप्रणयोऽपि जन्मनो पूर्वः ॥ ३०४ ॥

सत्कुल में उत्पन्न मनुष्य इन वेश्याओं के साथ सगति कैसे करे, जिनके लिए क्षण भर में देखने से उत्पन्न नया प्रेम तथा पुराना-गाढ़ा स्नेह भी एक ही समान होता है ॥ ३०४ ॥

प्रद्युम्नः प्रद्युम्नो विरूपकः खलु विरूपकः सततम् ।

सुस्निग्धः सुस्निग्धो रूक्षो रूक्षस्तु गणिकानाम् ॥ ३०५ ॥

वेश्याओं के लिए वनी मनुष्य ही प्रद्युम्न—कामदेव होता है, जिसके पास बहुत से रुपये होते हैं, वही विशेष रूप से रूप वाला है, द्रव्य से जो स्निग्ध-भरा होता है, वही उनसे लिये स्नेही है, धन से रूक्ष-हान व्यक्ति उनके लिए रूक्ष-कठोर होता है ॥ ३०५ ॥

यासां जघनावरणं परकीर्तुमवृद्धये न तु त्रपया ।

उज्ज्वलवेपा रचना कामिजनाकृष्टये न तु स्थितये ॥ ३०६ ॥

वेश्याओं का-जघनों की ढाँपना लज्जा के लिए नहीं होता, अपितु दूसरों में आसक्ति उत्पन्न करने के लिये होता है । इनका उज्ज्वल वेश लोक-मर्षांटा के लिये न होकर क मिजनों के आकर्षण के लिये होता है ॥ ३०६ ॥

मांसरसाभ्यवहारः पुरुषाहतिपीडया न तु स्पृहया ।

आलेख्यादी व्यसनं बैदग्ध्यव्याप्तये न तु विनोदाय ॥ ३०७ ॥

इनका मांसरस का भोजन करना स्वाद के लिये न होकर, अनेक कामुक पुरुषों के सेवन अन्य शरीर पीड़ा की शान्ति के लिए होता है । इनका आलेख्य-चित्ररूप आदि कार्य व्यसन—वचि मनो विनोद के लिए न होकर केवल चतुरस्ता दिखाने के लिये होता है ॥ ३०७ ॥

१. वित्तेन वेत्ति वेश्या स्मरसदृशं बुद्धिनं जराजीर्णम् ।

वित्तं विनाऽपि वेत्ति स्मरसदृशं बुद्धिनं जराजीर्णम् ॥ क्षेमेन्द्र.

२. वेश्यायें मांसरस का सेवन करती हैं, यह उल्लेख मृत्पृष्ठकटिक में भी आया है, मायं. मण्डली का मांस-रस सेवन करती हैं--

रमय च राज्ञरहम ततः खादिष्यसि मत्स्यमांसकम् ।

पुताम्नो मत्स्यमाताम्नो अना मृतकं न सेवन्ते ॥ १, २६

यदिष्यसि क्षमदशा विताप्य मावारकं सूत्रशतैर्दं पुक्तम् ।

मांसस्य खादितुं तथा तुष्टिञ्च कर्तुं शुद्धं शुद्धं शुद्धं शुद्धं शुद्धं इति ॥ ८।२२

क्षेमेन्द्र ने भी लिखा है—मत्स्ययूपरसैर्दासी पृतङ्गीरपक्षाण्डुभिः ।

मियं पराङ्मुक्षमिव प्रस्थानयति यौवनम् ॥

देशोपदेश—१।२२

रागोऽधरे न चेतसि, सरलत्वं भुजलतासु न प्रकृतौ ।

कुचभारेषु समुन्नतिराचरणे नाभिनन्दिते सद्भिः ॥ ३०८ ॥

इनके अघर में ही राग-रक्तिमा-लाली रहती है, चित्त में राग-अनुराग नहीं रहता । भुजाओं में ही सरलता-सीधापन होता है, प्रकृति में-स्वभाव में सीधा-पन नहीं होता । स्तनों में ही समुन्नति मिलती है, सज्जनों से अभिनन्दित आचरण में उन्नति नहीं होती ॥ ३०८ ॥

जघनस्थलेषु गौरवमाकृष्टधनेषु नो कुलीनेषु ।

अलसत्वं गमनविधौ नो मानववंचनाभियोगेषु ॥ ३०९ ॥

वेश्याओं के जघनों में गुस्ता-भारीपन या श्रेष्ठता रहती है, जिनका धन ले लिया है, उनके लिए अथवा कुलीन पुरुषों के लिए प्रतिष्ठा नहीं रहती । इनकी चाल में ही अलसत्व मन्दगति रहती है, मनुष्यों के ठगने के आग्रह में मन्दगति-दीर्घसूत्रता नहीं रहती ॥ ३०९ ॥

वर्णविशेषापेक्षा प्रसाधने नो रतिप्रसंगेषु ।

ओष्ठे 'मदनासंगो नो पुरुषविशेषसंभोगे ॥ ३१० ॥

इनके लिये प्रसाधन में ही वर्ण-श्वेत-कृष्ण आदि का विचार है, रति क्रीड़ा में वर्ण-ब्राह्मण-क्षत्रिय आदि वर्ण का विचार नहीं होता । मदन-भोग का संग-उपयोग ओष्ठ के लिए ही है, पुरुष विशेष के संभोग में मदन-काम का संग नहीं रहता ॥ ३१० ॥

या बालेऽपि सरागा, वृद्धेष्वपि विहितमन्मथावेगा ।

क्लीबेष्वपि कान्तदृशः, साकांक्षा दीर्घरोगेऽपि ॥ ३११ ॥

वेश्यायें बालक में भी अनुराग कर सकती हैं, वृद्ध में भी कामवेग की मौंग कर सकती हैं, पुंसक में भी प्रेमी या पति के समान वर्त्ताव कर सकती हैं, चिर-रोगी पुरुष में भी आकांक्षा-चाह कर सकती हैं ॥ ३११ ॥

स्वेदाम्युकणोपचिता अनार्द्रतानिजनिवासमनसश्च ।

आबिष्कृतवेपथवो यज्ञोपलसारकठिनाश्च ॥ ३१२ ॥

पसीने में स्नान किया जाने पर भी इनको अपने निवास और मन में किसी प्रकार का स्नेह या प्रीति नहीं होती । कँपकँरी दीखने पर भी ये वेश्यायें हारे के सार भाग के समान [हारे से भी अधिक] कठोर होती हैं ॥ ३१२ ॥

जघनचपला अनार्याः, परभृतयः कृतकनेत्ररागाश्च ।

सर्वांगार्पणदत्ता असमर्पितहृदयदेशाश्च ॥ ३१३ ॥

ये जरनचपला—व्याभिचारिणी होती है, अनार्य-दुष्ट स्वभाव की, दूसरों से पुष्ट होती है, इनकी आँखों में बनानदी प्रीति रहती है, सारे शरीर को अर्पित करने में चतुर, परन्तु हृदय को अभी अर्पित नहीं करती ॥३१३॥

न कुलसमुत्पन्ना अपि भुजंगदशानवृत्तवेदनाभिज्ञा ।

कन्दर्पदीपिका अपि रहिता, स्नेहप्रसंगेन ॥ ३१४ ॥

सकुल में उत्पन्न न (नकुल-न्यूले के वंश में उत्पन्न) होने पर भी निवे (भुजंग-साँपों) के काटने की वेदना को जाननेवाली, स्नेह-तेल के बिना भी कामदेव के दीपक होती है ॥३१४॥

उज्जितवृषयोगा अपि रतिसमये नरविशेषनिरपेक्षा ।

कृष्णैफाभिरता अपि हिरण्यकशिपुप्रियाः सततम् ॥ ३१५ ॥

वृष स्वभाव के पुरुष (अथवा वृष धर्म) के छोटने पर भी रति खाँडा में पुरुष विशेष का निचार न करने वाली होती है । कृष्ण मगवान कृष्ण (अथवा कृष्ण-पाप) में प्रेम रखने पर भी हिरण्यकशिपु ने (हिरण्य-स्वर्ण, कशिपु-अन्न और आच्छादन-न्यान-पान, रहन-सहन) सदा प्रेम रखती है ॥३१५॥

मेरुमहीधरभुज इव किम्पुरुषसहस्रसेवितनितम्याः ।

नीतय इव भूमिभृतां सुपरिहृतानर्थमयोगाः ॥ ३१६ ॥

जिन प्रकार मेरु पर्वत का कटि भाग हजारों किन्नरों से सेवित है—किन्नर वहाँ रहते हैं, उसी प्रकार इनका कटि भाग भी हजारों तुलित पुरुषों से सेवित होता है । जिन प्रकार राजाग्रा की नीति उनको अनर्थों से बचाती है, उसी प्रकार वेश्यायें भी अपने नाश या भयोल्लि के अक्सर को बचाती है ॥३१६॥

बहुमित्ररविदारणलज्ज्याभ्युदया, सरोरहिण्य इव ।

टाकिन्य इव च रक्तव्याकर्षणकौशलोपेता ॥ ३१७ ॥

१—इसमें जघनचपला छन्द है, इसका छन्द—

प्राक्प्रतिपादितमर्षे प्रथमे चरमवले तु चपलायाः ।

छन्दमाथयेय मोक्षा विशुद्धीभिर्जघनचपला ॥

२—वृष पुरुष का छन्द—

(क) उकारपरो नित्ये शीवताः स्नेज्यस्तथा ।

दशगुणशरीरश्च धीमान् धीरो वृषो मठः ॥ स्मरदीपिका ।

(ख) कृश मोक्षतमौलयो हृदभुजाः सुपौदवप्रस्थला

कृश भूमनिमोदराश्च कठिनाग्न्यागान्विता पीवरा ।

शोगान्तः स्थिरक्षीरलोचनभृताः स्वारण्यशतोदरा

प्राञ्जोष्ठा वृद्धा नृगोष्ठनितं कानाङ्कुरं विप्रती ॥ अर्नगरं ३।१७

जिस प्रकार से कमलिनी मित्र-सूर्य की बहुत-सी किरणों से विकसित होती है, उसी प्रकार इनका अम्बुदय भी इनके बहुत से मित्रों के नखचतों के कारण होता है। डाकिनी की भाँति ये खून चूसने में अति कुशल होती हैं ॥३१७॥

प्रतिपुरुषं सन्निहिताः कृत्यपरा विविधविकरणोपचिताः।

बहुलार्थग्राहिन्यः प्रकृतय इव दुर्ग्रहा गणिकाः ॥ ३१८ ॥

(अर्थचतुष्टयवाचिनीयमार्या)

वेश्यायें प्रकृति की भाँति कठिनाई से पकड़ में आती हैं। प्रकृति [सत्व, रज और तम की साम्यावस्था-स्वभाव] प्रत्येक मनुष्य में पृथक्-पृथक् है, साल्म मत में प्रकृति ही कार्य करने वाली कर्ता है, भिन्न भिन्न इन्द्रियों से युक्त, नाना प्रकार के अर्थ विषयों को प्रकृति ग्रहण करती है ॥३१८॥

वेश्यायें-गुरूप मात्र के प्रति निरपेक्ष होती हैं-समन पास जाती हैं, पुरुषों को मोहती हैं—अपनी ओर खींचती हैं, नाना प्रकार के रति ग्रन्थों को जानने वाली अत्यधिक बन का समग्र करने वाला होती हैं।

सादरमाकृष्य चिरं कुसुमस्तवकं च नरविशेषं च।

रिक्तीमर्तु निपुणा। क्षुद्रा। क्षुद्राश्च चुम्बन्ति ॥ ३१९ ॥

जिस प्रकार से क्षुद्रा-मधुमक्खियों फूल के गुच्छे का रस देर तक आदर के साथ लेकर उसे रिन—गाली बनाने में कुशल होता है, उसी प्रकार से क्षुद्रा—वेश्यायें भी पुरुष को आदर के साथ देर तक उसका भन लेकर उसको बगल बनाने में कुशल हाती हैं ॥३१९॥

परमार्थकठोरा अपि विषयगतं लोहक मनुष्यं च।

चुम्बन्मपायाणशिला रुपाजीराश्च कर्षन्ति ॥ ३२० ॥

परिणाम में कष्टदायक, विषयों—काम में आसक्त मनुष्य को रूप से जीरिका प्राप्त करने वाली वेश्यायें चुम्बक की भाँति खींचती हैं। जिस प्रकार से अति-शय कठोर, पहुँच में आये लोहे को चुम्बक पत्थर खींचता है, उसी प्रकार वेश्यायें भी विषय में जैसे मनुष्य को खींचती हैं ॥३२०॥

१. चुम्बक और नायिका-वेश्या में समानता है, चुम्बक लोहे को खींचता है, वेश्यायें पुरुष को खींचती हैं। चुम्बक चार प्रकार का है—आद्यर्षक, चुम्बक, द्वायक और धामक, वेश्यायें भी चार प्रकार की हैं, उनके भी यही नाम है—

‘प्रस्तर इव लोहोऽग्नि, नद्याकर्षकचुम्बकद्रावधेव्येकोऽग्नि परं क्षितर ॥
पुरुषान् स्वरूपमहिम्ना दूरादपि आकर्षितुं समर्था आकर्षिणी । आकृष्य
नरान् तान् स्वसंज्ञमान् करोति सा सा चुम्बिका । आणिकमायेव

पुरुषाक्रान्ताः सततं कृत्रिमशृंगाररागरमणीयाः ।

आहन्त्यमानजयनाः करेणवो वारयोपाश्र्व ॥ ३२१ ॥

वेश्यायें हथिनियों की भाँति होती हैं । जिस प्रकार पुरुषों से अधिष्ठित, निरन्तर बनावटी शृंगार की लाली से—सिन्दूर लगाने से सुन्दर; जयन भार से चोट करने पर हथिनियों चलती है, उसी प्रकार वेश्यायें भी पुरुषों से अधिष्ठित, कृत्रिम शृंगार की लाली से सुन्दर, जयन-कटिके सामने के भाग से आगत होने पर प्रसन्न होती हैं ॥ ३२१ ॥

उचितगुणोत्तिष्ठा अपि पुरतो विनिवेशिते सुवर्णलवे ।

भ्रमिति पतन्ति मुखेन प्रकटप्रमदा यथा च तुलाः ॥ ३२२ ॥

जिस प्रकार से तण्डू मजबूत डोरिया से उपर को उठाई होने पर भी आगे के पलड़े पर थोड़ा सा सोना रखने पर तुरन्त नीचे गिर पड़ता है, उसी प्रकार वेश्यायें भी उचित योग्य सौन्दर्यादि गुणों से अपनी बनावट होने पर भी थोड़े से स्वर्ण के कारण तुरन्त नीचे गिर जाती हैं—दूसरे की बन जाती हैं ॥ ३२२ ॥

बहिरूपपादितशोभा अन्तमुन्मुद्धा स्वभावतः कठिनाः ।

वेश्याः समुद्दिग् (दूग ?) का इव कणन्ति यन्त्रप्रयोगेण ॥ ३२३ ॥

वेश्यायें—जो मिल्की सिपियाँ की भाँति गहर से ही देखने में सुन्दर होती है, अन्दर से खाली रहती हैं, स्वभाव से ही कठोर होती है, यन्त्र प्रयोग से [सम्भोग के समय] शब्द करती है, सिपिया कला मीराल के प्रयोग से शब्द करती हैं ॥ ३२३ ॥

वध्नन्ति चेऽनुरागं देवहतास्तासु धारयन्तितासु ।

ते नि सरन्ति नियतं पाणिद्वयमग्रतः कृत्वा ॥ ३२४ ॥

स्पर्शमात्रेण वा तान् द्वावपिपुं शब्द द्वावर्था । मोहायवा समागमादानेन भ्रामयति सा भ्रामिका ॥

पुरुष भी चार प्रकार के हैं—कामकलाकौशलेन यो नारीमाकर्षति स आकर्षकः । शिकीशलेन परचुम्बति स चुम्बकः । औपधिबिदोष-योगेन कुत्तमर्दनेन वा यः कठिनकामिनीं द्रावयति स द्रावकः । अन्यासक्तो योऽप्यनारीं भ्रामयति प्रसारयति स भ्रामकः ॥—श्रीतनुमुखराम मनसुखराम त्रिपत्ती ।

१. हथिनी का लक्षण—सूक्ष्मा विगच्छदुन्तला च बहुभुक् क्रूरान्नपावजिता
गौराङ्गी कुटिकागुञ्जीकधरणा इत्या नमस्कधरा ।
विभ्रागेममदाम्बुगान्धरतित्रं तोयं भृशं मन्दगा
दुःसाप्या मुरतेर्गति गद्गदवा सूक्ष्मौटिका हस्तिनी ॥
अनंगरंग १११४

भाग्य के मारे जो मनुष्य इन वेश्याआ में प्रेम करते हैं, वे अवश्य ही दोनों हाथों को आगे करके—भिन्ना के लिये हाथ पैलाकर घर से निकलते हैं ॥३२४॥

इदमुपदिशति वयस्ये सुन्दरसेने च मन्मथव्यधिते ।

प्रस्तावादुपगातु गीतित्रयमभ्यधाय केनापि ॥ ३२५ ॥

अपने मित्र द्वारा कामदेव से पंडित सुन्दरसेन को इस प्रकार का उपदेश देते हुए—प्रसंगवश किसी ने ये तीन गीतियाँ गाईं—॥ ३२५ ॥

तरुणी रमणीयाकृतिमुपनीता स्मृतिभुवा वशीकृत्य ।

परिहरति यो जडात्मा प्रथमोऽसौनालिकोयिना भ्रान्तिम् ॥३२६॥

कामदेव के वश में हुई, सुन्दर आकृति वाली तरुणी के समीप आने पर भी जो उसका परित्याग करता है, वह अभागा नि सन्देह प्रथम श्रेणी का बेवकूफ है ॥ ३२६ ॥

इदमेव हि जन्मफल जीवितफलमेतदेव यत पुसाम् ।

लडह्नितम्बवतीजनसभोगसुखेन याति तारुण्यम् ॥ ३२७ ॥

पुरुषा के शरीर धारण का यही जीवित फल है कि सुन्दर नितम्बावाली स्त्री के सम्भोग से उनका यौवन व्यतीत होता है ॥ ३२७ ॥

सुमनोमार्गणदहनज्वालावलिदह्यमानसर्वांग्य ।

प्रचलप्रेमप्रवणा प्रमदा स्प्रहयन्ति नाल्पपुण्येभ्य ॥ ३२८ ॥

कामदेव के आशा की आग्नि से जलते हुए सम्पूर्ण अंगों वाला—काम से पीड़ित, अतिशय प्रेम करनेवाला स्त्रियाँ भाग्य हीना से प्रेम नहीं करती ॥३२८॥

एवमुपश्रुत्य वच समुवाच पुरन्दरात्मज सुहृदम् ।

मम हृदयादिव कृष्ट्वा गीतमिदं साधुनाऽनेन ॥ ३२९ ॥

इन वचनों को सुनकर सुन्दरसेन ने अपने मित्र को कहा—मेरे हृदय की बात चुनकर इसने कही है ॥ ३२९ ॥

जघन के आघात—‘अथ जघनाभिघातमुपेक्षमाणा गनधूतिजवननया गत्यन्तर-
मारुदवती’—सुदाराक्षस ।

जिस प्रकार से हस्तिनी नायिका रति में दुःसाध्य होती है, उसी प्रकार वेश्या को भी हतोप नहीं होता ।

१ बाधेति शीयते नारी यावद् वर्षाणि षोडश । तस्मात्परं च तरुणी यात्रता
प्रियता भवेत् ॥ तद्वृक्षमधिरूढा स्यादावश्याशता भवत् । वृद्धा तत्परतो
जया सुरतास्तवप्रिया ॥ नागरसर्वस्य

कविने ठीक ही कहा है—सौन्दर्यवशोऽपि विज्ञानविज्ञा तादृग्यसपक्षमनोहरधी ।
समागतैर्यं विज्ञानेऽभिज्ञापादुपेक्षते केन विषयजेन ॥

तदतनुसायकचिकलां हारलतां हरिणशायतरलाश्रीम् ।

आश्वासयितुं यामो, गुणपालित किं विकल्पितैर्बहुभिः ॥ ३३० ॥

इस लिये, हे गुणपालित ! हरिण के छौने के समान सुन्दर आखों वाली, कामदेव के शशों से पीड़ित हारलता को सान्त्वना देने के लिये चलें, बहुत सोच विचार करने से क्या लाभ ? ॥ ३३० ॥

अथ तत्र काऽपि गणिका गणयन्ती परिचितं द्वितद्रविणम् ।

प्रतिशन्तमेव मन्दिरमीर्ष्याव्याजेन निहरोध ॥ ३३१ ॥

वेश्याहाट में सुन्दर सेन ने जो देखा उसका वर्णन—

जिसका घन छाँच लिया गया ऐसे, निर्धन परिचित व्यक्ति का कोई गणिका अनादर करती हुई, ईर्ष्या के उद्धाने से उसे घर में घुसने से रोक रही है ॥ ३३१ ॥

काचिद्वचनदत्त लुण्ठोक्तजीर्णवसनमत्रलोक्य ।

वेश्या त्रिपीडति स्म क्षपाक्षये व्यर्थकर्तव्या ॥ ३३२ ॥

प्रातः काल में कोई वेश्या किसी धूर्त द्राघ लपेटकर दिये पुराने पटे वस्त्र को देखकर चिन्ता में पड़ी सोच रही है—कि सब किया व्यर्थ गया ॥ ३३२ ॥

देवस्मृत्या पतित दृष्टिपथं भग्नमूल्यविटमेका ।

प्रलिता रूपा भुजिष्या जग्राह जवेन धावित्वा ॥ ३३३ ॥

पैसा न दिये हुए धूर्त को माग्य से सामने आया देखकर; कोई वेश्या क्रोध से जनती हुई जोर से दौड़कर पकड़ रही है ॥ ३३३ ॥

अन्त स्थितकामिगृहद्वारगतं लुप्रवित्तनरमन्या ।

समुवाच कुट्टनी नृज कल्लोलाकल्पदेहेति ॥ ३३४ ॥

श्वेत धुले वस्त्र पहने, लुप्तवित्त (निर्धन) मनुष्य के द्वार पर आने पर; कोई वेश्या उसे यह कहकर चन्मा दे रही है कि अब तो जाओ, दूसरा आदमी अन्दर बैठा है ॥ ३३४ ॥

प्रकटितदशाननखलतिरभिदधती राजपुररतियुद्धम् ।

अपरा पुरः सखीना वारवधुराततान सौभाग्यम् ॥ ३३५ ॥

कोई वेश्या दूसरी सखियों के सामने राजपुर के साथ रतियुद्ध में लगे दाह और जखों के प्रदर्श को दिखाकर अपने सौभाग्य की प्रशंसा कर रही है ॥ ३३५ ॥

१० इसी से कहा है—अक्रोध-भूल, पारिवर्षिक-द्वन्द्व, मातृ-सुभाषित मातृ की सद्गुण, परार्थ-दूसरे के लिये धन, धीर्य-शत्रुओं का भाग, इनको मुरन्त ही छे लेना चाहिये, पीड़े नहीं मिचकते ।

अन्या कामिस्पर्धावर्धितभाटी समुत्सुका चण्डी ।

सौभाग्यगर्वदर्प समुवाह विलासिनीमध्ये ॥ ३३६ ॥

कामिजना की होड़ से बड़े मूल्य के कारण पैसा लेने में उतावली, कोई वश्या वेश्याओं के बीच में अपने सौभाग्य का घमण्ड कर रही है ॥ ३३६ ॥

एकगणिकानुबन्धक्रोवोद्यतशस्त्रकामिनो काऽपि ।

सम्भ्रमतो वावित्वा निवारयामास कुट्टनी कलहम् ॥ ३३७ ॥

एक ही वश्या में नम्र लगा होने से (देर होती देखकर) क्रोध के कारण पागल बनकर, शस्त्र निकाल कर, परस्पर लड़ते हुए दो कामुकों को कोई कुट्टनी मयसे दाढ़कर हटा रहा है ॥ ३३७ ॥

धनमाहृत्य बहुभ्यो भुज्यत एकेन केनचित्सार्धम् ।

इति धनवन्त कामिनमावर्जयति स्म काऽपि वारवधू ॥ ३३८ ॥

कोई वश्या बहुतों से धन लेकर किसी एक के साथ में [जिससे मन लगा है उससे साथ में] भाग कर रही है । कोई वश्या धनी कामी पुरुष की गुशामा कर रही है—उस अनुकूल कर रही है ॥ ३३८ ॥

गायन्मात्रागाथा द्विपत्निकया सौष्टवेन विट एक ।

बध्नाम पुरो दास्या विदधद्विकृतीरनेकविधा ॥ ३३९ ॥

कोई विट सस्वर द्विपदिका, मात्रा गाथा (छंद विशेष) गाता हुआ, नाना प्रकार की भावभंगियों बनाते हुए, दासी के सामने घूम रहा है^१ ॥ ३३९ ॥

कश्चित्पण्यस्त्रीणा विभवोपचितान्यपुरुषयोननया ।

विदधाति स्माराधनमधनत्वमुपागत कामा ॥ ३४० ॥

कोई निर्धन बना मनुष्य कामी एवं धनी पुरुषों को वेश्याओं के साथ मिला कर मुक्त में रति प्राप्त कर रहा है ॥ ३४० ॥

त्वयि सत्त्वेन मया गृहमुज्झितमधुना परेव जाताऽसि ।

इति ढौकमलभमान कश्चिद् गणिकामुपानेमे ॥ ३४१ ॥

तेरे कारण से ही तो मैंने घर छोड़ा, अब तू पराई वन गई—इस प्रकार कोई पुरुष वेश्या को उपालम्भ दे रहा है ॥ ३४१ ॥

१ विट—भक्षितनिजबहुविभवा परविभवक्षपणदीक्षिता पश्चात् ।

अनिश वेश्यावेश स्तुतिमुखा मुख्या विटारिचन्त्या ॥

कलाविद्यास ध्येमेन्द्र कृत ।

मात्रा द्विपदी—शुद्ध खण्डा च मात्रा च सूर्योक्त अनुविधा ।

द्विपदी करणाख्येन तालेन परगायते ॥ भरत-नाट्यशास्त्र ।

स्वमवाप्तवदत्ता में द्विपदी का उल्लेख आया है ।

उपितामपरेण सम वृद्धविटाना पुर पराजित्य ।

त्याजयति स्म भुजग कश्चिद् गणिका द्विगुणभाटीम् ॥ ३४२ ॥

मिसी वेश्या ने पहले एक कामी से मूल्य लेकर पीछे से दूसरे के साथ समय बिताया । इससी शिकायत पहले कामा ने वृद्ध विटों की पचायत के सामने की । उनसे निर्णयानुसार दण्ड रूप वेश्या से दुगुना मूल्य पहले कामी को मिला ॥३४२॥

दृष्ट्वा त्वया विशेषक बलयकलापी शशिप्रभाभुजयो ।

याद भण भण कीटक् कानु तर सोमया दत्त ॥ ३४३ ॥

मिनी की परस्पर बातचात—शशिप्रभा की बाहुओं में बलयकलापी—आभूषण देकर एक मिट दूसरे मिट से पूछ रहा है कि ऐसा आभूषण कहाँ से और कब लाकर तुमने सोमा वेश्या को दिया है, सच कहो, गेलो ॥३४३॥

अथ चतुर्थो द्विप्रसञ्चीनाम्बरयुगलस्य वृत्तस्य ।

तदपि पुरुषाभिधाना वद मदनक किं करोम्यत्र ॥ ३४४ ॥

आज चार दिन हो गये चीनाशुक (चीन देश की रेशमी) का जोड़ा दिये, परन्तु हे मदनक ! वह निम्नुर अभी तक भी सीधी नहीं होती—अनुकूल नहीं होती, बोल क्या कहें ॥३४४॥

स्नेहपरा मयि केली, कलहसक, निन्तु राक्षसी तस्या ।

माता नात्मीकृत् वर्षशतेनापि शम्यते पापा ॥ ३४५ ॥

हे कलहसक ! केली तो मुझे चाहती है, परन्तु उसका राक्षसी माँ एक सौ साल में भी अपनी नहा की जा सकती—नहीं पसीजती ॥३४५॥

मुमन कुटुम्बवास सज्जोर्गु किमिति तिष्ठसि विचिन्त ।

अथ तव दयितिराया किञ्चलक नर्तनानसर ॥ ३४६ ॥

हे किञ्चलक ! पूल और नसर से मुनासित बख को तैयार करो, क्यों निश्चित बैठे हो, आज तेरी दयितिरा [प्यार] के नाचने का असर है—प्रोग्राम है ॥३४६॥

यदि नाम पच त्रिविमास्वयि कुम्ते प्रेम धनलये दृष्ट्वा ।

तदपि न रागयती सा, वन्दर्पम नि कृथा गर्व ॥ ३४७ ॥

१. पञ्चपदलारो—शपकलारी कटक तथा स्थापपदुरकम् ।

राजूर कासापितिक बाहुनावाविभूषणम् ॥

मत्त नात्र्यराक्ष २११२८

२. कृपकटिक में भी छात्रा है—

कीनिर्विमानिगानो कापुदपाखी विवर्धने मदत ।

हे कन्दर्पक ! तुम्हारे थोड़े से धन को देखकर यदि वह पाँच दिन से तुम्हारे साथ प्रेम करने लगी है, तो भी वह तुम पर रीझी नहीं, क्यों झूठा घमण्ड करते हो ? ॥३४७॥

जीवन्नेव विलासक परिहर दूरेण मूढ हरिसेनाम् ।

बद्धावेशास्तस्यां व्यापृतपुत्रो महाविषमः ॥ ३४८ ॥

हे विलासक ! अपना कुशल चाहते हो तो दूर से ही हरिसेना का देहली छोड़ दो । उससे प्रेम करने वाला व्यापृत का पुत्र बहुत ही बुरा है—मार डालेगा ॥३४८॥

केसरया क्षणदत्तं कृत्वांशुकमुपरि कामिजालस्य ।

स्तब्धग्रीवं भ्रमतश्चन्द्रोदयं पश्य माहात्म्यम् ॥ ३४९ ॥

जन्मदिवस या होली आदि किसी उत्सव में मिले वस्त्र को ऊपर दुपट्टे के रूप में ओढ़कर केसरा नाम की वेश्या गर्दन को ऊँची करके (घमण्ड के साथ) कामी जनों के सामने घूम रही है । चन्द्रोदय के समान उसका माहात्म्य देख (जिस प्रकार चन्द्रोदय के देखने का माहात्म्य है, उसी प्रकार इसके देखने का भी माहात्म्य है) ॥३४९॥

कौमारकं विहन्तुं रतिसमये मदनसेनायाः ।

इच्छामि किन्तु तस्या मात्राऽतीव प्रसारितं वदनम् ॥ ३५० ॥

मदनसेना के साथ प्रथम समागम करके उसका कौमार्य तोड़ना (नधुनी उतारना) चाहता हूँ । किन्तु उसकी माता बहुत मुँह बाराही है—धन माँगती है ॥३५०॥

विभ्रम कियतस्तपसः फलमेतद्यदुपभुज्यते मदिरा ।

स्वकरेण पीतशेषा मदधूर्णितमदनसेनया दत्ता ॥ ३५१ ॥

मद्यपान से उन्मत्त बनी मदनसेना के; अपने हाथ से, पीने से बचा दी हुई मदिरा; जिन्हें पीने को मिलती है; उनका यह विभ्रम-मद्यपान बड़े भारी तप का फल है ॥३५१॥

१. वेश्या और क्षतापल्लव एक समान हैं—

वेश्याक्षताः सरागं पूर्वं तदनु प्रक्षीनतनुरागम् ।

पश्चादपगतसारां पल्लवमिव दर्शयन्ति निजचरितम् ॥

२. मद्यपान—रति के पूर्व और पश्चात् दोनों समय करने का उल्लेख है—

यथा—आचार्यार्थं रतिषु विजसन्मन्मथश्री विज्ञाता

दीपप्रदप्रशमनहृद्यः शीघ्रवश्चक्ररासाम् ॥ भाव. ९।८

(ख) धरतनुवश्चक्रसंगतिमुगन्धितं सरकं ।

द्रुतमिव पद्मरागमणिमासवरूपधरम् ।

भवति रतिभ्रमेण च मद्यः पिबतोऽल्पमपि ;

क्षयमत्यो ज्ञातः परिहरन् न शयीत परम् ॥ अष्टांगहृदय ७।८८

कुवलयमालानिलयो लीलोदय किमिति सम्प्रति त्यक्तः ।

किं विद्याममन्मिन्भ्रातर्दाम्ना विना मृत्युम् ॥ ३५२ ॥

हे लीलोदय ! कुवलयमाला के घर जाना क्यों छोड़ दिया । हे मित्र !
पैसे के बिना उम चेटी के यहाँ क्या करूँ ॥ ३५२ ॥

मुपितागोरविभूतेरिन्दीवरकम्य यामिनी याति ।

संवाहयतः सम्प्रति मंजीरक तिलकमंजरीचरणौ ॥ ३५३ ॥

हे मंजीरक ! इन्दीरक की सम्पूर्ण सफ़्त को खींचकर अब उसे अपना दास
बनाकर, सारी रात उसके पैर दबवाते हुए तिलकमंजरी रात बिताती है ॥ ३५३ ॥

अथापि बालभावं निमित्तं न जहाति बालिका तदपि ।

प्रीडिन्ना मकरन्दक सज्जता ललना अधः कुन्ते ॥ ३५४ ॥

आज से चेष्टियों की बातचीत—

बालिका नाम की बेश्या तो आज भी बालिका बनी हुई है, फिर भी; हे
मकरन्दक ! वह अपने प्रीट भाव से सब स्त्रियों को नीचा दिखाना है ॥ ३५४ ॥

कुन्ते गत्वा वदयामि तं निर्दयचित्तनर्तनाचार्यम् ।

हारा मुकुमारतनुः किमियं सम्मर्दकारिता भवताम् ॥ ३५५ ॥

हे कुन्ते ! उस कटोर मन वाले नर्तनाचार्य को जाकर कहो कि यह हाथ—
अति कोमल शरीर का है, इसको तुमने क्यों माया, अपना अधिक शिष्टा देकर
क्यों दुःखी किया ॥ ३५५ ॥

(ग) 'आमेवन्ने मपुरतिकलम्'—मेघदूतः १।५

(घ) 'शिकाले मुखं क्षीर्या दृढमाग्नेयके शुनाम् ॥'

१. छेमेन्द्र ने कहा है—

क्षौद्रस्य वरवास्ति न भोगर्प्यम् किं भुजिष्या भवने करोति ।

न यस्य हस्ते तरनूयमस्ति स किं समारोहति नायमग्रे ॥

समयमाश्रया-२।८२

(स) 'यूनामकिञ्चनानां' वा-वा वारमुन्दरीशीष्याम् ।

कारागारण्यवीष्याः क्षौद्रस्यापि कोशस्य सम्बन्धः ॥ (क्षौत्रेय कुष्ठा)

२. प्रीडा-प्रगल्भा के भेद—रमतण्या गाढदारण्या ममस्तरतकोरिदा ।

भारोन्ननादशरीरा प्रगल्भाग्रान्तरादिका ॥

सा० द० ३।६०

(स) 'प्रीडा दधिदृक्दृशं पदार्थविज्ञां विदुः'—

नि सारोऽभिनिवेशः शुक्रशायकपाठने सुरतदेवि ।

तिष्ठति बहिरूपविष्टः प्रतीक्षमाणस्तव प्रेयान् ॥ ३५६ ॥

हे सुरत देवि ! इस तोते के उच्च को पढ़ाने में मनोनियोग करना व्यर्थ है ।
तेरा प्रेमी तेरी प्रतीक्षा में बाहर बैठा है ॥ ३५६ ॥

वीणावादनरिन्ता पतिताऽऽस्ते वासभवनपर्यङ्के ।

उत्थापय ता तरित स्मरलीला मत्त आयात ॥ ३५७ ॥

स्मरलीला वीणा बजाने से थक कर घर में पलंग पर पड़ी है, दासी ! उसको
जल्दी से उठा, उसका प्रमी मत्त (नाम है) आया है ॥ ३५७ ॥

किमिदं यथार्थित्वं तव माधवि यन्मुहुर्वदन्त्या मे ।

परिधत्से नाभरणं श्रीविग्रहराजसूनुना दत्तम् ॥ ३५८ ॥

नामिका ये प्रति माता का कहना—हे माधव ! तुझे क्या हो गया, मेरे
बार बार कहने पर भी तू श्री विग्रहराज पुत्र क दिये आभूषणों को नहा पहन
रही है ॥ ३५८ ॥

ईदृक्शून्यमनस्त्वं किं कुर्मो मातरिन्दुलेखाया ।

पानक्रीडासक्त्या पतिताऽपि न चेतिता कनकताडी ॥ ३५९ ॥

कामुक को सुनाते हुए, दासी का माता को कहना—“इन्दुलेखा की माँ !
हम क्या करें—तू तो ऐसी लापरवाह है कि पानक्रीडा में—मद्यपान में लगी
होने पर तूने गिरती हुई कनकताडी-सोने की लगड़ी का भी खयाल नहीं
किया” ॥ ३५९ ॥

नकुल पयो न पायित इति रोपवशादियं हि दुःशीला ।

नाभ्राति कामसेना पुन पुन प्रार्थ्यमाना ॥ ३६० ॥

चेरी का कामी को सुनाकर माता को कहना—तूने नेवले को दूध नहीं
पिलाया, इससे गुस्सा होकर बार-बार कहने पर भी (रुशामद करने पर भी)
कामसेना नहा गया रही है ॥ ३६० ॥

श्रीरत्नमुत्तपरिपालितं ऊर्णायुः किमनया विनेतव्यं ।

मुकुला मुक्तमुलम्बितिरहनिश मेघपापणे लग्ना ॥ ३६१ ॥

श्रीरत्न के पुत्र से पाला हुआ मर्दा क्या इसने ग्रवश्य नीतना है, जिससे
मुकुला सब प्रकार से मुग्धा को छेन्नर रात गिन मैद य पालन में लगी
है ॥ ३६१ ॥

आताग्रलामुपगतमुच्छूनं वस्तु च तत्र ललिते ।

मा पुनरतिचिरमेव प्रविधाम्यसि वन्दुक्रीडाम् ॥ ३६२ ॥

कामी के प्रति माता का वचन—

हे ललिते । गेंद खेलने से तेरा हाथ लाल हो गया और सूज भी गया ।
इसलिए बहुत देर तक गेंद खेलना छोड़ दो^१ ॥३६२॥

अभिराम वनकभाटी प्रथममियं गृह्यते, समुत्पन्ने ।

स्नेहे तु कुसुमदेव्यास्त्वं प्रभवसि जीवितस्यापि ॥ ३६३ ॥

कामी के प्रति माता का कहना—प्रथम मिलन में सोने का शुल्क—
(अधिक पैसा) लिया जाता है, पीछे स्नेह उत्पन्न हो जाने पर तुम कुसुम
देवी के जीवनधन हो जाओगे ॥३६३॥

ग्रहणकर्मण्य तावद्यदि कीदृकमुपरि चन्द्रलेखायाः ।

निर्वर्तितकर्तव्यो दास्यसि त्रिचिद्यथाभिमतम् ॥ ३६४ ॥

चन्द्रलेखा के ऊपर यदि मन लगा है, तो पहले ग्रहणक (पुरस्कार या
रत मूल्य) दे दो । समागम कर चुकने के पीछे (काम हो चुकने के पीछे)
जो इच्छा हो वह फिर दे देना ॥३६४॥

न परमदाता मातः सूनुरसौ वासुदेवभट्टस्य ।

निर्लज्जः शठवृत्तिः पुनः पुनर्वार्यमाणोऽपि ॥ ३६५ ॥

क्षपयति वसन्तानि सदा हठेन सकलानि सुरतसेनायाः ।

न ददात्येकामूर्णामूरणः परमत्ति कार्पासम् ॥ ३६६ ॥ (युग्मम्)

वासुदेव भट्ट का यह लड़का बड़ा देने वाला नहीं है (थोड़ा देता है),
बार-बार घर से निकलने पर भी नहीं निरलता, उड़ा हटो और निर्लज्ज है ।
सुरतसेना के सब बच्चों को अनर्दस्ती लाँचता है, इसलिए हे माता ! इसे
किसी प्रकार से निरालो । मेदा ऊनका एक रोया तो देता नहीं, परन्तु रोज
कपास खाता है (निराले खाता है^२) ॥३६५-६६॥

भगिनि न मुञ्चति वेश्म क्षणमपि पटराजपुत्रोऽमौ ।

भग्नान्यनरावसरो, नग्नेनापिष्ठितं तीर्थम् ॥ ३६७ ॥

१—कुट्टक्रीडा का वर्णन इराकुमारचरित के छंदे उच्छ्वास में है ।

२—शठ—वाचैव मधुरो परतु कर्मणा मोषपादयेत् ।

पोषितो कश्चिदप्यर्थं स शठः परिकीर्त्तिनः ॥

निर्लज्ज—वार्यमाणो हठतर यो नारीमुपसर्पति ।

सचिद्धः सापराधश्च स निर्लज्ज इति स्मृतः ॥

भरतनाट्य-शास्त्र—११९८, ३०१.

अप्रागल्भ्यं व्यसनं, धैर्यमकार्यं, विनेन उपवासः ।

हेपणमगुणो यस्मिन्मत्सुरसं प्रभुतं ताभ्याम् ॥ ३८० ॥ (कुलङ्कम्)

चण्ड वेग काम ने जो योग्य था, अनुगम प्रीति व निष जो उन्नि था, सुवापस्या ने कारण जो मुन्दर था, जीवन का जो फल था—परमानन्द जो था, अविनय ही जिनमें शोभा है, अश्लान आचरण ही जिनमें अनियम प्रशसनीय है, निर्भयता हा (दाउपन ही) जहाँ मौद्वर गिना जाता है, चञ्चलता (एक स्थिति में स्थिर न रहना) हा जहाँ पर गौरव माना जाता है, जहाँ पर पेशों का पकड़ना—ग्रीवना ही अनुग्रह है, ताडन-शरणात हो उपकार है, दाता से पाटना—हर्ष आनन्द ने लिए है, कुच, निग्न आदि पर नगा से विनेसन उन्नति का कारण है, शरीर का निरीटन—जोर से दबाना ही जहाँ प्रशस्त है, अविशय चाह व साथ चुम्बन अधना मुग्ध से बाहर आने जिज्ञा का चुम्बन, निर्दयता के साथ अगा का दबाना, नायिका ने शरीर में प्रविष्ट होने की इच्छा (उससे भिन्नकर एक हो जाना), दृढ़ता से आलिङ्गन जिनमें रहता है, जिस

१ सौन्दर्यं प्रीतिसरस्विरक्षणेदेतोऽयं यौवनम् ।

एकैकमनुरागाय किमु यत्र चतुष्टयम् ॥

२. यदाप्रदृश्य का उल्लेख पचसायक एवं अनगरग में ही मिलता है—अन्यत्र नहीं देखने में आया । अनगरग में—

स्निग्धा घना बुद्धिनीलवर्णा केशा प्रशस्तास्तद्वर्णमनानाम् ।

प्रेममधुदूष्यै विधिनैव मन्द प्राणा नरैरनुमनदानकाले ॥ ११३०

३. हास्यैषोभिर्घनमुष्टिघातेनैवसत्तेदन्तनिपीडनैरच ।

विश्वासवाचा भविष्ये प्रसिद्धैर्वंश नयेत प्रियवाक् प्रगल्भाम् ॥

शृङ्गारदीपिका ॥ १२०

बाहुपीडनकचप्रदृष्टाभ्यामाश्लेन मन्ददन्तनिपातै ।

योधितस्वनुशयस्वरणीनामुन्मीलविशद्विषमेषु ॥ माध १०।१२

कचप्रदमनुग्रहं, दशनखण्डनं मण्डन, दगञ्जनमवञ्जनं मुखरसापेक्ष तपेणम् ।

नखावेनमत्तर्दन ददमपीडन पीडनं, करोति रतिसंगरे मरुक्केतन कामिनाम् ॥

४ जिह्वाचुम्बन का भी उल्लेख नैवध में मिलता है—

‘प्रसृत न त्वया तावद्यन्मोहनविमोदित ।

अनृतोऽधरपानेषु रसनामपि तव ॥’ २०।७८

आलिङ्गन में—क्षीरजलकास्यालिङ्गन का उल्लेख है—जिस प्रकार से दूध और पानी मिलकर एक हो जाते हैं, उसी प्रकार से नायक नायिका के शरीर में एक हो जाना चाहता है—

‘भावास्तत्ता कामुका कामिनीवामिच्छन्त्यङ्गे वग्मसीव प्रवेष्टुम् ।’

सम्भोग को बहुत से अनङ्गों ने किया (एक से करना असम्भव था), बहुत से रागों ने जिसे परम उत्कर्ष पर पहुँचाया, प्रेम्ओं ने जिसे निश्चल बनाया, शृङ्गारों ने जिसे विकसित किया, लज्जा आदि से अप्रागल्भ्य धृष्ट न होना ही जिसमें व्यसन-दूषण है, धैर्य-पीडा आदि का सहन करना ही जिसमें अकार्य-कुर्म होता है, विवेक-वर्त्तव्य अकर्त्तव्य विचार ही जिसमें उपघात कार्य का नाश करने वाला है, हेपण-लज्जा करना-शर्माना ही जिसमें दोष होता है, ऐसा सुख सम्भोग सुन्दर-सेन और हारलता ने प्रारम्भ किया ॥३७५-८०॥

प्रारम्भ एव तावत्प्रज्वलितो धगिति मनसिजो यस्मिन् ।

तस्य विशेषावस्था वक्तुमशक्या । प्रवृद्धस्य ॥ ३८१ ॥

जिस सम्भोग में काम प्रारम्भ में ही धग् धग् शब्द के साथ (आग का शब्द) जल गया, उसके बढ़ने पर उसकी अवस्थाओं का वर्णन करना असम्भव है ॥३८१॥

सहजरसेन जडीकृतमिति यूनोः कामशास्त्रनिर्णीति ।

नानाकरणग्रामे लालित्यमवाप पाण्डित्यम् ॥ ३८२ ॥

सहजरस-शृङ्गार रस से कुण्ठित होने पर हारलता और सुन्दरसेन दोनों का कामशास्त्र से अनुमोदित पाण्डित्य नाना प्रकार के रतिबन्धों में (अनेक प्रकार के रतिबन्धों में) मनोहर बन गया ॥३८२॥

अभिधेयमनारयेयं प्रविचार्य नृत्तादनीयमविपद्यम् ।

न वभूव तयोस्तस्मिन्नारब्धे सुरतपरिमर्दे ॥ ३८३ ॥

सम्भोग के प्रारम्भ होने पर उनके लिए अफथनीय कुछ नहीं रहा, सोच विचार का प्रभ नहीं रहा, गौरनीय कुछ नहीं बचा, मुनने या सहने अयोय्य कुछ नहीं था ॥३८३॥

अत्यभ्यस्ता याऽन्या सुरतवधौ विविधचाटुपरिपाटी ।

तामालूलविशीर्णा चकार सहजः स्मरावेगः ॥ ३८४ ॥

अनेक प्रकार से गुशामद करने का जो दम अन्यत्र बहुत प्रकार से सफल बना था (अपना अनेक प्रकार से गुशामद करने की जो रूप रेखा मन में पहले से सोची थी), उसको दराभासिक—अकृत्रिम कामवेग ने छिन्न भिन्न बना दिया, तोड़ दिया ॥३८४॥

सद्भावरागदीपितमदनाचार्योपदिष्टचेष्टानाम् ।

परिगणनं कर्तुं रतिवनाविष्टमणयोः शक्तः ॥ ३८५ ॥

सदभिप्राय और प्रेम से उत्साहित काम ही कथित चेष्टाओं का अध्यापक है ।
रतिचक्र—सम्भोग में लगे स्त्री पुरुष की चेष्टाओं को कौन गिना सकता है ॥३८५॥

बाला मृदुगात्रलता दृढपुरुषाक्रान्तविग्रहा न पराम् ।

न व्यथिता, मुदमाप, प्रभवति रज्जु चित्तजन्मन शक्तिः ॥३८६॥

कोमलांगी बाला भी दृढ पुरुष द्वारा शरीर के पीड़ित करने पर भी जो पीड़ा का अनुभव नहीं करती, अपितु उल्टा प्रसन्न होती है, यह कामदेव की शक्ति का ही प्रभाव है ॥३८६॥

किं रमणी रमणोऽविशदुत रमण सा न जानीम ।

स्वावयवावगमस्त्वप्रकाशमगमत्तयोस्तदा निपुणम् ॥ ३८७ ॥

उनके परस्पर सम्भोग से यह भी पता नहीं चला कि नायिका में नायक मिल गया अथवा नायक में नायिका मिल गई । उनमें अपने अपने अंगों का ज्ञान भी नहीं रहा, अंगों का ज्ञान बहुत बारीकी से देखने में समझ में आता था । इस प्रकार से उन दोनों में देहसायुज्यरूप अद्वैत हो गया ॥३८७॥

१ आचार्य का लक्षण—उपनीय तु यः शिष्यं वेदमध्यापयेद् द्विज ।

सद्गच्छ सरहस्य च तमाचार्यं प्रचक्षते ॥ मनु० २।१४०

कामशास्त्र में कहा है—शास्त्रार्थ विषयस्तावद्यावन्मन्दिरसा नरा ।

रतिचक्रप्रवृत्तस्य नास्ति शास्त्रं न च क्रमः ॥ २२.

नास्त्यत्र गणना काचिन्न च शास्त्रपरिग्रहः ।

प्रवृत्ते रतिसंयोगे राग एवात्र कारणम् ॥

स्वप्नेष्वपि न दृश्यन्ते ते भावास्ते च विभ्रमाः ।

सुरतव्यवहारेषु ये स्युस्तत्क्षणकषिप्ताः ॥

कामसूत्र २।७

२. (क) या सा चन्दनपङ्कमङ्गपतितं भारं गुरुं मन्यते,

सुप्ता कोमलपद्मपत्रशयने खेद पर गच्छति ।

सा सर्वाङ्गरं प्रियस्य सहते केनाऽप्यहो हेतुना,

वित्र पश्य किमत्र चित्रमथवा कामस्य किं दुष्करम् ॥

(ख) इसी से किसी कवि ने कहा है—‘अचिन्त्यशक्तिमंगवाननङ्गः ।’

३. अमरक का पद्य इस सम्बन्ध में है—

आश्लिष्टा रमसाद् विस्तीयत इवाक्रान्ताऽप्यनह्णेन या,

यस्याः कृत्रिमचण्डवस्तुकरणाकूतेषु खिन्नं मनः ।

कोऽयं काऽहमिति प्रवृत्तमुरता जानाति या नान्तरं,

रम्तु सा रमणी स एव रमयः शेषौ तु जायापरी ॥

तस्या निर्मीलितदृशो नित्यन्दतनोर्वभूव सुरतान्ते ।

लिंगमनंगन्द्वाया जीविततत्तानुमानस्य ॥ ३८८ ॥

सम्भोग तृप्ति का वर्यन—सम्भोग के पीछे उसकी आँखें बन्द हो गईं, शरीर में नित्यन्दता आ गई (शरीर निश्चित—मृत की भाँति हो गया), शरीर में व्याप्त काम जन्य कान्ति ही उनके जीवित होने का प्रमाण था, उसने ही जीवित होने को अनुमान होता था ॥ ३८८ ॥

श्रमजलविन्दूपचिता वृत्तस्मरणेन जातवैलक्ष्या ।

सा शुशुभे विपरीतपर्याकुलकेशभूषणा नितराम् ॥ ३८९ ॥

विपरीत रति के कारण पर्सने में स्नान की हुई, पुरुषादित विधि को स्मरण करके लज्जित, विविरे हुए बालों से वह अतिशय शोभित हुई ॥ ३८९ ॥

निर्व्याजार्पितवपुर्पोर्निर्गृतिमयमेव गणयतोर्विश्वम् ।

चण्डा विरराम तयोरर्त्ताणाञ्चयोरिव ॥ ३९० ॥

किसी छल या दखना के बिना परम्पर शरीर का अर्पण करते हुए, संसार को सुखमय—आनन्दरूप मानते हुए, उन दोनों की आमात्मा के अपूर्ण रहने पर ही (अनृतानस्था में ही) रति समाप्त हो गई ॥ ३९० ॥

मोहनाविमर्दासिन्ता विजृम्भमाणा मरलद्गतिर्मन्दम् ।

निद्राकपायितार्त्ता हारलता वासवेरमनो निरगान् ॥ ३९१ ॥

(ल) सुरते निराकुलाऽसौ द्रवतामिव याति नायकस्याङ्गे ।

न च यत्र विवेक्षुमखं कोऽयं काङ्क्षं किमेतदिति ॥ खद. १२।१२

१. नारी विमुष्टमुमुषे अन्तरान्ते, नृत्यं करोति बहुवृत्तानरोदने च ।
वैकल्पमेति मुकुलीकृतचारुलेत्रा यज्जोति नो किमपि सौदुमतिमपासम् ॥

अनगरंग १।११

(ल) 'अस्तथा वपुर्नि, मोक्षनं द्योः, मूर्धना च रतिमावज्जलम् ।'

रतिरहस्य १०।४४ (रतिमाव सुरततृप्ति);

२. जातभमं बोधय पतिं पुनर्ग्री ह्वेष्वात् एवाय रतेष्वृष्टा ।
कन्दर्पवेगाकुक्षिना निजान्तं कुर्वीत नृपयै पुदपायितं सा ॥ अनगरंग १०।११
३. इसमें भवभूषिका श्लोक प्रसिद्ध है—

किमपि किमपि मन्दं मन्दमासक्तियोगाद्विरचितकपोलं ब्रह्मजालमेव ।

धर्माविषयपरिरम्भप्यातृतेकैकरोप्योरविदितगलपामा रात्रिरेव प्यरंसात् ॥

उत्तरानन्दचरित १।१७

तस्या निमीलितदृशो नित्यन्दवनोर्यभूव सुरतान्ते ।

लिंगमनंगच्छाया

जीवितसत्तानुमानस्य ॥ ३८८ ॥

सम्भोग वृत्ति का वर्णन—सम्भोग के पीछे उसकी आँखें बन्द हो गईं, शरीर में नित्यन्दता आ गई (शरीर निश्चल—मृत की भाँति हो गया), शरीर में व्याप्त काम वन्य कान्ति ही उनके जीवित होने का प्रमाण था, उससे ही जीवित होने का अनुमान होता था ॥ ३८८ ॥

श्रमजलविन्दूपचिता वृत्तस्मरणेन जातवैलक्ष्या ।

सा शुशुभे विपरीतपर्याकुलकेशभूषणा नितराम् ॥ ३८९ ॥

विपरीत रति के कारण पल्लवे में स्नान की हुई, पुष्पाक्षित विधि को स्मरण करने लग्यो, निर्वैरे हुए बालों से वह अतिशय शोभित हुई ॥ ३८९ ॥

निर्व्याजार्पितवपुषोर्निर्गुतिमयमेव गणयतोर्विश्वम् ।

चण्डदा विरराम तयोरर्जाणाकृच्छयोरेव ॥ ३९० ॥

किसी छद्म या वक्षना के बिना परस्पर शरीर का अंगुल करते हुए, ससार को मुक्तकर—आनन्दन्य मानते हुए, उन दोनों की आकाङ्क्षा के अपूर्य रहने पर ही (अतृप्तानस्था में ही) रति समाप्त हो गई ॥ ३९० ॥

मोहन्तविमर्दक्षिन्ता रिङ्गम्भमाणा सखलद्वगतिर्मन्दम् ।

निद्राकषायितार्जा हारलता चास्येगमनो निरगान् ॥ ३९१ ॥

(स) सुरते निराकुलाऽसौ द्रवतामिव याति नायकस्याङ्गे ।

न च यत्र दिवेक्षुमलं कोऽयं काङ्क्षं किमेतदिति ॥ रत्नद. १२।२४

१. नाती विमृष्टमुनेषु जला रतान्ते, नृत्यं करोति बहुवक्त्रगरोदने च ।

वैकल्पमेति मुकुतीहृत्वास्नेहा शरनोति नो किमपि सोढुमतिप्रयासम् ॥

अन्यतरंग ३।११

(स) 'सन्तता वपुः, मोहनं दृशोः, मूर्च्छना च रतिभावसंशयम् ।'

रतिरहस्य १०।१४ (रतिभाव सुरतवृत्ति);

२. जलभसं बीज्य पति पुत्रयो स्वेच्छात् एवाय रतेष्वनृता ।

कन्दपेवगाकुलिता निशान्तं कुर्वन् नृपयै पुदरापित सा ॥ अन्यतरंग १०।३१

३. इसमें भवभूतिका श्लोक समिद्ध है—

किमपि किमपि मन्दं मन्दनसाधयोगाद्विरचितवपुषः अवनतोरक्रमेण ।

कान्तिविषयपरिरम्भदातृवैकैकद्वयोर्विदितगलपामा रात्रिरेव स्पृशेत्सौ ॥

उत्तररामचरित १।२७

मुरत जन्य पीनन से थकी, जम्माइ लेती हुई, नींद के कारण लड़खड़ाती चाल से, आँखों में नींद भरी हारलता सम्भोग रह से धारे धारे बाहर निकल गई ॥३६१॥

परिचितपार्श्वगताऽह, तेन सम पानभोजनं कृत्वा ।

नीता निशा कथाभिर्मोहनकार्यं तु यत्किंचित् ॥ ३६२ ॥

निचली बारह आँखों में वर्याबीथी की चचा का उल्लेख—

कोई नार्थिका कह रही है—मैंने अपने परिचित के बगल में बैठकर, उसने साथ में खान पान करने, बातचीत में ही सारी रात बिता दी, मुरत कार्य तो थोड़ा सा ही नाम मात्र का हुआ ॥३६२॥

अविदग्ध श्रमकठिनो दुर्लभयोपिद्युधा जडो विप्र ।

अपमृत्युरूपवान्त कामिव्याजेन मे रात्रौ ॥ ३६३ ॥

दूसरी वर्या कह रही है—अविदग्ध (अचतुर), परिश्रम के कारण कठोर शरीर, स्त्रियों जिस दुर्लभ हैं इसी से अति बेचैन बना, युवा, मूर्ख कामी ब्राह्मण मृत्यु रूप से रात्रि में मेरे पास आया ॥३६३॥

नेच्छाविरति, क्षणमपि, न च शक्तिर्वस्तुशून्यरतियत्नै ।

केवलमलमथाह कदर्थिता वृद्धपुरुषेण ॥ ३६४ ॥

तीसरी वर्या कह रही है—वृद्ध पुरुष में मुरत की इच्छा एक क्षण के लिये भी कम नहीं होती थी, सम्भोग की शक्ति थी नही, सम्भोग शक्ति के प्राप्ति के लिये नाना प्रकार के प्रयत्न किये । प्राज्ञ तो इस बूढ़े ने सारी रात मुझे व्यर्थ में ही पीड़ित किया ॥३६४॥

मद्यवशादभियोक्तिर मृतकल्पे तल्पभागमग्नाया ।

अविरोधितनिद्राया सुखेन मे यामिनी याता ॥ ३६५ ॥

१ वृद्धरत वखन—यत्नोत्थापनमाश्रयि सङ्गरच्चर्मावशोपरचेत् ,

अश्यच्छेफसि दुःखांगवद्वनव्यर्थोद्यमाङ्गिगने ।

लज्जाधापिनि खिद्यमानयुवतौ वृद्धस्य कृच्छ्रे रते,

यत्स्यात् संप्रतिभाष्य, किन्तु हसित युक्त किमारादितुम् ॥

(ख) याज्ञा तन्वी मृदुरियमिति खज्यतामत्र शका

काचिद् दर्श भ्रमरभरतो मज्जरी भज्यमाना ।

तस्मादेवा रहसि भवता निर्दय पीडनीया

मन्दाक्रान्ता वितरति रस नेक्षुमध्य समस्तम् ॥

देश एवं स्वभाव का ज्ञान न होने के कारण किसी धूर्त एवं धमण्डी राजपुत्र से किये हुए व्यवहार की जो मजाक हमारी भाण्डों ने की, उससे हम बहुत दुःखी हैं ॥४००॥

प्रियमखि लोकसमक्षं नगरप्रभुणा हठेन नीताऽस्मि ।

एवं तु नो कदाचिद्विगुणार्थप्रार्थने कृतो न्यायः ॥ ४०१ ॥

हे प्रियसखि ! नगराध्यक्ष ने मेरी इच्छा के विरुद्ध जबरदस्ती मुझे लोगों के सामने लाकर (पञ्चायत से न्याय की माँग करके) न्याय नहीं किया, अच्छा नहीं किया । इस प्रकार करके उसने मेरा अपमान किया ॥४०१॥

आकर्षन्ती जघनं व्रजसि यथा विलिखिता नखैस्तिलशः ।

मन्ये तथोपभुक्ता केरली केनापि दाक्षिणात्येन ॥ ४०२ ॥

नखों द्वारा अच्छी प्रकार से घसौटी हुई अपनी जघनो को खींचती हुई (कठिनाई से पैर उठा कर चलती हुई) चल रही है, इससे मैं अनुमान करती हूँ कि इस केरली (वेश्या) का किसी दाक्षिणात्य ने उपभोग किया है ॥४०२॥

अधरे बिन्दुः, वण्टे मणिमाला, स्तनयुगे शशप्लुतकम् ।

तव सूचयन्ति केतकि कुसुमायुधशाम्भपरिडतं रमणम् ॥ ४०३ ॥

हे केतकि ! तेरे अधर में बिन्दु दश, गले में मणिमाला, स्तनों पर शशप्लुतक, कामशास्त्र के परिडत के साथ तेरे रमण को सूचित करता है ॥४०३॥

१. दाक्षिणात्य—मगध से दक्षिण में, उत्कल देश के निवासी ने उपभोग किया, यथा—विपरीतरतामिल्लापिथी गतलज्जा नखदानतोपिथी ।

नितरामनुरागशास्त्रिणी मदनार्त्ता कथितेयमुत्कली ॥ धनंमरंग ७।९

२. बिन्दु—अगले दाँतों से निचले छोटे पर किया क्षत, मणिमाळा-दन्तावलि से निष्पादित दशनचिह्न पंक्ति, शशप्लुतक—नखविलेखन का एक भेद, यह नखविलेखन दीर्घ काष्ठ तक रहने वाला, परोक्ष में भी नायिका का मुक की स्त्रीका स्मरण करती है—

अधरे तिष्ठके च कामिना रदयुग्मेन विस्फण्डने कृते ।

इति बिन्दुरुद्वीरितोऽखिलैर्दशनैः स्यात् किञ्च बिन्दुमात्रिका ॥

अनंमरंग ९।१४

रेखाकृता सर्वनरीरधस्तादंगुष्ठमाधाय तु चूचुके या ।

मयूरपादं किञ्च तं वदन्ति शशप्लुतं सर्वनरीः कुचाग्रे ॥

अनंमरंग ७।१७

‘समैश्च सर्वैर्नखैः मुञ्चन्नेक्ष्यैः किलोक्तं शशकप्लुताख्यम् ॥’

पञ्चमायक ७।२३

कहाँ तो पुरोडाश (सोमस या हवि) एव वेद मन्त्रों की ध्वनि से परित्रित तुम्हारा यह भुग्न और कहीं मदिरा और आसव से वासित वेश्याओं के मुखों का पान^१, कहीं कुशा-दर्भ के उखाड़ने में सहसा उत्पन्न होने वाली वेदना पीडा का चमत्कार और कहीं वेश्याओं के साथ प्रेम युद्ध करने में प्रीति के लिये किये उन्ने निर्णय नख प्रहार^२, कहीं गार्हपत्य, आहवनीय और दक्षिणामि तान अग्नियों के धूम से उड़ाये आँसुओं से धुला तुम्हारा भुग्न और कहीं वेश्याओं से किये तिरस्कार के कारण शोक से व्याकुल आँसुओं से धुला यह भुग्न, कहीं वषट्कार ध्वनि, विप्रोचित अध्यापन, अध्वयन, यजन, याजन, दान और प्रतिग्रह इन छ कर्मों से शोभित उच्चरोप^३, और कहीं सामान्य वेश्या द्वारा रतिनाल में भणित (अत्यन्त ध्वनि) को मुनने की उत्सुकता, और कहीं आचार्य द्वारा पतली लता द्वारा ताड़ना किये जाने पर सक्षोभ रेचनी से होने वाला कम्पन और कहीं दुषित वारवेश्या के निष्ठुर पाद प्रहार का सहन करना, नहीं स्मृति एव शास्त्र म व्रताये व्रतों की करते हुए हरिण चर्म-अजिन चर्म का प्रावरण^४ और कहीं बाजारू स्त्रियों के धारण किये बल्ल को धारण करने में अभिमान मानना, उचपन से ही समिगाओं के काटने का अभ्यास तुमने किया, अब धूर्त वनिताओं के ओठों के काटने का कौशल कहीं से तुममें उत्पन्न हो गया ॥४१४-४२०॥

शुश्रूषणमेव गुरो परिशीलितममलचेतसा सततम् ।

कुटिलमतयो भुजिष्या कथं त्ययाऽराधिता निपुणम् ॥ ४२१ ॥

निर्मल मन से गुरुओं की सेवा करने का ही अभ्यास तुमने उचपन से किया, अब कुटिल बुद्धि वाली वेश्याओं की प्रसन्न करने की कला कहीं से प्राप्त की ॥४२१॥

आज्ञायपाठ एव स्फुटतरपदसौष्ठवं तव रघातम् ।

प्रकुपितवैरयानुनये क्व शित्तितं वचनचानुर्यम् ॥ ४२२ ॥

१. मदिरा में डग्मत्तता रहती है, आसव में उद्दीप्तता होती है, मदिरा मत्त बनाती है, आसव उद्दीपक है ।

२. डग्मत्त, घण्टदेगा या मौदा रष्ट होकर या प्राति के लिये नायक के शरीर पर नखझव करती है ।

३. अध्वयन अध्यापन यजन याजन तथा ।

दानं प्रतिग्रहश्चापि षट्कर्माण्यप्रजन्मन ॥ मनु० १०।७२

४. बाजारूवस्त्रमृति में कहा है—

‘दण्डानि नोपवीथानि मेस्त्रां वैव धारयेत् ।’ १।१।२९.

वेद पाठ में पदों का स्पष्ट पाठ तुम्हारा प्रसिद्ध था, अब कुपित चेश्या को प्रसन्न करने में वचन चातुर्य कहाँ से सीखा ? ॥४२२॥

अथवा कि क्रियतेऽस्मिन्नवदातकुलेऽपि लब्धजन्मान ।

सदसस्तुता भवन्ति प्रागुपचितकर्मदोषेण ॥ ४२३ ॥

अथवा क्या करें, इस शुद्ध निर्मल कुल में जन्म लेकर भी अपने पूर्व जन्म संचित कर्मदोष से सज्जनों द्वारा निन्दित होते हैं ॥४२२॥

त्वयि विनिवेश्य कुटुम्ब परलोकहितार्जनैकविहितास्थ ।

स्थास्यामीति समीहितमनुदिवस, तद्विसवदितम् ॥ ४२४ ॥

बहुत दिनों से सोच रक्खा था, किन्तु तुम्हारे ऊपर कुटुम्ब का भार छोड़ कर परलोक हित की प्राप्ति के लिये यत्र कलंगा, ऐसा प्रतिदिन सोचता था, यह सब अब असफल हो गया, व्यर्थ हो गया ॥४२४॥

इत्यवगतलेखार्थे सुन्दरसेने प्रियेयसमूढे ।

आर्यामगायदन्य स्वावसरे गीतिपरिकलिताम् ॥ ४२५ ॥

इस लेख को पढ़कर सुन्दरसेन के वर्त्तमानकाल के निश्चय न कर सकने पर किसी ने इस अवसर पर गीति से पूर्ण होनेवाली आर्या गाई ॥४२५॥

‘विपयतिमिरावृताक्षणाभवटे पततामष्टप्रमार्गाणाम् ।

पुसा गुरुजनवचनद्रव्यशलाकाजन शरणम्’ ॥ ४२६ ॥

विषयों के अधिकार से घिरी आँखों के गर्त में गिरे हुए व्यक्ति को अब कोई रास्ता न मिलता हो, तब उसने लिये गुरुजनों के वचन ही शलाकाजन का काम करते हैं ॥४२६॥

उद्वेजयति तदात्वे सुप्तसम्पत्तिं करोति परिणामे ।

कटुकौषधप्रयोगो गुरुनिगदितकार्यनिष्ठुर वचनम् ॥ ४२७ ॥

ये वचन तत्काल में तो कँपकँपी उत्पन्न करते हैं, परन्तु परिणाम में सुख सम्पत्ति को देते हैं । गुरु से कहा कठोर वचन भी कटु औषध की भाँति कार्यकर होता है ॥४२७॥

लब्ध्वा वचसोऽवसर मित्रमवादीत्पुनन्दरापत्यम् ।

पुनरपि न हि विद्यन्ते प्रियजनहितभाषणे सन्त ॥ ४२८ ॥

समय देखकर गुणपालित ने अपने मित्र सुन्दरसेन को कहा, प्रियजन के हितकारी बात कहने में सज्जन कभी भी दुःख अनुभव नहीं करते ॥४२८॥

१ ‘पुत्रमुपाय, सस्कृत्य, वेदमध्याप्य, वृत्तिं विधाय, दारैः सयोज्य गुणवति पुत्रे कुटुम्बमाविश्य, इतप्रस्थानजिह्वो वृत्तिवशोपाननुक्रमेत् ।’ शाल्विलिखित-स्मृति,

२ प्रथम आर्या फिर गीति

अर्गाणितसहचरवचसो दुर्व्यसनमहाच्चिमन्तवपुपस्ते ।

मन्मुच्यवितस्य पितुर्यदि परमवलम्बनं वचनम् ॥ ४२६ ॥

मित्र के वचनों की भी उपेक्षा करने, दुर्व्यसन रूपी बड़े समुद्र में डूबते हुए तेरे लिये दुःखित पिता के शोध में कहे वचन भी उत्तम सहारा हैं ॥ ४२६ ॥

निजवंशदीपभूत कृतचरितालंकृतो महासत्त्व ।

सुन्दर सम्प्रति तातः सृष्टो दुष्पुत्रदोषेण ॥ ४२७ ॥

अपने वंश के लिए दीप बना, सजनों के आचरण से अलंकृत, महान प्रवृत्ति, पिता भी आज कुपुत्र दोष से युक्त हो गया ॥ ४२७ ॥

पुत्राभावः श्रेयान्त कुसुतता पुत्रिणः कुलीनस्य ।

अन्तस्तापयति भूरा सञ्चरितकथाप्रसंगेन ॥ ४२८ ॥

कुलीन पिता के लिए यह शरिक अच्छा है कि उसके लड़का ही न हो, अपेक्षा इसके कि उसका लड़का बुरा हो। क्योंकि बुरा लड़का अपने व्यवहार से सदा हृदय को जलाता रहता है ॥ ४२८ ॥

संव्यवहारत एव प्रायो लोके गुणः सुगमनि यतः ।

येन तु मुतेन जननी वन्ध्यात्वं श्लाघते स पापीयान् ॥ ४२९ ॥

क्यों कि लोक में गुणों के व्यवहार से ही [दिखने से] गुण माना जाता है। इसीसे पापी पुत्र होने की अपेक्षा माता का बन्ध्या होना अधिक उत्तम समझा जाता है ॥ ४२९ ॥

विफलं शास्त्रज्ञानं, गुरुगृहमेवाऽपि नोपकाराय ।

विषयवशीकृतमनसो न्याय्यं पन्थानमुन्मृजत ॥ ४३० ॥

विषयों से वशीभूत मन वाले पुरुषों के न्याय मार्ग को छोंड देने पर; शास्त्र ज्ञान भी विफल हो जाता है और गुरु-गृह का सेवा शिक्षा भी उपकार नहीं कर सकती ॥ ४३० ॥

जीवन्नेव मृतोऽसौ यम्य जनो वीक्ष्य वदनमन्वोन्वयम् ।

कृतमुत्तमंगो दूरात्करोति निर्देगमंगुल्या ॥ ४३१ ॥

वद मनुष्य जाता हुआ भी मंग हुआ हो है, जिसके मुख को देखकर दूसरे परस्पर दूर से नाना प्रकार के मुख बनाकर (टेढ़ा करके) आगुनी उड़ाने हैं ॥ ४३१ ॥

नोपनिहन्तुं विषयाः शक्याः सत्यं, तथापि निपुणधियः ।

अभिचेयता न गन्धन्त्यपवादप्रिगेपिताभिधानम् ॥ ४३२ ॥

१. नापुत्रो विन्दते लोकात् कुपुत्राद् वन्ध्याता वरा ।

कुपुत्रो नरको वरमान् सुपुत्रः स्वर्गं पर दि ॥ हरिपश पुराण.

यह सत्य है, कि विषय वासनायें रोके नहा की जा सकूँगी, तथापि बुद्धिमान् मनुष्य निन्दा के डर से विषयों के अधीन नहीं बन जाते ॥४३५॥

गुणपरिचर्या, जाया कुलोद्गता, स्निग्धवन्धुसम्पर्क ।

ब्राह्मे कर्मणि सत्तिर्लोकाद्वयसाधन सुधियाय ॥ ४३६ ॥

गुरुजनों की सेवा, सत्कुल में उत्पन्न पत्नी, स्नेही मित्र का सम्पर्क, ब्राह्म कर्म—ब्राह्मण ने करणीय कर्मों में आसक्ति लगाव, बुद्धिमानों के लिये ये कर्म इहलोक और परलोक दोनों को देने वाले हैं ॥४३६॥

सुलभा तस्य विभूतिस्तस्य गुणा यान्ति जगति विस्तारम् ।

यहु मनुते त सुजनस्तम्मै स्पृहयन्ति बान्धवा सततम् ॥ ४३७ ॥

इन कार्यों के करने वाले के लिये—सम्पत्ति सुलभ हो जाती है, उसने गुण सत्सार में फैलते हैं—सब उसका नाम याद करते हैं, सज्जन उसको बहुत आदर देते हैं, नाचव सम्बन्धी जन सदा उससे मित्रता की चाह करते हैं ॥४३७॥

नासादयति स एक सत्सेवितमार्गत परिस्रलनम् ।

मण्डयति सोऽन्ववाय, स निवास शर्मणामशेषाणाम् ॥ ४३८ ॥

सज्जनो से सेवित मार्ग से जो नहा गिरता, वह अकेला ही अपने सारे वश को (आगे पिछले वश को), शोभित करता है, सब प्रकार के शुभों का—मुखों का निवास स्थान है ॥४३८॥

स भवति विनयाधारो, युक्तयुक्ते विवेकिता तस्य ।

बृद्धोपदेशवाच श्रयणोदरपूरण सदा यस्य ॥ ४३९ ॥

(विशेषकम्)

जो व्यक्ति सदा बृद्ध पुरुषों के उपदेशों को सुनता है, वह विनय शील होता है, सदा अच्छे बुरे कार्य का विवेक करता है, उसका सद् असद् विवेक ज्ञान सदा बना रहता है ॥४३९॥

प्राक्तनकर्मविपाक जुद्रासु शरीरिणा यदासक्ति ।

आयतन तु सुखाना ससारभुवा कुलोद्गता दारा ॥ ४४० ॥

प्रेष्याआ के शरीर में जो आसक्ति होती है, यह पूर्वजन्म के कर्मों का ही फल है। सत्सार में उत्पन्न मनुष्यों के लिये सत्कुल में उत्पन्न स्त्रियाँ ही सुख का स्थान होती हैं ॥४४०॥

निर्विण्णे निर्विण्णा, मुदिते मुदिता, समाकुला कलिते ।

प्रतिस्मिन्वसमा कान्ता, सक्कुद्धे केवल भीता ॥ ४४१ ॥

मिवाहित स्त्रियाँ हीं पति के उदास होने पर उदास, प्रसन्न होने पर प्रसन्न, व्याकुल-वैचैन होने पर वैचैन-धरगई होती हैं, पति का प्रतिस्मिन्-द्रावा रूप होती हैं, परन्तु पति ने डुरित होने पर केवल टरी होती हैं (डुरित नहीं होती) १ ॥४४१॥

चापद्व्यङ्गितसुरतव्यायामसहाऽभिन्द्वमभाया

चित्तानुवृत्तिमुशला पुष्यवतामेव जायते जाया ॥ ४४२ ॥

पति की इच्छानुसार सम्भोग श्रम को सहने वाली (उसमें कष्ट अनुभव न करने वाली), कभी प्रतिकूल न बोलने वाली, पति के चित्त में अनुसार रहने वाली, पत्नी पुण्यशालियों की ही मिलती है २ ॥४४२॥

सङ्गायप्रेमरसं यलयारलिगच्छगमिता निमृत्तम् ।

विदधानांगसमर्पणमुन्मीलितकृमुमसायकाकृतम् ॥ ४४३ ॥

हाहा किमुद्वतत्यं, श्रोष्यति कश्चिद् गतप्रप, स्वरम् ।

निरुष्टे परिवारजनो विस्मृत एव स्मरानुरस्य तत्र ॥ ४४४ ॥

इति ह्येतिर्मवलितरायासनिवेदितार्थपदवाक्यैः ।

द्विगुणीकरोति कुलजा नायककर्मणि मोहनप्रसारे ॥ ४४५ ॥

(कुलकम्)

कर्मकण की ध्वनि से शक्ति, निष्कल-शुभचाप निगम भाव वाले प्रेमरस के साथ श्रम श्रमों का समर्पण करती हुई, निरस्त काम के अभिप्राय को व्यक्त करता हुई, हा हा-वह कैसी उद्वतता दिखाई कर रहे हो, कोहं सुनेगा, निर्लज्जता मत करो, धीरे में करो, पास में सम्मानी है, इने भी कामावेश से तुमने गुला दिया, इस प्रकार से निरंतर सूचन हुआये से, प्रयत्न पूर्ण मनोगत भाव को लज्जा के कारण मुझ से न बहकर अन्य रूपों से प्रगट करता हुई; कुलजा नायिका, नायक के सम्भोग में प्रवृत्त होने पर, उसने कार्यों में और भी बढ़ावा ला देता है ३ ॥४४३-४४४-४४५॥

१. दृष्टा दृष्टे विषया स्याद् विषयास्ये सदासिरे ।

छायेकानुगता पुण्या रूपम् च विषम् च ॥

२. चायमा दि जायते तस्यां तेन जायां विदुषुषा ।

मर्त्या तु मार्यया रसः कथं जायन्तमोदरे ॥ महाभा विराट् ११४१।२.

(७) धनुर्बा विमलाद्री कुलर्बा कुलर्बा सुशीलपद्मनाम् ।

पद्मकर्ता भावां पुण्यः पुण्यादुपायभते ॥

३. जगति लोको जगति प्रदीप सत्त्वजनः परवति कौमुदेन ।

मुह्यमानं बुद्धिमान् धैर्यं धुमुक्षितः किं द्विष्टेय मुदके ॥

इत्थमुदीरितवाच सुन्दमवोचत् पुरन्दरस्य मुत ।

समुपस्थितनीयसमावियोगभयकम्पितो वचनम् ॥ ४४६ ॥

गुणपालित के इस प्रकार कहने पर मुन्दरसेन ने प्राणप्रिया क वियोग को पास आया जानकर भय से कम्पित वचन कहा ॥ ४४६ ॥

तातादेशेऽलक्ष्ये हारलताविरहपात्रके तीत्रे ।

विधिप्रशयतिनि मरणे नो विद्म कार्यपरिणामम् ॥ ४४७ ॥

पिता की आज्ञा अलक्षणीय होने पर, हारलता क विरह की तीव्र अग्नि में, दैव भाग्य क अधीन मृत्यु होने पर कार्य का परिणाम कुछ ज्ञात नहीं—क्या होगा कुछ कह नहीं सकते ॥ ४४७ ॥

अनपेक्षितधनलाभा स्नेहैकनिबद्धमानसा दयिताम् ।

दैवाकृष्टो मुचति घटितो वा लोहवज्रकणिकाभि ॥ ४४८ ॥

अचानक बिना किसी आशा के धन की प्राप्ति तथा प्रेम से निबद्ध मतवाली प्रेयसी को दृढ़ वज्र कणिका आ से घटित-संयोजित भाग्य (वज्र के समान कठिन हृदय वाला भाग्य) या तो आकृष्ट करता है मिलाता है अथवा त्याग करता है—अलग कराता है ॥ ४४८ ॥

अथ कृतगमनविनिश्चितरभिमतरामा चकार विदितार्थाम् ।

साऽपि तमनुवज्रान प्रस्तुतयात्र शुचाऽऽकुलिता ॥ ४४९ ॥

मुन्दरसेन ने अपने जाने का निश्चय हारलता को भी कह दिया । शोक से केचैन हारलता भी उससे साथ यात्रा करने लगी ॥ ४४९ ॥

आसाद्य वटस्य तल वाष्पपयःकणचित्तालिपदमाश्राम् ।

विघ्नितचरणविहारो हारलतामभिदधाति स्म ॥ ४५० ॥

वट के नीचे पहुँच कर, पलकों में आँसू भरे, चलना बन्द करके मुन्दरसेन ने हारलता को कहा ॥ ४५० ॥

आ क्षीरवतो वृक्षादा सलिलाद्वा प्रिये प्रिय यान्तम् ।

अनुयायादिति वचन तेन त्रमितो निवर्तस्व ॥ ४५१ ॥

हे प्रिये ! प्रिय वट साथ यात्रा में क्षीरवृक्ष तक या पानी तक जाना चाहिये, इसने आगे नहीं, इसलिये तुम यहाँ से लौट जाय्रा ॥ ४५१ ॥

१ आमज्ज्ञान शकुन्तल में भी इस सम्बन्ध में कहा है—

आ उदकान्तात् भिग्धो जनोऽनुगतव्य, इति ध्रुवते ।

तदिदं सरस्तीरम् । अत्र सन्दिश्य प्रतिगन्तुमर्हसि । चतुर्थं भक्त

नदीतारे गवा गाव्ये क्षीरवृक्षे जम्बाशये ।

आरामेष्वथ कृपादौ दृष्ट बन्धु विसर्जयेत् ॥ स्मृति

किं कुर्मो दैवहता, प्रभवति यस्मिन्कुरोदरि प्रसभम् ।

प्रेमप्रस्थिच्छेत्ता गुरुशासनसायको निरावरणः ॥ ४५२ ॥

हे कुरोदरी । दैव के बशीभूत हम कर भी क्या सकते हैं, जब कि प्रेम की गँठ को काटनेवाला पिता का आशा रूपी अनुल्लवनीय बाण बलवान् हो ॥ ४५२ ॥

न द्रविणलवप्राप्तिनैकाश्रयपरिचयो न चाटुगुणः ।

न स्वामिसमादेशो नाकारविलोभनं न चार्यातिः ॥ ४५३ ॥

हेतुस्तव प्रवृत्तेरस्मात्, तथापि दैवयोगवशात् ।

ईदृक् कोऽप्यनुबन्धो यस्य विपाकः प्रतीकारः ॥ ४५४ ॥ (युग्मकम्)

एक कौटो का भी लाभ नहीं, कहीं ठिकाना नहीं, न मीठा बचन, पिता आदि किसी का आदेश भी नहीं, न देवने में रूप का ही कोई आकर्षण और न कोई प्रसिद्धि, इस पर भी तेरा जो हम से स्नेह हुआ यह दैव का ही काम है, ऐसा कोई अनिर्वाचनीय अनुबन्ध (दोषोत्पत्ति) है, जिसका यह अश्रयम्भावी परिणाम है ॥ ४५३-४५४ ॥

परुषं यदभिहिताऽसि प्रणयरुपा शंकितेन नर्मणि वा ।

सुदति न तत्स्मरणीयं दुर्भाषणकीर्तनोद्घाते ॥ ४५५ ॥

प्रणय कोप से, शंकित मन से या हास पछिास में मीने यदि कभी कोई कठोर वचन कहा हो, है सुदति । दुर्भाषण कीर्तन के प्रसंग में उसका स्मरण न करना ॥ ४५५ ॥

तव हृदये हृदयमिदं विन्यस्तं, न्यासपालनं वष्टम् ।

यत्नात्तथा विधेयं स्थानभ्रंशो यथा न स्यात् ॥ ४५६ ॥

तेरे हृदय में यह हृदय रख दिया, धरोहर की रक्षा करना बहुत कठिन है, ऐसा यत्न करना जिससे यह स्थान भ्रंश न होने पाये ॥ ४५६ ॥

अथ विरतवचोदयितं याप्पभराश्लिष्टवर्णपदयोगम् ।

इति कथमपि हारलता संमूर्च्छितवर्णभारतीमूचे ॥ ४५७ ॥

श्रीतिवृत्त—‘न्यमोघोदुम्बराख्यपातोपप्लवपादपाः । पञ्चैते क्षोरिणो वृक्षः’

१. उत्तररामचरित में—अथवा स्नेहरच निमित्ततन्वपेक्ष इति विप्रतिपिद्धमेव-
व्यतिपत्ति पदार्थानन्तरः कोऽपि हेतुनं खलु यदिरुपाधीन् मोक्षयः सश्रयन्ते ।
विकसित पतंगस्योदये पुण्डरीकं द्रवति च क्षिररमातुद्गाने चन्द्रकान्तः ॥

२. मुख्यमर्षो भवेद्भानुं मुखं प्राप्यः मुखं तवः ।

मुखमन्यद्भवेत्सर्वं दुःखं न्यासस्य रक्षयम् ॥ स्वप्नवामयद्गता ॥ ११०

भारी मन से मुन्दरसेन के इस प्रहार वह चुकने पर आँसुआँ के भार से मिलित वर्ण एवं पदों वाले अस्पष्ट शब्दों में हारलता ने बड़ी कठिनाई से कहा ॥४५७॥

अविशुद्धकुलोत्पन्ना देहार्पणजीविका शठाचरणा ।

क्वाह रूपाजीवा, क्व भवन्त श्लाघनीयजन्मगुणा ॥ ४५८ ॥

अपवित्र कुल में उत्पत्ति शरीर समर्पण ही जीविका का साधन, धूर्तता का व्यवहार करने वाली कहीं में वेश्या, और कहीं उत्तम वंश में उत्पन्न आप ? ॥४५८॥

यत्त्वं विषयविलोकनकुतूहलादागतोऽसि, विश्रान्त ।

इयतो दिवसानस्मिस्तन्मम परजन्मसुकृतफलम् ॥ ४५९ ॥

विषयों के देखने के कुतूहल से आकर जो आप इतने दिना तक रहें, वह मेरे पूर्व जन्म के अच्छे कर्मों का ही फल है ॥४५९॥

गुरुसेवा बन्धुजन स्वदेशयसति कलत्रमनुकूलम् ।

अनुपगृह्यपरिचित आस्था प्रविधाय क परित्यजति ॥ ४६० ॥

पूज्य जनों की सेवा, मित्र-बन्धु, अपने देश में निवास, अनुकूल भार्या, इन सबको मामूली कारण से परिचित बने व्यक्ति में श्रद्धा करके, कौन पुरुष बिना विशेष कारण के छोड़ता है ॥४६०॥

यौवनचापलमेतद्यन्मादृशि भवति कौतुकं भवताम् ।

। यत्तु सुखमनवगीत तस्य स्थान निजा दारा ॥ ४६१ ॥

। मुझ जैसी में आपकी जो चाह इच्छा हुई वह केवल आपका युवावस्था का चित्त-चाञ्चल्य ही है ।^१ पुरुषों के लिए अनिच्छ सुख का स्थान तो अपनी विवाहित भार्या ही है ॥४६१॥

ते मधुरा परिहासास्ता वक्रगिर स वामतासमय ।

नो हृदये कर्तव्या रहसि क्षमार्थिना भवता ॥ ४६२ ॥

वे मधुर-मीठे परिहास, वे वक्रोक्तियाँ यद्यपि, वह विपरीत आचरण, इनका

१ यथा मृच्छकटिक में—

‘शण्डिका मम मित्रमिति । अथवा यौवनमन्त्रापराध्यति, न चरित्रम् ।’

(६ वा श्लोक),

एकान्त में मन में विचार नहीं करना, वे सब आपके कुशल उत्थाण की इच्छा से ही (प्रसन्न करने के लिये ही) किये थे' ॥४६२॥

लाघवतो यन्महतः प्रणयाद्वा साधु यत्त्वाचरितम् ।

प्रतिकूलं तत्र मया नाथांजलिरेप विरचितो मूर्ध्नि ॥ ४६३ ॥

जुब्रता के कारण अथवा अतिशय स्नेह वश के कारण से आपके प्रति यदि कोई अनुचित वर्ताव मुझसे हुआ हो, उसने लिये हे नाथ । मैं सिर मुका-कर क्षमा चाहती हूँ ॥४६३॥

दुःसंचारा मार्गा दूरे वसतिर्विसंप्लुतं हृदयम् ।

गुणपालितं तव सुहृदा भवितव्यमतोऽप्रमत्तेन ॥ ४६४ ॥

नीचे-ऊँचे या चौर-सगाँठ के कारण मार्ग चलने अयोग्य है, निवास स्थान-अपना देश दूर है, हृदय सदा शंकाशील है, हे गुणपालित ! तुमको सग-मित्र की रक्षा में, सावधान रहना चाहिये ॥४६४॥

हृदयद्वय एक्यं याते यूनोर्वियोगजं क्लेशम् ।

अनुभवतोरपरेण प्रसंगतः पठ्यते पथ्या ॥ ४६५ ॥

हारलता और मुन्दरसेन दोनों के हृदय के एक हो जाने पर वियोग जन्य क्लेश का अनुभूति करते हुए किसी अन्य व्यक्ति ने प्रसंगवश यह पथ्या आर्या पढ़ी ॥४६५॥

१. परिहास—परम मर्त्तन्त्रित चूतं कुसुमैर्मधुगन्धिभिः ।

हेमपञ्जरारुढो वा कीदृशो मग्न कूजति ॥ बुद्धचरित ४।१४२.

(ख) वनकेछी रमरारवत्यदलं भू पतितं प्रति ।

देहि महासुदस्येति मद्गिता योदितोऽसि पत् ॥ नैयध २०।१६.

(ग) निधिनित्येवस्थानस्योपरि चिह्नार्थमिव खता निहिता ।

खोभयति तव तनूदरि जघनतटादुपरि रोमाञ्छी ॥ आर्यभट्टशक्ती (१३८)

विपरीत आचरण—

सुमन्त्रेण परिवर्षिताचरं हस्तरोषि रशनाधिवहने ।

विज्जितेष्टमपि तस्य सर्वतो मन्मथेन्यवनमभूद्वधभूतम् ॥ रघुवंश १९।१७.

२. स्नेही के प्रति मन सदा शंकाशील रहता है—'स्वगृहोद्यानगतेऽपि स्निग्धे पार्श्वे विशदृषते स्नेहान्'—नागानन्द ५।१; 'मिम पश्यति भवान्पदेऽपि'—किरात १।७०, 'अतिस्नेहः पापशङ्की'—शाकुन्तल ४.

३. पथ्या—आर्या का एक भेद है; पथा—

अज्ञे गणप्रपं पादे द्वितीये तद्यनुष्ठम् ।

“अन्योन्यमुद्वेष्टचेष्टितसद्भावस्नेहपाशवद्भानाम् ।

विच्छेदकरो मृत्युर्धाराणां वा परिच्छेदः” ॥ ४६६ ॥

परस्पर मुद्वेष्ट चेष्टावाले, निष्कपट स्नेहपाश से बँधे प्रेमियों का अत्यन्त वियोग मृत्यु का कारण होता है । अथवा धीर (मुख दुःख में समान चित्त, पण्डित) मनुष्यों के लिये परिच्छेद विभेक का कारण होता है ॥ ४६६ ॥

अथ तच्छ्रवणानन्तरमात्मव मुखं दयितिके व्रजामीति ।

अभिधाय याति मन्दं सुन्दरसेने विवर्तितग्रीवम् ॥ ४६७ ॥

यह सुनने के पीछे, ‘मुख से रहो’ रूपी आशीर्वाद देकर प्रिये ! मैं जा रहा हूँ, इस प्रकार कह कर ग्रीवा को मोड़कर सुन्दरसेन के घीमे से जाने पर, (हारलता भूमि पर गिर पड़ी) ॥ ४६७ ॥

वटशाखालम्बिभुजां श्वसितोष्णसमोरशुष्यदधरदलाम् ।

पर्यस्तां विभ्राणां तन्मार्गविलोकनानिमेपट्टशम् ॥ ४६८ ॥

लोलायमानवेणीतिर्यक्कृतकण्ठभूपणविशेषाम् ।

गलदश्रुवारिपूर्णा पतितां संशुष्कनिःसहांगलताम् ॥ ४६९ ॥

वट की शाखा को पकड़े निश्वास की उष्णवायु से ओठ के सूखने पर, रंग बदली हुई हारलता सुन्दरसेन के जाने के मार्ग में अनिमेप दृष्टि से देखती रही । वालों के अस्त व्यस्त होने के कारण गले का आभूषण भी अव्यवस्थित हो गया था, ओंखों से लगातार आँसू बह रहे थे, सूजी निःसहाय लता की भाँति वह भूमि पर गिर पड़ी ॥ ४६८-४६९ ॥

रन्धानामिव हृदयं स्फुटदितरकरेण कुक्षुयुगाश्रयिणा ।

परिशोपिता विलासैरत्सृष्टां जीवलोककर्तव्यैः ॥ ४७० ॥

गुरुभ्रूयेंऽपि तथा, किन्तु छोड़्य वृत्तीयके ।

विषमे जगणो नात्र; पथ्याऽऽर्या संप्रकीर्तिता ॥

(ख) पथ्या-द्वित्वहा आर्या पड़ी ।

१. स्नेह का छक्षण—दर्शने स्पर्शने याऽपि श्रवणे भावणेऽपि वा ।

* यत्र द्रवयन्तरङ्गं स स्नेह इति कथ्यते ॥

धीर का छक्षण—

‘विकारहेतौ सति विक्रियन्ते येषां न चेतांसि त एव धीराः’—कुमार ११५०.

सौन्दरानन्द में—

‘ज्ञानाच्च रीषाच्च विना विमोक्षं न शक्यते स्नेहमयसु पाशः’—७११५.

अंगीकृतां विपत्त्या, वशीकृतां मर्मवट्टनैर्विपमैः ।

हारलतामपरिस्फुटमन्तः - परिक्रम्यमाण - भारत्या ॥ ४७१ ॥

मा मा धावत क्षणमेकं यावदेव निष्करुणः ।

वनगुन्मैर्न तिरोहित इत्यभिदधती जडुः प्राणाः ॥ ४७२ ॥

(कुलकम्)

स्तनों पर हाथ रख कर बटते हुए, हृदय को रोक्ते हुए; सब प्रकार के विलासों को छोड़, संसार के करणीय कर्मों का भी परित्याग करके; दुःख से दुःखी, मर्म स्थल की पीड़ा से अतिशय रूप में पीड़ित, आसन्न मृत्यु के कारण सूखी बागी द्वारा अस्पष्ट गोलती, हे प्राण ! अभी मत निरुलो, एक क्षण के लिये रुक जाओ, जब तक यह कठोर जगल की लता समूहों में छिपकर श्रांत से ओझल नहीं होता, इस प्रकार बढ़ती हुई हारलता ने प्राण छोड़ दिये ॥ ४७०-४७२ ॥

अथ पश्चात्समुपेतं पप्रच्छ पुरन्दरात्मजः पथिकम् ।

दृष्टा शोक्व्यथिता निवर्तमाना वरांगना भवता ॥ ४७३ ॥

इसके पीछे, पीछे से आते हुए पथिक से मुन्दरसेन ने पूछा—‘आपने शोक से पीड़ित वापिस जाती हुई किसी वेश्या को देखा’ ॥ ४७३ ॥

स उवाच वटतरोरध उर्व्या पतिता त्रिनिश्चलावयवा ।

तिष्ठति यनिता, नान्या नयनायसरं गताऽस्माकम् ॥ ४७४ ॥

उसने कहा कि—वटवृक्ष के नीचे, भूमि पर पड़ी, निश्चेष्ट अवयवों वाली एक स्त्री थी, और कोई स्त्री हमारी निगाह में नहीं आई ॥ ४७४ ॥

इति तद्वचनाश्महतो विह्वलमूर्तिः पपात भूपृष्ठे ।

उत्थापितश्च सुहृदा सोऽभिदधे तेन शोकविकलेन ॥ ४७५ ॥

पत्थर के समान इस कठोर वचन को सुनकर विह्वल होकर मुन्दरसेन भूमि पर गिर पड़ा । मित्र ने उसे उठाया और शोक से बेचैन मुन्दरसेन ने कहा ॥ ४७५ ॥

भवतु कृतार्थस्तावत्त्यमपि सुमित्रास्त्य साम्प्रतं प्रीतः ।

समन्तालमेव मुक्ता पापेन मयाऽसुभिर्य हारलता ॥ ४७६ ॥

(उपालम्भ देते हुए), मित्र भी कृतार्थ हो गये, तुम अच्छे मित्र भी अब प्रसन्न हो जाओ । मुक्त पापी के कारण हारलता ने मेरे चलने के साथ ही प्राण छोड़ दिये ॥ ४७६ ॥

१. विज्ञात—

‘विपसन्निधौ बभौ विद्यायां वचने च सातिशय त्रितोषोत्पत्ति विज्ञापः ।’

हाहा हाव हतोऽसि, ध्वस्ता लीला, विलास किं कुरुषे ।

उच्छिन्ना विच्छित्तिर्भ्रम विभ्रम दश दिशो निराधारः ॥ ४७७ ॥

बड़े दुःख की बात है, पूर्ण चन्द्र की कान्ति को भी तिरस्कृत करने वाली हारलता के यम के पास जाने पर-मरने पर-हाव मर गये, लीला नष्ट हो गई, विलास व्यर्थ हो गये, विच्छित्ति जाती रही, विभ्रम भी नष्ट हो गया, दशों दिशायें शून्य हो गई ॥ ४७७ ॥

किलकिञ्चित् गच्छ वनं, मोट्टायितमशरणत्वमुपयातम् ।

कुट्टमित प्रव्रज्यां गृहाण, विश्वोक विश भुवो विवरम् ॥ ४७८ ॥

किलकिञ्चित् तुम जगल का रास्ता पकड़ो, मोट्टायित तुम्हारा भी अब कहीं स्थान नहीं रहा, कुट्टमित ने संन्यास ले लिया, विश्वोक पृथ्वी के गर्त में पाताल में घुस गया (ये सब भाव नष्ट हो गये) ॥ ४७८ ॥

१. साहित्य दर्पण में खियों के अट्टाईस सात्त्विक अलंकार कहे हैं । इनमें भाव, हाव और हेछा ये तीन अंगज हैं । इनका सम्बन्ध शरीर से हैं, शोभा, कान्ति, दोषि, माधुर्य, प्रगल्भता, औदार्य और धैर्य ये सान अयस्त्रय— [अर्थात् कृति से साध्य नहीं] हैं । छोटा, विज्ञास, विच्छित्ति, विश्वोक, किलकिञ्चित्, विभ्रम, क्षिप्त, मद, विह्वल, तपन, मौग्य, विश्लेष, कुगृह्य, हसित, चकित और केलि ये अट्ठारह स्वभावसिद्ध हैं, किन्तु कृति-साध्य हैं । इनमें—

हाव—भूनेत्रादि विकारैस्तु संभोगच्छायाकाशकः ।

भाव पवासपसंछाद्यः विकारो हाव उच्यते ॥ सा०द०-३१९४.

छोटा—अनीर्षैरलंकारैः प्रेमभिर्बचनैरपि ।

मोतिप्रयोजितैर्छोटा प्रियभ्यानुकृति विदुः ॥ सा०द० ३१९८.

विज्ञास—यथा स्थानासनादीनां मुखनेत्रादिकर्मणाम् ।

विश्लेषस्तु विज्ञासः स्यादिएमंदशानादिना ॥ सा०द० ३१९९.

विच्छित्ति—स्तोकाप्याक्षरपरचना विच्छित्तिः कान्तिपोषकृत् ॥ सा.द. ३१९००.

विभ्रम—स्वरया हर्षरागादेर्द्वयितागमनादिषु ।

अस्थाने विभ्रमादीनां विन्यासो विभ्रमो मतः ॥ सा.द. ३१९०४.

२. किलकिञ्चित्—

स्मित-गुच्छ-रदित-हास क्रोध धमादीनाम् ।

सौकर्यं किलकिञ्चित्तमभीष्टतममंगादिनाद् हर्षात् ॥ सा.द. ३१९०१.

मोट्टायित—तद्भावभाविते चित्ते यद्वज्रमस्य कथादिषु ।

मोट्टायितमिति प्राहुः कर्णकण्डूयनादिकम् ॥ सा.द. ३१९०२.

ललितमनार्थाभूतं, विद्वन्स्य गर्तर्न विद्यते क्वापि ।

शशावरविम्बद्यतिनुपि यातायामन्तन्यान्तः ॥ ४५६ ॥

पूर्ण चन्द्रमा की श्रुति को सुनने वाले मुन्व वाला के यम के पास चने बाने पर सलित अनाथ हो गया, विद्वत् को कोई गन्ता नहीं मिला ॥ ४३६ ॥

विनिवृत्त्य यामि दग्धं मद्विरहात्त्यक्तबलमप्राणाम् ।

भवतु वराख्यान्तल्याः समार्चिर्दानमात्रमुपकारः ॥ ४२० ॥

मेरे निमेष में अपने प्रिय प्राणों को छोड़ने वाली हृम्लता को जमाने के लिये लौट कर वापस जाता हूँ । अग्निदान का नेत्र पुरन उच गरीब को मिल जाये ॥८८॥

गन्वाऽथ तमुद्देशं यन्मिन्ता पंचमायमापन्ता ।

विललाप मुत्तक्यष्टं विलुटन् भुवि सहचरेण धृतमूर्तिः ॥ ४८१ ॥

जिस स्थान पर हारलता मर्नी थी, उस स्थान पर पहुँच कर मित्र से अवलम्बित शरार (पकड़ा हुआ), नूनि पर लोट कर तब जोर से रोया ॥४२३॥

“एते वयं निवृत्ता मंच न्यं, देहि औपने वाचम।”

उत्तिष्ठ, किमिति विप्रसि भूमितले रेणुव्यपिवसरीत ॥ ४८२ ॥

हम लौट आये, श्रेय को छोड़, गुस्सेन ! जगत् तो दे, खड़ी हो, वर्मान
पर क्यों बैठा है, शरीर पर धूल क्यों लगा रखी है ॥८२॥

विनिर्मान्य ह्यौ कम्मादप्रतिपत्त्या स्थिताऽस्ति शुभचक्षुः ।

त्वद्व्यारितगमनत्रिधेरपराधितया न भेजन्ति संयोगः ॥ ४८३ ॥

हे शुभवदने ! आँखों को नन्द करके हिसलिये मूढ़ जी मैंति निश्चल पड़ी
दे, तेरे मना करने पर मी जो मैं चला गया; इसी क्षणगर से मेरा तुम्हारे
साथ सयोग नहीं हो रहा ॥६८॥

नामविपतिपुरन्त्रीरभिभक्तिं त्वयि दिवं प्रयातायाम् ।

सत्यपि शरेण पञ्चमः निराश्रयः साम्प्रतं मदनः ॥ ४८ ॥

इन्द्रपुरी की स्त्रियों को तिरस्कृत करने के लिये तेरे स्वर्ग में जाने पर, कामदेव अपने पाँच बाण रखने पर भी शत्रु प्रिना हो गया^१ ॥४८४॥

वञ्चकवृत्ता वेश्या इत्यपवादो जनेषु यो रूढ ।

अपनीतोऽसौ निपुण त्वया प्रिये जीवमोक्षेण ॥ ४८५ ॥

मनुष्यों में जो यह अपवाद प्रसिद्ध है कि वेश्यायें ठग होती हैं, इस अपवाद को हे प्रिये । तूने प्राण देकर पूरण रूप से झूठा प्रमाणित कर दिया^२ ॥४८५॥

यर्थ्य सद्गत एकस्त्रिपुरान्तकनन्दनो महासेन ।

हृदय स्पृष्ट न मनागपि यामलोचनाप्रेम्णा ॥ ४८६ ॥

शिव का पुत्र सद्गतधारी पटानन शत्रुला ही इस विषय में प्रशसनीय है, जिसके हृदय पर स्त्रियों के प्रेम का जरा भी प्रभाव नष्ट हुआ ॥४८६॥

मन्येऽभीप्रवियोग निमेषमपि दुःसह समवधार्य ।

हरिणा वक्षसि लक्ष्मीर्विधृता गौरी हरेण देहार्थे ॥ ४८७ ॥

मैं ऐसा मानता हूँ कि प्रिय का क्षण मात्र भी वियोग दुःसह है, इसीलिये ऐसा सोच कर विष्णु ने लक्ष्मी को छाती पर और शिव ने गौरी को शरीर के अर्धभाग में धारण किया है ॥४८७॥

अयि लोकपाल, मा भुवि ललामभूता, तया विना शून्यम् ।

विश्वमिति किं न चिन्तितमात्मस्थान प्रिया नयता ॥ ४८८ ॥

१ पाँच बाण—

(क) अरवि-रमशोक च चूत च नवमल्लिका ।

नीलोत्पल च पञ्चैते पञ्चबाणस्य सायका ॥

(ख) उन्मादनस्तापनश्च शापयः स्तम्भनस्तथा ।

सम्मोहनश्च कामस्य पञ्च बाणा प्रकीर्तिता ॥

(ग) द्रावण क्षाभणश्चैव वशीकरण इत्यपि ।

अकपणश्च कामस्य बाण सम्मोहनोऽपर ॥

२ कहा भी है—‘कपटानुरागाकौसीदिक’ खलु वरयाजन ॥ कामे द्र

वाग्भि प्रीतिकरैर्विलोकनपते सतर्जनै सम्मितै,

काधैरौषधमप्रतत्रमखिभि कृत्वा वश नायकम् ।

हत्वा तस्य समस्तवस्तुनिचय त्यक्त्वा तमन्य शठ,

सेवते धनिन हृद्यैव सतत वाराङ्गनाना रति ॥

हानि नहीं । (तुम पुरुषों के मनोरञ्जन में वेश्याओं के ऐसा होने पर भी कोई हानि नहीं) ॥४६८॥

रमणद्वयानुवर्तनचतुरचतुषष्टिकर्मकृशालानाम् ।

न सृष्टाति तत्त्वचर्चा पण्यव्यूना पिङ्गचेतासि ॥ ४६९ ॥

कानुक नायक के हृदय के अनुसार नरतन में चतुर, कामशास्त्र का चीसठ कलाशा में कुशल, वेश्याओं से रचित चित्ता में तत्त्व गान का विचार नही होता ॥४६९॥

वलितप्लुतचित्रगतिस्थितिप्रोवैद्योद्वनानुवृत्त्या च ।

रागस्पर्शन विना विशति मन साविना तुरग ॥ ४७० ॥

बुद्धसगर व मन में घोंटा अनना वलित, प्लुत, चित्रगति, स्थिति गान से तथा बुद्धसगर की इच्छा के अनुसार चलने व मारण हा पेंट जाता है, भन्ने ही उसमें राग [रग] और स्पर्श [कमनता] न हा, (बुद्धसगर घोंट की उसके इन गुणा से पसन्द करता है, उसे घोंट से राग नहीं हाता—कल गुणों से ही स्नेह है, इसा प्रकार वेश्या से भी स्नेह उसके गुणों से ही होना है) ॥४७०॥

गन्धाऽपि कुत प्रेम्ण परमृतहारीतगृहरूपोतानाम् ।

सञ्चलयन्त्यसमेपुं विन्तविशेषस्तथापि ते यूनाम् ॥ ४७१ ॥

कोयल, हारीत, घर के पाले कवूतों में प्रेम की गंध भी नहा, तथापि ये अपनी विशेष आवाज से युवाओं में काम भी जाग्रत करते हैं ॥४७१॥

आहितमुक्ताहार्य सम्यक्समलप्रयोगनिष्पत्त्या ।

भावविहोनीऽपि नटः सामाजिकचित्तरञ्जन कुरुते ॥ ४७२ ॥

पहिले स्वीकार किया और फिर छोड़ दिया ऐसे आहार्य अभिनय को करने वाला, अनुयाग हीन नट भी भव्य प्रकार सम्पूर्ण अभिनय की सज्जता से सामाजिक जनों के मन को प्रसन्न करता है ॥४७२॥

१. चौमऽकक्षा—कामसूत्र के अथर्व भूत गान-वादित्र आदि ६४ कक्षाओं अथवा पाञ्चोक्त की ६४, कक्षाओं में चतुर [कामसूत्र २।२]

२. आह्वय, वाचिक और आशय तीन प्रकार के अभिनयों में एक आह्वय है, 'आशयभित्तयो नाम ज्ञेयो नवपदयो विधि'—सत्य २।१२ । भाव—रति आदि स्थापि भाव—आह, निर्वेद आदि व्यभिचारि भाव—३, स्वप्न आदि सात्त्विक भाव आह, इस प्रकार कुल ४९ भाव हैं, इनमें रहित होने पर भी नट-दर्शकों का मन प्रयत्न करता है ।

येऽपि धनक्षयदोष पश्यन्ति जडा विलासिनीश्लेषे ।

प्रष्टव्यास्ते भवता किमकृतकशिपुव्यया दारा ॥ ५०३ ॥

जो मूढ़ वश्याआ के सम्भाग में धन क्षय का दोष देखते हैं, उनसे पूछना चाहिए कि क्या स्त्री में अनवल का व्यय नहीं होता? ॥५०३॥

न च लाभ एक एव प्रवर्तने कारण मनुष्येषु ।

रागादयोऽपि सन्ति वैशिकशास्त्रप्रणेतृभि कथिता ॥ ५०४ ॥

मनुष्यों के प्रवृत्ति का कारण केवल लाभ ही नहीं होता, राग अनुराग, प्रीति आसक्ति आदि भी कारण होते हैं, ऐसा वैशिक शास्त्र कामशास्त्र बनाने वालों ने कहा है? ॥५०४॥

का चा विभूतिराप्ता सुन्दरसेनात्तया तपस्विन्या ।

यद्विरहकुलिशाभिन्ता मुमोच सा जीवित क्षणार्धेन ॥ ५०५ ॥

उस बेचारी हारलता ने सुन्दरसेन से कौन सा बड़ा धन पा लिया, जिसने विरह में उसने आधे क्षण में अपने प्राण छोड़ दिये ॥५०५॥

उत्तमतरुणप्रकृति पुलकादिकसूचितान्यतरशक्ति ।

स्फुटसन्निहितविभावो निवार्यते केन शृङ्गार ॥ ५०६ ॥

उत्तम यौवन, रोमाञ्च आदि कारणा से प्रगट असामान्य शक्ति, सुव्यक्त, समीपवर्त्ति विभाव रहने पर शृङ्गार को कौन छोड़ सकता है? कोई भी नहीं छोड़ सकता ॥५०६॥

१ इष्ट वाञ्छिष्ठ वा सुखदुःख या न वेति या माहात् ,

परवशम स भवेदिह लडसञ्जक पुरुष ॥

२ वैशिक—वेरधोपचरणाद् यापि वैशिक स उदाहृत , (ख)—विशेषयेत्कदा सर्वा यस्मात्समाप्तु वैशिक —भरत २१।२-३

३ शृङ्गार—रम्य देश कक्षा-काष्ठ-वेश भोगादिसेवनै ।

प्रमोदाश्मा रति सैव यूगोरन्यो-यसक्तयो ।

प्रहृष्यमाण शृङ्गारा मधुरागविचेष्टितै ॥ दशरूपक ४।४८

विभाव--विशेष रूप से जो रस उत्पन्न करते हैं, उन भावों को विभाव कहते हैं । ये विभाव उद्दीपन और आलम्बन भेद से दो प्रकार के हैं, जिसका आलम्बन आश्रय लेकर रस उत्पन्न होता है, वह आलम्बन है, यथा नायिका और नायक, जो रस को उद्दीप्त करता है वह उद्दीपन विभाव है, यथा—छोविज्ञास, चन्द्रोदय, पलत कणु आदि ।

अन्तःकरणविकार गुम्फपरिजनसंकटेऽपि कुतः प्रानाम् ।

जानन्ति तत्रभिमुक्ता भ्रूभगापांगमधुरदृष्टेन ॥ ५०७ ॥

वेश्याओं ने अन्तःकरण के निम्न मान को, गुद-सन्निधी, अन्य आदि के पास में होने पर भी, उनसे परिचित मनुष्य भ्रूचालन, भ्रूभगा दृष्टि-गच्छ, तथा मधुर प्रेक्षण से जान लेते हैं ॥ ५०७ ॥

अन्या प्रियाय पतिगृहमभिचिन्तितकुलरत्नकजनगर्हा ।

रागोपरक्तद्वया यान्ति दिगन्त मनुष्यमासाद्य ॥ ५०८ ॥

अनुराग वाली कामिनिर्गो-कुलनिष्ठा एव लोभनिष्ठा वा परमाह न करके, मन के अनुकूल पुरुष के मित्रने पर पति गृह को छोड़कर भी उससे साथ दूर देश में भी चला जाती है ॥ ५०८ ॥

अपमान पतिनिहिती गुम्फपरिकरतीव्रता गृहे दौर्जयम् ।

शीलक्षतये यासा तामामतिरागतोऽन्यनरसक्ति ॥ ५०९ ॥

पति से मित्रा अपमान, गुम्फनों से भिन्ना विरक्ता, घर में दुःखी जायन, जिनका होता है, उनके लिए अति अनुराग है। दूसरे मनुष्य में आलाप उत्पन्न करके शालनाश का कारण होता है ॥ ५०९ ॥

या अप्यचलितवृत्ता भर्तु परिचरणात्परा प्रमदा ।

ता अपि रागभिमुक्तास्तिष्ठन्त्याचित्यमात्रेण ॥ ५१० ॥

जो शुद्ध चरित्र वाली स्त्रियाँ, भी पति सेना में सदा तत्पर रहती हैं, वे केवल उचित कर्त्तव्य मान दृष्टि से ही प्रसूता हैं, पतिसेवा करना है, इसीसे करता है, स्नेह से नहीं करता ॥ ५१० ॥

१- हयं प्रमाद जनित-कोशमप्यमनमया ।

सम्प्रप्रेषकटाक्षा च गृहगारे दृष्टिरिष्यते ॥ मातृ-दा॥ ४४०

आपि वन्तीव हयं वा सविक्रामातिनिर्मला ।

सम्प्रप्रेषकटाक्षा सा कान्ता मन्मथवर्धिना ॥

२- देव प्रमत्ति विषम, सहजो दुःख, प्रमत्ति दुःखिता ।

तथापि मदिच्छायां प्रेम ददिते, न स्वजनशो ॥

३) पुत्रश्रीला प्रेमप्रदिष्टमविचार खलु मनः ॥

श्रीमदीमिप्रानन्द नाटक—४१२-१०

(ग), रूप कुछ भीवनमाभिवाय ननुप्रवृत्त विचारयन्ति ।

हृदिनिष्ठैऽपि रसान्विरिता कदम्बैव परितोषयन्ति ॥

तस्मादस्त्वभिगमनं विविधनिमित्तं^१ निवार्यते केन ।

निजपरपण्यस्त्रीणां रागावीनं तु हृदयनिर्वहणम् ॥ ५११ ॥

इसलिए जैसा है वैसा ही ठीक है, इसमें बहुत सोच विचार करना उचित नहीं । रागप्राप्त्य, पतिनिरति आदि अनेक कारणा से अभिगमन (व्यभिचार) होता है, यह किसी से नहीं गोपा जा सकता । विवाहित अपनी स्त्री, परकीया स्त्री और वेश्या सत्रका हृदय राग प्रेम से ही जीता जा सकता है ॥५११॥

एत्रविधन्ष्टान्तेन्पपत्तियुनैस्तथेन्शैर्वाक्यै ।

अन्वैरपि चादुपदैरावर्जितमानसं गम्यम् ॥ ५१२ ॥

इस प्रकार नाना प्रकार के दृष्टान्त, युक्तियुक्त तथा तर्क वितर्क वाले वचनों से, श्लाघा परक—गुणामयी वचनों से प्रियवल्लभ प्राणनाथ आदि नायक के मन का वश में करने प्रसन्न करके, कामुक को अभिगमन योग्य बनाना चाहिये ॥५१२॥

विहितस्वापविबोधं किञ्चित्प्रकटीकृतक्लमग्लान्या ।

उत्पादितजृम्भिकया परिरभ्य घनं निशापगमे ॥ ५१३ ॥

विघटितविनिमुद्रदृशा विलोक्य ककुभ सुदीर्घनिश्वासम् ।

वत्तव्यमिति भवत्या रजनि खले किं प्रभाताऽसि ॥ ५१४ ॥

रात्रि के बीतने पर, नींद में जाग कर, कुछ थकान और ग्लानि को दिखाते हुए जम्माई लेकर, दृढ़ आलिंगन करने, निन्द्यारी ओखों को खोल कर—दिशाओं को देखते हुए, लम्बा निश्वास लेकर, कहना चाहिये, कि क्या सबेर हो गया^१ ॥५१३-१४॥

अथला विपद्देत कथं दृढशक्तिमनुप्यगतिरसप्रसरम् ।

मदनजनितोऽनुरागो न विदध्याद्यदि बलाधानम् ॥ ५१५ ॥

यदि कामजनित अनुराग बल का संचार न करे, तो किस प्रकार से अबला दृढशक्ति, बलवान मनुष्य के रतिवेग का सहन कर सकती है, कामजय अनुराग के बल से ही वह सहन करती है ॥५१५॥

धन्या चक्राह्वयं प्रियतमसघटनसमयसंप्राप्त्या ।

शशिना वियुज्यमाना कुमुदिनी किं चीरणपुण्यासि ॥ ५१६ ॥

^१ आस्येन्दो परिप्रेषवद् रतिपते चाप्रेषकोदण्डवत्

धम्मिह्वाग्बुधुच क्षण्युतिवदासजौ क्षिपन्तौ भुजौ ।

विश्लिष्यद्बललक्ष्यनभिविगलन्नीयुन्तमन्मध्यमं,

किञ्चिकिञ्चिदुदञ्चदञ्चलमहो कुम्भस्तनी जृम्भते ॥

(ख) प्रभातशेषा रजनी धमूव—

चन्द्रा धय है, प्रियतम ने मिलने का समन आने पर—दिन होने पर, भाग्यशाला हो गई। चन्द्रमा से मिलन हान वाला कुमुदिनी—दिन निकलने के कारण समुचित हान लगा—(कुमुदिनी पत्रि में खिलती है, तिन में बन्नी होती है), कि प्रत्यार्थक है, क्या कुमुदिनी क्षणपुण्या है—जो तिन में नष्ट हो रही है, चन्द्रा क्या भाग्यशाला है, जो तिन में प्रियतम से मिल रहा है ॥५१६॥

प्रिसितमुरभिमनोहरसस्थान सरसकुसुममप्राप्तम् ।

न करोति तथा पीडामास्यान्तिप्रिच्युत यथा भृङ्ग्या ॥ ५१७ ॥

प्रिसित, मुगणित, देखने में सुन्दर रस से भरा पुष्प भृङ्गी को न मिलने पर उतना दुःखायक नहीं होता, तितना कि प्रिसित, देखने में सुन्दर, रस से भरे पुष्प का स्वाद लेने पर वह गिर कर पीना करता है ॥५१७॥

विज्ञापयाम्यतस्या रचिताजलिमौलिना विधाय नतिम् ।

परिचारकननमध्ये गणनीयाऽह प्रसादेन ॥ ५१८ ॥ (युग्मम्)

हाथों की जोड़कर, शिर को मुक्तकर, मैं आपने प्रायना करती हूँ, मुझे भी अपने सेजनों में गिनने का कृपा कर ॥५१८॥

अथ दापितरागागैरपहस्तितलामभिभ्रमोपचितम् ।

मृदुभिश्चितानुगतैरुपचारैः पातितस्य विश्वासे ॥ ५१९ ॥

राग-स्नेह न उपकारक भावा को उत्तमिन् करते हुए तथा धन प्राप्ति आदि लाभ का भ्रान्ति का दूर कर, हृदय को दश करने वाले कमल उपचारा से, कामुक को विश्वास में लाना चाहिए ॥५१९॥

अवलोकितोऽसि लम्पट निमपि धन् कर्णसन्निधौ निमृतम् ।

शररसेनाधान्या अद्य मया जालमार्गेण ॥ ५२० ॥

हे लम्पट ! तुम्हारे कानों में चुनचाप बात करते हुए मुझ आज्ञा, गन्नाह मार्ग से शङ्कर सेना दाह ने देख लिया है ॥५२०॥

१ नदि वन्याप्रनुते दुःख यथा हि मृतपुत्रिणी—इति न्यायन

२ नायक में यशुराग को बदलन के लिए इयां उत्पत्ति करनी चाहिये—

स्नेहा बिना भय न श्यामनया नयया बिना ।

तस्मान्मानप्रकारा-य इया प्रातविवधना ॥

शङ्करातिलक २।५३.

धेमद्र न भी बिछा है—

स्वय प्रदुतेऽप नयनते च शङ्केत तद्वक्तिविवादपीडम् ।

मिन्दत् प्रकाम जननी विहृदा गच्छस्वय धेरन च कामुकस्य ॥

समयमावृत्ता ८।७१.

मालत्या सह किञ्चिदभिदधासि सखी ममेनि न विरोध ।

यत्तु चिर स्नग्धदृशा पश्यसि ता तत्र मे शका ॥ ५२१ ॥

तुम मेरी सखि मालती के साथ भले ही बात करो, इसमें मुझे कोई आपत्ति नहीं । परन्तु स्नेहभरी दृष्टि से जो देर तक उसको देखते हो, इससे मुझे शका है ॥ ५२१ ॥

त्वामागता न वीक्षितुमनुबध्य न याचित प्रयत्नेन ।

आहूय वद किमर्थं ताम्बूल ग्राहिता कमलदेवी ॥ ५२२ ॥

तुम्हारे दशन के लिए कमलदेवी नहीं आई और न उसने इठ करके तुमसे पान माँगा । निर किसलिए उसको बुलाकर तुमने पान दिया, इसका उत्तर दो ॥ ५२२ ॥

कचुकमपकर्पन्त्या प्रकटीभवदसकसुकुचपार्श्वम् ।

साम्निवेश दृष्ट भवता किं कुन्दमालाया ॥ ५२३ ॥

आँचल को साँचकर कचे, कक्ष आर पार्श्व को गिराते हुए, कुन्दमाला को आपने किस लिए आग्रह के साथ देखा ॥ ५२३ ॥

परिहासेन गृहीता यद्यशुकपल्लवे त्वया रामा ।

आच्छिद्यापक्रान्ता किं मामवलोक्य पृष्ठत सहसा ॥ ५२४ ॥

तुमने हँसी हसी में जिस स्त्री का आँचल पकड़ा था, वह पीछे से मुझे आती देखकर क्यों सहसा आँचल छुड़ाकर भाग गई ? ॥ ५२४ ॥

विज्ञानेन रयाता कुसुमलता त्व तु वर्णयस्यनिशम् ।

नृत्यती मृगदेवी विस्फारितलोचन पश्यन् ॥ ५२५ ॥

नाचती हुई मृगदेवी को आँखें पाड पाडकर देखते हुए अपने विज्ञान (वशीकरण आदि कर्म पाण्डित्य) से प्रसिद्ध कुसुमलता की क्यों रातदिन तुम स्तुति करते हो । अथवा मृगदेवी को दिव्य से देखते हुए तुम मेरे सामने कुसुमलता की जा प्रशंसा करते हो वह तो केवल बहाना मात्र है, वास्तव में तुम मृगदेवी पर रीझे हो ॥ ५२५ ॥

कारणमत्र न वेद्म्यहमृजुपन्थान प्रसिद्धमुत्सृज्य ।

वज्रेण यदेपि सदा माधवसेनागृहप्रेण ॥ ५२६ ॥

मैं नहीं समझती क्या तुम सीधे चालू रास्ते को छोड़कर सग टेढ़े मार्ग से माधवसेना के घर व आगे से निकलते हो ॥ ५२६ ॥

इति सेष्योपन्यासेरन्यैश्चासर्मवेधिलघुकोपे ।

प्रणयप्रभवैर्विहिते क्षामोदरि रुदरागवे ॥ ५२७ ॥

श्रतिविषयेऽन्तरितनुर्जनितस्थितिरायताञ्चि सह मात्रा ।

परुपगिरा त्वं कुर्या इत्थं मिथ्यावचःकलहम् ॥ ५२८ ॥

(अन्तः कुलकम्)

हे वृशोदरि ! इसी प्रकार के ईर्ष्या से भरे, दिल में चोट न पहुँचानेवाले, पौटा सा गुस्सा लाने वाले, स्नेह से भरे, अन्य वचनों से अनुराग उत्पन्न करके; हे विशाल नेनों वाली ! अपने शरीर को छिपाकर, नायक मुन सके तथा तेरी उपस्थिति जान सके, इस स्थिति में तुम्हें माता के साथ कठोर वाणी में पूछा वाक्कुलह इस प्रकार से करना चाहिए ॥ ५२७-५२८ ॥

अमलेशोपनतधनः प्रेमप्रद्वो निरर्गलत्यागः

भट्टानन्दस्य मुतो निधिभूतोऽमव्यया त्वया त्यक्तः ॥ ५२९ ॥

अर्थ दृष्टि से वेश्याओं के लिये गमनीय वस्तु—रिना कष्ट के जिसे धन प्राप्ति हुई हो; प्रेम से नम्र [प्रेम में पागल]; बेरोक टोक का—अप्रतिग्रह रूप में त्याग करने वाला, तुले हाथों से रख कर देने वाला; अवरिमित द्रव्यमान्; भट्टानन्द का पुत्र तुम्हें भाग्यहीन ने छोड़ दिया ॥ ५२९ ॥

व्यसनोपहतविवेको दानैकरतिः स्वदारविद्वेषी ।

मामविगण्य मूढे निर्भर्त्सित एव केरावस्वामी ॥ ५३० ॥

व्यसनी (पान-स्त्री-मृगया आदि) से नष्ट विवेक (वक्तव्याकर्तव्य बुद्धि) अतिशय धनदाता; अपनी पत्नी से द्वेष करने वाले केराव स्वामी को, हे मूढे ! तुने मेरी परवाह न करके तिरस्कृत किया ॥ ५३० ॥

अगणितराजापायो विन्दिहन्नायः स्वभावतस्त्यागी ।

स्त्रिमुपेक्षितोऽनुरक्तो वामधिया शौल्लिककाप्यक्षः ॥ ५३१ ॥

राजदण्ड आदि की भी परवाह न करने वाले—निर्मय, अविच्छिन्न आम-दनी वाले, स्वभाव से त्यागी एवं अनुरक्त शौल्लिकाप्यक्ष (कर वसूल करने वालों के अव्यव) की; उल्टी मन्त्राली तुने क्या सोचकर उपेक्षा की ॥ ५३१ ॥

१—वाक्यात्मन में केरावस्वामी मन्त्रा—स्वतन्त्रः पूर्वं वयसि वचमानो वित्त-
वापररोक्षनृत्ताधिहरणपानटृच्छादिगवित्तः, संवर्धयान् संतसायः,
मुमगमानो, रक्षाघनकः, पण्डितः, पुंशब्दार्थो, समानार्थार्थो, स्वभावतस्त्यागी,
रात्रि महामात्रे वा मिदो, ईश्वरमात्रो, वित्तावमानो, गुरुष्वाम् आमनामिणः,
सजात्रानो खप्यभूतः, सवित्त एकपुत्रो, क्षिणी, प्रणष्टकामः, शूरो
वैपश्चेति—अधि० ६ अ० ११२०.

पितुरेक एव पुत्रश्चतुर्थवयसो गदाभिभूतस्य ।

द्रविणवत प्रभुरातो निगारुनो भूरिकामया सोऽपि ॥ ५३० ॥

वृद्ध एव रोगों से लोखले गने धनी पिता का अकेला एक ही लडका,
उसको भी तूने अधिक धन की लालसा से निकाल दिया ॥ ५३० ॥

स्वकरेण परित्यक्ता त्वया त्रिभूति^१ करोमि किं पापा ।

सर्वभरेणोपनत वसुदेवमनादरेण पश्यन्त्या ॥ ५३१ ॥

हे पापन् । मैं क्या करूँ, अन्न वस्त्र अलंकार गन आदि सब से भरपूर
वसुदेव को अनादर की दृष्टि से देखते हुए तूने अपने ही हाथों से घर आई
लक्ष्मी को धक्का दे दिया ॥ ५३१ ॥

पुरुषान्तरसघर्षात्प्रोत्सादितचित्तवृत्तिरनपेक्षम् ।

वसु विस्मृतं यो रभसात्तस्य न वार्ता त्वया पृष्टा ॥ ५३४ ॥

अन्य कामुक पुरुष का स्पृहा हाँड में अतिशय उत्साह उत्पाने वाले तथा
असौ की परनाह न करने वाले, एव जो तुरन्त धन देता है, ऐसे व्यक्ति की
भी तूने बात नहा पूछी ॥ ५३४ ॥

चित्रादिक्लाकुशल स्मरशास्त्रविचक्षणो वृषप्रकृति ।

उपकुर्वन्नपि सर्वो विद्वेपिगणे त्वया क्षिप्त ॥ ५३५ ॥

चित्र आदि आलेखन में कुशल, कामशास्त्र में निपुण, वृष जातीय नायक,
सब प्रकार से उपकार करने वाले को भी तूने शत्रु बना लिया^१ ॥ ५३५ ॥

चन्द्रवतीमाभरण दत्त मधुसूदनस्य पुत्रेण ।

पश्यन्ती विभ्राणामपि रागिणि किं न ह्याताऽसि ॥ ५३६ ॥

एक कामुक की दी वस्तु को दूसरों को बताने के लिये कहती है—हे धन
की लोभिनी । मधुसूदन के पुत्र से दिये आभूषण को पहने चन्द्रवती को देख
कर तू क्यों लज्जित होती हो ॥ ५३६ ॥

ग्रामोत्पत्तिरशेषा प्रविशन्ती सिंहराजविनियोगात् ।

मन्मथसेनावास लचयति ते रूपसौभाग्यम् ॥ ५३७ ॥

ग्रामस्वामी सिंहराज के कारण ही ग्राम की सम्पूर्ण सम्पत्ति घर में आने से,
मन्मथ सेना का आवास यह तेरा रूप ही तेरे सौभाग्य को कम कर रहा है—
तेरे रूप के कारण ही तेरा सौभाग्य है, तुझ सिंहराज को सम्पन्न करने से ही
यह सारा घर धन जाय से भरा है ॥ ५३७ ॥

१ उपकारपरो नि य जीवश श्लेष्मलस्तथा ।

दृशगुल्लशरीरश्च धीमान् धीरा वृषा मत ॥

धपति वीर्य इति च वृष कामुक ।

आत्मापरो लाभो भट्टाधिपनन्दिसेनतनयेन ।

शिवदेव्या उपचारः क्रियते यस्तेन पर्याप्तम् ॥ ५३८ ॥

महाधिप नन्दसेन के पुत्र से भले ही दूसरा कोई भी लाभ न हो, उसने शिवदेवी की जो सेवा की वही बहुत है ॥ ५३८ ॥

पर्येदं धवलगृहं पाशुपताचार्यभावशुद्धेन ।

कारितमनंगदेव्या विभूषणं पत्तनस्य सकलस्य ॥ ५३९ ॥

पाशुपताचार्य भाग शुद्ध अनंग देवी से बनवाये, इस सीधे धवल गृह की देख, यह सारे नगर का आभूषण है। (भाव-परिदेवतायं सूच्यमानेन उपाधि है) ॥ ५३९ ॥

आषणिकार्थस्य युतां राजा लभते चतुर्थमपि भगम् ।

हृष्टपतिरामसेनप्रसादतो नर्मदा यमुपमुंक्ते ॥ ५४० ॥

बाजार में बिक्री के लिये आई वस्तुओं के मूल्य का चौथाई भाग राजा वैसे प्राप्त कर सकता है, जब कि बाजार के मालिक रामसेन के अनुग्रह से नर्मदा उसका उपभोग करती है। (सब भाग रामसेन स्वयं ही रख लेता है और फिर नर्मदा के लिये रत्न करता है) ॥ ५४० ॥

पुंस्त्वास्यापनकामो न स्त्री न पुमान्किल प्रभुस्वामी ।

अनुबन्धन्नुपहसितस्त्वया जडे स्वार्थमनपेक्ष्य ॥ ५४१ ॥

प्रभुस्वामी न पुंस्व और न स्त्री है, नपुंसक होने से वेश्याओं में अपना पुस्त्व दिवाने की इच्छा से प्रयत्न करता है, ऐसा कहकर; हे मूर्ख ! तुने स्वार्थ का पर्याह न करके उसकी मजाक की ॥ ५४१ ॥

वाजीकरणैकमतिर्नरनाथानुग्रहेण विख्यातः ।

प्रत्यास्यातः स तथा रविदेवः निररत्नमासांक्षन् ॥ ५४२ ॥

वाजीकरण औपधियों के प्रयोग में लगा, राजा का पिपरात्र; रविदेव तेरी दासता चाहता हुआ भी तुने लौटा दिया ॥ ५४२ ॥

किं कन्दर्पकुटुम्बे जानोऽसाधुत वशीकरणयोगम् ।

जानाति कमपि सिद्धं येनाष्टमि सर्वभावेन ॥ ५४३ ॥

क्या यह कामदेव के कुटुम्ब में उत्पन्न हुआ है अथवा क्या कोई सिद्ध पर्याप्त योग यह जानता है, जिसमें कि सम्पूर्ण रूप से उसकी और आष्ट हुई है ॥ ५४३ ॥

बाल्ये तात्रदयोग्या पश्चादपि वृद्धभावपरिभूता ।

तारुण्ये रागहृता यदि गणिका भ्रमतु तद्विज्ञाम् ॥ ५४४ ॥

बाल्यावस्था में अपक्ववयस्कता के कारण हम सभोग के अयोग्य हैं, वृद्धावस्था में अति वृद्ध होने से अतिपक्ववयस्का होने से सभोग के अयोग्य रहती हैं । यौवनावस्था में यदि गणिका अनुराग स्नेह के कारण एक ही के परवश हो जायें तो वह सारी जिदगी भिक्षापात्र लेकर ही घूमा करे ॥ ५४४ ॥

उपनय भाण्डकमेतद्यदजित मामकेन देहेन ।

विदधामि तीर्थयात्रामास्त्र सुख प्रेयसा साधम् ॥ ५४५ ॥

(अन्त पुलकम्)

मेरे अपने शरीर को बेचकर कमाये हुए धन का भरा पत्र ला, मैं तीर्थ यात्रा करूँ (जिससे पाप धुल जायें), तू अपने प्रीतिपात्र कामुक के साथ आनन्द से रह ॥ ५४५ ॥

आर्यजननिन्दिताना पापैकरसप्रधाननारीणाम् ।

एतावानेव गुणो यदभीप्समागमो निरावरण ॥ ५४६ ॥

सज्जनों से निन्दित, पाप में ही लगी स्त्रिया का एक यही गुण है, कि उनका इच्छित पुरुष के साथ समागम बिना किसी प्रतिबन्ध के होता है ॥ ५४६ ॥

नो धनलाभो लाभो लाभ खलु वल्लभेन सयोग ।

अक्षिगतादर्थान्तिर्न भवति मनस प्रसादाय ॥ ५४७ ॥

धन का लाभ कोई लाभ नहीं प्रिय के साथ मिलाने यही मन्वा लाभ है । स्नेह रहित द्वेष पुरुष से मिला बहुत धन भी मनका प्रसन्न नहीं करता, (प्रीतिपात्र से मिला थोड़ा धन भी आत्मा को प्रसन्न करता है । द्वेष्ये त्व क्षिगत — इत्यमर) ॥ ५४७ ॥

गाढानुरागभिन्न तारुण्यरसामृतेन ससिक्तम् ।

न भनति सहृदयहृदय विभवार्जनसम्भवा चिन्ता ॥ ५४८ ॥

हृद स्नेह से विकसित, अमृता रूपी तारुण्य रस यौवना रस से सिञ्चित, सहृदय तरुणजना के हृदय में धन कमाने आदि का चिन्ता नहीं होती, धन कमाने की चिन्ता से परेशान नहीं होता ॥ ५४८ ॥

लाभ स एव परम पर्याप्त तेन वृत्ताऽस्मि ।

विनिवेश्य यदुत्सगे निक्षिपति मुखे मुखेन ताम्बूलम् ॥ ५४९ ॥

गोदी में बिठाकर वह अपने मुख से मेरे मुख में जो पान देता है, यही मेरे लिये सबसे बड़ा लाभ है मुझ इतना ही चाहिये, मैं इससे पूर्ण सन्तुष्ट हूँ ॥५४८॥

सुरतश्रमवारिकस्थान् परिमाष्टि निनाशुकेन गात्रेषु ।

यदुरसि निधाय त्रिहसस्तस्य न मूल्य वसुधरा सकला ॥ ५४९ ॥

छाती पर लेगाकर हँसते हुए अपने वस्त्र के प्रांतों द्वारा सम्मोहजन्य श्रम के स्वेद बिन्दुओं को मेरे शरीर से जो पोंछता है, उसका मूल्य सारी पृथ्वी भी नहीं है, अनमोल है ॥ ५४९ ॥

शिथिलितनिन्दाररतिर्मयि सत्तमना अनन्यकर्तव्य ।

यत्सौ चित्तनलरूपन्तिरस्कृत तेन गाणिक्यम् ॥ ५५० ॥

मेरे में मन लगने पर अपनी रत्ना को भी भूला कर मुझ प्रसन्न करने में ही मग्न लगा, अपने रूप से नल का भी नाश करने वाले, इस पुरुष के कारण मैंने वश्यापन भी भूला दिया ॥ ५५० ॥

बहुमुमुमरसात्प्राद कुत्राणा मधुरी त्रिधिनियोगात् ।

इदम्प्रसन्नप्रशेष लभते रज्जु चन भवति कृतकृत्या ॥ ५५१ ॥

बहुत से फूलों के रस का आत्मादन करता हुई अमरा भाग्य के कारण ऐसे फूल निशप का पाता है, जिससे कि वह धन्य-कृतकृत्य हो जाता है ॥५५१॥

अयि सरले तावदिमा उपदेशगिरो वसन्ति कर्णान्ति ।

यायन्नान्तर्भूत तच्चेतसि मामक चेत ॥ ५५२ ॥

हे सरले ! ये सब उपदेश तथा तब काना के अन्दर रहते हैं, जगतक मेरा चित्त उसमें चित्त के अंदर विलीन नहीं होता, उसने चित्त से मिलकर मेरा चित्त एक नहीं बनता ॥ ५५२ ॥

श्रीरम्पु दुर्गतिर्वा, बेरमनि चासौ भवत्वरण्ये वा ।

स्यलोने नरके वा, कि बहुना, तेन मे सार्धम् ॥ ५५३ ॥

प्रेमा के साथ रहने पर मुझे लक्ष्मी मिले या मेरी दुर्गति हो, घर में निवास मिले या जगल में बसेरा मिल, स्वर्ग मिल या नरक मिले, इसकी मुझ काश्चिन्ता नहीं ॥ ५५३ ॥

१. वृष्णादसामा द्वि पतिप्रसाद—विप्रमाकदेवचरित १०।३८

प्रभुपति मुक्तसमये सुखीता चैव समये विरमे ।

विश्वराजसभायां सायल या न खादेम पयः ॥

२. अमितवदेच्छित्तान्ता कक्षपति वाचा प्रमेय धर्मांग ।

उपामपपितु नमिता कुमुमाखण्डुवतव मधु ॥ चार्यासहस्री-१९

इदमास्तेऽलकरणं दुर्जननि गृहाण त्रिं ममैतेन ।

तेनैव भूपिताऽहं गुणनिधिना भट्टपुत्रेण ॥ ५५५ ॥

हे कुमाता ! ये रक्ते हैं आभूषण ! सम्भाल, मुझको इनसे क्या प्रयोजन !
मैं तो उसी गुणवान भट्टपुत्र से शाभिग हूँ, वही मरा आभूषण है ॥ ५५५ ॥

उचितस्थाननियुक्तान्यपनीय विभूषणानि सावेगम् ।

एवमभिधाय यास्यसि मानु पुरतः समुत्सृज्य ॥ ५५६ ॥

इस प्रकार कहकर, योगस्थानों पर धारण किये आभूषणों को गुस्ते से उतार
कर, माता के सामने पेंककर निरल पड़ेगा—दूर हो जायेगी ॥ ५५६ ॥

इति रागान्ध श्रुत्वा चेतसि कुर्वते कदाचिदेवमिदम् ।

स्नेहाधिष्ठितमनसामविधेयं नास्ति नारीणाम् ॥ ५५७ ॥

प्रम में पागल हुआ—ऐसा मुनकर कदाचित् मन में यह सोचने लगे कि
स्नेहवती स्त्रियों के लिये कुछ भी अस्पर्शीय नहीं है ॥ ५५७ ॥

जननीं जन्मस्थानं बान्धवलोका वसूनि जीव च ।

पुरुषविशेषासक्ता सीमन्तिन्यस्तृणाय मन्यन्ते ॥ ५५८ ॥

पुरुष विशेष में आसक्त स्त्रियाँ माता, जन्मभूमि, सम्बन्धी जनों को, प्राणों
को और शरीर को तृण की भाँति तुच्छ गिनती हैं ॥ ५५८ ॥

रणेशिरसि हते वझे वज्रोपमयन्त्रनिर्गतप्राञ्जला ।

प्राणान्मुमोच गणिका न मन्त्रविधिना हता नाम ॥ ५५९ ॥

बुद्ध में शिर पर वज्र लगने के कारण प्रमी की मृत्यु होने पर हता नामक
वज्या ने गोष्ठण से पके वज्र के समान कठोर पथर से प्राणों का त्याग कर
लिया था, किसी मन्त्र विधि से—वशीकरण मन्त्र से वश में होकर प्राण नहीं
छोड़े थे केवल स्नेह वश ही प्राण छोड़े थे ॥ ५५९ ॥

कालवशेनायासीत् पचत्व दाक्षिणात्यमणिकठ ।

प्रेमोपगता वेश्या तेनैव समजगाम भस्मत्वम् ॥ ५६० ॥

दक्षिण देश के मणिकठ के कालवश से मर जाने पर उसके प्रम में पागल
बनी वेश्या भी उसके साथ ही जल गई ॥ ५६० ॥

भास्करवर्मणि याते सुरवसति वारिताऽपि भूपतिना ।

तद्दुःखमसहमाना प्रविवेश विलासिनी दहनम् ॥ ५६१ ॥

भास्करवर्मा के स्वर्ग चले जाने पर उसके दुःख का सहन न करके, राजा
के मना करने पर भी विलासिनी अग्नि में जल गई ॥ ५६१ ॥

१ विक्रमाक देवचरित में—

मरणमपि तृण समर्थयन्ते मनसिजपौहवसितास्तद्वय - ६।१३

ज्वालाकरालहुतभुजि नग्नाचार्यः पपात नरसिंहः ।

तस्मिन्नेव शरीरं निजमजुहोच्छ्रोक्पीडिता दासी ॥ ५६२ ॥

नग्नाचार्य नरसिंह अग्नि की तीव्र ज्वालाओं में गिर पड़ा था, उसी अग्नि में शोक से पीडित दासी ने अपने शरीर को भी डाल दिया ॥ ५६२ ॥

प्रीतिभरात्रान्तमत्तिस्त्रिदशालयजीविनां त्रमोपगताम् ।

अंगोचकार मुक्त्वा कदम्बका भट्टविष्णुमानृत्योः ॥ ५६३ ॥

कई पीढ़ियाँ से वंशपरम्परा में प्राप्त स्वर्ग के समान ऐश्वर्य को छोड़कर केवल प्रेम के कारण ही, कदम्बका ने भट्ट विष्णु का साथ मृत्युपर्यन्त निभाया, स्वीकार किया, निर्धन जीवन बिताया ॥ ५६३ ॥

देशान्तरादुपेता प्रसादमात्रेण वीक्षिता अनिता ।

तत्याज न पादयुग समरे निहतम्य वामदेवस्य ॥ ५६४ ॥

वामदेव के प्यार भरी दृष्टि के देखने मान से ही अनुत्पन्न नर्ती स्त्री दूर देश से उसने साथ चली आई । युद्ध में वामदेव के मरने पर भी उसने पैरों को पकड़कर बैठ गई ॥ ५६४ ॥

भट्टकदम्बकतनये याते वसति परेतनाथस्य ।

चक्रे देहत्यागं रणदेवी धारयोपिता मुरया ॥ ५६५ ॥

भट्ट कदम्ब के पुत्र के मर जाने पर, वेश्याओं में श्रेष्ठ रणदेवी ने अपना शरीर भी छोड़ दिया ॥ ५६५ ॥

अस्यामेव नगर्यां त्रिणामदात् कालसंचितमशेषम् ।

मेन्वाऽऽकृष्टा गणिका मिश्रात्माजनीलकण्ठाय ॥ ५६६ ॥

इसी बागणसी में बहुत समय से इकट्ठे किये सम्पूर्ण धन को प्रेम से लाँची वेश्या ने मिश्र के पुत्र नीलकण्ठ को दे दिया था ॥ ५६६ ॥

इयमपि मयि चिह्नितास्था मातृवचक्लुपिता गता कदापि ।

त्यक्त्वाऽऽभरणं सर्वं प्रविजृम्भितमन्युसवेगा ॥ ५६७ ॥

माता के वचनों से दुःखी, सम्पूर्ण आभूषणों का त्याग करके, मोय में पागल होकर मेरे में निवास रखकर वहीं चली गई ॥ ५६७ ॥

उत्सृष्टालंकरणं परितोपितमातृमुत्तपरिवाराम् ।

सतपयांमि सम्प्रति सर्वस्येनापि हरिणाक्षीम् ॥ ५६८ ॥

सब आभूषणों का परित्याग करके, माता, दासी आदि सम्बन्धी जनों को छोड़कर निरुली हुई इस चण्डल औरत की अपने सर्वस्व की बाजी लगाकर भी रक्षा (सुख) करेगा ॥ ५६८ ॥

गेहेन किं प्रयोजनमन्यैरपि बन्धुदारपरिवारैः ।

ससारग्रहकारणमेका खलु मालती मम हि ॥ ५६६ ॥

मुझे घर से क्या मतलब, दूसरे बन्धु स्त्री-सम्बन्धी जनों से भी कुछ काम नहीं । मेरे लिये तो ससार में रहने का अनेका कारण मालती ही है, उसीके कारण जीता हूँ ॥ ५६६ ॥

अमृतकरावयवैरिव घटिता या दृढतर परिष्वक्ता ।

चेतो नयति समत्वं ब्रह्मण आनन्दरूपस्य ॥ ५७० ॥

मालती के अवयव चन्द्रमा की किरणों से बने हुए हैं, जिनका गाढ़ आलिंगन मनको ब्रह्मानन्द प्राप्ति का आनन्द देता है ॥ ५७० ॥

आविर्भवदात्मभवक्षोभक्षतधीरताघन रभसात् ।

विगलितकुचयुगलाघृतिरालिंगति मालती धन्यम् ॥ ५७१ ॥

काम की व्याकुलता से बेचैनी बनी—कामातुर स्तना की चोली को हटाकर मालती किसी भाग्यवान् का ही दृढ आलिंगन करती है ॥ ५७१ ॥

निर्दयतरौघरक्षण्डनसव्यथहुकारमूर्च्छित मुरते ।

अहर्हेति वचस्तस्या अपुण्यभाजो न शृण्वन्ति ॥ ५७२ ॥

सम्भोग के समय आवेश में किये निर्दय औघ्रदश से उत्पन्न पीड़ा के साथ किये हुए मालती के हुँकार को अशुभ कर्म करने वाले नहीं सुन सकते ॥ ५७२ ॥

स्मृतिजन्मजनितविकृतिव्रततिच्छन्न करोति ससारम् ।

आबद्धमुरतसगरविमर्दसक्षोभिता दयिता ॥ ५७३ ॥

प्रवर्तित रतियुद्ध में अगा के निष्पीडन से बेचैन बनी प्रियतमा, काम से उत्पन्न नाना प्रकार की क्षोभ रूपी लताओं से ससार को ढाँप लेती है । मुरत काल जनित क्षोभ से रमणीय बनी प्रिया को देखने से कामुक को सारा संसार शृङ्गारमय ही दीखता है ॥ ५७३ ॥

१ कवि ने कहा भी है—

किं कौमुदी शशिकला सकला विचूर्ण्य सयोज्य चामृतरसेन पुन प्रयतनात् ।

कामस्य धोरहरदुवृत्तिदग्धमूर्त्ते संजीवनौषधिरिव विहिता विधात्रा ॥

(ख) पचदशी में—कुमारादिवदेवाय प्रज्ञानन्दैकतपर ।

स्त्रीपरिष्वक्तवद्वेद न बाह्य नापि चान्तरम् ॥ ११।१४

(ग) एषथा प्रियया स्त्रिया सपरिष्वक्तो न बाह्य किंचन वेद मन्तरम् —

बृहद् ४।३।११

(घ) प्रज्ञानघन एवानन्दमय —माण्डू ५

विज्ञानमानन्दमत्त बृहद् उप ३।१।२८,

मादतराश्लिष्टवपुर्भजते कान्ता प्रमोदं सम्मोहम् ।

शिथिलीकृता तु किञ्चिद्विविधविकारं समुच्छसिति ॥ १७४ ॥

मादतर—अतिशय बल पूर्वक आलिंगित कान्ता आनन्द से बेहोश हो जाती है, आलिंगन के थोड़ा ढाला करने पर नाना प्रकार के विकारों को [सचारी आदि भावों (ग्लानि-श्रोत्र आदि) को] प्रगट करती है ॥१७४॥

सन्त्यन्या अपि सत्य पुरुषोचितकर्मपण्डिता प्रमदा ।

सृष्टाऽनया तु नियतं विपरीतरतत्रियागोष्ठो ॥ १७५ ॥

यह सत्य है कि पुरुषोचित कर्म में—विपरीत रति में पण्डिता—दूसरी स्त्रियाँ भी हैं, परन्तु विपरीत सम्भोग सम्यन्धी चर्चा का प्रारम्भ तो इसी मालती ने किया है; इसकी समझ में मालती पण्डिता ही है^१ ॥१७५॥

तन्त्रीजाद्यविशेषान् प्रोद्दामानजन्मनस्तस्या ।

कुहरितरेचितकम्पितसम्पादननैपुणं करोति जडान् ॥ १७६ ॥

रतिकाल में प्रचण्ड कामरोग वाली मालती के गले से निरली कोरिल ध्वनि, श्वास, कम्पन, आदि की निपुणता, वीणा बजाने वालों को भी नीचा दिखाती है, उनको भी मूर्ख बनाती है ॥१७६॥

ललितांगहारजृम्भितवलितस्मितवेपनानि मालत्याः ।

पश्यञ्जहाति कामो रतिमोहनचेष्टितेषु यदुमानम् ॥ १७७ ॥

मालती के अंगों का सुन्दर चालन—हिलना चलाना, जम्माई लेना, वलित—मुड़ना-नुड़ना, स्मित—सुसकराना, वेपन—दर्प रास क्रोध आदि से होने वाले कर्मा को देखकर कामदेव, अपनी पत्नी रति की चित्त हरने वाली चेष्टाओं को भी भूल जाता है, उनमें भी अधिक भ्रष्टा नहीं करता^२ ॥१७७॥

न भ्राम्यं परिहसितं, नाविभ्रमतरलिताङ्गिविधेयः ।

सुरतानुयोगविधौ दोहददानं न पुष्पनायस्य ॥ १७८ ॥

मालती के हँसने में गँधारपन नहीं, उसका चंचल पदार्थ विलास रहित नहीं। मालती की सम्भोग में कामकी प्रवृत्ति दोहद दान के बिना नहीं होती^३ ॥१७८॥

१. पुरुषायित—नायकरवानुमत्या वा स्वमतीपिक्याऽयवा ।

पुंस्त्वं स्त्री रमते रागात् पुरुषायितमुच्यते ॥

२. ललित—सुन्दरारववाऽप्राप्तो विन्यासो ललितं भवेत्, वलित—छात्यविशेष ।

३. दोहद—विशेष वृत्तों में पुष्प आदि संहृदि के लिप् जो दान दिया जाता है,

यह दोहद दान है—यह दोहद दान दस वृत्तों के लिप प्रसिद्ध है, यथा—

खोणो स्पर्शाश्रियगुर्विहसति, यदुच्छः सोपुगण्णपमेकात्,

पादाघातादयोऽस्ति लङ्कवुरयदी योऽशयाङ्गिनाम्बाम् ।

नार्थपरो नयनरसो, न पराशयवेदने विचक्षणता ।

नासौष्टव प्रसंगे, न चान्यगुणकीर्तनेषु भारत्या ॥ ५७६ ॥

मालती की स्नेह भरी दृष्टि घन की लोभी नहीं, उसमें दूसरे के अभिप्राय को जानने की कुशलता नहीं, प्रसंग—समयोचित कार्य में असीष्टव नहीं, दूसरे के गुणों की प्रशंसा करने में उसकी वाणी में आग्र्यपन नहीं ॥ ५७६ ॥

नापरपुरुषश्लाघा, न त्याग कालदेशवेपथ्य ।

वैदग्ध्यजन्मभूमेर्गुरुजघनभरेण मन्दयाताया ॥ ५८० ॥

(विशेषकम्)

मालती नायक का छोड़कर दूसरे पुरुष की प्रशंसा नहीं करती, कालोचित एवं देशोचित वेष का कभी त्याग नहीं करती, काल और देश के अनुसार आभूषण वेष आदि धारण करती है । विदग्धता चातुर्य का तो वह उत्पात स्थान ही है । भारा जघनों के भार से वह सदा मन्द गति से चलता है, गजगाभिनी है^१ ॥ ५८० ॥

चक्राह्वपरिष्वजन हससमाश्लेषनकुलपरिरम्भम् ।

पारावतावगूहनमाचरति सुमध्यमा यथावसरम् ॥ ५८१ ॥

नाना प्रकार के आलिंगन—शोभन मध्यम भाग (नाभि प्रदेश से निचला उदर भाग) वाली मालती समय को देखकर चक्रवाक के समान हस के समान, नेवले की भाँति एवं कबूतर के समान आलिंगन करती है^२ ॥ ५८१ ॥

तद्वज्रवचनहास्यव्यवहतिहतमानसस्य जायन्ते ।

अनुकूलसुन्दरा अपि भरणीया केवल दारा ॥ ५८२ ॥

मन्दारो नमंवाक्यात्, पटु मृदुहम । धग्गको धक्त्रवाणात् ,

चूतो गीतान्ममेवविक्कसति च पुरो नतनात् कर्णिकारः ॥

१ भारी जघन—

किं चित्रमत्र जघन परमुद्गहत्या मन्दीभवन्ति यदि ते गतयो वराणि ।

यद्वीक्ष्येऽपि गतपैयंगुणा सुवानो, गन्तुं मनागपि पुनर्नहि शक्नुवन्ति ॥

२ चक्रवाक पक्षियों की भाँति—शरीर का परस्पर रगड़ना, हंसाखिगन—हंसों की भाँति छछग होना और फिर मिछना इस प्रकार बार-बार करना, नकुला खिगन—नकुल की भाँति जोर से पृथ देर तक गाढ़ में बिड़ाना, यथा—योगवायिष्ठ (५।१०६।१३-१४) में—

गच्छद्ग घनस्नेह मुद्यद्वाप स्फुरत्पृष्ठम् ।

आङ्गिजिग विर काम्नां नकुलो नकुलीमिव ॥

पारावत की भाँति आङ्गिगन—सामने से परस्पर मुख मिछाना ।

मालती की वक्रोक्तियों से, हास्य से, वचनों से, मुस्कुराते हुए निकले वचनों से प्रतारित ठगे-मन वाले पुरुष के लिये अनुकूल एवं सुन्दर स्त्रियों केवल पीप-णीय ही रहती हैं, उनको खाना कपड़ा ही मिलता रहता है (प्रेम नहीं) ॥५८२॥

सूचयति पृथक्करणं भ्रातृणां, वक्ति विपमशीलत्वम् ।

विवृणोति गृहविसंस्थामभिनन्दति पितृकुलाय गुणवत्ताम् ॥५८३॥

घर की पत्नी भाईयों से अलग होने को सिखा देती है, भाईयों के बुरे व्यवहार की शिकायत करती है, स्त्रियों के बीच में घर की दुर्व्यवस्था को कहती है, अपने पितृ कुल के बढप्पन का बखान करती है ॥५८३॥

अन्यसुतपक्षपातं कथयति मातुस्तिरस्करोति पतिम् ।

पार्श्वनिमग्नां जायामानयति विमुच्यकार्मुकं मदनः ॥ ५८४ ॥

(युग्मम्)

ज्येष्ठ या देवर के पुत्र को अधिक स्नेह करनी की बात की शिकायत करती है, प्रसंग या अप्रसंग पर पति का तिरस्कार करती है, कामदेव अपने धनुष के बिना हो पार्श्व में लेटी पत्नी को अनुकूल कर देता है (स्त्री की प्रेरित करने के लिये कामदेव को अपने धनुष की आवश्यकता नहीं होती) ॥५८४॥

एवं कृतेऽपि सुन्दरी यदि तिष्ठति नायकः प्रकृत्यैव ।

इत्थं पथि परिमोपत्यत्सख्या नैपुणेन वक्तव्यः ॥ ५८५ ॥

हे सुन्दरि ! इतना सब करने पर भी यदि नायक अपने स्वाभाविक स्वभाव में बना रहे, तब, रास्ते में अपनी सखी के साथ, नायक को ठगने के लिये होशियारी से इस प्रकार बातचीत करनी चाहिये ॥५८५॥

गृहकार्यव्यवस्था चित्तग्रहणाय वा कुलस्त्रीणाम् ।

नायाते भवन्ति, सखी प्रावृद्ध्यनकलुषिते दिशां चक्रे ॥ ५८६ ॥

घर के काम में व्यस्त होने से, अथवा कुलीन पत्नी के चित्त के प्रसन्न करने में लगे रहने पर, आप के न आने से हे सखि ! मेरे लिये तो सब श्रम अन्वेष हो गया ॥५८६॥

प्रमीयकशायनगता स्फारीभवदात्मसम्भवविकारा ।

त्वद्वर्त्मनिहितनेत्रा गीतामन्येन गीतिकाभट्टणोत् ॥ ५८७ ॥

प्रासाद-महल में बिस्तर पर पड़ी मुझमें कामजन्य विकार के उत्पन्न होने से; आपके हो रास्ते में आये गड़ये भूने; दूसरे से कहा यह गीतिका मुनी ॥५८७॥

यदि जीवितेन कृत्यं संभावय विरहिणि प्रियं तूर्णम् ।

घनरसितम्य हि पुरतः कदलीदलकोमलः कुलिशपातः ॥ ५८८ ॥

हे विरहिणि ! यदि तुमको जीने की चाह है, तो जल्दी से उसका अभिसरण करो उसके पास जाया । बादलों की गड़ गड़ाहट के आगे, यज्ञ का गिरना भी बेले के पत्त के समान कोमल होता है^१ ॥५८८॥

आकर्ष्य मामवादीद्वन्यास्ता युवतय सखि कठोरा ।

या विपहन्ते दीर्घप्रियतमविरहानलासारम् ॥ ५८९ ॥

इसको मुनकर उसने मुझसे कहा, हे सखि ! जो कठोर हृदयवाली तरुणियाँ प्रियतम की विरहाग्नि के प्रसार को देर तक सहन करती हैं, व धन्य हैं, (मैं तो आभागी हूँ)^२ ॥५८९॥

मम तु दिनान्तरितेऽपि प्रेयसि लब्ध्वा सहायसामग्रीम् ।

विद्धाति मकरवेतन उत्कलिकाविधुरित हृदयम् ॥ ५९० ॥

मेरे लिये तो प्रियतम का एक दिन का भी व्यवधान पढ़ने पर कामदेव अपनी कामोद्दीपक सामग्री को लेकर मेरे हृदय को उत्कलित करने लगता है ॥५९०॥

उत्कण्ठयति नितान्त समीरणो यकुलकुसुमसन्नाह ।

प्रन्धावयन्ति धैर्यान्मधुरध्वनिभि कलापभृत ॥ ५९१ ॥

कामोद्दीपकसामग्री—मौलसरी व फूलों की गंध से मेरी वायु अतिशय वेचैन करती है, मोरा की मीठी वाणी मेरे धैर्य को नष्ट कर देती है ॥५९१॥

सतडिन्मिलद्वलाकामसितान्धुधरावली समुद्यन्तीम् ।

उत्पहते सा वीक्षितुमविरलमालिगितो यया कान्त ॥ ५९२ ॥

जिन स्त्रिया ने अपने प्रियतम का निरन्तर गाढ़ आलिंगन किया हुआ होता है, वे स्त्रियाँ उठती हुई विद्युत वाली काले बादलों की घनघोर घटा की ओर जाती हुई बलाकाओं को देखने के लिये उत्साहित होती हैं^३ ॥५९२॥

१ मघाजोके भवति सुखिनोऽप्यन्यथावृत्ति चेत् ,

कण्ठाश्लेषप्रणयिनि जने किं पुनर्दूरसखे ॥ मघदूत

विरहमविरह वा नानुरन्धन्ति मेघा सुखनमसुखिन वा सर्वमुत्कण्ठयन्ति ।

वाखरामायण २-२८

२ अतसीपुष्पसकाश ख वीक्ष्य जलदागम ।

ये त्वद्योगेऽप जीवान् न तेषा विद्यते भयम् ॥

३ मेघदूत में—गर्भाधानक्षणपरिचयानूनमावद्धमाला

सेविष्यन्ते नयनसुभगा खे भवन्त बलाका ॥

मृच्छकटिक में—गर्जति सतडिद्वलाकशबलैर्मघैः सशय्य सन —॥५-१८॥

गर्जकदम्बकमचकमुच्चकैर्नमसि वीक्ष्य न्वाम्बुदमम्बरे ।

अभिससार न बल्लभमगता न चकमेचकमकरस रह ॥ भाष ९ ३६

स्वेच्छागमनलघुत्वं बहुलापार्यं निशासु पन्थानम् ।

न विचारयन्ति महिला अभीष्टजनसंगतावुक्ता ॥ ५६३ ॥

बिना बुलाये अपने आप जाने में इल्कापन, रात्रि में मार्ग के विघ्नों को (साँप बिच्छू आदि के भय को) भी इच्छित पुरुष से मिलने के लिये वेचैन स्त्रियों नहीं सोचती ॥५६३॥

त्रियता भूपणशोभा त्वरयति मे मानसं मनोजन्मा ।

रञ्जयति मनो नितरा कलधीतनिवेशितं रत्नम् ॥ ५६४ ॥

आभूषणों से मेरे शरीर को अनङ्कित करो, कामदेव मेरे मन को वेचैन कर रहा है। सोने में लगा हुआ रत्न मन को नरकस सौचता है ('रत्न समागच्छतु काञ्चनेन') ॥५६४॥

घनजलदातृतरङ्गुभिः प्रदोषसमये प्रदोषगमनाय ।

विदधानया कुतुब्धिं रागान्वे निमिदमारन्धम् ॥ ५६५ ॥

प्रेम में पागल बनी तूने, शिशाग्रों के नादलों से गिरा होने पर, रात्रि के समय, किसलन-कॉट आदि दोष युक्त रास्ते से जाने में कुतुब्धि से विचार करके यह क्या किया ॥५६५॥

वचनप्रपञ्चसारं जायाश्रितमन्यदेशसम्बन्धम् ।

पुरुषमभिगन्तुनामा नवेयमभिसारिका दृष्टा ॥ ५६६ ॥

मिथ्या प्रिय बोलने वाले, पत्नी आश्रित, दूर रहने वाले (दूरतों), पुरुष के लिये अभिसरणी करने वाली यह नई है अभिसारिका देखा ॥५६६॥

जलधीततिलरचनां गलदम्भोलुलितशेषान्ताम् ।

तिम्यत्तनुलीनावृतिचण्डानिलसलिलपातरण्टस्तिताम् ॥ ५६७ ॥

माथे पर लगाया तिलर पानी से धुल गया, गिरत हुए पानी से शिर क मुन्दर जल उलझ गये, केश रचना मिगड गई, गीला होन से वस्त्र शरीर के साथ चिप गया, प्रचण्ड वायु एत पानी का बाह्यार से शरीर म सेनाच उत्पन्न हो गया ॥५६७॥

अधिर्भाषितसमविपमा प्रस्यलङ्घ्यं सहायकरलप्राप्तम् ।

पुरतोऽध्यतः प्रमाणं मुहुर्मुहुः साध्यसेन पृच्छन्तीम् ॥ ५६८ ॥

१. न पश्यति मर्शान्मत्तो ह्यर्था दोष न पश्यति ।

न पश्यति च जन्मान्ध कानान्धो नैव पश्यति ॥

२. अभिसारिका—

उद्गमनमयमहात्वरवेपमाना,* रोमावकण्ठाङ्गनाप्रसङ्गा बहुली ।

विशद्विनीयवति या विपस्यमाय सा नायिका विगर्दिता त्वभिसारिकेति ॥

वषा के कारण ऊँची नीची जगह का भेद मिट जाने से बार बार पैर निसलने में सहायक का हाथ पकड़े हुए बार-बार बेचैनी से रास्ते की दूरी पूछती हुई कितना और चाकी है पूछती हुई जाती है ॥५६८॥

अन्यस्त्रीषु च पत्यौ व्यग्र कृच्छ्रेण कथमपि प्राप्ताम् ।

तत्कालयोग्यपरिजननिवेदितामिति विकल्पसदृशविधौ ॥ ५६९ ॥

किसी प्रकार कठिनाई स घर में पहुँचकर वह देखती है कि पति अपनी स्त्री में व्यग्र है, अपने आने की सूचना अन्त पुर में किस प्रकार से दी जाये, इस चिन्ता में यह परेशान है ॥५६९॥

किं प्रेम्णोऽय महिमा किमुतानन्त्य धनप्रलोभस्य ।

किंवाऽन्यत प्रवृत्ता प्रवेपिता वातवर्षेण ॥ ६०० ॥

क्या यह प्रेम से खोंचकर आई है, क्या बहुत अधिक धन की लालच में आई है, अथवा वायु और वषा से ताड़ित होकर यहाँ आ गई है ॥६००॥

“सन्निहितकलत्राणामनुचितमि” ति बाह्यलोकसवदनात् ।

अन्यस्मिन्नुदवसिते विसर्जितामिष्टमालतीकेन ॥ ६०१ ॥

नायक व एक स्त्री के पाँव में होने पर दूसरी स्त्री का नायक के पास जाना अनुचित है, ऐसी सामान्य जना की बात चीत मुनकर, मालती इच्छित कामुक के घर से निकल गई ॥६०१॥

लोकेन हारयमाना विभ्राणा वाससी नलक्षिन्ने ।

रूपमदमुत्सृजन्ती वैलक्ष्याद्विहसितेन नतवदनाम् ॥ ६०२ ॥

वापिस जाती हुई मालती पर लोग विहँसने लगे, जल से भीगे बखों को धारण किये, रूप का मद उतर जाने से, सफलता न मिलने के कारण लोगों के हँसने से लज्जित होकर मुँह को नीचा किये मालती घर से निकली ॥६०२॥

पश्चात्तापगृहीता कण्टकदर्भाप्रभिन्नपादतलाम् ।

अग्निद्वय स्मरन्ती द्रव्यन्त्यभिसारिका सुकर्माण ॥ ६०३ ॥

पीछे मानसिक दुःख से दुःखी, काटे और दाग से क्षत निक्षत पैरों वाली, हमारी वहाँ बातों को यद करती हुई, ऐसी तुल्य अभिसारिका को शुभकामा पुण्यात्मा मनुष्य ही देखेंगे ॥६०३॥

इति परपराभिधाना मातरमवधीर्य युष्मदभ्याशम् ।

चौरहतरा व्रजन्ती विद्रावितरक्षिण सखी मुमुक्षु ॥ ६०४ ॥

(महाकुलकम्)

इस प्रकार स्त्री वचन बोलती हुई माता की भा बात का न मानकर आपके पास आती हुई मखी मालती व आभूषण का लेकर-नाच चार-रक्षक दूर भाग गये ॥६०४॥

एषा प्रपंचरचना यदि भवति वृथा पुरस्तस्य ।

वणिगिदमुपेत्य वक्ष्यति सहायसंचोदितो भवतीम् ॥ ६०५ ॥

यदि यह कपट रचना भी निराल निराल जाये, तब नायिका के सहायक चेद्री आदि से सिखाया वणिग्-नायक सामने हो नायिका की कहेगा ॥ ६०५ ॥

“पूर्वं दत्तस्योपरिमुक्ताहारम्य केदरास्त्रिरात् ।

परिचारिक्या नीता अन्यानपि मृगयते वयस्यकृते ॥ ६०६ ॥

पहले गिस्वी रानी मुक्तामाला के ऊपर तीस केदार तुम्हारी दासी ला चुकी है, अब वह तुम्हारे प्रिय के लिये उस पर और भी मँग रही है ॥ ६०६ ॥

यत्तु घनसारकुङ्कुमचन्दनधूपादि मुक्तकं दत्तम् ।

तत्संपुटके लिखितं शृणु पिण्डलिकां करोमि ते पुरतः ॥ ६०७ ॥

तेरे लिये कपूर, नेसर, चन्दन, धूप आदि जो गुले हाथ से आज तक देता रहा हूँ, वह सब नदी में लिगा हुआ है, आज तेरे सामने उन सबको जोड़ता हूँ, सुनते ॥ ६०७ ॥

एतावन्तं कालं नावसरेऽभ्यर्थिता मया त्वमसि ।

रिक्तं भाण्टस्थानं सांप्रतमिति याचनं त्रिचते” ॥ ६०८ ॥

इतने समय तक मैंने आवश्यक कार्य होने पर भी तुम से नहीं मोंगा, अब तुम्हारा रत्ना सब घन समाप्त हो गया, इसमें मोंग रहा हूँ ॥ ६०८ ॥

एवं यादिनि तस्मिन्किञ्चिज्ज्ञानतेजस्य दृष्ट्या ।

प्रियपूर्वं प्रश्रितया वाचा वाच्यं सर्वलक्ष्यम् ॥ ६०९ ॥

वणिग् के इस प्रकार से कहने पर, तुम्हें लज्जा से आँख नीचा करके, देखते हुए, कहने ने समान मरुत एव दीन वाणी से लज्जा के साथ कहना चाहिये ॥ ६०९ ॥

“हारस्तथैव तिष्ठतु” मध्यस्थस्यापितेन मूल्येन ।

शेषं ततो यदन्यत्तद्विषयं पूरयिष्यामि” ॥ ६१० ॥

मध्यस्थ व्यक्ति द्वारा तै लिये मूल्य से हार तुम ही रग लो । बाकी जो रहेगा उसको भी थोड़ा दिनों में दे दूंगा ॥ ६१० ॥

इयमपि कपटप्रयत्ना पूर्वसमा चेत्तदेदमभिधेयम् ।

आरांफन्तेऽनिष्टं कातरदृष्ट्या हि योषितः प्रायः ॥ ६११ ॥

यदि यह भी कपट रचना पहले की भाँति व्यर्थ निराल जाये, तब कहना चाहिये, कि तुम्हें किसी अनिष्ट का भय है, क्योंकि प्रायः स्त्रियों दरपोक होती हैं ॥ ६११ ॥

१. वणिज् कृतसकलस्य नायकमक्ष दशमं कृतम्, येनाय नायकस्याः किमपि वणिज्कृतमपि विद्वन्मार्गस्य इति प्रपञ्चति ॥ अथमगच्छा टीका ।

अपदुशरीरे स्वामिनि विज्ञप्ता भगवती मया गत्वा ।

भवतु निरामयदेहो जीवितनाथस्तव प्रसादेन ॥ ६१२ ॥

मैंने स्वामिनी भगवता अम्बादेवी से प्रार्थना की है कि रोगग्रस्त मेरा प्रियतम आपके अनुग्रह से रोगमुक्त हो जाये ॥ ६१२ ॥

सपन्नवाङ्मितार्था वल्युपहारेण पूजयिष्यामि ।

सामग्रीविरहेण तु न वितीर्णं तत्र मे शका ॥ ६१३ ॥

(विशेषकम्)

मनेरय सिद्ध होने पर आपका बलि उपहार से पूजा करूँगी । परन्तु सामग्री न जुटने से वह पूजा अभीनहीं हुई, इसी का भय है कि वहाँ देवता कुछ अन्न गल न करें ॥ ६१३ ॥

अस्मिन् व्यर्थीभूते रिक्तीकृतशून्यवेश्मनो दाहम् ।

उत्पाद्य मन्दगामिनि सर्वविनाश प्रकाशमुन्नेय ॥ ६१४ ॥

यदि यह चाल भा व्यर्थ जाये, तो घर को खाली करके आग लगा दे । और धीमे धीमे शोक में चलते हुए सब कुछ नष्ट हो जाने का प्रचार करना चाहिये ॥ ६१४ ॥

स्निग्धत्वमल बुद्ध्या सहभोजनशयनवसनलिङ्गेन ।

एभिरुपायद्वारै कान्तो रिक्तत्वया कार्य ॥ ६१५ ॥

एक साथ में भोजन, शयन, वस्त्र आदि से अतिशय उत्पन्न स्नेह जानकर (वश में हुआ जान कर) बताये हुए इन उपायों से तुम्हें प्रियजन को भीतरमँगा बना देना चाहिये ॥ ६१५ ॥

वार्धुपिकदर्थनया भोगध्वसात् सहायवचनैर्वा ।

अवधारितेऽपि निपुण वरगात्रि विलुप्तसारत्वे ॥ ६१६ ॥

परुषवचोनिर्धारणमायत्यामाहितोपधातीति ।

यत्रादमी विवेया गम्यस्य विमोक्षणोपाया ॥ ६१७ ॥

(युग्मम्)

हे शोभनगात्रि । सम्पूर्ण धन निचाड़ लेने का विश्वास होने पर भी वृद्धावस्था की पीड़ा से, ग्लान शयन-वस्त्र आदि की कठिनाई से, अथवा चेष्टा आदि सहायकों के कहने से भी यदि वह घर का न छोड़े तब—यह समझकर कि फटोर बचन कहना पालू से हानिनाशक होता है, इसलिये उससे छूटने के लिये कामुर को निकालन के लिये य उपाय बरतन चाहिये ॥ ६१६-६१७ ॥

पृथगासननिर्देशः, प्रत्युत्थानादिकेऽपि शीथिल्यम् ।

सामूयसोपहासा आलापाः मर्मवेधि परिहसितम् ॥ ६१८ ॥

अग्ने से अलग आसन पर बिठाये-दूर रखे, उसके प्रति आदर दिवाने में शिथिलता बरते, निन्दा एवं उपहास करते हुए बातचीत करे, उसके दिल को दुःखाने वाला हास्य करे ॥६१८॥

तद्व्यतिपत्तश्लाघा, तदधिकगुणरागकीर्तनावृत्तिः ।

वदति प्रियमाभीक्ष्ण्यं बहुप्रलापित्वद्रूपणाख्यानम् ॥ ६१९ ॥

उसके प्रतिपत्ती शत्रु की प्रशंसा करे, कानुक से अधिक गुणों एवं स्नेह का बार-बार वर्णन करे, अनेक बार मीठी बात करने पर वाचालता का दोष निकाले ॥६१९॥

वचनान्तरोपचातेस्तद्व्यस्तुतसंकथासमाज्ञेयः ।

तद्व्यवहारजुगुप्सा, सव्यपदेशस्तदन्तिकृत्यागः ॥ ६२० ॥

यदि कानुक कोई बात प्रारम्भ करे तो दूसरे प्रसंग की बात लाकर उसकी बात में निग पैदा करे । उसके व्यवहार में घृणा दिवाये, कोई बहाना करके उसके पास से हटक जाये ॥६२०॥

१. विरज्ज भाषिका के लक्षण—

परपम्पमिमुखं नैव संयोगेज्जीव सीदति ।

अस्तीग्यनेत्रवेदना, स्पृष्टाज्जं निधुनोति च ॥१॥

करोत्युष्ठा कपामंगं, पृष्टा वदति निष्ठुरम् ।

नान्यसखा करोतीज्या, तन्माग्नानं च नेच्छति ॥२॥

अस्पाने कुर्वते रोप, वदनं माहं सुम्बिता ।

यराजं छादयेत्पदो, रते वलेदुमुपैति न ॥३॥

रोते पराङ्मुखी पूर्वं पश्चादुत्तिष्ठते भ्रुवम् ।

कृन् न मन्यते द्विद्विन् दुष्कृतं च प्रयुज्यति ॥४॥

विशेषवचनं मूले दोषान् वन्ति मस्योदुराः ।

व्यमने मुहमाप्नोति प्रवामे नु महप्यनि ॥५॥

अभिप्रायानुने दीति विश्वे द्वेष्ट्यमुदयच्छम् ।

विरज्जः क्षशरीरमिहंभ्या योरिद् विवश्रनैः ॥६॥

पराङ्मुखी वा क्षपनं करोति तनेति पीडां मूर्ते स्पृष्टीहम् ।

निष्कारयं कुप्यति गर्वदुग्ध विरज्जभावा वनिता मया सा ॥७॥

व्याजेन कालहरणं, स्वापावसरे विवर्तनं शयने ।

निद्राभिभवल्यापनमुद्वेगं सम्मुखीकरणे ॥ ६२१ ॥

किसी बहाने से सम्भोग या उसके पास जाने के समय को निकाल दे, माथ में सोने पर मुख फेर कर सोये । यदि वह हठ से अपना मुख सामने करे तो नींद का बहाना करे, नींद की वेचैनी बताये—नींद आ रही है ऐसा कहे ॥६२१॥

गुह्यस्पर्शननिरोधः, स्वभावसंस्थापनाऽनुयोगेषु ।

चुम्बति वदनविकम्पनमालिङ्गति कठिनगात्रसंकोचः ॥ ६२२ ॥

गुह्य भाग के स्पर्श करने में बाधा करे, राजी गुशी पूछने में कहे कि तुम कौन होते हो पूछने वाले, तुम्हारा क्या मतलब मेरी तन्दरुस्ती से, चुम्बन लेने में मुख को हिलाये—चुम्बन नहीं लेने दे, आलिङ्गन करने लगे तो शरीर को कठिन बना ले और सकुचित कर ले ॥६२२॥

असहिष्णुत्व प्रहरणकरुहृदशनक्षतिप्रसंगेषु ।

दीर्घरतौ निर्वेदः, स्वपिहीति रताभियोजके भूयः ॥ ६२३ ॥

नायक द्वारा ताड़न, नलाघात, दश आदि करने के समय में असहिष्णुता दिखाये, लम्बे सम्भोग में ग्लानि या उदासीनता बरते, पुनः सम्भोग प्रारम्भ करने में सो जाओ, ऐसा कहना—सोने के लिये कहना ॥६२३॥

तदशक्तावनुबन्धो, वैदग्ध्यविकासने तथा हासः ।

रात्र्यवसानस्पृहया पुन पुनर्यामिकप्रश्नः ॥ ६२४ ॥

नायक के सम्भोग में अशक्त होने पर उससे सम्भोग के लिये आग्रह करना या उसमें दोष बताना, कामुक के चतुरता दिखाने में हँसी करना, रात जल्दी समाप्त हो जाये, इसकी चाह करना, बार-बार पहरेदार से पूछना कि अब क्या समय, कितनी रात बार्की है ॥६२४॥

निःसरणं वासगृहादुपसि समुत्थाय तल्पतन्त्वरया ।

सरभसमुदीरयन्त्या निशा प्रभाता प्रभातेति ॥ ६२५ ॥

प्रातःकाल होते पर बिस्तर से जल्दी में उठ कर सबेर हो गया, सबेर हो गया, जोर से कहते हुए घर से निरुल जाना ॥६२५॥

उभयेन्द्रया प्रवृत्तं निरुपाधि प्रेम भवति रमणम् ।

अन्योन्यसमासत्ता संस्थानमिवाभिजातमणिहेम्नोः ॥ ६२६ ॥

दिना किसी कष्ट के नैमर्गिक स्वाभाविक, दोनों की इच्छा से प्रवृत्त प्रेम रमणीय होता है, जो प्रेम नायक और नायिका दोनों में भली प्रकृति रहता है, वही प्रेम उत्तम बुलोट्पन्न मणि और स्वर्ण के सयोग की भाँति निरुद्ध होता (निर्दोष) है ॥६२६॥

यत्वेकाश्रयरागः परिभयदौर्बल्यदैन्यनाशानाम् ।

स निदानमसन्दिग्धं सीतां प्रति दशमुत्तस्येव ॥ ६२७ ॥

जो प्रेम एक के आश्रित रहता है; वह बिना सन्देह के परिभय-तिरस्कार, निर्मलता, दोनता और नाश का कारण बनता है, जैसे कि रावण का प्रेम सीता के प्रति एकतरफा था ॥६२७॥

यानि हरन्ति मनांसि स्मितजल्पितवीक्षितानि रक्तानाम् ।

तान्येव विरक्तानां प्रतिमान्ति विवर्तितानीव ॥ ६२८ ॥

अनुरक्त पुरुषों में मुस्कराना, बातचीत, देखना आदि जो भाव मन को हरते हैं, वे ही मुस्कराना, बातचीत आदि भाव निरक्त मनुष्यों में प्रतिकूल-बदले हुए दीखते हैं ॥६२८॥

विदध्नातु किमपि, कथमपि निगृह्यमाणा मुहूर्तमासिष्ये ।

इति यत्र मनः स्त्रीणां रमन्त एव तत्र पशुनुल्याः ॥ ६२९ ॥

किसी प्रकार पकड़ी हुई सुभक्ते कुछ भी करे, क्षण भर के लिये सब सह लूँगी। इस प्रकार का स्त्रियों का जहाँ मन होता है, वहाँ पर भी पशुनुल्य मनुष्य रमण करते ही हैं ॥६२९॥

यत्र न मदनविकाराः सद्भावसमर्पणं न गात्राणाम् ।

तस्मिन्मुद्रितभावे पशुकर्मणि पशव एव रज्यन्ते ॥ ६३० ॥

जहाँ पर सम्भोग में रति इच्छा सूचक विकार-श्लेष्म स्फुरण आदि नहीं, प्रीति पूर्वक श्रमों का समर्पण नहीं, इस प्रकार के अविकसित काम विकार वाले पशुकर्म-सम्भोग में पशु ही रस लेते हैं ॥६३०॥

अवधोरणयोपहतः प्रतिदिवसं ह्रीयमानसद्भावः ।

अभिमानवान् मनुष्यो योपितमूढामपि त्यजति ॥ ६३१ ॥

निरन्तर तिरस्कार मिलने से, आत्मसम्मान के नष्ट होने पर, स्वाभिमानी मनुष्य श्रमनी विनाशित पत्नी को भी छोड़ देता है ॥६३१॥

१. मदनविकार—

धोष्टाप्रं स्फुरतीक्ष्णो विचक्षणः कृपोदरे मत्स्यवद्,

धम्मिरक्षः कुसुमाश्लिषा विगलितः प्राप्नोति व-ध पुनः ।

प्रक्षुब्धो मज्जतः स्तनौ प्रहृष्टां शोणीवटं दृश्यते,

भीरां च स्तजति स्थितार्थं मुहुर कामेक्षित घोषिकाम् ॥

रतिरहस्य ४१६०

साक्षिनिकोच सख्या पाणिनल पाणिना समाहित्य ।

यन्मरुपहमति स्त्री ददातु तस्मै मही रन्ध्रम् ॥ ६३२ ॥

श्रीख मटका कर अपनी सखी के हाथ पर ताली देते हुए जिस मनुष्य पर स्त्री हँसती हो, उस पुरुष के लिये तो भूमि में समा जाना ही अच्छा है ॥ ६३२ ॥

पुरुषान्तरगुणकीर्तनमन्योद्देशेन चात्मनो निन्दाम् ।

शृण्वन्नपि य स्वस्थ स्वस्थोऽसौ कालपाशबद्धोऽपि ॥ ६३३ ॥

जो मनुष्य दूसरे पुरुष के गुणों की स्तुति तथा दूसरे के बहाने अपनी निन्दा सुनकर भी निश्चिन्त होकर जी॥ है, वह यम के पाशों से बंधा होने पर निर्भय है —उत्ते मृत्यु का भी भय नही ॥ ६३३ ॥

अवगम्याभिप्राय स्वामिन्या परिजनोऽपि य पुरुषम् ।

अवसहति तिरस्कार्य तस्य न मूल्य वराटिका पच ॥ ६३४ ॥

अपनी मालकिन का अभिप्राय जानकर भय नौकर चाकर भी जिस पुरुष पर तिरस्कार भरी दृष्टि से हँसते हैं, ऐसे पुरुष का मूल्य पाँच कौड़ी भी नहीं ॥ ६३४ ॥

तत्त्वातत्त्वसमुत्थव्यवहृत्योर्योऽन्तर न जानाति ।

स्थान भवति स पशुपतिरपसशयमर्धचन्द्रलाभस्य ॥ ६३५ ॥

जो मनुष्य तत्त्व-वास्तविक, अतत्त्व अज्ञानविक कपटमय, व्यवहार या क्रियाओं एवं वचनों का भेद नहीं समझ सकता, वह पशुपति मूढ गलहत्या देकर निकालने योग्य है । (पशुपति महादेव के सिर पर अर्ध चन्द्रमा है, उसी प्रकार यह भी पशुपति अर्धचन्द्र देकर निकालने योग्य है) ॥ ६३५ ॥

क्रमगलितगौरवाशो रिक्ततया लाघव परापतित ।

अप्राप्तपरिच्छेद प्लवतेऽसौ युवतिसरिति कुमनुष्य ॥ ६३६ ॥

क्रमशः गौरव-अभिमान के कम हो जाने से, खाली होने से हल्कापन आ जाने पर सहारा न मिलने पर कुत्थित मनुष्य युवती रूपी नदी में तैरता है ॥ ६३६ ॥

यत्नेन कपटघटिता शृंगारोद्दीपनार्थमनुभावान् ।

रतिशिल्पजीविकाभिर्मूढास्तत्त्वेन गृह्णन्ति ॥ ६३७ ॥

सभोग फला में ही जिनकी जीविका है, ऐसी बेरयायें, शृंगार-काम को उद्दीप्त करने के लिये, कोशिश के साथ झूठे बनावटी स्मित हास्य, भ्रूविज्ञेय कटाक्ष आदि अनुभाषा को करती हैं, मूर्ख आदमी इनका वास्तविक समझते हैं ॥ ६३७ ॥

या धनहार्या नार्यो निर्भर्यादाः स्वकार्यतात्पर्याः ।

सह ताभिरपीदन्ते धत मन्दाः संगतमजर्यम् ॥ ६३८ ॥

जो त्रिपा केवल धन से बर मे की जा सकती है,^१ उल्लसित आचार-
नियमशाली, अपने मतलब के ही सिद्ध करने में लगी है, ऐसी वेश्याओं के
साथ मूढ़ मनुष्य ही कभी न टूटने वाली संगति चाहते हैं ॥ ६३८ ॥

अपरोक्षधनो गम्यः श्रीमानपि नान्यथेति निर्दिष्टम् ।

कन्दर्पशास्त्रकारैः, कुतः कथा लुप्रविभवस्य ॥ ६३९ ॥

कामशास्त्र के बनाने वालों ने प्रथम दाता तुल्य धन देने वाला पुरुष
वेश्याओं के लिये सेवनीय रहा है, परन्तु ऐश्वर्यवान् भी तुल्य न देने वाला
असेवनीय कहा है। जिसका धन नष्ट हो चुका है, उसकी तो कोई बात ही
नहीं ॥ ६३९ ॥

व्यासमुनिनाऽपि गीतां द्वावेव नराधमौ लोके ।

योऽनाद्यः कामयते कुप्यति यश्चाप्रभुत्वायुक्तोऽपि ॥ ६४० ॥

व्यासमुनि ने भी लोक में दो ही मनुष्य समझे अश्रम कहे हैं, पहला वह, जो
निर्धन होकर सम्भोग की कामना करता है और दूसरा अश्रमार्थ होने पर भी जो
क्रोध करता है^२ ॥ ६४० ॥

क्षीणद्रव्ये देहिनि दारा अपि नादरेण वर्तन्ते ।

स्मितादानैररसाः शरीरपण्यवृत्तयो दास्यः ॥ ६४१ ॥

धन नष्ट हो जाने पर निरादित स्त्री भी पुरुष के प्रति आदर के साथ नहीं
व्यवहती। आदान—सेना द। जिसका श्रमला मुख्य धर्म है, शरीर बेचना ही
जिनका धर्म है, उन वेश्याओं की निर क्या बात ॥ ६४१ ॥

अविदितहेयादेयास्तिर्यङ्मोऽपि त्यजन्ति पीतरसम् ।

कुसुमं, निमु कार्यविदो वेश्या नरमात्तसर्वत्वम् ॥ ६४२ ॥

हेय-त्याज्य और उपादेय-आद्य बुद्धि से रहित भ्रमरी भी रस लिये फूल को
छोड़ देती है, निर हेय और उपादान बुद्धि वाली वेश्याएँ सम्पूर्ण धन नीच
कर मनुष्य को क्यों न छोड़े दें ॥ ६४२ ॥

उपादयति सदानो रागं रागात्मको यथा नियतम् ।

निदानोऽपि सदा नो निःसन्नेह तथैव मनुजन्मा ॥ ६४३ ॥

१. वहति हि धनहार्यं पण्यभूत शरीरम्—सुप्रबुद्धिः. १।१७.

२. क्षीणोऽपि सुखी छोड़े मुक्तिही न कदापि ।

यथापनः कामयते यथा बुध्यन्तीरवा य मदाभात उद्योग ३३।११.

जिस प्रकार से अनुरक्त मनुष्य का दान (उदारता से धन का व्यय) निश्चित रूप में प्रीति को उत्पन्न करता है, उसी प्रकार से उदारता से धन का खर्च न करना निःसन्देह प्रीति को उत्पन्न नहीं करता ॥६४३॥

यदतीतं तदतीतं, भाविनि लाभे च नास्ति बहुमानः ।

तत्कालहस्तनिपतितमनियतपुंसां मुदे वित्तम् ॥ ६४४ ॥

जिन पुरुषों की (वेश्याओं की) धन प्राप्त अनिश्चित है, ऐसी स्त्रियों (वेश्याओं) में जो धन दिया गया, वह तो दिया जा चुका, भविष्य में दूसरा मिलेगा इसका कोई विश्वास नहीं। तत्क्षण जो धन पहले हाथ में आता है, वही धन वेश्याओं की प्रसन्नता के लिये होता है ॥६४४॥

पीडितमधु मधुजालं तुच्छीभूतं च मन्मथप्रस्तम् ।

मुंचन्ति मदनशेषं क्षुद्राश्च प्रकटरामाश्च ॥ ६४५ ॥

मधु निचोड़े शहद के छूते को, काम से पीड़ित व्यक्ति तुच्छ-खाली हो जाने पर केवल मदन के (छूते में केवल मीमं तथा मनुष्य में केवल काम) शेष रहने पर शहद की मक्खियाँ और वेश्याएँ छेड़ देती हैं ॥६४५॥

एकः क्रीणात्यद्य, प्रातर्भविता तथा परः क्रेता ।

अन्यवशे क्षणमेकं, न विक्रयः शाश्वतोऽस्ति वेश्यानाम् ॥ ६४६ ॥

आज रात के लिये वेश्या को एक आदमी खरीदता है, प्रातः काल होने पर दूसरा खरीददार आयेगा। वेश्या थोड़ी देर के लिये ही एक के अधीन होती है, वेश्याओं की स्थायी खरीददारी या विक्री नहीं होती ॥६४६॥

संदर्शितपरमार्थं भ्रूल्लेपकटाक्षदृष्टहस्तादि ।

शृण्वन्ति ये सकर्णास्तत्कृतमन्यत्र संक्रान्तम् ॥ ६४७ ॥

जो चतुर व्यक्ति वेश्याओं के दिखाये भ्रूल्लेप-कटाक्ष-हस्ति आदि को सबे अर्थों में वास्तविक समझते हैं, वे बुद्धिहीन मनुष्य अन्त में विनष्ट हो जाते हैं ॥६४७॥

यदि नाम निराकरणे न समर्था द्विन्नकार्यवन्धेऽपि ।

काचिन्महानुभावा थोद्वयं तदपि चेतनावद्भिः ॥ ६४८ ॥

तेनार्थनोपकृतं तथाऽपि तस्य स्वदेहदानेन ।

तच्छातीतं सन्प्रति, निरर्थकः शुष्कशृंगारः ॥ ६४९ ॥

१. वेश्यानामनेकैः सदं रमणकीडोचिता ।

निर्पात्येको विशत्यन्यः परो द्वारि प्रवीक्षते ॥

यदि कोई अति उत्तारचेता मनुष्य यह समझे कि वेश्या को देहदान तथा पुरुष क अर्थ दान रूपी कार्य क पूरा हो जाने पर भी नायक को घर से नहीं निगलना चाहिये तो भी बुद्धिमान मनुष्य का सावधाना चाहिये कि नायक ने वन देकर वेश्या का उपकार किया, वेश्या ने भी अपना शरीर देकर उसका भला किया, यह तो अतः ज्ञात हुआ, इसलिये अब उसका यह शृंगार-सभोगेच्छादि रूप शृंगार या हास्य कदाच भूत्स्ये अति शृंगार निरर्थक है या झूठा है॥६४८-६४९॥

अवधीरणा रसायनमपमानो भवति यस्य परितुष्टये ।

योग्योऽसौ पुनरप्यर सरतरनिर्भर्त्सनोक्तिगुणानाम् ॥ ६५० ॥

जिस मनुष्य के लिये तिरस्कार रसायन का काम करे, अमान से जो प्रसन्न हो, ऐसा गधा पुरुष नदार सतर्जन वाक्य रत्न क ही योग्य है ॥६५०॥

दीपज्वालाललने व्रतत एतु निर्वृति तथोक्तिर्यान् भेद ।

प्रथमा स्नेहेन विना, तथा परा स्नेहयोगेन ॥ ६५१ ॥

दाय की जगला आर लज्जनाय दाना है निर्द्विनि निराशायास्था सो पहुँचते हैं, परन्तु इन दोनों में इतना भेद है, कि रूप लहनेल क विना निर्वृति (समाप्ति) का प्राप्त होता है, आर विना स्नेह के प्रेम क गाम से निर्वृति आनन्द का अनुभव करता है ॥६५१॥

धर्म कामाद्भिननमुखान्नि रसस्य मदनरोगवत ।

अर्थोऽर्थवतोऽभिगमात्, काम समरतनरोपभोगेन ॥ ६५२ ॥

कामातुर, निधन व्यक्ति का नि स्वार्थ रूप में सतर्पण करने से (इच्छा पूरा करने से), वेश्या को धर्म पुरुषार्थ पूरा होता है, धनवान् स धन लगे स अर्थ पुरुषार्थ होता है, समान रत वाले पुरुष क उपयोग से काम पुरुषार्थ होता है इस प्रकार वेश्या के तीन पुरुषार्थ पूर्ण होते हैं ॥६५२॥

१. रसायन - सब इन्द्रियों की पुष्ट करन वाला द्रव्य—

यत्र राश्या धविध्यास वयस स्तम्भक तथा ।

चतुष्पृष्ठ इव दृश्य भेषज सद् रसायनम् ॥

२. समरत - समप्रतापतावतदमाभावाद्यो स्त्रीपुंसयो रत समरतम् ।

समरत में सुख अनुभव होता है—तभी काम स्फुटि और मान-नादप होता है—

यथा पुष्पजिग कलल्यदन मन्मथगृह,

प्रमथाम मन्द विद्यति यदि रेतविरहितम् ।

तवस्तस्य मात विषयविवरणम् स जनके,

यवद्वय साद मदनमदन तत्र बुद्धि ॥ शृंगार दीपिका ३/१८

यस्तु न धर्मप्राप्त्यै नार्थाय न कामसाधनोपायः ।

स पुमान्सच्चरितधनैः पर्यनुयुक्तः किमाचष्टे ॥ ६५३ ॥
(संदानितम्)

इसके विपरीत वेश्या के उपभोग से पुरुष का कोई भी पुरुषार्थ सिद्ध नहीं होता, क्योंकि वेश्या सेवन में प्रायश्चित्त बताया है, इस लिये पुरुष को धर्म नहीं होता, वेश्या सेवन से धन की हानि है, इसलिये अर्थ भी नहा मिलता, वेश्या सेवन में सच्चा काम भी पुरुष को नहीं मिलता, इस प्रकार वेश्या सेवन में कोई भी पुरुषार्थ पुरुष का पूरा नहीं होता । सदाचार बन वाले पुरुष से पूछा जाने पर वेश्या सेवन करने वाला पुरुष क्या कहेगा—कुछ भी नहा ॥६५३॥

कामोद्वेगगृहीतं धूर्तैरपहस्यमानशृंगारम् ।

दारिद्र्यदहतं यौवनमबुधानां केवलं विपदे ॥ ६५४ ॥

काम के कारण व्याकुल बेचैन बन, धूर्त विट जिस शृंगार रतिरस पर हँसते हों, दरिद्रता से मारे युवा मुखों का वेश्यागमन आपत्ति के लिये हो होता है ॥६५४॥

व्यपगतकोपरागिणि याति लयं पानमात्रलाभहृता ।

क्षुद्रा मधुकरिकाञ्जे न तु गणिकाचिन्तितस्वार्था ॥ ६५५ ॥

क्षुद्र-तुच्छ बुद्धिहीन भ्रमरी मधुपान के लोभ से हा विकसित कमल के रंग से लिंचकर सायकाल उसी में बन्द हो जाती है, परन्तु अपने मतलब का ध्यान रखने वाली गणिका कोप-सजाना खाली हुए निर्धन मनुष्य में राग के कारण आसक्ति नहीं करती, उसे छोड़ देती है ॥६५५॥

कण्डूतेरप्रतीक्षावृत्तर्जिगदिवम्वन्तात् ।

न द्रवन्ति न तृप्यन्ति योषितो नोचमेदने ॥

उच्येऽपि मृदुगुह्यान्तः संपीडा मय्यथे हृदि ।

न द्रवन्ति न तृप्यन्ति मनःतत्रोद्विगममथः ॥ शृंगारदीपिका ३।६ ०

१. पशुप्रेरयाभिगमने—प्राज्ञापरपन्नं चरेत्—पाराशरस्मृति—१०।१३.

(ख) वेश्याभ्यां मदनञ्चालारूपेणचनक्षमेयिता ।

कामिभिर्यत्र हृयन्ते यौवनानि धनानि च ॥

२. मूर्खो द्विजातिः, स्थविरो गृहस्थः, कामी वरिद्रो घनवास्तवस्वो ।

वेश्या बुरुगः, नृपतिः कदर्यो, छोके पडेवानि विदितव्यानि ॥

३. हुताशयाभाभे स्थितवति रथावस्थशिखरे,

पिपासु किञ्चक प्रविशति सरोजमधुकरः ।

तदन्तः सरोर्यं गच्छयति न सध्याममयजं,

जलोऽर्थी नापायं विमृशति फलैकान्ततृपितः ॥

यासा कार्यापेक्षा सकटाक्षनिरीक्षणेऽपि वेश्यानाम् ।

दर्शनमात्रमुमितैर्पश्यन्ते ता कथं पुरुषैः ॥ ६५६ ॥

बिन वेश्याओं का कटाक्ष—आख टेढ़ी करके देखना भी स्वार्थ से खाली नहीं होता, वे घरवायें अपने दृष्टिगत से ही चंचल चित्त वाले पुरुषों को कचैन बना देती हैं फिर व स्वयं इन पुरुषों से कैसे ठगी जा सकती हैं ॥ ६५६ ॥

क्लेशाय दुर्मगाना मानस्तुतिगात्रमगानिन्यासम् ।

गणिकाभिनयचतुष्टयमाकृत्यै स्वापतेयपुष्टानाम् ॥ ६५७ ॥

क्लेश का मान, स्तुति, गात्र विन्यास और अंग विन्यासरूपी चार प्रकार का अभिनय दुभागो निर्घर्णा का काम देने के लिए होता है, और यही चार प्रकार का अभिनय धनन्वामी धनिया के आकर्षण के लिए होता है ॥ ६५७ ॥

किं घटयति भौमोऽपि ज्वलनं जनु तान्त्रा कुलागारम् ।

यो दह्यते न गिरस विरक्त्यासीतिरस्कारैः ॥ ६५८ ॥

जो निर्जन गिरस वेश्या के तिरस्कार से भा नहीं जला, ऐसे गिरस (शुष्क) कुलागार का प्रयोग की अप्रति क्या जलायेगा ? वह भी नहीं बना सखती ॥ ६५८ ॥

गृहमेतदीश्वराणा कान्तार दुष्प्रवेशमन्येषाम् ।

पूतकृतमिन् सुभुजया, न मालती कामसत्रदानपरा ॥ ६५९ ॥

(महाकुलकम्)

वेश्याओं का घर धन से सम्पन्न पुरुषों के लिए घर होता है, निर्धनों के लिये दुष्प्रवेश्य ग्रीह जगल है । कज्यास किया हुआ यह तिरस्कार है, मालती का कामसन दान नहीं गुला हुआ है, जा चाह यहाँ से दान ले जाये ॥ ६५९ ॥

इति चोदितगृहनेटी निगदति कटुफाक्षराण्यदृवलदया ।

आकर्ण्यतो धाचा दैजोपहतन्य मर्मभिन् ॥ ६६० ॥

एवमभिधीयमानो बुध्यति यन् नो पशुर्नराकारः ।

तदिदं मुन्दरि वाच्यं प्रक्षितवचसा त्वया कामी ॥ ६६१ ॥

स्वामिनी से प्ररित गृहगसी द्वारा अन्य को लक्ष्य बनाकर इन प्रकार कहे मर्मभंग-कटार कटुए वचन मुन्दर मा देव से मारा हुआ मनुष्यरूपी पशु यदि

१ अभिनय—मदभिनयाश्चर्यानुकार से चतुर्विध ।

अभिगीतो वाचिदृश्येवाशय सोऽपि वस्तुया ॥ छा० ५० १।१

इनमें मान अभिनय सात्विक, स्तुति व विक्र, गात्रमर्त आगमक और गात्र विन्यास अभिनय आहार्य अभिनय है ।

न समझे, तब हे सुदरि, तुझे कोमल वचनों में इस प्रकार से उसे कहना चाहिये ॥ ६६०-६६१ ॥

प्रीयत एव तत्रोपरि हृदय मे, किन्तु गुरु जनाधीना ।

मातृवचोऽतिक्रमणं न समर्था सविधातुमहम् ॥ ६६२ ॥

मैं तुझको हृदय से प्रेम करती हूँ, परन्तु मैं गुरुजनों के अधीन हूँ, मैं माता के वचनों का अतिक्रमण नहीं कर सकती, उसकी आज्ञा का उल्लंघन नहीं कर सकती ॥ ६६२ ॥

अहंसि तावदतस्त्व गन्तुमित कतिपयान्यपि दिनानि ।

पुनरपि भवतैव सम भोक्तव्य जीरलोकमुत्तमम् ॥ ६६३ ॥

इसलिये तुम्हारा यहाँ से कुछ दिनों के लिये चले जाना ही अच्छा है । फिर भी इसने पीछे आपके ही साथ जीवन का मुग्न भोगूँगी ॥ ६६३ ॥

निर्वासितेऽथ तस्मिन् य कामी पूर्वमुज्झितो भुक्त्वा ।

तस्य प्राप्तविभूतेर्युक्तिरिय भिन्नसधाने ॥ ६६४ ॥

उपवनलीलाविहरणहायोज्ज्वलमजुलस्य सह तेन ।

वर्णनमितिबृत्तस्य स्मरनविकाराश्च, वीक्षिते तस्मिन् ॥ ६६५ ॥

इसने निकाल देने पर—पहले जिस कामुक को भोग करने—चूस करके छोड़ दिया हो, उसने यदि पुनः धन प्राप्त कर लिया हो, तो उस दूटे हुए को मिलाने में यह चातुरी बरते १ । कामुक दिखाई देने पर उसने सामने उपवनों में किया लीला विहार (पिकनिक खेल) हाव शृंगार सूचक विकारों से सुन्दर बने, मनोहर, स्थायी और व्यभिचारी रूपी शृंगारज विकारों का तथा पिछली बातों का वर्णन करे ॥ ६६४-६६५ ॥

१ हेमन्तमात्रंर इवातिक्तीन स चेन्न निर्याति निरस्यमान ।

तदेव कार्यम्गनुममंभेदी प्रवर्धमानः परपोषणार ॥

स्त्रीवस्य यस्यास्ति न भोगसपत्न्य किं मुक्तिर्याभवने कराति ।

न यस्य हस्तेतरमूथमस्ति स किं समारोहति नायमग्रे ॥

प्रत्नीयवित्तेन निरस्यमेन किं रूपदुक्तेन करोति घेरया ॥

समयमानुषा ८१, ८२, ८६

१. स्त्रीय निरस्त पुनरावृत्ति भजेत यत्नाद्विषयमन्यम् ॥

प्राप्ते काते कथमपि घनादानपात्रे च विभे,

एव मे सर्वं त्वमसि हृदय जीवित च त्वमेव ।

हृदयुक्त्वा तं क्षणिकविमल कञ्चुकाभ भुजङ्गो,

एवक्त्वा गच्छसधनमपर पैशिकोऽय समाय ॥ समयमानुषा ८८-८९

इदमुपवनमतिधन्यं निर्भरमालिगितं सुरभिलक्ष्म्या ।

मत्कण्ठाश्रितपाणिर्वश्राम स यत्र जीविताधीशः ॥ ६६६ ॥

वसन्त शोभा से अतिशय रूप में आलिगित यह उपवन अति भाग्यशाली है, यहाँ पर मेरे प्राणेश्वर मेरे गले में हाथ डाले घूमते थे ॥ ६६६ ॥

सख्य इतो भ्रमरकुलजासितया प्रियतमो मया सहसा ।

वक्त्रीभवत्पयोधरमुपगूढो धीरसीत्कारम् ॥ ६६७ ॥

मित्र ! यहीं पर भ्रमरों से डरी मैंने झुंझकर मन्द सीत्कार करते हुए स्तनों के साथ प्रियतम का सहसा आलिगन किया था ॥ ६६७ ॥

रणदिन्दिन्दिरश्वन्दे कूजत्कलकण्ठरावरमणौये ।

अत्रातिमुक्तकगृहे मरदीरणाविधुतकुसुमसंछन्ने ॥ ६६८ ॥

मयि जाताधिकरागो बलवति मदने सहायसामग्र्या ।

कान्तः पल्लवशयने नो तृप्तिमगाद्विचिक्तकार्येषु ॥ ६६९ ॥

(युगलकम्)

गूँजते हुए भ्रमर समूह के, शीशु के सुन्दर कुहकते हुए, बहती हुई वायु से कम्पित फूलों से ढँपे इसी वासन्तीलता कुञ्ज में, उद्दीवन अनुभावरूपी सहायक सामग्री से काम के बलवान् होने पर मुझमें अतिशय प्रेम उत्पन्न हो जाने पर, कान्त प्रेमी को कोमल विसलश को बनी शय्या पर एकान्त में करणीय कार्यों में तृप्ति नहीं हुई थी ॥ ६६८-६६९ ॥

प्रेरणाप्रहरणयुस्त्या विध्यन्पार्श्वद्वयं नरैर्भूतः ।

चक्रे मां मदनमयीं त्रततिप्रेरणाभिमां समारूढाम् ॥ ६७० ॥

इन सामने दीवने वाली लताओं के झूले पर चढ़े हुए प्रेमी ने; झूले को आन्दोलित करने के (पींग बढ़ाने के) बहाने; नगों से नौचकर मुझको कामातुर बनाया था ॥ ६७० ॥

सृष्ट्वा योऽयमशोकः सृष्टो यो वल्लभेन हस्तेन ।

अस्मद्वचनसन्तर्धं नूतनदलपल्लवान् विदारयता ॥ ६७१ ॥

यह अशोक बहुत भाग्यशाली है, जिसमें मित्रतम के हाथ से छूने पर मेरे कर्णपुल के नियो, टटने कोमल पत्त पूट जाते हैं ॥ ६७१ ॥

अस्मिन्सहकारतले तस्योत्संगे सलीलमासीना ।

अशृणुमहमिति वाचः पश्यन्ती विलसितानि तरुणानाम् ॥ ६७२ ॥

१. कोषप्रक्रमने भीती रर्योते पुनरागमे ।

संमोहे च समाश्रये विठपेय मुग्धराशः ॥

इसी आग्न वृक्ष के नीचे प्रियतम की गोद में विलास के साथ बैठे हुए मैंने तरुणों की विलास क्रीडा को देखते हुए कानमें पड़नेवाली इन बातों को सुना था ॥ ६७२ ॥

उत्थापय मानरसे दयितं चरणान्ननिपतितं तूर्णम् ।

अत्याकृष्टं वृष्टयति मुहढमयि प्रेमबन्धन मूढे ॥ ६७३ ॥

बातें जो सुनी—हे अभिमानिनि । पैरों में पड़े प्रियतम को जल्दी से उठा ।^१ हे मूढे ! मुहढ प्रेमबन्धन भी बहुत अधिक खींचने पर टूट जाता है ॥ ६७३ ॥

तिष्ठन्नपि यातसम किं तेन निवारितेन सखि पशुना ।

यामीति निष्प्रकम्पा विनि स्मृता यस्य साऽधरे वाणी ॥ ६७४ ॥

हे सखि ! जिसने मुझ से मैं जाता हूँ, यह कठोर वचन बिना किसी दया के निकल गये, यह नर पशु तैठा हुआ होने पर भी गये हुए के समान ही है, उसको रोकने से कोई लाभ नहीं ॥ ६७४ ॥

आयु सार यौवनमृतुसार. कुसुमसायकवयस्य +

सुन्दरि जीवितसारो रतिभोगरसामृतस्वाद. ॥ ६७५ ॥

आयु का सार तो यौवन है, मृतुओं का सार वसन्त है । हे सुन्दरि ! जीवन का सार तो रति भोग-रसामृत का स्वाद है^२ ॥ ६७५ ॥

रम्यं कुसुमस्तवकं कुरु मे प्रिय कैंकिरातमयतंसम् ।

तिष्ठतु वा विमनेन प्रत्यग्रमशोककिसलयं चारु ॥ ६७६ ॥

हे प्रिय ! मेरे लिये कैंकिरात के सुन्दर फूल के गुच्छे का वर्णफूल बना दो । अथवा इसको छोड़ दो, अशोक का टटका कोमल पत्ता सुन्दर है, उसका वर्णफूल बनाओ ॥ ६७६ ॥

आन्तामास्तामेतत् प्रापय मां सिन्दुवारमभिरामम् ।

नहि नहि, राजति सुतरा चूतदुममंजरी फर्णे ॥ ६७७ ॥

१. मोहायुक्ताऽपि वा योऽपिद्विदृष्टाऽपि वा भवेत् ।

पात्रे पतन्तं पुष्पमनुवर्त्तत सर्वदा ॥

२. यौवन—रतिःशयामसहजो मत्तेभस्येव मत्तताम् ।

विधरो युवभावो यस्तयौवनमुदाहृतम् ॥

(अ) यत्र मदनः प्रगल्भस्यापारचरति इति सुगहरव वपुवि—माधवी-
भाषव. ९।२९.

(ग) गीतामें—मायानां मार्गशीर्षोऽहं कथनो कुसुमाकर ।

इसको भी छोड़ो—मुझे रमणीय सिन्दुवार के पास ले चलो । नहीं नहीं,
आम्रवृक्ष की मंजरी कान में सुन्दर लगती है ॥ ६७७ ॥

धित्कारुण्यमकान्तं धिक्कान्तं यौवनेन रहितं च ।

धित्कद्वयमपि मन्मथशास्त्रविकासं धिना सुरतम् ॥ ६७८ ॥

कान्त प्रियतम के बिना तदशावस्था की धिक्कार है, यौवन से रहित
प्रियतम की धिक्कार है, कान्त और प्रियतम दोनों की धिक्कार है यदि सम्भोग
कामशास्त्र के प्रयोगों के बिना होता है ॥ ६७८ ॥

जनितोऽप्यपराधशतैर्नामे तस्मिंश्चिग्रप्रलब्धोऽपि ।

अधिगतमधुना सरया न वसन्तमर्तात्य वर्तते मानः ॥ ६७९ ॥

हे नामे मुन्दरि ! अपर स्त्री गमन आदि सैकड़ों अपराधों से उत्पन्न, देर
से बढ़ता हुआ भी मान वसन्त समय के आने पर उसमें नष्ट टिक सकता,
इस बात को मैंने आज सखी से जाना ॥ ६७९ ॥

वर्षरातस्य हि सारः काललवः प्रथममेलनस्थानम् ।

सचकितमागच्छन्ती सोत्कलिका यत्र दृश्यते रमणी ॥ ६८० ॥

सैकड़ों वर्षों का सार वह काल लव है, जिस क्षण में रमणी उत्कलित
होकर प्रिय ने साथ मिलने के सन्त स्थान में चकित, निमग्न, भव, कम्प के
साथ आती हुई देखी जाती है ॥ ६८० ॥

किं निमित्तोऽसि धारा नरोऽपरः किमु वसन्तगुण एवः ।

कुसुमशरपूर्णतूणः किमुताभवदन्य एव कन्दर्पः ॥ ६८१ ॥

किसी सुन्दर व्यक्ति ने प्रति टर्कि—क्या ब्रह्मा ने यह नया ही बनाया है,
अथवा क्या वसन्त गुण—मल कोरिन की बूदक आदि से भिन्न दूतगु
गुण है, अथवा कामदेव से अलग गुणगणों से भरे नृत्यराला दूतगु
कामदेव है ॥ ६८१ ॥

नो पर्यसि यदि वकुमः प्रचुरोदलकुसुमसुरभिरमणीया ।

परभृतकूतनमिध्रं न शृणोपि यदि द्विरेफर्गकारम् ॥ ६८२ ॥

१. नासीषीतयवन नयनछायापुशास्त्रैर्विहीनगुरतं रमणीयशायी ।

छायागुणप्रियविपुलराजन। चेत्येकानि परमसकलततं दृष्ट्वा स्तु ॥

श्रुतार्थोपेक्षा ३।५.

२. इत्येवम्बद्धिषा रोषागुराणे पदसाधके ।

मयं विनिर्ममे काव्यसुदरात्र प्रवर्तितः ॥ समवमादृश ७।४.

गन्धं यदि च न लभसे वासितदिग्व्योम सुमनसां हृद्यम् ।
 अनुभवसि यदि स्पर्शं नो शीतलदाक्षिणात्यपवनस्य ॥ ६८३ ॥
 रसनेन्द्रियैकशेषः परसंचार्यो जनेन परिभूतः ।
 नार्हसि ततोऽपि मुक्त्वा निजाश्रमं गन्तुमन्यतो नितराम् ॥ ६८४ ॥
 (कुलकम्)

बहुत से विकसित फूलों की सुगन्ध से भरी दिशाओं को यदि नहीं देखती, कोयलके कूहक से मिली भ्रमरों की भंकार को यदि नहीं सुनती, पुष्पों की दिशाओं में फैली मनोहर सुगन्ध को यदि नहीं सूँघती, शीतल दक्षिण पवन के स्पर्श का यदि अनुभव नहीं करती, तो केवल जिह्वा इन्द्रिय के वश में होकर परार्थीन बनकर अपने आश्रम निवास स्थान को छोड़कर; लोगों से तिरस्कृत होकर अन्यत्र जाना योग्य नहीं ॥ ६८३-६८४ ॥

अस्मिन् सरसि सलीलं करयन्त्रविनिर्यदम्बुधाराभिः ।

दयितेन ताडिताऽहं, मयाप्यसावाहतो मृणालिकया ॥ ६८५ ॥

इसी तालाब में हाथों से बनाई पिचकारी द्वारा जल फँककर-लीला-विलास युक्त चेष्टा करते हुए प्रिय ने मुझे मारा था, मैंने भी मृणालिका-कमलनाल से उसे मारा था ॥ ६८५ ॥

पुनरन्तर्जलमग्नां मामुपगम्याधिभावितः सहसा ।

उच्छिच्छेष सहासं हासितसन्निहिमपरिवारः ॥ ६८६ ॥

फिर जल में गोता लगाकर-मेरे बिना जाने सहसा मेरे पास में आकर हँसते हुए मुझे ऊपर उठा लिया, इसको देखकर पास में बैठे सब सम्बन्धी जन हँसने लगे ॥ ६८६ ॥

संसक्ताद्राचरणं जघनं ननु पश्यतस्तदा तस्य ।

प्रथमाकांक्षाकृतं भेजे संभोगशृंगारम् ॥ ६८७ ॥

शरीर के साथ सटे-चिपके हुए गीले बख्नों वाले जघन प्रदेश की देखते हुए; उसमें प्रथम चाह सूचक, संभोग शृंगार उत्पन्न हो गया ॥ ६८७ ॥

काल-प्रदेश-वेष-व्यापार-स्थितिविशेष-घटनाभिः ।

चिरस्फोटोऽपि हि यूनां नयत्वमुपनीयते रागः ॥ ६८८ ॥

युवाओं का पुराना हुआ स्नेह-काल वसन्त, वर्षा आदि समय, प्रदेश-उद्यान, विहार आदि देश, वेष-यत्ने महिन बख्नों के परिधान, व्यापार-शृंगार चेष्टा, स्थिति-शृंगार विक्षेपण श्रवण आदि के कारण फिर से नया हो जाता है ॥ ६८८ ॥

सादरमर्पयतोऽब्जं गोत्ररात्रलनापराधिनस्तस्य ।

सरयः स्मरामि सहसा धिलक्षताक्लिष्टहसितस्य ॥ ६५९ ॥

मानपूर्वक मुक्तकौ कमल भेंट करते हुए गल्ली से मेरे नाम के स्थान पर दूसरी खली का नाम लेने के अनुरोध के कारण सहसा लज्जा आ जाने पर, आनन्द से हँसते हुए नायक का उत्कण्ठा पूर्वक मैं स्मरण करती हूँ ॥ ६५९ ॥

प्रत्यमनखत्रणितस्तनान्तरे क्षिपति लोचने स्पृहया ।

प्रेयसि तच्छ्रद्धादनरुमकरवमहमन्त्रिणीपत्रम् ॥ ६६० ॥

स्तनों के बीच में नूतन त्रिये नखदातों की ललचाई आँखों से देखते हुए प्रियतम के, मैंने उनसे दोनों के लिए अपने हाथों से ही जीलाकमलदल का काम लिया-हाथों से उनसे दाँपा ॥ ६६० ॥

क्षिप्त्वा तर्कितमम्भो गर्भितनलिनीपलाशपुटभावात् ।

आहतया यद्विरुतं स्वरवाधिया नैव शक्यते कर्तुम् ॥ ६६१ ॥

प्रियतम के नलिनोरनों के बने सम्पुटों में जल भरकर सहसा बिना मेरी जानकारी के जल से चोट मारने पर जो शब्द निकला, वैसा शब्द स्वस्थ अरस्या में मुझसे नहीं किया जा सकता ॥ ६६१ ॥

सुश्लिष्टो हावविधिर्मदनालसगात्रजुम्भीतं ललितम् ।

गूढस्थानप्रफटनमंगुलिविस्फोटनं, स्मितं सुभगम् ॥ ६६२ ॥

नीर्वाणन्धविमोक्षो, मुहुर्मुहुः केशपाशविश्लेषः ।

स्वाधरदशनप्रहर्षं, पालकपरिचुम्बनं, रतोत्सुकता ॥ ६६३ ॥

मली प्रकार बरती हावविधि (हाव प्रयोग), काम के कारण अलसताये अंगों से सुन्दर जम्भाई लेना, दख ठीक करने के बहाने से स्थान बाहुमल-नाभि वरन आदि गुह्य अंगों को दिखाना, अँगुलियों का चटखाना, मनोहर मुस्मान, बैधी हुई नीला को दाँसा करने के लिए गोंठ खोलना, बैध हुए जूँ के पुनः नाँवने के बहाने बार बार खोलना,

१. विश्रित—विश्रितकपोलान्तदुःखलक्ष्मललोचनम् ।

किञ्चिद्विश्रितवन्नामं द्विषं तद्विश्रो विदुः ॥

२. नखप्रत काज—मामे नखोनसुरते गिह्ये प्रसासे,

दम्पत्येऽथ विरती च मदे प्रयागः ॥

[दम्पत्ये—पुद्गरयोरेव्य स्त्रीनामसज्जिह्वस्य वा स्पन्दनकाने]

ग्रने निचले ओठ को दातों से काटना, गोद में लिये बालक का चुम्बन—ये स्तोमुका कामिनी के लक्षण हैं ॥ ६६२-६६३ ॥

साकान्ति क्षिपन्त्यास्तरलायतलोचने मुहु कान्ते ।

उद्दिश्य तद्वयस्यक्रमिति शोकग्रस्तवर्णगिर ॥ ६६४ ॥

(कुलकम्)

प्रियतम को चाहभरी दृष्टि के साथ चंचल दीर्घ आँखों से बार बार देखती हुई, उसको लक्ष्य करके, उसके मित्र के साथ शोकग्रस्त वाणी से बात करती है ॥ ६६४ ॥

एकीभाव गतयोर्जलपयसोर्मित्रचेतसोश्चैव ।

व्यतिरेककृतौ शक्तिर्हंसाना दुर्जनाना च ॥ ६६५ ॥

पानी और दूध की भोंति एक बने आप दोनों मित्रों के हृदय को अलग करने में, पाड़ने में हंस और दुजन ही समर्थ हैं ॥ ६६५ ॥

येन तदा मामूचे परिजनमुत्सार्य विवृतनवमन्यु ।

दर्शितहितस्वरूप परपीडाकरणपण्डित प्रखल ॥ ६६६ ॥

हमारा प्रेम स्थिर हो जाने पर इस दुर्जनता के कारण ही नौकर चाकर आदि को हटाकर—नवीन क्रोध को दिखाते हुए, मेरे प्रति मुहृद्भाव प्रगट करते हुए आपका मित्र मुझे कहने लगा—क्याकि अतिशय दुष्ट व्यक्ति दूसरे को दुःखी करने में पण्डित होते हैं ॥ ६६६ ॥

अतिक्रोमलमतिपरिमितवर्णं लघुतरमुदाहरति शठ ।

परमार्थतः स हृदय दहति पुनः कालकूटघटित इव ॥ ६६७ ॥

धूर्त मनुष्य बहुत ही कोमल एवं बहुत ही थोड़े शब्दों में एवं सन्क्षेप से कहता है, यह वचन कालकूट महाविष की भोंति वास्तव में हृदय को जलाता है ॥ ६६७ ॥

अविदितगुणान्तराणां नो दोष प्राप्तदेशवासानाम् ।

स्वाधीनकुकुमा अपि यद्विदधति बहुमतिं नीले ॥ ६६८ ॥

- १ स्त्री कात्त बोधय नाभिं प्रकटयति मुहुविश्लेषन्ती कटापान् ,
 दामूलं दशयन्तो रचयति कुसुमपीडमुक्षिप्तपाणिम् ।
 रोमांसस्वेदमृग्भा अयति कुचतटभ्रंशिवस्त्रं विवक्ष्य,
 सेरुण्डं वक्षिष्य, नाभौ रक्षयति, दशपाद्यभगं निनसि ॥

(ख) पद्यसायक (४।३०) और अनगरग (४।३८) में ये छक्षण दिये हैं ।

- २ मधुरिमरुचिरं वक्ष्य खलानाममृतमहो प्रथमं पृथुं व्यनक्ति ।

अथ कथयति मोहहेतुमन्तगतमिव हाज्राश्ल विपत्तरेव ॥

दूसरे देश में रहने वालों को दूसरे के गुणों का यदि ज्ञान न हो तो इसमें कोई दोष नहीं। जिन काश्मीरियों को केशर सुखम है, वे भी नील की चाह करते हैं ॥ ६६८ ॥

क्व महीतलरम्भा त्वं न्यक्कृतचन्द्रप्रभा स्वदेहन्वा ।

चित्रलता क्व यराको नीचैरुपसेवितारोहा ॥ ६६९ ॥

कहाँ तुम पृथ्वी की रम्भा, जिम्मेन अरुनी देह की कान्ति से चन्द्रमा की ज्योत्स्ना को भी नीचा दिखा दिया। कहीं दीन चित्रलेखा जो नीचों से उपसेवित है। (रम्भा-रम्भा नामक अक्षय और कदली, चित्रलेखा नामक अक्षय एवं मन्दिता-मन्दिता की लता, आरोह ऊपर चढ़ना और नितम्ब) ॥ ६६९ ॥

यस्यार्थ न विगणितः प्रह्लात्मानो महाधनाः कुलजाः ।

सोऽद्य हृदयेन तस्यां, त्वयि तिष्ठति बाह्यवृत्तेन ॥ ७०० ॥

जिसके लिए तुमने आसक्ति से नष्ट बने, कुलीन एवं अतिशय धनवान् मनुष्यों को भी छोड़ दिया, वही कामुक राज हृदय से दूसरी सपत्नी को चाहता है, तुम्हारे लिये तो केवल बाहरी दिखावे से भरता है ॥ ७०० ॥

तामेव समाचरणां सद्भावेन प्रवर्तितां निपुणाः ।

चिन्दन्ति तत्र कुशलाः स्नेहविरूपे प्रभेदेन ॥ ७०१ ॥

उसके सद्भाव-प्रेम आदि के दिखावे पर विलास आदि चिह्नों से मैंने इस बात को जाना है; जिस प्रकार कि प्रेम के न रहने पर व्यवहार की भिन्नता से कुशल व्यक्ति प्रेम को नूनता जान लेते हैं, उसी प्रकार निपुण व्यक्ति विलास आदि लक्षणों से प्रेम को भी जान लेते हैं ॥ ७०१ ॥

भवतु, विरुद्धप्रेम्णः सत्कर्मविवेचने मनोवृत्तिः ।

नारोहतीति सर्वं निवेदितं पारिचित्येन ॥ ७०२ ॥

ठीक है, रहने दो, क्योंकि प्रेम के अङ्कुरित हो जाने पर सत्कर्म के विवेचन में मनोवृत्ति नहीं लगती, मैंने तो यह बात केवल परिचित होने के सम्बन्ध से ही कही है ॥ ७०२ ॥

इति दुर्जनाहिनिःसूत्राग्निपदूषितसमस्तवपुषो मे ।

ईर्ष्यारूपः प्रवृद्धादिचिररूढप्रणयस्त्रण्डनप्रभवाः ॥ ७०३ ॥

इस प्रकार साँप की मौँति दुर्जन के मुख से निकली विष दूषित बाणी से मेरा सारा शरीर जल गया, इससे विरूढ प्रणय के दूटने के कारण ईर्ष्या से उत्पन्न क्रोध उत्पन्न हो गया ॥ ७०३ ॥

१. स्वदेशजातस्य नरस्य नूनं गुणाधिकस्यापि भवेदुरहा ।

निर्जागता यद्यपि रूपरागिस्तथापि लोकाः परदारसक्तः ॥

लघुहृदयतया तस्माद्भूमिपितवमपातविहतानाम् ।

वक्तृविशेषवितर्को न स्पृशति प्रायशो मन स्त्रीणाम् ॥ ७०४ ॥

इसलिये दुष्टों के वज्ररूपी कपट वचनों से चोखे साधु स्त्रियाँ, हृदय के छोट होने के कारण कहने वाले की बात की बहुत अधिक छानबीन नहीं करती ॥ ७०४ ॥

प्रियमपि वदन् दुरात्मा क्षिपति विपत्सागरे दुरत्तारे ।

आसाद्य प्राणभृतो मृतये परिलेढि निहत्या खड्ग ॥ ७०५ ॥

दुष्ट आदमी मोठा बोलते हुए अति दुस्तर आपत्तियों के समुद्र में गिरा देता है । मनुष्य के पास पहुँची तलवार स्पर्श मात्र से ही मृत्यु का कारण बनती है ॥ ७०५ ॥

हितमधुराक्षरवाणी व्यवहारमनुपविश्य तल्लीनाम् ।

सरला दुराशयानामुपवातफेनेन विन्दन्ति ॥ ७०६ ॥

दूषित मन वाले मनुष्यों की हिाकारी एवं कर्णप्रिय मधुर वाणी के बशी भूल, उसी में पूर्ण विश्वास रखने वाले सरल हृदय वाले मनुष्य, विनाश के परिणाम से ही उसको पहचानते हैं ॥ ७०६ ॥

परसन्तापविनोदी यत्राहनि न प्रयाति निष्पत्तिम् ।

अन्तर्मना असाधुर्न गणयति तदायुषो मध्ये ॥ ७०७ ॥

दुष्टव्यक्ति जिस दिन दूसरे को दुःखी देखकर प्रसन्न नहीं हो लेते, व दुःखित मन से आयु के दिनों में उस दिन की गणना नहीं करते ॥ ७०७ ॥

दिवसास्तानभिनन्दति बहु मनुते तेषु जन्मनो लाभम् ।

ये यान्ति दुष्टबुद्धे परोपतापभियोगेन ॥ ७०८ ॥

दुष्ट व्यक्ति के जितने दिन दूसरों को दुःखी करने में जाते हैं, उतने ही दिनों को वह सफल दिन मानता है, उन्हीं दिनों में अपने जीवन को धन्य समझता है ॥ ७०८ ॥

विकसितवदन पिशुन प्रोक्कुल्लविलोचनो यथा भ्रमति ।

मन्ये तथा न जात सदहितकरणश्रमो बन्ध्य ॥ ७०९ ॥

१ स्पृशति अपि राजा हान्त जिह्मस्यपि भुजगम् ।

हसस्यपि च वेताज्ञो मानयन्मपि दुर्जनम् ॥

२ को वेत्ति गुणविभाग, हस्तेन कथं पराधयो जाति ।

दुर्ज्ञेय कुटिखानां चेष्टितमन्यद् वचनान्तरम् ॥ समयमानुषा ८१४८

(ख) प्रविश्य हि मन्ति शठास्तथाविधानसवृत्ताग्निशिता इवेत्येव ।

किरात ११३०.

कपनी व्यक्ति प्रसन्न मुग्ध और आँखों को विकसित करके जिस प्रकार से धूमता है, इससे म अनुमान करता हूँ, सज्जनों को ग्रहित करने में उसका प्रयत्न निष्फल नहीं गया ॥ ७०६ ॥

शठमृगयु कुसृतिशरैरज्ञातप्रतिविधानसाधुमृगान् ।

अभ्यस्तलक्ष्यवेधो निघ्नन् न परिभ्रम ब्रजति ॥ ७१० ॥

धूर्त व्यक्ति बाण चनाने में विद्वहन्त व्याध की भोंति, प्रतिरोध के उपाय को न जानने वाले साधु पुरुषों को मृगों की भोंति अपने उपशाय (मेदनाति) आदि दूषित नाशों से मारते हुए थोड़ा भी श्रम अनुभव नहीं करता ॥ ७१० ॥

अनुकूलपरपुरन्ध्रीषु पुरपाणा वद्धमूलरागाणाम् ।

नयति मनो दुःशील कुसुमास्त्रो हीनपात्रेषु ॥ ७११ ॥

अनुकूल—चित्त के अनुसार चलने वाली, सुन्दर, स्त्रियों म अतिशय स्नेह रखने वाले पुरुषों के मन को भी, दुष्ट स्वभाव वाला कामदेव नीच स्त्रियों में ले जाता है ॥ ७११ ॥

सावसर ब्रजतोऽन्या कौतुकदृष्टयः प्रसगतो दयितान् ।

बुद्ध्याऽपि विदग्धधियो वर्तन्ते नाट्यधर्मेण ॥ ७१२ ॥

कुतूहल दृष्टि से अन्य स्त्री के गुप्त रूप में प्रसगवश मिलते हुए अपने प्रिय तमों को दूसरों से जानकर भी, चतुर बुद्धिवाली स्त्रियों, नाट्य धर्म से—बाह्य दिखावे से पूर्व की भोंति उनसे बरतती हैं ॥ ७१२ ॥

सत्य प्रेमणि वृद्धे व्यथयति हृदय मनागापि स्पलितम् ।

अवधृतनिजमाहात्म्यास्तदपि न धीरा विगुह्यन्ति ॥ ७१३ ॥

प्रेम के अतिशय बढ़ने पर, हृदय में उत्पन्न थोड़ी सी भी शका, अत्यन्त पीड़ा उत्पन्न करती है, यह सत्य है । तथापि उदार चित्त वाले धीर मनुष्य इसमें भी विचिंत नहीं होते^१ ॥ ७१३ ॥

स्वच्छन्द पितु रस भ्रान्त्वा नानावचनानि कुसुमेषु ।

अनुभूतगुणविशेष पुनरेप्स्यति मालतीं मधुप ॥ ७१४ ॥

भ्रमर अनेक वनों म धूमकर इच्छानुसार फूलों का रस भले ही पीता रहे, फिर भी अनुभव नये गुणविशेष के कारण वह मालती पर ही फिर लौटेगा^२ ॥ ७१४ ॥

१ यथा रत्नावली में—प्रकृष्टस्य प्रेम्ण स्खलितमविषयं हि भवति—२।१२५.

२ (क) नव नव गुणरागी प्रायशो जीवलोका —

(ख) भ्रमर कौतुकास्वादमात्रो नवनवान्मुक्त —समयमावृत्ता २।१२५

(ग) कुसुमस्तवकैर्नम्रा सन्त्येव परितो जाता ।

तथापि भ्रमरभ्रान्ति हरत्येकैव मालती ॥

मालत्या गुणवार्ता नो सम्यग्वेत्ति मधुकरस्तावत् ।

अनुभवमेति न यावत् सुमनोन्तरसगमास्वाद ॥ ७१५ ॥

मालती के गुणों को भ्रमर तब तक ठीक प्रकार से नहीं जानता, जब तक वह दूसरे फूलों के रस को नहीं चख लेता^१ ॥ ७१५ ॥

कोमलमानकदुत्वं भजमानो भजति दीप्ततामधिकाम् ।

सचाल्यमानदारु पावक इव सुप्रभ स्नेह ॥ ७१६ ॥

थोड़ा सा तीव्र रस खा लेने पर उत्तम स्नेह अधिक तेज बन जाता है (नमक के साथ घी की मात्रा अधिक खाई जाती है) जिस प्रकार कि लकड़ियों के हिलाने से अग्नि अधिक तीव्र हो जाती है^२ ॥ ७१६ ॥

य पुनरतिकोपानलसन्तापवशेन दूरमाकृष्ट ।

काचमणि खलु स यथापरिणाम खण्डखण्डमुपयाति ॥ ७१७ ॥

अतिशय कोपान्नि के सताप के कारण जो बहुत दूर हो गया है,—वह स्नेह अवश्य टूट जायेगा, जिस प्रकार कि अग्नि की उष्णिमा से काचमणि—काच टुकड़े टुकड़े हो जाता है ॥ ७१७ ॥

वेतनलाभाद्बहव सेव्यन्ते सौष्ठवेन पचजना ।

विश्राम्यति यत्र मन स तु दुःप्राप सहस्रेषु ॥ ७१८ ॥

वतन—धन के लाभ की दृष्टि से बहुत से मनुष्य भली प्रकार सेवा करते हैं । परन्तु मन को जहाँ शान्ति मिले, ऐसा मनुष्य हजारों में विरला हो कोई हाता है ॥ ७१८ ॥

मन्वादिमुनिवरैरपि कालत्रयवेदिभि सुदर्शयम् ।

तत्सुकृत यम्य फल रभसागतवल्लभाश्लेष ॥ ७१९ ॥

भूत भविष्य वर्तमान तीनों कालों की बात जानने वाले मनु आदि मुनियों से भी वह शुभ कर्म दुर्बिज्ञ है, जिसका फल प्रमी का उत्कण्ठापूर्वक आकर प्रियतमा का आलिङ्गन होता है ॥ ७१९ ॥

- १ दूग्धदुग्धकृति चम्पक, न च भज यंभोजराराजीरजो,
नो जिघ्रयपि पाटलापरिमल, चूते न घत्त रतिम् ।
मन्वारैऽपि न सादरो विचकिष्णामोदैऽपि सन्तप्यते,
तन्मन्ये श्वचिदङ्ग भृगतस्त्रोवास्वाद्वा मालती ॥

- २ (क) मन्त्रयो नेत्यया विना,
(ख) छवयोपहिता स्नेहा स्नेहयम्यचिरात्तरम् ॥ चरक सू अ १३।९८

यातेऽपि नयनमार्गे प्रेयसि यस्या स्मृतिर्व्यर्त्ताकेषु ।

मन्ये सा प्रतिनियतं कुण्ठितशरपचको मदन ॥ ७२० ॥

प्रियतम के दिखाई पड़ने पर जिस स्त्री का स्मृति उसने अपराधों में जाती है, मैं मानती हूँ कि अन्य उसने प्रति कामदेव ने सन बाण निराल हो गये हैं ॥ ७२० ॥

जीव्यत एव कथचिद्विगृत्तिमिमा महद्भिरवगीताम् ।

विजहाति यन्मणालिका तद्वाञ्छितरमणलाभलोभेन ॥ ७२१ ॥

किसी प्रकार से जीना है, इसी कारण रूपाजीवा-वेश्या अतिशय गर्हित इस वृत्ति को स्वीकार किये हुए हैं, फिर भी इस निन्दनीय वृत्ति को वेश्या जो नहीं छोड़ती, उसका एक ही कारण है, वह समझती है कि शायद भाग्य से कोई इच्छित मन पसन्द कामुक मिल जायेगा^१ ॥ ७२१ ॥

कण्टकित कटुरसान् करीरघदरादिविटपतग्गुल्मान् ।

उपभुजाना करभी देवादाप्नोति मधुरमधुजालम् ॥ ७२२ ॥

ऊँटनी काटे एवं कटुरस वाले करीर, बर आदि वृक्ष, भाड़ी आदि को खाते हुए भा भाग्यवश शहर के छूते को प्राप्त कर हो लेती है ॥ ७२२ ॥

का स्त्री न प्रणयिवशा, का विलसितयो मनोभवविहीना ।

को धर्मो निरुपशम, किं सौख्य वल्लभेन रहितानाम् ॥ ७२३ ॥

ऐसी कौन सी स्त्री है जो मत्ता के अधीन नहीं ? (सन मत्ता के अधीन है), काम से रहित विलास कौन से हैं (सन विलास कामुक होते हैं), जिसमें शान्ति नहीं ऐसा कौन सा धर्म है (सब धर्मों में शान्ति है), प्रिय स रहित कौन सा सुख (सब सुख प्रिय के साथ में ही) है ॥ ७२३ ॥

स्वाच्छन्द्यफलं बाल्यं, तारुण्यं स्वविरसुरतभोगफलम् ।

स्वविरत्त्वमुपशमफलं, परहितसंपादनं च जन्मफलम् ॥ ७२४ ॥

बाल्यावस्था का फल है स्वच्छन्दता है, तरुणावस्था का फल सुन्दर सम्भोग, वृद्धावस्था का फल शान्ति और जन्म का फल दूसरों का हित करना है^२ ॥ ७२४ ॥

१ पराधीना निद्रा परपुरुषचिन्तानुसरणम् ।

मुद्राशून्य हास्य रुदितमपि शोकेन रुदितम् ।

पथे न्यस्त काय करमदशनैर्भिन्नवपुषा—

महो कष्टा वृत्तिर्जगति गणितानां बहुमया ॥ चाख्यदनीतिसार

२ कामवत्त्र में कहा है—

काम च यौवने (२।१।२।३), स्वविरं धर्ममोक्षं च, (२।१।२।४) ।

अभिदधतोमिदमालीभवकरणं गृहीतयेव भूतेन ।

यौवनसुप्तेन सार्धं मयैव यूय परिच्छिन्ना ॥ ७२५ ॥

सखी से कही उपर्युक्त आर्या को सुनकर मानों मुझमें भूत का आवेश हो गया हो मैंने आपके साथ में यौवन सुप्त का अनुभव किया ॥ ७२५ ॥

अधुनाऽनुतापपावकमध्यगता पन्यमानसवांगी ।

निष्फलजन्मप्राप्तिर्जीवाम्युच्छासमात्रेण ॥ ७२६ ॥

अब विरह काल में पश्चात्ताप रूपा अग्नि ने बीच में पूर्ण रूप में जलती हुई, निष्फल जीवन से केवल श्वास लेती हुई जी रही हू ॥ ७२६ ॥

स्थानेषु येषु युष्मत्सगत्या क्रीडित चिर धृत्या ।

तानि स्मरु वीक्षमाणा भवामि कण्ठस्थितप्राणा ॥ ७२७ ॥

आपके साथ जिन स्थानों में मन सतोष के साथ देर तक आनन्द किया था, उन स्थानों को देख देखकर गले में प्राणों का रोने हुए हूँ ॥ ७२७ ॥

अन्यवशेन विसृज्या कृतभूपा यन्त्रसूत्रसंचारा ।

दारुमयीव प्रतिमा विदधामि विडम्बना वह्नी ॥ ७२८ ॥

निश्चय होकर दूसरों के द्वारा की हुई वशभूपा से यत्र सूत्र से हिलती जुलती कठपुतली की भाँति मैं बहुतों की हँसी का पात्र बनी हुई हूँ ॥ ७२८ ॥

यदि नामोदरभरणप्राप्त्यै कुरुतेऽन्यपुरुषसहलेपम् ।

तदपि न पुष्टिर्भूगया अपिवन्त्या अ (आ) रविन्दमकरन्दम् ॥ ७२९ ॥

यद्यपि भूमी केवल पेट भरने के लिये ही दूसरे पुरुषों का आलिंगन करती है, तथापि उसका सतोष तो कमल के मकरन्द के पीन से ही होता है ॥ ७२९ ॥

आस्तामपरो लोक क्रीडापेक्षी परापदि पीत ।

व्यसनार्णवे पतन्ती न वारिता परिजनेनापि ॥ ७३० ॥

दुनिया तो तमाशा देखती है तथा दूसरों के दुःख में प्रसन्न होती है । दुःख में गिरती हुई मुझको सम्बन्धी जनों ने भी नहीं रोका, औरों की बात छोड़ दो ॥ ७३० ॥

किं वा बहुभि कथितै, सम्प्रति हि मयाऽपि नियमिता बुद्धि ।

स्थास्यामि सन्नियुक्ता भवद्गृहे प्रेक्ष्यभावेन ॥ ७३१ ॥

अधिक कहने से क्या लाभ । अब मैंने भी दृढ निश्चय कर लिया कि आपके घर में ही नौकर बनकर रहूँगी ॥ ७३१ ॥

इति नेत्रादिविकारवशमुपनीतं प्रलीनवैर्यान्त्रम् ।

मारप्रहाभिभूतं परिमृष्टप्राङ्निराकृतिम्मरणम् ॥ ७३२ ॥

इस प्रकार नेत्र विक्षेप आदि अनुराग सूचक-भोहोत्सादन विलासों से उसके धैर्य रूपी अस्त्र को व्यर्थ बनाकर, अपने वश में ले आवे । कामदेव से पीड़ित होने पर वह पहले मित्रा हुआ सत्र अपमान भूल जायेगा ॥ ७३२ ॥

प्रादुर्भूतरिरंसं क्षणे क्षणे जघनदेशगतदृष्टिम् ।

पञ्चाम्रमिव विमोक्ष्यसि पूर्ववदाचूष्य मुधु निःशेषम् ॥ ७३३ ॥

(युग्मम्)

हे मुधु ? रमणेच्छा ने उत्पन्न हो जाने पर, थोड़ी थोड़ी देर में जघन देश पर दृष्टिपात करने हुए, उमंगों, पके हुए ग्राम का भौंनि पहले की तरह चूमकर निर्जन हो जाने पर निकाल दोगी ॥ ७३३ ॥

म्वशरीरामिपङ्क्तिं वक्रस्मितदृष्टिपातवाग्रदृशम् ।

प्रक्षिप्याकृत्य जडं स्फुरणेन विवर्जितं मुपरिपुष्टम् ॥ ७३४ ॥

हन्तद्वयान्तरागतमुपचारपरिव्ययेन संरुह्य ।

भुक्त्वा यावन्मांसं त्यज्यसि चर्मास्थिशेषितं मत्स्यम् ॥ ७३५ ॥

अपने शरीर रूपी मांस को [उसी में] लगाकर, उपहास सूचक मुस्कराना, वक्र दृष्टिपात—कटाक्ष, एवं वक्रोक्ति रूपी मडिछ को पँकड़-मूरं, गति रहित, अलिखत पुष्ट मछली कामुक को [पँकड़ दोनों हाथों के बीच में पकड़कर (कामुक का छाती से आलिंगन करके) ; अनुकूल आचरण से, बेशरार मछाले से बनाकर (कामुक को अनुकूल आचरण-व्यवहार आदि से वश में करने), मांस को सम्पूर्ण रूप में खाने (कामुक का सब धन लेकर), चर्म और अस्थि मात्र रहने पर (कामुक के निर्जन होने पर) पँक देगी (कामुक को निकाल दोगी ॥ ७३४-७३५ ॥

शृणु मुश्रोणि यथाऽस्मिन् समलेश्वरपादमूलमंजया ।

प्रवराचार्यदुहित्रा राजमुतरचर्वितश्च मुत्तश्च ॥ ७३६ ॥

१. जघन—मगस्य भाल मयनं विलोणे वृद्धमांसकम् ।

मृदुलं मृदुरेमाद्यं क्षिप्यावर्तमोदितम् ॥

२. विस्तारितमकरकेतनपीधरेण क्षीर्वाञ्जित वडिशान्न भवाब्जु राशी ।

येनाधिराजदधरामिपङ्क्तोद्यमस्यान् विहृष्य विरचत्यनुरागवद्भौ ॥

हे सुन्दर नितम्ब वाली ! सुनो, प्रवर आचार्य की कन्या एवं कमलेश्वरपाद नामक किसी मठाधीश से उत्पन्न मंजरी ने इसी वाराणसी में राजपुत्र का भोग करके-सब वन लेकर धक्का दे दिया था । (कमलेश्वर पाद से उत्पन्न एवं प्रवर आचार्य की कन्या के नाम से प्रसिद्ध व्यभिचार से उत्पन्न होने के कारण वह भी व्यभिचारिणी थी—यह सूचित किया) ॥ ७३६ ॥

आसोच्छ्वासिहभटो नाम्ना नृपतिर्महोयसो श्रेष्ठः ।

तस्यात्मजोऽधितस्थौ (धौ) निवेशनं देवराजसंबद्धम् ॥ ७३७ ॥

महान् पुरुषों में श्रेष्ठ सिंहभट नामक एक राजा था, उसका पुत्र समर भट देवराज से सम्बद्ध (पाठान्तर में देवराष्ट्र-देवगिरि के पास) सेना शिविर में रहता था ॥ ७३७ ॥

स कदाचिद्वृषभध्वजदिदृक्षया परिमितामपरिवारः ।

अनुवर्तमान आगात्तास्त्रयोदीर्णवेषचरितानि ॥ ७३८ ॥

समरभट कभी वृषभध्वज शिवजी की पूजा देखने की इच्छा से, थोड़े से विश्वसनीय साथियों के साथ, युवावस्था के योग्य खिलते हुए वेप-सनोहर वस्त्र अलंकार आदि धारण करके, युवावस्था के योग्य अवलोकन प्रलोभन आदि कार्यों को करते हुए, काशी विश्वनाथ मन्दिर में पहुँचा ॥ ७३८ ॥

मूर्धन्निभागसंस्थितवृहदम्बरचीरकेशसंयमनः ।

अल्पाच्छगात्ररागो घनकुंकुमलितकर्णकेशाग्रः ॥ ७३९ ॥

समर भट का वेप—एक बड़े भारी रुमाल से कानों के ऊपर शिरका १/३ भाग दँधा हुआ था, शरीर पर थोड़ा और स्वच्छ अंगराग पुता था, बालों के सिरों पर तथा कान में गाढ़ा केशर लगा हुआ था ॥ ७३९ ॥

धृतवेत्रदण्डकूर्चकपरिवेष्टितसासिवेनुसङ्गश्च ।

मृदुतरपटिकावरणः शब्दोल्लसच्चुर्चुरांगचरणत्रः ॥ ७४२ ॥

हाथ में श्रेत की छड़ी थी; जिसका शिरोभाग कमर में बँधे वस्त्र में लगा था; कमर में कटारी और तलवार लटक रही थी । कोमल छोटा वस्त्र—उत्तरीय दुपट्टा ओढ़ा हुआ था; पैरों में चुर-चुर करने वाला जूता पहने हुए था ॥७४२॥

विश्वनाथ मन्दिर में आते हुए विटों की बात-चीत :—

गम्भीरेश्वरदास्या लग्नः किल तव वयस्यको घोरः ।

प्राप्स्यति साऽपि दुराशा वर्षत्रितयेन यन्मया प्राप्तम् ॥ ७४३ ॥

वीर नामक तेरा मित्र गम्भीरेश्वर नामक वेश्या (अथवा गम्भीरेश्वर नामक देवालय की देवदासी) में आसक्त हुआ है, वह उसी प्रकार से निष्फल होगा—जैसे मैं तीन साल तक उसके लिए कोशिश करके निष्फल हुआ हूँ ॥७४३॥

दर्शयति दिशः कलिता अमृतगभस्तिं करेऽवतारयति ।

सुरदेवि चन्द्रवर्मा निर्वस्तुकवाक्प्रपंचेन ॥ ७४४ ॥

हे सुरदेवि ! चन्द्रवर्मा व्यर्थ की बातों का बाल पैना कर दिशाओं को फलवाली दिखाता है और चन्द्रमा को हाथ में लाता है; सरसा हाथ पर उगता है, बातें ही बनाता है—उनमें कुछ सार नहीं ॥७४४॥

त्वामनुयान्तं सम्प्रति पश्यामि कुरंगि वसुपेणम् ।

मुनिरूपिता भविष्यति विपमा गुडजिह्विका तस्य ॥ ७४५ ॥

हे कुरङ्ग ! वसुपेण को तुम्हारे पीछे लगा अब देखती हूँ; उसकी मीठी वाणी कैसी झूठी है, यह तुझे भी पता लग जायेगा ॥७४५॥

वंचयति जनं योऽसौ हरिणि हरो धूर्तताभिमानेन ।

लिखति शतं दशवृद्धया स निमग्नस्तरलिकावर्ते ॥ ७४६ ॥

हे हरिणि ! धूर्तता के अभिमान से जो यह हर मनुष्यों को एक सौ के स्थान पर एक सौ दस लिखकर ठगता है; वह तरलिका के भँवर में—चक्कर में पँस गया ॥७४६॥

गृह्णासि यत्पटान्ते मम पश्यत एव मन्द मदिराक्षीम् ।

अत आद्ययोरवश्यं सा चक्षति नोक्तमन्तरं भक्ता ॥ ७४७ ॥

मेरे देखते हुए जो तू मदिराक्षी का प्रांचल पकड़ता है; हे मूर्ख ! हम दोनों की गोपनीय बात की वह अनर्थ कहेगी ॥७४७॥

योऽयं गृहीतवृत्तिकः कुशाकर्णो विधृतदण्डकापायः ।
 लोकस्पर्शार्शकी कृतापसारो विलोकयन् पार्श्वो ॥ ७४८ ॥
 कुर्वाणो मौनव्रतमुत्पादितसकलवैष्णवप्रीतिः ।
 हरिशासनं प्रपन्नस्त्रिपुरान्तकदर्शनापदेशेन ॥ ७४९ ॥
 स्त्रैणं पश्यति युक्त्या साकांक्षं वर्जितान्यजनदृष्टिः ।
 कुमुदिनि मम हृदयगतं भवितव्यं व्याजलिङ्गिनाऽनेन ॥ ७५० ॥
 (अन्तर्विशेषकम्)

सन्यासियों का आसन लिये, कानों में कुशा लाये; दण्ड और कापाय-
 गेरुवा वस्त्र धारण किये; मनुष्यों से स्पर्श न हो जाये इसलिए लोगों को दूर
 हटाकर-दायें-बायें देखते हुए; मौनव्रत धारण करके सब वैष्णवों का श्रद्धा-
 भाजन बना, मोक्ष की प्राप्ति के लिए विष्णु के शरण में पहुँचा है, यह यह
 दृष्टी [अथवा कुशकर्ण नामक साधु] महादेव के दर्शन के बहाने से, दूसरे
 मनुष्यों से श्रोत्र बचाकर नष्टे चाव से स्त्रियों के समूह को देख रहा है, हे कुमु-
 दनी ! इस कपट घेपधारी साधु से अवश्य मेरी मनोकामना पूरी होनी
 चाहिए ॥ ७४८-७५० ॥

पश्यत्यदृश्यमानो, निरीक्षितो वीक्षते परां ककुभम् ।
 व्रूते किञ्चित्सस्पृहमभियुक्तो भवति कीलितध्वानः ॥ ७५१ ॥

अभियुक्त व्यक्ति स्त्री को देखते हुए कोई न देखे, इस प्रकार से श्रोत्र
 बचाकर देखता है; पकड़ा जाने पर खाली दिशाओं को (इधर-उधर) देखने
 लगता है, अस्पष्ट अभिलाषा सूचक बात करता है, झूलने पर मर्गई
 आवाज में बात करता है (या मौन धारण कर लेता है) ॥ ७५१ ॥

न जहाति सभासन्नं, मोत्सहते पार्श्वगोचरे स्थातुम् ।
 एष मनुष्यो मन्ये निष्प्रतिभः सामिलापश्च ॥ ७५२ ॥
 (अन्तर्गुणलक्षम्)

पास में बैठा होने पर उठना नहीं चाहता, समीप में खड़ा होना पसन्द
 नहीं करता, ऐसा मनुष्य प्रतिभा (मुझ) रहित एव रमणी समागम के लिये
 इच्छुक होता है, ऐसा मैं मानती हूँ ॥ ७५२ ॥

तैऽतीताः खलु दिवसाः क्रियन्ते नर्म त्वया समं येषु ।
 अधुनाऽऽचार्यानी त्वं पाशुपताचार्यसंश्रद्धात् ॥ ७५३ ॥

वे दिन चल गये, जिन दिनों में तुम्हारे साथ दास-वर्हिदास किया जाता था ।
 पाशुपत आचार्य से सम्बन्ध होने के कारण तुम भी अब आचार्यानी हो गई ॥ ७५३ ॥

भ्रमसि यद्येष्ट तावत् कुर्वाणो युजती पल्लवप्रहणम् ।

लोलिकदास न यावन्नरदेवी पानिका प्रजति ॥ ७५४ ॥

हे लालिक दास ! जब तक नरदेवी प्याऊ पर नहा जाती, तब तक तुम युज तीर्थों के आंचल को पण्ड कर इच्छानुसार घूमते रहते हो ॥ ७५४ ॥

एवप्रकारवाच्यप्रोक्तचेटिकासमासीर्णम् ।

सेवाचतुरपुरसरविजनीकृतवर्त्म देवकुलम् ॥ ७५५ ॥

(आदिमहाकुलकम्)

इस प्रकार का सारी रातें सुनते हुए नि और चेष्टिका-श्रविका से भरे, नौकरों द्वारा खाली जनाये मार्ग से मन्दिर में पहुँचा ॥ ७५५ ॥

समादितहरपूजो निष्ठुरयाष्टीकनियमिते लोके ।

त्वरितनियोगिस्थापितभासनमध्यास्त समरभट ॥ ७५६ ॥

निष्ठुर दण्डधारिका द्वारा जन-समूह न रोक दिये जाने पर, महादेव की पूजा करन, सेवकों द्वारा जल्दी से निष्ठुराये आसन पर समरभट बैठा गया ॥ ७५६ ॥

अप्रोपनिष्ठनर्तकशशिग्गावृत्प्रकाशयुजतिगण ।

श्रेष्ठिनमुखरणिग्जनदौकिताम्बूलकुसुमपटवास ॥ ७५७ ॥

उत्तर सामने में नर्तक, वेणु-वाजक, गायक, वक्षायें बैठ गईं । प्रमुख सट तथा वणिक् समूह पान, सुगन्ध-पूल, इन आदि सुगन्ध लहर आये ॥ ७५७ ॥

विबिधविलेपनसरदितचक्रधरसूदगधारिणा शून्य ।

प्रष्टत आत्तकृपाणै शराररक्षेत्रे निरस्तै ॥ ७५८ ॥

नाना प्रकार के अनुलेपनों से चित्रित, चक्र (अगुली पर घुमा कर पँका जाने वाला अस्त्र) तलवार का धारण किए, तलवार खांचे निश्वासनाय अङ्ग रखकर उसके पीछे खड़े थे ॥ ७५८ ॥

ताम्बूलकरकभृता सन्दशगृहीतवीटिकाग्रहणे ।

ईपत्प्रष्ट कुर्वन् मन् सटकासुरेन वामेन ॥ ७५९ ॥

ताम्बूल की पिगरी का धारण करने वाल क हाथ से पान का बाड़ा लने के लिए अंगूठा और अगली दो अंगुलियाँ का मिलाकर सुन्दर रूप में धीमे से धाग सा छूते हुए उसने पान लिया ॥ ७५९ ॥

१ सद्दश-चिमटा-उसके आकार में-सद्दश का छद्म-

तत्रचगुणयोगावराहस्य पदा भवेत् ।

अमुप्रवक्ष्यमप्यथ स सदश इति स्मृत ॥

पार्श्वस्थितनर्मप्रियसचिवन्यस्तपूर्वतनुभागः ।

पप्रच्छ कुशलवार्तां स वशिग्जननर्तकप्रभृतीन् ॥ ७६० ॥

(कुलकम्)

अपने बगल में बैठे नर्म प्रिय सचिव (जिसके साथ खुले रूप हास परिहास हो सकता था) की गोद में शरीर के ऊपर के भाग—शिर को रखे हुए—वशिग्जनों एवं नर्तकों से कुशल मगल पूछने लगा ॥ ७६० ॥

अथ वैतालिक उच्चैरुपसंहृतलोककलकले धीरम् ।

अभितुष्टाव तमित्थं प्रसन्नगम्भीरया वाचा ॥ ७६१ ॥

इसके पीछे जन-समूह का शोर शान्त हो जाने पर; स्वस्थ मन वाले राज-पुत्र को वैतालिक ने प्रसन्न (विमल-कोमल) एव अर्थ से भरी ऊँची आवाज से इस प्रकार से प्रसन्न किया ॥ ७६१ ॥

जय देव परवलान्तरु गुरुचरणाराधनैककृतचित्त ।

वरवनिताजनमोहनं दारिद्र्यतमप्रचण्डकरजाल ॥ ७६२ ॥

हे देव आपकी जय हों, आप शत्रु सैन्य के लिए मृत्यु रूप हो, गुरुजनों की सेवा में एकाग्र चित्त रहने वाले हैं, सुन्दर वनिताओं को मोहने वाले, निर्धनों की अन्धकार रूपी दरिद्रता को नष्ट करने में सूर्य की भांति हैं ॥ ७६२ ॥

रणवीर-वंशभूषण गुरु-वसुधादेव-पूजन-प्रह्व ।

शरणागताभयप्रदं हितबान्धवबन्धुजीवमध्याह्न ॥ ७६३ ॥

रणवीरों के वंश के भूषण ! गुरु-ब्राह्मणों की पूजा में नम्र, शरणागत को अभय देने वाले, हित चिन्तक, सम्बन्धीजन, मित्रों के लिए दुपहरिया के फूल की भांति हो ॥ ७६३ ॥

तादृक् प्रतापदहनः स तावको व्याप्तगगनदिक्चक्रः ।

दृष्टो जलायमानो रिपुवनितातिलकशोभासु ॥ ७६४ ॥

आपका सम्पूर्ण दिशाओं में फैला प्रताप ऐसा है कि उससे शत्रु नियों की तिलक भी पानी में धुल सा गया है—घोड़ गया है, वे विधवा हो गई हैं ॥ ७६४ ॥

कटकामुख - कटकामुख—तर्जनीमध्यमाप्ये पुंशोऽङ्गुष्ठेन पीड्यते ।

यस्मिन्ननामिद्यायोगः स हस्तः कटकामुखः ॥

पुंशः—शरस्य पत्रपात्री ।

१. वेताल—तत्तत्प्रहरकयोग्ये रागीन्द्रराजवाणिभिः श्लोकैः ।

सरमममे । विशालं गायन् वैतालिको भवति ॥

एष विरोप. स्पष्टो बह्वेश्व त्वत्प्रतापबह्वेश्व ।

अंकुरति तेन दग्धं दग्धस्यानेन नोद्भवो भूय ॥ ७६५ ॥

अग्नि और आपके प्रतापान्नि में यह अन्तर देखने में आता है, कि अग्नि से जली वनस्पति निर अंकुरित हो जाती है, परन्तु आग्ने प्रतापान्नि से जली वस्तु निर अंकुरित नहीं होती ॥ ७६५ ॥

श्रीफलभुक् पत्रवृत्तो विप्रहरसिको विमुक्तशस्त्ररतिः ।

राज्यस्थिति न मुंचति हतलक्ष्मीकोऽपि तव विपक्षगणः ॥ ७६६ ॥

साम्राज्य सुख का उपभोग करनेवाला, वाहनों से युक्त, युद्ध का प्रेमी, शस्त्र का त्याग करने वाला शत्रुसमूह, लक्ष्मी ऐश्वर्य का हरण हो जाने पर भी राज्यस्थिति को नहीं छोड़ता । (मिल्व फल को पाने वाला, पत्तों से युक्त, शरीर की रक्षा में प्रेम करने वाला; शस्त्र त्याग करके शत्रुगण लक्ष्मी का हरण होने पर भी राज्यस्थिति को नहीं छोड़ता) ॥ ७६६ ॥

ददतो वाञ्छितमर्थं सदाऽनुरक्तस्य तव गृहं त्यक्त्वा ।

स्त्रीचापलेन कीर्तिर्न प्राप्तका गता ककुभः ॥ ७६७ ॥

इच्छित वस्तु का दान करने के कारण, सदा स्नेह रखने वाले आपके घर का त्याग करके; स्त्री रमण की चमत्कृति से ही कीर्ति प्रदियो—स्तुति करने वालों के द्वारा सदा प्रियाओं में फैल गई ॥ ७६७ ॥

भवतो भवतो धैर्यं, तेन हि भिन्नोऽन्धको रिपुः प्रणतः ।

मुक्तास्त्वया तु बहवो रिपवोऽपि प्रेक्षकाः समरे ॥ ७६८ ॥

आप में शिव से भी अविन धैर्य है, क्योंकि शिव ने अतिशय नम्र बने अपने शत्रु अन्धक का भी यथ किया था । आपने तो युद्ध में बहुत दृष्टांक शत्रुओं को भी छोड़ दिया (लड़ने वाले शत्रुओं को तो क्षमा कर ही दिया) ॥ ७६८ ॥

अटता जगतीमखिलामिदमाश्चर्यं मया परं दृष्टम् ।

धनदोऽपि नयननन्दन परिहरति यदुग्रसपक्वम् ॥ ७६९ ॥

हे आँखों की आनन्द देने वाले ! सम्पूर्ण प्रपञ्च का भ्रमण करते हुए मैंने यह आश्चर्य देखा कि धन देने वाले होने पर भी आपका उग्र पुरुषों के साथ सम्बन्ध नहीं । (धनद-बुधेर, उग्र-महादेव, बुधेर और महादेव का मैत्री प्रसिद्ध है, यथा—‘मया देव धनपतिसख यत्र साक्षाद् वसन्त’—मेघदूत-७६; ‘बुधेरस्य मरुसखो’—अमरकोश) ॥ ७६९ ॥

इदमपरमद्भुततमं युवतिसहस्रैर्विलुप्यमानस्य ।

वृद्धिर्भवति न हानिर्यत्तव सीभाग्यकोपस्य ॥ ७७० ॥

यह भी बहुत बड़ा आश्चर्य है कि तुम्हारे सौभाग्य कोप का हजारों युवतियों द्वारा उपभोग करने पर भी उसमें किसी प्रकार की कमी नहीं होता, अतितु और भी अधिक वृद्धि होती है ॥७७०॥

अपर विस्मयजनन घवलत्व नायाति यद्वयत ।

ललनालोचनकुवलयदलत्विपा शवलितम्यापि ॥ ७७१ ॥

यह दूसरा आश्चर्य है स्त्रियों के नेत्रकमलो की काति से कर्तुरित होने पर भी तुम्हारी श्वेतिमा लुप्त नहीं जाती, वैसा की वैसी बनी रहती है ॥७७१॥

हृदयेषु कामिनीनामेकोऽनेकेषु वससि येन त्वम् ।

जनक कुसुमास्त्रभृत् पुरुषोत्तम तेन विश्वरूपोऽसि ॥ ७७२ ॥

क्योंकि तुम एक होने पर भी बहुत सी स्त्रियों के हृदयों में रहते हो, इसलिए तुम कामदेव के जनक, पुरुषोत्तम, विश्वरूप नारायण हो । (पुरुषोत्तम कृष्ण, कुसुमास्त्रभृत् प्रद्युम्न, कृष्ण प्रद्युम्न के पिता हैं, आप भी काम का उद्दीप्त करते हैं, इसलिए आप भी कृष्ण नारायण हैं) ॥७७२॥

किं वहसि वृथा गर्व प्रियोऽहमिति योपिता नराधीश ।

काक्षन्ति रम मुरारि पोडशगोपीमहस्त्राणि ॥ ७७३ ॥

हे राजन् ! किसलिए व्यर्थ का यह अभिमान करते हो कि मैं स्त्रियाँ का प्रिय हूँ—मुझे स्त्रियाँ चाहती हैं, यह व्यर्थ का अभिमान भिसालण करते हो । कृष्ण को सोलह हजार गायियाँ प्रेम करती थीं ॥७७३॥

कार्पण्येन ययाचे मत्समये यो बलि हृषीकेश ।

न स भवति समो भवता दानैरुनिपणहृदयेन ॥ ७७४ ॥

यज्ञ के समय दीनता से विष्णु ने बलि से जो भोज माँगी थी, उसके कारण वह निरन्तर दान करने वाले आपने समान नहीं हो सकता ॥७७४॥

भूमिभृतामुपरिस्थित उन्नतये सकलनीललोकस्य ।

दृष्ट सन्तापहरो मेघवदासारदानदक्षत्वम् ॥ ७७५ ॥

सम्पूर्ण ससार की उन्नति के लिए आप सत्र राजाग्रा के ऊपर स्थित हैं । मेघ की भाँति धारा रूप में दान की शृं करके आप ससार के सन्ताप दुःखों को दूर करते हैं ॥७७५॥

चहुभागों भद्रयुत बुद्धतिपरो गोत्रभेदकरणपटु ।

गगानलप्रवाह पुण्यवशात्केवल तव समान ॥ ७७६ ॥

बहुत मार्गों वाला, कल्याणकारी, पृथ्वी पर पैलने वाला, पर्वतों के तोड़ने वाला गंगाजल ही पुण्यशाली होने से आप के समान है। आपके बहुत से मार्ग-व्यवहार रीति हैं, आपके पास भी भद्र जाति के हाथी हैं, आप भी पृथ्वी पर पैले हैं (कुसति शठता, दुष्टों से शठता करते हैं), कुलों के नष्ट करने में चतुर हैं ॥७७६॥

दुर्व्यवहारोत्पत्तिर्मोघ्यप्रसरो विवेकिताप्रसहः ।

एकस्त्वं दोषहः कृती कृती येन कलिकालः ॥ ७७७ ॥

अकेले आप ही ऐसे दोषह-दोषों को जानने वाले एवं निवारण करने वाले परिदृष्ट हैं, जिनके कारण दुष्ट क्रियाओं का जनक, मूढ़ता को पैलाने वाला, अविवेकी कलिकाल-कलियुग भी सत्ययुग बन गया ॥७७७॥

सुगतोऽपि नात्रिविमुखो, वृषध्वजोऽपि न विपादितायुक्तः ।

उदात्तशस्त्रोऽपि रिपी कथमसि सन्नासिको जातः ॥ ७७८ ॥

सुगत—शोभन मति वाला होने पर भी अति शूर होने के कारण युद्धों से मुक्त नहीं मोड़ते, धर्मप्रधान होने से विपाद अनुताप से युक्त नहीं, आप उत्तम नासिकायुक्त हैं। (सुगत-बौद्ध दयाशील होने के कारण युद्ध से विमुक्त रहते हैं, वृषध्वज महादेव, विष को खाने वाले हैं, शठ के शस्त्र उठाने पर आप किस लिए तेलवार को रोके हुए हैं-सन्नः प्रतिबद्धः असिः-विरोधालंकार) ॥७७८॥

सन्मणिरनेकभोगो गुरुभारसहः स्थिरात्मतास्थानम् ।

नरदेव चित्रमेतदशेषगुणैस्त्वमाश्लिष्टः ॥ ७७९ ॥

हे नरदेव ! यह आश्चर्य है कि आप में शेषनाग के सब गुण उपस्थित हैं, शेषनाग में उत्तम मणि है, उसके हजारों पण हैं, पृथ्वी के भार को उठाये हुए हैं, अपने स्थान पर स्थिर है, आप के पास भी उत्तम श्रेष्ठ मणि है, अनेक प्रकार का—नाना प्रकार का भोग-सुख प्राप्त है, पृथ्वी का आप पालन करते हैं, धैर्य-स्थिरता दृढ़ता के स्थान हैं, इस प्रकार से शेषनाग के सब गुण आप में हैं ॥७७९॥

प्रकृतितापोर्येन कृता जघन्यवर्णस्य गौरवापत्तिः ।

जघनचपला यदार्था स पिङ्गलस्ते कथं मुख्यः ॥ ७८० ॥

जिसने स्वरूप से लघु (हीन जाति) बनाया, अन्तिम वर्ष (द्राक्षणादि वर्षमें अन्तिम एवं अक्षर) शूद्र को गौरव दिया (अन्तिम अक्षर को गुरु किया)

१. यथा सुश्रुत में—महाणां पट्टिवर्षाणां प्रसुतानामनेकधा ।

कुञ्जराणां सदृशस्य बलं समधिगच्छति ॥

वह पिंगल (छद्दशास्त्र के कर्ता) जघनचपला (व्यभिचारिणी स्त्री, एव जघन चपला नामक आर्या छन्द) के बराबर कैसे हो सकते हैं ? ॥७८०॥

वस्य न जातिर्नात्मा नार्थज्ञान न मानसे प्रशम ।

भवसि भयसाररत्न तेनाद्वयवादिना सहश ॥ ७८१ ॥

भगवान् बुद्ध से पृथक् करने स्तुति करता है—आप किसके सजातीय बन्धु नहीं हैं, किसके मित्र नहीं हैं, आपसे किसको धन का लाभ नहीं होता, आप किसके मन में नहीं हैं, [आप सबसे सजातीय बन्धु हो, सबको आप से धन मिलता है और सबके मन में रहते हों] इससे आप ससार के उत्तम रत्न हो, इस कारण आप अद्वयवादी विज्ञानवादी बुद्ध के असमान हैं। आपके साथ उसकी उपमा नहीं दी जा सकती^२ ॥७८१॥

तत्रापि वृद्धियोगस्तस्मिन्नपि पुरुषगुणगणरथाति ।

परिभाषा तत्रापि व्याकरणान्तातिरिच्यसे तेन ॥ ७८२ ॥

व्याकरणशास्त्र में भी वृद्धि का योग रहता है, व्याकरणशास्त्र में पुरुषों के गुणों के गणों की प्रसिद्धि है, व्याकरण में परिभाषा नियम भी है, इस प्रकार आप व्याकरण से भी अधिक नहीं हैं [आप में वृद्धि-उत्कर्ष है, आपमें पुरुष के शौर्यादि गुणों का समूह रहता है, आप में भी परिभाषा-नियम है, इसलिये व्याकरणशास्त्र से भिन्न नहीं है। व्याकरण में आदैच् को वृद्धि कहते हैं, व्याकरण में प्रथमादि पुरुष, गुण नामक संज्ञा, भ्वादि आदि गण रहते हैं, व्याकरण में परिभाषा नियम है, यथा 'इको गुणवृद्धी' यह परिभाषा व्याकरण

१ जघनचपला--आर्याछन्द का भेद है--देखिये ३१३ आर्या की टीका, इसका लक्षण--

छप्मैत्रसप्तगणा गापेता भवति नेह विषमे ज. ।

पष्ठो जश्च न छष्टु वा प्रथमार्धे नियतमार्याया ॥

२. अद्वयवादी--विज्ञानवादी बौद्ध के मत में सबके मिथ्या होने से जाति आदि कुछ नहीं है, आप न सब हैं। बुद्ध के पक्ष में जाति, आत्मा, अर्थ ज्ञान-पदार्थों का ज्ञान, मन में व्यप्रशम नहीं अर्थात् शान्ति अर्थ है, बौद्धों के अनुसार न जाति है, न आत्मा है, क्षणिक पृथ मिथ्या होने से पदार्थों का ज्ञान भी नहीं, मनमें शान्ति है। उनके मत में बुद्ध धर्म और संघ ये तीन रत्न हैं, (बुद्ध शरण गच्छामि, धर्म शरण गच्छामि, संघ शरण गच्छामि), रत्न शब्द दोनों में समानार्थक है।

में लागू होती है—जिस प्रकार से ये बातें व्याकरण में उसी प्रकार आप में भी हैं—इसलिये आप व्याकरण से प्रयत्न नहीं हैं] ॥७८२॥

निर्व्याजस्तवनोऽपि त्यक्ताक्षेपो निरुपमानोऽपि ।

सद्रूपकजातिगुणैर्नार्थं त्वं गामलकुरूपे ॥ ७८३ ॥

हे स्वामी आप ! कपट रहित स्तुति द्वारा, मिथ्या निन्ना का त्याग करने से, अनुपमेय होने से, उत्तम रूप, जन्म जन्त शीघ्रात् उत्तम गुणां न कारण प्रथ्वी को एवं वाणी को शोभित करते हैं (गान् का पृथ्वी और वाणी दोनों अर्थ हैं—वाणी कपटरहित स्तुति करती है, मिथ्या निन्ना नहीं करती, अनुपमेय है, उत्तम रूप, माधुर्य प्रसाद आदि जन्म जात गुणों वाली है) ॥७८३॥

अन्यैव वर्णनैया दूराल्लोकोचराऽस्तित्वा काऽपि ।

वामो यथैव शत्रुषु मित्रेषु तथैव वामोऽसि ॥ ७८४ ॥

यह आगे कही जाने वाली स्तुति अतिशय विलक्षण (सब लोकों से मिलक्षण) है, आप जिस प्रकार शत्रुओं से निस्सीत हैं, उसी प्रकार मित्रों में भी वाम-सुन्दर हैं (शत्रु और मित्र दोनों में वाम है—यही विलक्षणता है) ॥७८४॥

पूजयसि येन गुरुजनमभिनन्दसि येन साधुचरितानि ।

प्रोणयसि येन विप्रान् नृपनन्दन तेन वृषभस्त्वम् ॥ ७८५ ॥

क्योंकि आप गुरुजनों की (माता पिता चेत माइ की) पूजा करते हैं, साधुओं के—सत्जन पुरुषों के आचरणों की प्रशंसा करते हैं, ब्राह्मणों को नृत्य करते हैं, हे नृपनन्दन ! इसलिये आप वृषभ—धर्म एवं श्रेष्ठ हैं । (वृषभ का अर्थ धर्म और श्रेष्ठ दोनों हैं) ॥७८५॥

दैन्यमिदं यच्छृत्वा धात्रियते ते रक्षसाऽपि न समस्य ।

न सवलमकरोद्योषिति मवास्तु मुक्ते प्रसह्य रिपुलक्ष्मीम् ॥ ७८६ ॥

गत्स राज रावण के पराक्रम की जो स्तुति मनुष्य करते हैं, वह भी आपने पराक्रम के समान नहीं है, अपितु उससे कम ही है, क्योंकि—रावण ने परछी सीता के लिये पराक्रम नही किया था, आप तो शत्रुओं की लक्ष्मी—उनका ऐश्वर्य वनपूर्वक उपभोग करते हैं ॥७८६॥

रमणीय चाटुवचनस्तवनं यल्लामहेतुरस्माकम् ।

तत्पतति ते स्वरूपे, यामि, नमः सन्तु सौरयानि ॥ ७८७ ॥

१ व्याजस्तुति, आक्षेपालंकार, उपमालंकार, ये अलंकार रस प्रसाद समवा माधुर्य, सुकुमारता, अर्थव्यावृत्त, उदारत्व, आज्ञा, कान्ति और समाधि ये इस गुण आपकी वाणी में जन्मसिद्ध हैं ।

हे रमणीय ! श्लाघा परक वचनों से स्तुति करने में हमारा जो घनादि प्राप्त करना लाभ है, वह आप में मिथ्या नहीं, अपितु आप वास्तव में उस स्तुति के योग्य ही हैं। हम जाते हैं, नमस्कार, आप सब प्रकार से सुखी हों ॥७८७॥

श्रुत्वोत्तरमधदत्त वन्दिनमभिनन्द्य साधुवादेन ।

आस्व किमाकुलता ते, यास्यसि तुष्टो मया प्रहित ॥ ७८८ ॥

स्तुति का सुनने के पीछे, प्रशंसा करने वाले वदी का साधुवाद देकर अभि नन्दन किया, और कहा बैठो, क्या जल्दी है, मुझसे दिये पारितोषिक आदि से प्रसन्न होकर, मेरे कहने पर जाओगे ॥७८८॥

पुनरपि पठ तद्युगल गीतिकर्योर्यत्त्वया पुरा पठितम् ।

कक्षान्तरितेन मम स्थितस्य कुलपुत्रिकारामे ॥ ७८९ ॥

कुलपुत्रिका (कुलकन्यका के लिये बनाया घर का उपवन, पीछे इसी नाम से प्रसिद्ध) उपवन में मेरे रहने पर ढोढी में स्थित होकर पहले तुमने जो दो गीतिकार्यें पढ़ी थीं, उनको एक बार फिर से पढ़ो ॥७८९॥

त्वयि वदति साधुवादं वागियमुन्मुद्रिता बुधसमाजे ।

अभिधायेति पपाठ त्रिस्थानविशुद्धनादेन ॥ ७९० ॥

वन्दी ने कहा—इस विद्वद्गोष्ठी में आपके दिये साधुवाद से मेरी यह वाणी फिर से विकसित हुई (आपसे मुझे नया प्रोत्साहन मिला)। पढ़ो कहने से मुझ नई प्रोत्साहना मिली। उर-कण्ठ शिर इन तीन स्थानों से शुद्ध स्वर से वन्दी ने गीति पढ़ी ॥७९०॥

एका खण्डनकुपिता, विरासाऽन्या प्रणयमगीलक्ष्यात् ।

काचिन्निकटतरासनमप्राप्य विभर्ति निर्वेदम् ॥ ७९१ ॥

अन्या कलहान्तरिता, नवपरिणयलज्जया परा सहिता ।

रमणीगणमध्यगत स्मरातुर किं करोतु बहुजानि ॥ ७९२ ॥

(सदानितकम्)

[नायक चतुर (दक्षिण) है वह अनेक स्त्रियों में समान प्रीति रखता है, उसकी] एक अन्त पुर रमणी निराकरण के कारण कुपित है। दूसरी सुदरी प्रणय की मोंग

१ खण्डिता नायिका—पारधमेति प्रियो यस्या धन्यभोग सिद्धित ।

सा खण्डितेति कथिता धीरैरीर्ष्याकपायिता ॥

सा द ३।७२

(ख) निद्राकपायमुकुक्षीकृतताग्रनेत्रौ

नारीनखप्रणविशेषविचित्रिणाः ।

यस्या कुतोऽपि गृहमेति पति प्रभाते

सा खण्डितेति कथिता कविभिः पुराणैः ॥ रसमञ्जरी.

की यस्वीकृति से हृष उत्तुक्ता आदि रहित है, प्रणय कुपित है । तीसरी स्त्री पास में आसन न मिलने से दुःखी है । चौथी स्त्री प्रेमी से भगडा मिये बैठी है । अन्य स्त्री नया पिंहाह होने से शर्मायी हुई है । इस प्रकार बहुत सी नियों में बैठा, बहुत सी पत्नियों वाला कामातुर मनुष्य; क्या करूँ इस चिन्ता में पड़ा है ॥७६१-७६२॥

अभ्युपपन्न्यवबोधकमस्तकचलनं विधाय विकृतभ्रूः ।

नृत्याचार्यमवाद्गदेतस्मिन्विन्नु संगीतम् ॥ ७६३ ॥

स्वीकृति सूचक रूप में सिर को हिलाकर, भ्रुओं को टेढ़ा करके नृत्याचार्य से पूछा—कि बहो; संगीत कैसा रहा ॥७६३॥

स उवाच ततो वणिजो नेतारो यत्र, यत्र पात्राणि ।

शास्त्रायतनं दास्यस्तत्र कुतः सौष्ठवं नाट्ये ॥ ७६४ ॥

नृत्याचार्य ने कहा—जब नाटक में नय-प्रिय करने वाले; सीदा करनेवाले वगिरे नेता बने; ठगाने भूतता का स्थान वेश्यावें जिसमें पात्र हों, ऐसे नाटक में सुन्दरता वहाँ से आ सकती है ॥७६४॥

काचिद्वलिना क्रान्ता, काचिन्न जहाति कामिनं रुचिरम् ।

अन्या पानकगोष्ठ्यां नयति दिनं प्रीतयैः सार्धम् ॥ ७६५ ॥

नोत्सृजति सततमेका पुरुषागमनाशया गृहद्वारम् ।

श्लापालः कथयति लब्धोत्कोची रजस्वलामपराम् ॥ ७६६ ॥

कोई तो वेश्या बलवान्—अधिक प्रसुता वाले पुरुष से आक्रान्त है; उसके अधीन है । कोई वेश्या सुन्दर कामुक को छोड़ना नहीं चाहती; कोई दोस्तों के साथ मद्यपान गौरी में बैठी समय व्यतीत करती है । एक जो है, वह कामुक के आने की आशा में घर की देहली छोड़ना नहीं चाहती । वेश्याध्वज रज्ज्वत

१. कलहान्तरिता—चाटुकारमपि प्राणनार्थं रोषादपास्य वा ।

पञ्चाक्षपमवाप्नोति कलहान्तरिता तु सा ॥ सा ७६० ३।८१.

(ख) प्राणेश्वरं प्रणयकोमलमंजुवाग्मिभ्यां चाटुकारमचिराद्वधीयं याति ।

संतप्यते मदनवद्विशिखामर्द्वैर्वात्पातुला कलहान्तरिता हि सा स्यात् ॥

(ग) इसी की भाँति प्रसिद्ध रसोक्त—

स्नाता तिष्ठति कुन्तलेखरमुता, वारोऽङ्गराजस्वसुः

वृत्ते रात्रिरिय त्रिता कमलया, देवी प्रसाद्याऽय च ।

इत्यन्त पुरसुन्दरीः प्रति मया विज्ञाय विज्ञापिते,

देवेनाप्रतिपत्तिगूढमनसा द्विधा स्थितं नाटिकाः ॥

लेकर किसी को रजस्वला बता देता है (रजस्वला के लिये नृत्य निषिद्ध है)^१ ॥७६५-७६६॥

रगगताऽपि क्षुद्रा शृणोति यदि परिचित गृहायातम् ।

उद्दिश्य चापि कार्यं व्रजति ततः प्रकृतमुत्सृत्य ॥ ७६७ ॥

रगशाला में आई हुई वर्या यदि परिचित के घर में आने की खबर सुनती है, तो कोई पहाना बनाकर उपस्थित कार्य को छोड़कर घर की ओर भाग पड़ती है ॥७६७॥

आ तारण्योद्भेदात्कांते दृष्टिर्यया न्यस्ता ।

सामानिकमध्यस्था कथमन्या समुपयाति परभागम् ॥ ७६८ ॥

जो वर्या जवानी आने के समय से ही सुन्दर युवक में अनुरागवन्ती हो गई है, यह सामाजिक जनों के बीच में किस प्रकार से अतिशय शोभनीय प्रशंसनीय हो सकती है (उसका मन तो सुन्दर युवक को ढूँढने में ही लगा रहेगा, काम में मनोयोग नहा करती ॥७६८॥

चेतोन्तरा न सत्त्व, सत्त्वे सति चारुता प्रयोगस्य ।

न भवति सा वेश्यानां भद्यामिपपुरुषनिहितहृदयानाम् ॥ ७६९ ॥

असावधानता से मन एकाग्र नहीं होता मन ऊँ एकग्र होने पर ही अभिनय में रमणीयता आती है । मद्य मांस एवं पुरुष में आसक्त मन वाली वेश्याओं से यह सम्भव नहीं ॥७६९॥

वयमपि दयनिरेतनमनगहर्षे गते त्रिदिवलोकम् ।

आश्रितवन्तो गत्वा तीर्थस्थानानुरोधेन ॥ ८०० ॥

अनग हर्ष (आहर्ष) के स्वर्ग चले जाने पर हम भा तीर्थ स्थान के कारण यहाँ वाराणसी में आकर इस देवालय में ठहर गये हैं^२ ॥८००॥

१ क) शूलति । वक्र या अत आत्मशरीर हात शूला पण्ययोपित्—

सा पात्रयति इति शूलापात्र, वेश्याधिपति ।

(ख) अदृष्ट्वा जनरदा, शिवशूलाद्विजातय ।

मन्दा कणशूलया, भक्त्यत्र वृद्धो युगे ॥ हरिवंश

अदृष्ट्वा मति मोस्त शूलो विक्रम उच्यते ।

शिवो वेद इति प्राक्त कथो मग इतीयते ॥

२ श्रीरूप के लिये अनङ्गद्वय प्रसिद्ध है—रत्नावली के इस श्लोक के कारण आहर्ष । वद्वानों में अनङ्गद्वय नाम से प्रसिद्ध है—

अनङ्गोऽयमनङ्गस्त्वमद्य । नदिप्यात ध्रुवम् ।

यद्नेन न ह्यप्राप्त पाण्डिस्पर्शोऽस्तवस्तव ॥ रत्नावली १।२२

इह तु कदाचित् किञ्चिद्वृत्तिनिरोधाभिशाक्या निरुत्साहा ।

रत्नावल्यामेता विदधति करपादविक्षेपम् ॥ ८०१ ॥

यहाँ वाराणसी में जीविका के लिये ही, बिना उत्साह के रत्नावली नाटिका का अभिनय करते हुए हाथ पैरों का चालन करते हैं ॥ ८०१ ॥

वत्सेशभूमिकाऽप्या इयमनुकुर्वते नरेश्वरवयस्यम् ।

वासवदत्ताचरितप्रयोगमेवा विदधत्यति ॥ ८०२ ॥

यह नगी वत्सेश्वर उदयन का अभिनय करती है, यह नगी राजा के नर्म सचिव वसन्तक का यह नगी वासवदत्ता के चरित्र का अभिनय करने में वासवदत्ता को भी पीछे छोड़ती है ॥ ८०२ ॥

उद्यमसाहित्यवशाच्छोभातिशयेन मदनुगन्धेन ।

अनया प्रसिद्धिरामा सिंहलराजात्मजानुकृती ॥ ८०३ ॥

प्रयाग में परिश्रम एवं सहभार-वृत्तवित्ता के कारण एवं शोभा का अधिकता से तथा मरे आम्रह से इसने सिंहल राजकुमार रत्नावली का अनुकरण करने में प्रसिद्धि पाई है ॥ ८०३ ॥

विविधस्थानकरचनापरिक्रमं गात्रवलनलालित्यम् ।

काकुविभक्तार्थगिरो रसपुष्टिं वासनारथैर्यम् ॥ ८०४ ॥

सात्त्विकभावोन्मीलनमभिनयमनुरूपवर्तनाभरणम् ।

मिश्रामिश्रे नाट्ये लयच्युतिं वर्णयन्ति मञ्जर्या ॥ ८०५ ॥

अनेक नाना प्रकार के स्थानों की रचना म क्रिये पैरों व विक्षेप भ्रमण में, अर्गा के माटने में सौन्दर्य को, नाना प्रकार की कण्ठध्वनि से कहे जाने वाली भिन्न भिन्न अर्थ सूचक वाणी की अभिनय आदि द्वारा गृहारादि रस का पोषण करने में न एव सामाजिक जनो की भावना को दृढ़ करने में, स्तम्भ-स्वेद आदि सात्त्विक भावों का विकास करने में, अभिनय के अनुरूप भूमिका के योग्य वर्तन अग विक्षेप एवं आभरण उपचार धारण करने में, लयच्युति-तालद्रुति में, मिश्र-मेघ नृत्यादि अमिश्र शुद्ध पठनीय नाटक में मञ्जरी की प्रशंसा करते हैं ॥ ८०४-८०५ ॥

१. काकु—मिश्रकण्ठध्वनिर्वाहो काकुतिस्वमिधीयत, काकु वक्त्रोक्ति, यथा—

इति, स्वया इतमहो निश्चिज मद्रुक्,

न त्वाहो परहितप्रवर्णास्तित् लोके ।

धन्वामि इत्थ गृधुजाहि गता मवर्धं,

सिध्यन्ति कुत्र सुहृतामि विना भ्रमेण ॥

एषाऽभिधानकीर्तनगुणितस्वशरीरकुसुमशररोषा ।
 सहस्रोद्भिन्नमनोभवभाषदशा सिन्दुवारविचरेण ॥ ८०६ ॥
 पर्यन्ती घत्सेश्वरमनुकार्यानुकरणभेदपरिमोषम् ।
 साधुध्वनिमुत्तराननसामाजिकजनमनसु विदधाति ॥ ८०७ ॥

(युगलकम्)

यह मजरी उदयन का नाम मुनते ही अपने शरीर में कामदेव के कोप के बहने से सहसा प्रकृति, काम जय भावदशा-चित्तवृत्ति विशेष के कारण सिन्दुवार वृत्त के पत्ता म से या उसकी ओर म से घत्सेश्वर-उदयन को देखती हुई, अनुकार्य-रत्नावली का अनुकरण पूर्ण रूप में कर, सामाजिक जना के सुर्तों से साधुवाद पाती है ॥ ८०६-८०७ ॥

वत्सपतिमालिपन्ती कामाग्रस्था क्रमेण भजमाना ।

वेपथुपुलकस्वेदैरावहति विसृष्टुल हस्तम् ॥ ८०८ ॥

काम की प्रत्येक दशा का क्रमशः अनुभव करती हुई, उदयन का चित्र बनाने में-कम्पन, रोमाच, स्वेद हाने के कारण इसका हाथ अस्थिर है ॥ ८०८ ॥

(ख) सात्त्विक भाव—

रज्जुभ स्वेदाऽथ रोमाञ्च स्वरभगोऽथ वेपथु ।

वैवर्ण्यमधुप्रलय हृष्यष्टौ सात्त्विका स्मृता ॥

(ग) छय—ताला-तरालवर्त्ती य कालाऽसौ छय ईरित ॥

(घ) रस तानमकार के हैं—

१ याचिक रसानुरूपैराद्यापै श्लाकैर्वाक्यै पदैस्तथा ।

नानालकारसयुक्तैर्वाचिको रस उच्यते ॥

२-नेपथ्य—कर्मरूपवयोजातिदेशकाञ्चानुवर्त्तिभि ।

मालवभूषणवस्त्राद्यै नेपथ्यरस उच्यते ॥

३-स्वाभाविक-रूप-यौवन छावण्यस्यैवैर्वादिभिर्गुणै ।

रस स्वाभाविको ज्ञेयः स च प्राक्ये प्रशस्यते ॥

(ङ) मिश्र गेय नृत्यादि सहित नाटक—यथा विक्रमोर्वशी,

अमिभ-गेय रहित पठनीय मात्र-यथा माञ्जरीमाधव ।

१ रत्नावली नाटिका में—तद्नेन सिन्दुवारवितपेन अपवारितशरीरा भूत्वा प्रचे-

२ यद्यपि मे अतिसाध्वसेन वेपते अय अतिमात्र अग्रदूत, तथापि तस्य जनस्य अन्यो दर्शनोपायो नास्तीति यथा तथा आक्षिप्य एव मेक्षिष्ये ॥

सदृशोऽप्यनुभावगणे करुणरसं विप्रलम्भतो भिन्नम् ।

दर्शयति निरभिकांचित्तसौख्यं ननु गोचरापन्ता ॥ ८०६ ॥

अभिनय सूक्ष्म प्रदर्शन के कौशल से एक समान दिखाई पड़ने वाले, करुण रस और विप्रलम्भ शृंगार परस्पर भिन्न हैं, इनमें करुण रस संयोग सुख की आशा रहित होता है, (करुण रस में संयोग सुख की आशा नहीं रहती, विप्रलम्भ शृंगार में संयोग सुख की आशा बनी रहती है, यह दोनों में भेद है) । निःश्वास आदि श्रुत्वाय दोनों में समान है ॥ ८०६ ॥

अस्मिन्दर्शयतीत्यं मंजरिकां साभिलाषमवलोक्य ।

परमर्षा राजपुत्रः किमसाविति वेत्रदण्डेन ॥ ८१० ॥

नृत्याचार्य द्वारा इस प्रकार मजरी को दिखाने पर समरभट ने चाव के साथ मजरी को देखकर; वेत्रदण्ड से छूते हुए पूछा कि “क्या यही है” ॥ ८१० ॥

बुद्ध्वाथ तस्य भावं प्रसारयन् युवतिसंकथाकेलिम् ।

न्यक्कुर्वन्धारवधूः सचिवः प्रशशांस बन्धकीगमनम् ॥ ८११ ॥

राजपुत्र के मन के भाव को जानकर, मंत्री ने अन्य युवती नायिकाओं की कथा का प्रारम्भ करके; धारवधू की निन्दा करते हुए, बन्धकीगमन परदार गमन की प्रशंसा की ॥ ८११ ॥

दाररतिः संततये व्याधिप्रशमाय चैदिकारलेपः ।

तत्पलु सुरतं सुरतं कुन्धप्राप्यं यदन्यनारीपु ॥ ८१२ ॥

सन्तानोत्पत्ति के लिये अपनी पत्नी के साथ सम्भोग किया जाता है, पित्त-

1. भवभूति ने करुणरस और विप्रलम्भ को एक ही कहा है—एक रसः करुण एव निमित्तभेदात्—उत्तररामचरित ३।५१, जिस प्रकार आवर्त और बुद्धि में बाहर के आकार में भेद है, परन्तु दोनों में एक ही जड़ के अंग हैं; उसी प्रकार करुण और विप्रलम्भ में आकार का भेद है, वास्तव में अन्तः भाव एक है । विप्रलम्भ चार प्रकार का है अभिलाषा, विरह, ईर्ष्या और शापजन्य । कुछ शाप के स्थान पर कलह जन्य मानते हैं । दूसरे भाषाण, पूर्वानुराग मान, प्रवास, करुणात्मक चार प्रकार का विप्रलम्भ मानते हैं ।
2. बन्धकी का अर्थ—कुलटा, मुक्ता, पुंरचली, स्वेरिणी है, यह छै प्रकार का है—विदग्धा, मुदिता, क्षिपाऽनुशयानांश्च क्षतिता । गुप्ता च कुलटा चेति षट्प्रकारोदिता युयैः ॥

ज्वर आदि रोग शान्ति के लिये दासी का आलिगन किया जाता है ।^१ परस्त्रियों में कठिनाई में ओ सम्भोग प्राप्त होता है, वही वास्तव में सु-रत सुन्दर रति है^२ ॥८१२॥

स्वव्यापारैकमतेः परचिन्ता नास्ति मे कदाचिदपि ।

पर्यंत्यास्त्वामीदृशमद्य तु मे मानसं व्यथितम् ॥ ८१३ ॥

दूतिका का नायक को परनारी के लिये प्रलोभित करना अपने ही काम में लगे रहने से मुझे दूसरों के विषय में चिन्ता या सोच विचारने का जरा भी समय नहीं मिलता । आज तुमको ऐसा कमजोर देखकर ही मेरे मनको दुःख हो गया ॥८१३॥

यदि वेद्मि तस्य वसतिं सामर्थ्यं यदि भवेत्ततोऽप्यधिकम् ।

तद् गत्वा दग्धविधिं लगुडैः संचूर्णयाम्यधुना ॥ ८१४ ॥

यदि मैं उस ब्रह्मा के निवास स्थान को जान सकूँ और ब्रह्मा से अधिक शक्ति मुझमें आ जाये, तो अग्नी जाकर टण्डों से उस मुँह जले का सिर फोड़ दूँ ॥८१४॥

वपुरिदमनुपममीदृग् यदि विहितं तेन ते धात्रा ।

अनुरूपरमणविरहात् किमिति कृतं बन्धं जन्मफलम् ॥ ८१५ ॥

उस ब्रह्मा ने यदि ऐसा सुन्दर यह शरीर बनाया था, तो अनुकूल रमण-विलास लालसा के अभाव में जन्म-फल को निष्फल क्यों किया (सुन्दर शरीर के अनुरूप विलास भी देना चाहिये था^३) ॥८१५॥

शैशवमस्तु जरा वा व्याधिर्वा क्षेत्रियप्रणाशो वा ।

स्वाकारं तारुण्यं न तु कुपतिरुद्धर्थाप्रस्तम् ॥ ८१६ ॥

१. अपत्यं धर्मकार्येण शुभ्रपारतिरुत्तमा ।

२. दाराधीनस्तथा स्वयंः पितृष्णामात्मनश्च ह ॥ मनु—१.२८

(ख) वेपं त्रिपाया मुखमेव च वलं छोलिम्बराज्जेन सदानुभूतम् ।

(ग) कन्या कौतुकमात्रेण, विधवा संमर्दमात्रार्थिनी,

वेश्या वित्तलवेष्यया, स्वगृहिणी गत्यन्तरामंभवात् ।

वाञ्छन्तीत्यमनेककारणवशात् पुंभिः स्त्रियः संगमं,

शुद्धस्नेहनिबन्धता परवधूः पुण्यैः परैः प्राप्नोते ॥

२. स्त्रावण्यदविद्यस्यो न गच्छतः क्लेशो महान् स्वीकृतः

स्वच्छन्दस्य सुखं जनस्य वसतश्चिन्ताऽग्नौ निर्मितः ।

एषाऽपि स्वयमेव सुखपरमसाभावाद् वराकी हुता

कोऽयंश्चेतसि बेधसा विनिहितस्तन्वीमिर्मा तन्वना ॥

नायिका के प्रति दूती का वचन—स्त्री को यदि योग्य-श्रनुकूल पति न मिले तो इससे यह कहीं अधिक अच्छा है कि उसका बचपन रहे, या बुढ़ापा आजाये, अथवा उसकी किसी रोग या क्षेत्रिय रोग (राजयक्ष्मा आदि असाध्य रोग) से मृत्यु हो जाये, (सारे जीवन भर कुपति रूप पीडा से दुःखी होकर बीना सत्रसे अधिक बुरा है) ॥ ८१६ ॥

केलि प्रदहति मज्जा शृंगारोऽस्थीनि चाटय प्राणान् ।

न करोति मनस्तुष्टि दानमभव्यस्य गृहभर्तु ॥ ८१७ ॥

जिसमें मन नहीं लगे ऐसे हीन पति की केलि शृंगारचेष्टा हास्य आदि मज्जा को जलाती है, शृंगार अस्थियों को, चाटुवाद-सुखामद प्राणों को जला देता है, उसका दिया दान भा मन को प्रसन्न नहीं करता ॥ ८१७ ॥

कुत आगताऽसि कस्मिन् वेत्तामियती स्थिता, किमर्थमिति ।

पृच्छन्नस्वस्थमना जनयति रोही शिरशूलम् ॥ ८१८ ॥

पत्नी के प्रति शङ्का—कहाँ से आई है, इतनी देर कहाँ लगाई, क्यों देर की, इस प्रकार शक्ति मनवाला स्वामी पूछता हुआ शिरःशूल (सिरदर्द) को उत्पन्न करता है ॥ ८१८ ॥

यदि भवति दैवयोगाच्चतुर्निपय समुज्ज्वलस्तरण ।

तत्रात्मानं क्षपयति जाया च रटन् गृहस्वामी ॥ ८१९ ॥

यदि भाग्यवश कोई सुन्दर उज्ज्वल शरीर वाला युवा मनुष्य दीप्त जाता है, तो घर का स्वामी अपनी पत्नी को कोसता हुआ अपने माँके को पीटने लगता है [प्रतिदिन पत्नी से भगडा करता है]^१ ॥ ८१९ ॥

सचिवादे परलोके जनापवादे च जगति बहुवादे ।

दैवाधीने प्रणये न विदग्धा हारयन्ति तारुण्यम् ॥ ८२० ॥

परलोक है या नहीं, इसने सन्दिग्ध होने से, सत्कार में अनेक प्रकार की लोक निन्दा होने से, प्रणय—प्रेम के दैव के अधीन होने से, चतुर स्त्रियों अपने यौवन को व्यर्थ नहीं खोतीं, वे इन बातों की चिन्ता नहीं करती ॥ ८२० ॥

दुर्भर्तृकराम्फलनमलिनीनियमाणशोभमनुदिवसम् ।

तुगमपि पतितकल्प स्तनशालिनि तत्पयोधरद्वन्द्वम् ॥ ८२१ ॥

प्रतिदिन दुष्ट पति द्वारा मार पडने से—भूमि पर खींची जाने के कारण, तेरा सारा सौन्दर्य नष्ट हो गया है । हे सुन्दर स्तनवाली ! तेरे ये दोनों उन्नत-पीनस्तन भी छूट गये^२ ॥ ८२१ ॥

१. उज्ज्वलचतुर्पं पुरुष कामपते स्त्री वसेऽपि तां दृष्ट्वा तितादस्य १३।१४.

२. गुणो दूषयता याति दूषण गुणतो कश्चित् ।

तथाहि नष्टता दोष स्तनयो स्तब्धता गुण ॥

पर्यंक स्वास्तरण पतिरनुकूलो मनोहर सदनम् ।

तुलयति न हि लक्ष्मणे त्वरितक्षणचौर्यसुरतस्य ॥ ८२२ ॥

सुन्दर बिछा पलंग, अनुकूल पति, सुन्दर मनोहर घर भी जल्दी में सम्पादित
चौर्यरत के लाखवें भाग की भी समानता नहीं कर सकता^१ ॥ ८२२ ॥

सहसा सकटवर्त्मन्यवितर्कितसमुत्प्रागतेनापि ।

अभिलषितेनोद्धृष्टकमनल्पशुभकर्मणा लभ्यम् ॥ ८२३ ॥

तब रास्ते में सहसा बिना किसी पूर्व सूचना के अचानक सामने आ जानेपर
इच्छित उद्धृष्टक आलिंगन मिलना बहुत बड़े शुभ कामों का ही फल होता है ।
[उद्धृष्टक-उत्सव या देवयात्रा में सहसा थोड़ी देर के लिये नायक और
नायिका के अंगों का परस्पर रगड़ना-उद्धृष्टक आलिंगन है]^२ ॥ ८२३ ॥

प्रीति मिल निरतिशया स्वर्ग परलोकचिन्तनैर्गदित ।

तस्यास्तु चन्मलाभो हृदयेऽस्मिन्तत्पुरुषसयोगात् ॥ ८२४ ॥

परलोक का विचार करने वाला ने निरतिशय [जिसस बढ़कर कुछ भी
अधिक नहीं] प्रीति को स्वर्ग कहा है । यह निरतिशया प्रीति [स्वर्ग की प्राप्ति]
मन चाहे पुरुष के साथ मिलने से ही मिलती है ॥ ८२४ ॥

अतदस्थस्वादुफलप्रद्व्यवसायनिश्चयो येषाम् ।

ते शोककलेशरुणा केवलमुपयन्ति पात्रता मन्दा ॥ ८२५ ॥

आस्थिर दुःसाध्य मीठे फल की प्राप्ति के लिये जिद्दनि दृढ़ सकल्प कर
लिया है, ऐसे मूर्ख व्याप्त केवल शोक और झगड़ा को ही प्राप्त करते हैं, वे इसी
के योग्य हैं ॥ ८२५ ॥

किं प्रतिकूला प्रहगतिरत परिणतमात्मदुश्चरितम् ।

स्वानुष्ठानव्यसन किं वा तस्यामयोनिहतकस्य ॥ ८२६ ॥

नायिका की विरहावस्था का वर्णन करके दूती नायक के मन में सभोग की
उत्कंठा को उपन्यस्त करती है—क्या यह प्रहगति की प्रतिकूलता है, जो आप के साथ
उसका अभी तक समागम नहीं हुआ, अथवा उसने अपने किये बुरे कर्मों का

१ अपप्यभोगेषु यथाऽऽनुरागा स्पृहा यथाऽर्थेष्वतिदुर्गतानाम् ।

परोपतापेषु यथा खलानां स्त्रीणां तथा चौर्यरतस्येषु ॥

२ ऊरसवे देवयात्रायां महातिमिरसंकुले ।

विजने स्थानके वाऽपि गण्यतोश्च परस्परम् ॥

अज्ञाज्ञपण्य नातिचिरकालं तु यद् भवेत् ।

तदुद्धृष्टकमि पादुवाःस्थायनमहामुनि ॥ रतिरत्नप्रदीपिका १४।७४ ७२.

यह फल है, या दुष्ट प्रज्ञा का किया हुआ कार्य है जो अभी तक आपके साथ उसका मेल नहीं हुआ ॥ ८२६ ॥

येन तपस्वी स युवा स्पृशति समीरं त्वदंगसंस्पृष्टम् ।

त्वत्पादाक्रान्तभुवे स्पृहयति, ककुर्भं त्वदाश्रितां नमति ॥ ८२७ ॥

इसी कारण आप के अंगों से स्पर्श की हुई वायु का वह विचारी स्पर्श करना चाहती है,^१ जिस भूमि पर आप का पैर पड़ा होता है, उस भूमि पर वह भी चलना चाहती है या उसको देखना चाहती है। जिस दिशा में कार्यवश तुम जाते हो, उस दिशा में वह नमस्कार करती है ॥ ८२७ ॥

ध्यायति च त्वद्रूपं, त्वन्नामकवर्णमालिकां जपति ।

एकस्मीकृतचेतास्त्वदंगतः सौख्यसिद्धिमभिकांक्षन् ॥ ८२८ ॥

(अन्तर्युगलकम्)

वह आप के ही रूप का ध्यान करती है, आप के ही नाम के अक्षरों की माला जपती है। आप के साथ में सुरतानन्द सिद्धि की कामना करती हुई वह आप के अंगों के साथ में एकत्वभाव स्थापित करती है ॥ ८२८ ॥

उत्सृज्य सकलकार्यं तिर्यग्ग्रीवं विलोकयन् भवतीम् ।

कुर्वते गृहाभ्यर्थां यातायातैः शतावर्ताम् ॥ ८२९ ॥

सारे कार्यों को छोड़कर गवाड़ (खिडकी) आदि में बैठकर, ग्रीवा को थोड़ा टेढ़ा करके, स्मित नेत्रों से आप को देखती रहती है। आपके घर के सामने के गली में हजारों बार घाना जाना करती है—घर के सामने चक्कर काटती है ॥ ८२९ ॥

दृष्टोऽसि तथा सुचिरं रोहाभ्याशे परिभ्रमन् स्पृहया ।

सन्देश एव दत्तः प्राभृतमेतत्तया ' दत्तम् ॥ ८३० ॥

घर के समीप में घूमते हुए आपको उसने बड़ी चाह के साथ देर तक देखा है। इसलिये उसने यह सन्देश भेजा है और यह उपहार [पान माला आदि] भी साथ में दिया है ॥ ८३० ॥

शुष्यति साऽलभमाना भवत्कृते वेश्मनिर्गमावसरम् ।

इति चतुरशठस्त्रीभिर्विलुप्यते त्वदपदेशेन ॥ ८३१ ॥

(अन्तर्युगलकम्)

घर से निकलने का अवसर न मिलने के कारण वह आपसे लिये सूखती जाती है। इस प्रकार के श्रुतेसे चहानों द्वारा चतुर धूर्तस्त्रियाँ परदार्यों का चारित्र्य नष्ट किया करती हैं ॥ ८३१ ॥

१. मेघदूत में आलिङ्ग्यन्ते पुण्वति धा ते तुषाणादिवाता,

पूर्वं स्पृष्ट यदि किञ्च भवेदंगमेभिस्तदेति ॥ मेघदूत १०३-

किं वा कथितैरधिकैरस्थानाविष्टचेतसस्तस्या ।

अनुतिष्ठ यथायुक्तं त्वत्तो नाशश्च जीयरक्षा च ॥ ८३२ ॥

(दूतीयचन, महाकुलकम्)

अधिक कहने से क्या लाभ, आप जैसे काठन हृदय वाले व्यक्ति में दिल लगाने वाली उसके लिये जो उचित समझें आप करें, आप से ही उसकी प्राणरक्षा है और आप से ही उसकी मृत्यु है—उसका जीवन-मरण आप के ही हाथ में है ॥ ८३२ ॥

कुलपतनं जनगर्हा नरकगतिं प्राणितयसन्देहम् ।

अगोक्रोति तत्क्षणमवला परपुरुषमभियान्ति ॥ ८३३ ॥

पर पुरुष के पास जाती हुई स्त्री कुलनिन्दा, लावापवाद, नरकप्राप्ति, जीवन का भय, यह सब उस क्षण में स्वीकार कर लेती है ॥ ८३३ ॥

स तु लिखति दासपत्रं त्यजति कुटुम्बं दत्ताति सद्यस्वम् ।

यावन्न भवति पुरतः परयुवति प्रोज्झितावरणा ॥ ८३४ ॥

आवरण रहित (निर्वस्त्र), पराई युवती स्त्री को सामने आने पर मनुष्य दूसरे की दासता भी स्वीकार करने के लिये, अपने सगे सम्बन्धियों का भी छोड़ने के लिये और अपना सर्वस्व लुटाने के लिये तैयार हो जाता है ।^१
[परस्त्री-समागम के लिये मनुष्य सब काम करने के लिये तैयार हो जाता है] ॥ ८३४ ॥

दृष्टं यद् द्रष्टव्यं व्यपयात कौतुकं विदितमन्तः ।

इति याति मनसि कृत्वा विहितविधेयस्तत्तत्सूक्ष्मम् ॥ ८३५ ॥

जैसे देखने की चाह थी, वह देख लिया, मन में उमुक्तता भी समाप्त हो गई, आदर का भी अनुभव कर लिया, मन में यह सांच कर, परकीया रति मुख से वृत्तव्य होकर, कामुक जल्दी ही उस स्थान से हट जाता है ॥ ८३५ ॥

साऽपि च्छिन्ना च्छोदनगृहीतमुक्ता विलोकयन्त्याशाः ।

विशति गृहं सप्रस्ता सर्वत आशङ्किता सर्वैलक्ष्यम् ॥ ८३६ ॥

१ मृच्छकटिक में—न शक्या हि स्त्रियो रोद्धुं प्रास्थिता दयितं प्रति—२।११.

कुञ्जकृष्णद्वयावदां बभूवधनयन्त्रणाम् ।

न सद्गन्ते तरगिण्यो रतिशीला हि यापितः ॥

२ तावत्प्राणपणेनापि क्षपणा सकुतूहला ।

परस्त्रियं प्राथयन्ति न यावद् बलमुज्झति ॥ सेमेन्द्र

(क) धृतां तु परदारान्नामभिप्रेत समागमः । शिवपुराण धर्मसंहिता १।१।१०

वह छिनार भी चुटकी बगाने जितने समय में—थोड़ी समय में ही सम्भोग से छूटकर, चारों ओर देखती हुई, सत्र ओर से शक्ति, डरी हुई सी, शर्माती हुई घरमें घुसती है ॥ ८३६ ॥

नवचारित्रधशा सुरचितकुलटोदितेषु नो निपुणा ।

पृष्ठा क्व गताऽसि त्व न स्वचिदिति संभ्रमाद् ब्रूते ॥ ८३७ ॥

नया-नया शील का नाश, कुलटाओं के अच्छी प्रकार बनाये उत्तरों के देने में अनिपुण, स्त्री से, 'कहा गई थी' पूछा जाने पर, भय से धवराती हुई वह कहती है कि 'कहीं नहीं गई थी' ॥ ८३७ ॥

मितदोषे बहुरोपा पुरपा अपि चपलकौतुकप्राया ।

त्व च प्रहेण लग्ना कार्यविमूढाऽत्र तिष्ठामि ॥ ८३८ ॥

दूती का नाविका ने प्रतिवचन—पुरुष भी चंचल और कुतूहल मन वाले होते हैं, थोड़े से अपराध पर बहुत क्रोध करते हैं, और तू जमीन पकड़े पैड़ी है, एक कदम भी आगे नहीं चलती, मैं यहाँ सोच में पड़ी हूँ कि क्या करूँ ? ॥ ८३८ ॥

इति दोलायितदृष्ट्या स्थिरीकृताऽभ्यस्तकर्मणा दूत्या ।

दृष्टेति शकमाना पदे पदे चलति पश्येऽपि ॥ ८३९ ॥

इस प्रकार दूती के बार-बार कहने से चलने का निश्चय करके अस्थिर-शक्ति मन से चलती हुई जो कदम कदम पर पत्तों की खरखराहट से भी शक्ति होती है ॥ ८३९ ॥

अनु दिक्षु विक्षिपन्ती मुहुर्मुहुरचकिततरलिते नेत्रे ।

प्राप्ता संकेतभुवं शतगुणितमनोरथाकुप्टा ॥ ८४० ॥

बार-बार भयभीत और चंचल नेत्रों से चारों ओर देखती हुई, हजारों मनोरथों को लेकर सन्त स्थल पर पहुँचती है ॥ ८४० ॥

भयदृग्गारग्रीडामिश्रीभूतानुभावसन्दोहम् ।

जनयन्ती लोलाशुकदृष्टादृष्टासकुचनाभि ॥ ८४१ ॥

हिलते हुए वज्र के आच्छल के कारण शरीर के कुछ दीप्ताई पड़ने एवं कुछ नहीं दीप्ताई पड़ने वाले अंगों से, सकोच, भय, शृंगार और लज्जा मिश्रित भ्रूमण्डि अनुभाव समूह को उत्पन्न करती है ॥ ८४१ ॥

नीचीश्लथनारम्भ निरन्धती वित्तव यामि यामीति ।

निभृतास्फुटाभिधाने पल्लवयन्ती स्मरस्य कर्तव्यम् ॥ ८४२ ॥

१ दूती—दौत्यं कृत्वा नयेत्कातं बल्लभा वा प्रिय प्रति ।

सा दूती कथिता सन्निर्भोऽनुभवकाविदा ॥

कामुक द्वारा नीवीबन्धन ढोला करना प्रारम्भ करने पर, उसको रोकती हुई थोड़े और मुसप शब्दों में कहती है कि 'हे धूर्त ! मैं जाती हूँ जाती हूँ' । इस प्रकार कहकर सम्भोग की चाह को और भी अधिक बढ़ावा देती है^१ ॥ ८४१ ॥

नयतीवान्तर्विलय समममानेव सर्वगात्राणि ।

सश्लिष्यतेऽन्ययोपा तित्त तस्यामृत पुरत ॥ ८४२ ॥

शरीर के सत्र अवयवों को अतिदृढता से पकड़ने की भाँति मानों कामुक के अन्दर प्रविष्ट हो रही हा, इस प्रकार से परनारी आलिंगन करती है । इस आलिंगन के सामने उसे अमृत भी कड़ुआ लगता है—तुच्छ जचता है ॥ ८४२ ॥

नायिका का वचन—

न कृत तव रहसि पुरो वाप्पावृतकण्ठकुण्ठया वाचा ।

गोहस्वामितिरस्कृतिनिष्पादितदुःखवेगानिर्वहणम् ॥ ८४४ ॥

घर के स्वामी द्वारा की हुई भर्त्सना से उत्पन्न दुःख की बात भी एकान्त में तुम्हारे सामने आमुआ से रूके गले से कुण्ठित बनी वाणी द्वारा मैंने नहीं कही ॥ ८४४ ॥

उपधानीकृत्य भुजावन्योन्य निर्विशकभावाभ्याम् ।

सवलितोरु न सुप्त शिथिलाग रतिविमदरिन्नाभ्याम् ॥ ८४५ ॥

सुरत भ्रम से शान्त दोनों एक दूसरे की बाहु की तकिया बनाकर, बिना किसी शका के, अगों को ढीला किये एक दूसरे को ऊर के ऊपर ऊर रखकर हम नहीं सोये ॥ ८४५ ॥

आत्मगृहादानीत प्रच्छाद्य स्वादु भोजन विजने ।

स्वकरेण मया दत्त निर्वृतहृदयेन नाशित भवता ॥ ८४६ ॥

अपने घर से (अपने हाथ का बनाया) वस्त्र से ढाप कर लाया (चोरी से लाया) भोजन एकान्त में, अपने हाथों से ही दिया, तुमने उसे भी शान्त चित्त से नहीं खाया ॥ ८४६ ॥

न कृता चरित्ररक्षा न च भुक्त त्वच्छरीरमपयन्त्रम् ।

दृष्टादृष्टभ्रष्टा क्व यामि किंवा करोमि दुर्जाता ॥ ८४७ ॥

१ पराङ्गनार्ता सुरताभ्यनुज्ञा मन्दोदिता एव निषेधवाच । मुकुन्दार्चदभाष-१२०

(ख) अक्षिकचिबुकगण्ड नासिकाग्र च सुग्धन् ,

पुनरुपहितसोष्क तालु जिह्वा च भूय ।

छुरितज्वलित-नाभीमूलवक्षोरुहोरु ,

श्चययति इदधैय क्षीमयिवाऽथ नीवीम् ॥ रतिरहस्य १०१३

मैंने तुम्हारे लिये अपने शील की भी रक्षा नहीं की, बिना किसी स्कावट या हिचकिचाहट के तुम्हारे शरीर का चुम्बन-श्रातिगन द्वारा भोग भी पूरे तौर पर नहीं किया । दृष्ट विषयानन्द मुग्न, अदृष्ट पुण्य से भ्रष्ट मैं कहाँ जाऊँ, दोनों स्थानों से भ्रष्ट हो गई, फूटे माग्यों वाली मैं अब कहाँ जाऊँ ॥ ८४७ ॥

अवगुण्ठनचिनयरति स्वैरालापं च मन्दसंचारम् ।

सम्प्रति मम पापाया करपिहितमुखा हसन्ति तत्त्वज्ञाः ॥ ८४८ ॥

कुलवधू के समान मुझ दुष्टा का घँघट निकालना, नम्रता, प्रीति-स्नेह, धीमे से बातचीत करना, धीरता-गम्भीरता पूर्वक चलना देखकर, वास्तविक बात को जानने वाले व्यक्ति हाथों से मुल का टापसर अब मुझ पर ईसते हैं ॥ ८४८ ॥

यासामासीत्सत्यं मया समं समवयःकुलस्त्रीणाम् ।

ता धारयन्ति मत्तः कुसंग इति तन्नियन्तार ॥ ८४९ ॥

समान वय एव समान कुलवाली जिन स्त्रिया के साथ मेरी मित्रता थी, उनके गुणजन अब मेरे साथ उठने बैठने-बातचीत करने से उनको रोकते हैं ॥ ८४९ ॥

धिग्वादान् परिजनत सहमानाऽनुत्तरा ह्यधोवदना ।

तिष्ठामि निरभिमाना निजनिर्मितदोषदौर्बल्यात् ॥ ८५० ॥

नीचे मुझ किये, बिना किसी प्रकार का उत्तर दिये कुटुम्बी एव पड़ोसी जनों के धिक्कारों को मैं सह लेती हूँ । अपने किये दोष की निर्मलता के कारण ही गर्वरहित होकर रहती हूँ ॥ ८५० ॥

सद्भिर्विधोयमानं प्रसंगपतितं पतिव्रतास्तवनम् ।

हृदयेन दूयमाना भूढा सीदामि शृण्वन्ती ॥ ८५१ ॥

सज्जना द्वारा प्रसंगवश की हुई पतिव्रता स्त्रियों की स्तुति को सुनकर हृदय में अतिशय दुःखी होती हुई मैं मूर्खों कीदित हाती हूँ ॥ ८५१ ॥

आसन्न उपविशन्ती मा दाक्षिण्यान्नियन्तुमसमर्थाः ।

अन्योन्यभीक्ष्णमाणा हातिजना संकुचन्ति मुजाना ॥ ८५२ ॥

शांति भोजन के समय मुझे पास में बैठती हुई देखकर, उदास्तावश मुझे न हटाकर सम्बन्धी बन एक दूसरे का देखते हुए लजा अनुभव करते हैं ॥ ८५२ ॥

प्रकटीकृता त्वयैव क्षणमात्रममुंचता गृहोपान्तम् ।

अस्मासु दृशं मग्ना प्रेमस्तिन्धामनुद्धरता ॥ ८५३ ॥

मेरे घर के पड़ोस की एक क्षण के लिये भी न छाड़ कर, तथा मेरे तुम्हारे सामने आने पर मुझ पर स्नेह भरी दृष्टि लगातार डालकर, तुमने ही यह रहस्य प्रगट किया है^१ ॥ ८५३ ॥

परगृहविनाशपिशुना सुभगमन्याभिरुप्यकृतदर्पा ।

कृकलासतुल्यरागा भवन्ति युष्मद्विधा एव ॥ ८५४ ॥

दूसरों के घरों को उजाड़ने वाले, परकीया स्त्रिया को मोहित करने में अपने को सौभाग्यशाली समझने वाले, अपने रूप सौन्दर्य का अभिमान करनेवाले, आप जैसे दुष्ट आदमी ही गिरगट के समान क्षण क्षण में रग उदलते हैं^२ ॥ ८५४ ॥

अनभीष्टव्यवहारप्रभवरूपा पीडितान्तरा इत्थम् ।

सोपालम्भा विजने धन्या शृण्वन्ति बन्धकीवाच ॥ ८५५ ॥

इस प्रकार अनिच्छित व्यवहार से उत्पन्न क्रोध से भरी बन्धकी वेश्या की वाणी को, उपालम्भ के साथ भाग्यवान ही एकान्त में सुन पाते हैं ॥ ८५५ ॥

परतरुणीसद्भावस्नेहार्पितनयनभागदृष्टस्य ।

वेश्यारचितविलासा कथिता पुरतः पुराणवृणतुल्या ॥ ८५६ ॥

दूसरी युवती (परस्त्री) द्वारा निष्कपट प्रेम से समर्पित कथाओं के आगे वेश्याओं के किये हाव भाव पुराने तिनके के समान तुल्य हैं ॥ ८५६ ॥

उपनयति रतिमहोत्सवमाराधितदेवताविशेषाणाम् ।

वचनमपि प्रेमाद्रै स्वैरिण्या श्रवणमेति पुण्यवताम् ॥ ८५७ ॥

मन्त्र जप पूजा आदि द्वारा देवता का प्रसाद प्राप्त पुरुषों को रतिमहोत्सव सम्भोगरूपी महान आनन्द परस्त्री से प्राप्त होता है। स्वैरिणी का प्रेमपूर्ण वचन भी भाग्यशाली पुरुषों को ही सुनने में मिलता है^३ ॥ ८५७ ॥

१. आचार कुलमाख्याति, वपुराख्याति भोजनम् ।

वचन श्रुतमाख्याति, स्नेहमाख्याति लोचनम् ॥

२. क्षेमेन्द्रने समयमातृका में अस्सी प्रकार के राग बताये हैं, उनमें एक राग कृकलास राग भी है—

कृकलासाभिधानश्च स्त्रैणदर्शनचञ्चल — २।३६

३. स्वैरिणी—पतिव्रता चैकपरणी, द्वितीया कुलटा स्मृता ।

तृतीया वृषणी त्रेषा चतुर्थी पुंश्चली स्मृता ॥

वेश्या च पचमे पण्डे, युगी च मसमेष्टमे ।

तत ऊर्ध्वं महावेश्या साऽऽसृश्या सर्वजातिषु ॥ ब्रह्मवैवर्त पुराण

(२) नातश्चतुर्थं प्रसवमापरस्वपि बद्धयुत ।

अतः पर स्वैरिणी स्याद् वचकी पचम भवेत् ॥ महा०आदि १२३।७७

का गणना विषयवशे पुंसि वराके, वरांगना स्पृहया ।

व्याजेन वीक्षमाणा ध्यानधियां स्पृशति संज्ञानम् ॥ ८५८ ॥

यदि वरांगना-उत्तम स्त्री-सुमात्री किसी वहाने से समागम की चाह के साथ देखती है, तब एकाग्रचित्त मुनियों का भी उत्तम ज्ञान खंचल हो जाता है, फिर भोग्यस्तु के विषय में टीन पुरुषों की बात ही क्या ? ॥ ८५८ ॥

शिरसा रचितांजलयो दधति निदेशं त्रिविष्टपे गणिकाः ।

परदाररसारुष्ट्रस्तथापि भेजे शर्चापतिरहल्याम् ॥ ८५९ ॥

स्वर्ग में वेश्यायें जिसकी ग्राजा को फिर झुकाकर स्वीकार करती हैं, उस इन्द्र ने भी पण्डि स्त्री के रस की ओर आकृष्ट होकर ग्रहणा का सेवन किया ॥ ८५९ ॥

अप्सरसः किं न वशे वैदग्ध्यवतां च किं न धौरेयः ।

येन चकारासक्तिं गोविन्दो गोपदारेणु ॥ ८६० ॥

क्या कृष्ण के वश में अप्सरायें नहीं थीं, लौकिक विषयों में कुशल विद्वानों में क्या कृष्ण अग्रणी नहीं था ? फिर भी कृष्ण ने गोपबधुओं में आसक्ति की ॥ ८६० ॥

त्रैलोक्यगता वेश्याः स्वार्थान्ता यातुधाननाथस्य ।

तदपि जहार कलत्रं दशरथतनयस्य रामस्य ॥ ८६१ ॥

रावण के अधीन स्वर्ग की सब वेश्यायें थीं, तो भी उसने राम की पत्नी सीता का हरण किया ॥ ८६१ ॥

१. किं बुबलयेनेत्राः सन्ति नो नाकनार्थः

त्रिदिक्पतिरहस्यां तापसीं यत् सिषेवे ।

हृदयतृष्णकुटीरे दीप्यमाने स्मराग्नौ

वचिर्वमनुचितं वा वेत्ति नः पण्डितोऽपि ॥

२. भेजे गौत्रमसुन्दरीं सुरपतिश्चन्द्रश्च भार्यां पुरो

धर्मोऽपि स्वयमेव पाण्डुनृपतेः पत्नीमयासीत् श्याम् ।

गोपार्ता वनिता निशान्तममज्जदेवः स्वयं भावयो,

मृदाः पण्डितमादितोऽभिदधिरे दीपं परस्त्रोरुत्ती ॥

(क) हित्वाऽऽत्मकामं शमयेद् वशी यो निर्विनिर्गतां मदनगरास्तिम् ।

कृपान्वितो मन्मथराक्षवेदी समाप्नुयात्स्वर्गमुरगं स धीरः ॥

नागरसर्वस्व ११४.

(ख) नारी खोजतर्थावनाऽमिलयितुं कान्तं न चेदास्तुपाद्

उन्मादं मरणं च विन्दति तदा कन्दपंसमोदित्वा ।

अथ मंजर्या जननी निजपक्षसमर्थने कृतोत्साहा ।

आक्षेप्तुमाचचक्षे नृपसुतसचिवाश्रिता वाचम् ॥ ८६२ ॥

राज्य मंत्री की बात सुनकर पूर्ण उत्साह के साथ अपने पक्ष का समर्थन करने के लिये और राजपुत्र के मंत्री के वचनों पर आक्षेप करने के उद्देश्य से मंजरी की माता कहने लगी ॥ ८६२ ॥

घटयुवतिषु प्रगल्भो नागरिकादर्शनेन हृतपुस्त्य ।

ग्रामोपितो विदग्धो निन्दति गणिका भवद्विधोऽवश्यम् ॥ ८६३ ॥

पनहारियों में धृष्ट, नागरिक शिक्षित विदग्ध चतुर स्त्रियों के देखने मात्र से मूढ़ बना नपुंसक बना, गवार, मूर्ख आप जैसा, अवश्य ही वेश्याओं की निन्दा करता है ॥ ८६३ ॥

नार्द्रयति मन पुसामवगाहितमीनवेतुशास्त्राणाम् ।

नखदशनक्षतिहीन जीवत्यतिबन्धकीसुरतम् ॥ ८६४ ॥

कामशास्त्र का भली प्रकार अध्ययन किये पुरुषों का मन, जीवित पति वाली पराई स्त्री के साथ नख दशन से हीन सम्भोग से प्रसन्न नहीं होता । [पति के भय से नखदन्त दन्तक्षत नहीं किये जा सकते] ॥ ८६४ ॥

स्थापय घटक तावत्, कुरु भूमितले तृणै समास्तरणम् ।

सुरतोपक्रम ईदृग्ग्रामीणकतरुणमिथुनानाम् ॥ ८६५ ॥

कामुक पनहारी को रास्ते में देखकर गवार कहता है कि 'घड़े को उतार कर एक तरफ रख दे, प्रण्वी पर घास बिछाकर समान करले', गँवार स्त्री पुरुष इस प्रकार से सम्भोग करते हैं' ॥ ८६५ ॥

सचिन्त्येति समागता परवधू रत्यर्थिनीं स्वेच्छया

गच्छेत्कापि, न सर्वदा सुमतिमानिर्याह वाक्यायनः ॥

अनर्गल ८।१३.

(ग) नहि कविना परदारा पृष्टव्या नापि चोपदेष्टव्या ।

कसंन्यतयाऽन्येषा न च तदुपायोऽभिधातव्य ॥

किन्तु तदीय वृत्त काव्यागतया स केवल वक्ति ।

आराधयितुं विदुषस्तेन न दोष कवेरत्र ॥ काव्यालंकार १४।१२-१३.

१ इसमें श्रीहर्ष की उक्ति अपवादरूप है—

साहित्ये सुकुमारवस्तुनि रटन्वायग्रहप्रन्धिजे,

तर्कं वा मयि सविधातरि सम लीलायते भारती ।

शय्या वाऽस्तु मृदूत्तरच्छदवती दर्भाङ्कुरैरास्तृता,

भूमिर्वा हृदयक्षमो यदि पतिस्तुल्या रतियौपिताम् ॥

वहलोशीरविलिप्तस्थितजूटक्लापमल्लिकामाल्यः ।

पामरनार्या दृष्टः स्मरोऽहमिति मन्यते चितो ग्रान्य ॥ ८६६ ॥

बालों पर खस का मोटा गहरा लेप करके, उनपर मोगरे की माला बाँधे, ग्रामीण युवक—ग्रामीण मूर्ख नीच स्त्री के कटाक्षपात से ही अपने को कामदेव समझने लगता है ॥ ८६६ ॥ -

गृहकर्मकृतायासा प्रस्विन्नां सलिलकार्यनिर्याताम् ।

उपपतिरूपैत हर्षं निशागमे पामरी प्राप्य ॥ ८६७ ॥

घर के काम से थकी, पसीने से तर, पानी लेने के लिये घरसे निकली ग्रामीण स्त्री को, रात्रि के पहले पहर में प्राप्त करके उपपति-जार अति प्रसन्न होता है ॥ ८६७ ॥

कूपक्षिप्तघटाया नार्यास्तत्काष्ठनिहितचरणायाः ।

वलितग्रीव वीक्षितमुन्नमयति मानसं यूनः ॥ ८६८ ॥

घंटे को कुँए में डाले, एक पैर को घड़ा खाँचने की बरण पर टिकाये, प्रीवा को मोड़कर देखती हुई युवती को देखकर, युवा-व्यक्ति का मन आनन्द से खिल जाता है ॥ ८६८ ॥

लग्नोऽसि यत्र गात्रे कथमपि दैवेन देवयानायाम् ।

अद्यापि तन्न मुंचति पुलकोद्गमकण्टकं तस्याः ॥ ८६९ ॥

रथयाना या अन्य किसी प्रसंग में भाग्यश अचानक यदि कभी शरीर से ग्रामीण युवती के शरीर का स्पर्श हो जाता है, तो उसका धमरुण करके आन भी उसके शरीर में रोमांच बना रहता है ॥ ८६९ ॥

उच्छेतुं कार्पासं प्रविष्टया गहनवाटिकां शून्याम् ।

दंकारितेन संज्ञा कृता तथा त्वं च वेत्सि नो मूर्खः ॥ ८७० ॥

निर्जन घने कपास के खेत में कपास चुगने के लिये घुसी ग्रामीण बधू द्वारा पत्थर फेंककर, ताली बजाकर अथवा सज़ार कर दिये हुए सरेत को भी व मूर्ख नहीं समझता—तू तो मशमूर्ख है ॥ ८७० ॥

आलिङ्गितमुसलायास्त्वप्येव निविष्टचक्षुपस्तस्याः ।

आवृत्त्या भ्रमति पुरो जात. रत्न शालिकण्डने विघ्नः ॥ ८७१ ॥

तेरे बार-बार उसके सामने आने जाने से, तेरे में ही आँस लगाये रहने के कारण, मूसल को हाथ से पकड़ रहने पर भी, धान बूटने में रुकावट अटचन होने लगी ॥ ८७१ ॥

त्वा लोष्टमाक्षिपन्तं पार्श्वस्थैः स्तूयमानसामर्थ्यम् ।

गृहकर्तव्यं त्यक्त्वा पश्यति सा द्वाररन्ध्रेण ॥ ८७२ ॥

पत्नी उड़ाने के लिये या अन्य कारण से हाथ द्वारा या गोपण से पत्थर पेंकते हुए तुमको, समीपवर्त्ता मनुष्यों द्वारा की हुई तेरी प्रशंसा को सुनकर, घर का सब काम छोड़कर दरवाजे के छेद से वह तुमको देखती है ॥ ८७२ ॥

त्वयि मार्गनिकटवर्तिन्यविचिन्तितखेदया तया सुभग ।

प्रत्यासन्नगृहेष्वपि कृत. प्रसह्य स्मरातुरो लोक. ॥ ८७३ ॥

हे सुभग ! तेरे घर के समीप की गली में आने के लिये उसने मार्ग की धूप आदि दुःख की भी परवाह नहीं की । घरके समीप में खड़ी उसको देखकर—राहगीर भी कामातुर हो जाता है—[धूप के कारण उसका चेहरा और भी अधिक लाल सुन्दर बन गया है] ॥ ८७३ ॥

इति चतुरदूतिकोदित उपचितसौभाग्यगर्वपूर्णस्य ।

ऊर्मिसहस्रोल्लसितं भवति मनो ग्राम्यपिगस्य ॥ ८७४ ॥

इस प्रकार चतुर दूती के कहे वचनों को सुनकर, बड़े सौभाग्य के गर्व से भरा ग्राम्य विट का मन बल्लियों उछलने लगता है—अतिशय प्रसन्न होता है ॥ ८७४ ॥

विनिवार्य तत्प्रवर्तितवाक्यविकासं नतोत्तमांगेन ।

श्रीसिंहभटतनयं तमुवाच वचोऽथ नर्तकाचार्य. ॥ ८७५ ॥

मजरी की माता द्वारा प्रस्तुत कथा को समाप्त करने के लिये सिर झुकाकर नर्तकाचार्य ने सिंहभट्ट के पुत्र-राजपुत्र से कहा ॥ ८७५ ॥

नायकभूमौ भरतः कुशीलवाः कोहलादयो मुनयः ।

अप्सरसः स्त्रीनाट्ये गान्धर्व कमलजन्मनस्तनयः ॥ ८७६ ॥

सुपिरस्वरप्रयोगप्रतिपादनपरिष्ठतो मतंगमुनिः ।

यदि रंजयन्ति हृदयं भवतो, भूमिस्पृशां कुतः शक्तिः ॥ ८७७ ॥

नाटक की भूमि में भरत के समान, तरला आदि बजाने में कोहल आदि मुनियों के समान, स्त्री पात्र में अप्सराओं के समान, गायन-वादन में ब्रह्मा के पुत्र नारद के तुल्य, घोंसुरी आदि बजाने में मतङ्ग मुनि के समान निपुण, अभिनय करनेवाले कुशीलव जहाँ आपके हृदय को प्रसन्न करते हैं, वहाँ पर हम जैसे सामान्यजनों की क्या सामर्थ्य है, हम आप का क्या मनोविनोद कर सकते हैं । [भूमिस्पृशा-मर्त्यानाम्] ॥ ८७६-८७७ ॥

अभ्यधिकं घृष्टत्वं प्रायेण हि शिल्पजीविनो भवति ।

आश्रित-नर्तक-वृत्तेर्विरोपतो विजित-रंगस्य ॥ ८७८ ॥

प्राप्तः करके शिल्पजीवी अधिक वाचाल घृष्ट होते हैं, इनमें भी विशेष करके नाट्यभूमि में कीर्ति प्राप्त नर्तक अधिक घृष्ट-वाचाल होते हैं ॥ ८७८ ॥

विज्ञापयाम्यतस्त्वां नरेन्द्र नाट्यप्रजासदृशम् ।

अवलोकयाम्कमेकं मा- भवतु मम श्रमो वन्ध्यः ॥ ८७९ ॥

हे राजन् ! इसीसे मैं आपसे प्रार्थना करता हूँ कि नाटक प्रिय समाज के समान आप एक अंक देखें, जिससे कि मेरा प्रयत्न निष्फल न जाये ॥ ८७९ ॥

इति कथयन्नरमर्तुः पुत्रेण स चोदितो ध्रुवोन्नतया ।

रचिते सकलातोद्ये नियोजयामास सूनवृतम् ॥ ८८० ॥

नृत्याचार्य के इस प्रकार कहने पर राजपुत्र ने भ्रुवां ने इंगित से उसे आज्ञा प्रदान की । नृत्याचार्य ने सत्र वाद्यवीणा-मुरज-वशी कास्य आदि तय्यार करके सूत्रधार को आज्ञा दी ॥ ८८० ॥

वांशिकदत्तस्थानकतद्भावितभिन्नपंचमे सम्यक् ।

प्रावेशिक्यनसाने द्विपदीग्रहणान्तरेऽगिरात् सूत्री ॥ ८८१ ॥

बोंसुरी बजाने वाले के साथ अन्य वाद्यों का स्वर मिला कर पंचमराग प्रवृत्त हो जाने पर, प्रावेशिकी भ्रुषाविशेष के अन्त में, [नान्दी के अन्त में], द्विपदी को लय विशेष में गाते हुए नदों के बीच में सूत्रधार प्रविष्ट हुआ ॥ ८८१ ॥

उत्साहभावयुक्तः सामाजिकरुद्धदयरंजनं कुर्वन् ।

कविनैपुणवत्सेरवरचरितस्य विधेय दाक्ष्यसामग्र्या ॥ ८८२ ॥

अष्टकलापरिमाणां ध्रुवां च परिकल्प्य ताललययुक्तम् ।

आहूय नदीं कृत्वा तथा समं स्वगृहकार्यसंलापम् ॥ ८८३ ॥

सूचितपात्रागमनः कियन्ति दत्त्वा पदानि ललितानि ।

निश्चक्राम गृहिण्या सार्धं निःसरणगोतेन ॥ ८८४ ॥

उत्साह और भाव से युक्त सामाजिक जनों के हृदय को प्रसन्न करता हुआ, कवि श्रीहर्ष के बनाये उदयन चरित वाले खनावली नाटक के प्रयोग में कुशल, संपूर्ण सम्पत्ति से युक्त, ताल-लय से युक्त भ्रुषा को आठ कला तक पढ़ा कर, नदी को बुलाकर उसके साथ में अपनी घर सम्बन्धी बात चीत करने, पान के आने की सूचना देकर अपनी सुन्दर चाल से कुछ कदम चलकर बाहर

१० द्विपदी—शोकविघ्नमनुष्येभ्यः व्याधिचिन्तासमाश्रिते ।

ध्रुववाणां दिवैरुष्ये योग्या द्विरदिका ध्रुवः ॥ मासलीमाधव टीका

जाने वाले गीत को गाते हुए सूत्रधार अपनी गृहिणी के साथ नेपथ्य से निकल गया^१ ॥ ८८२-८८४ ॥

आश्रित्य कथोद्घात प्रविवेश तत सचिस्मयोऽमात्य ।

दुर्घटसंघटनेन क्षितिनाथस्योदयेन मुदितश्च ॥ ८८५ ॥

सूत्रधार के निकलने के पीछे, कथोद्घात का आश्रय लेकर असम्भवनीय संयोग के होने से, राजा उदयन की उन्नति से प्रसन्न एवं चकित हुआ अमात्य योगन्धरायण मंच पर आता है^२ ॥ ८८५ ॥

प्रासादमारुहन्त कुसुमायुधपर्वचर्चरीं द्रष्टुम् ।

निर्दिश्य यत्सराज समनन्तरकार्यसिद्धये निरगात् ॥ ८८६ ॥

राजप्रासाद पर चढ़कर कामदेव के महोत्सव को देखने के लिये वसन्तराज उदयन को कह कर, स्वयं शेष रहे अपने कार्य को पूरा करने के लिये अमात्य योगन्धरायण निकल गया^३ ॥ ८८६ ॥

१. प्रस्तावना या आमुख—सूत्रधारो नटीं धृते मारिष वा विदूषकम् ।

स्वकार्यप्रस्तुतांशेषि चित्रोक्त्या यत्तदामुखम् ॥

दशरूपक ३७।८

२. कथोद्घात—स्वेतिवृत्तसम वाक्यमर्थं वा यत्र सूत्रिणः ।

गृहीत्वा प्रविशेत् पात्रं कथोद्घातो द्विधैव स ॥

दशरूपक ३९-१०.

(ख) जैसे रत्नावली में—हीपादन्यस्मादपि मभ्यादपि जलनिधेर्दिशोऽप्यन्तात् ।

आनीय क्षटिति घटयति विधिरभिमतमभिमुखीभूत ॥

१।९.

(ग) जैसे रत्नावली में—(सहपंम्)—सर्वथा स्पृशति न स्वामिनमभ्युदया ।

इदं च—येयं सिद्धलेश्वरस्य दुहिता सा सिद्धेना-

दिष्टा यथा योऽस्या, पाषिप्रद्वय करिष्यति स

सार्वभौमो राजा भविष्यति । चतुर्थं अक.

३. कुसुमायुध महोत्सव चैत्रोत्सव । होली —यथा स्कन्दपुराण में—

मधुमासे तु समासे शुक्लपक्षे चतुर्दशी ।

प्रोक्ता मदनमुञ्जीति सिद्धिदातु महोत्सवे ॥

चैत्रे मासि चतुर्दशी मदनस्य महोत्सव ।

सुगुप्तोक्तिभिस्तत्र गीतवाचादिभिर्नृणाम् ॥

भगवांस्तुष्यते काम पुत्रपौत्रसमुद्दिदः ॥

अथ विरति स्म नरेन्द्रः प्रासादगतः समं वयस्येन ।

अवलोकयन् प्रमोदं प्रमुदितचेताः स्वसौख्यसंपत्त्या ॥ ८८७ ॥

अमात्य योगन्धरायण के निकल जाने पर, अपने मित्र वसन्तक के साथ प्रासाद पर चढ़ा, राजा उदयन अपनी सुखसमृद्धि से प्रसन्न मन के साथ नगर-निवासियों के दर्प को देखता हुआ आता है ॥ ८८७ ॥

विस्मयभावाकृष्टः प्रोत्सुल्लविलोचने ततो विसृजन् ।

नृत्यति पौरजनीधे प्रोवाच वयस्य पश्य पश्येति ॥ ८८८ ॥

विस्मय के कारण चकित बना, पुरवासी स्त्री-पुरुषों के समूह में आश्चर्य के साथ आँख फैलाकर देखते हुए राजा अपने मित्र वसन्तक को कहने लगा—
“मित्र देख-देख ॥ ८८८ ॥

तुल्यशिशुतरुणवृद्धं समगुणागुप्रयुवति सविचेष्टम् ।

अगणितवाच्यावाच्यं क्रीडन्ति जनाः प्रवृद्धहर्षेण ॥ ८८९ ॥

नगरनिवासी अत्यन्त दर्प के साथ खेल रहे हैं, इनमें बालक, तरुण, युवा, और वृद्ध सब छोटे-बड़े का भाव भूलकर आनन्द ले रहे हैं, युवती-कुलीन स्त्रियाँ, युवती वेश्यायें भी नाना प्रकार की हास्यजनक चेष्टायें कर रही हैं । कहने योग्य या न कहने योग्य किर्ती भी प्रकार का विचार धातचीत में नहीं हो रहा है—
अश्लीलादि गाली गलौज भी चल रहा है ॥ ८८९ ॥

पिष्टातकपिंजरितं सुचिरोच्छ्रितविविधकुसुमनिर्यूहम् ।

गात्रायाससमुत्थितवहुनिःश्वासप्रकीर्णपटवासम् ॥ ८९० ॥

गुलाल से सब दिशायें पीली-लाल बन गई, पगड़ी में ढेर से लगाया फूलों का गुच्छा भी लाल हो गया है । शरीर की थकान से निकलने वाले निःश्वास के कारण कपड़ों पर पड़ा पटवास—धूसर उड़कर इधर-उधर गिर रहा है ॥ ८९० ॥

तूर्यरवच्यामिश्रितकरतालेरुजं प्रनृत्यन्तम् ।

सुहुरुपजातस्वलनं संदर्शितदार्ढ्यसौम्यं स्थविरम् ॥ ८९१ ॥

तुरी की ध्वनि के साथ में ताली बजाकर हाथों को ऊँर उठार कर नृत्य करते हुए, एवं बार-बार गिरता हुआ वृद्ध भी अपने शरीर की दृढ़ता का सौम्य दिखा रहा है ॥ ८९१ ॥

कुछ छोटा क्षेत्र वैशाख में, कुछ छोटा काल्पुन और क्षेत्र में वसन्त मानते हैं । 'वसन्तः कुम्भमीनयोः, एवं मधु-माघयो वसन्तः, काल्पुन-चैत्री वसन्तः'—यह भी पाठ है । सुश्रुत एवं चरक में दोनों पाठ हैं ।

वरपीडनोपमर्दव्यतिकरसमये कदर्व्यमानोऽपि ।

स्तनमण्डले स्थितोऽहं त्वं पुनराकृष्य कुत्रचित्तिष्ठ ॥ ८६६ ॥

हार और कचुकी (चोली) में घातर्चीत—हार चोली से कहता है—
हारों द्वारा स्तनों में मर्दन करने समय पीडित होता हुआ मैं, लगातार
स्तनों पर ही बना रहा, तू तो रींचकर दूर फेंक दी गई थी ॥ ८६६ ॥

अधुनाऽन्तरयसि मामिति कोपादिव वारवाणमभिरामम् ।

बहुचित्रपदन्यासैर्वलान्त्या हन्ति हार उच्छलित ॥ ८७० ॥

और अब तू मुझको रोकती है, मेरे और स्तन के बीच में तू आता है,
नृत्यसमय में नाना प्रकार के आश्चर्य वारक पात्रप्रक्षेपा से ऊपर कों उठता
हुआ हार बीच से सुन्दर चोली को इस प्रकार कहता है । [वारवाण-वार
वर्णीय मुन्तर वान स्थूतिर्नर्म यस्य तत् कचुक्-चोला] ॥ ८७० ॥

चूतलता धम्मिल्लस्थानन्युतशेखर दधौ श्लाघ्यम् ।

अधृत पतन्निर्यूहा न त्वेषा मदनिका वेणीम् ॥ ८७१ ॥

पैंचे हुए जूँ से गिरी हुई माला को राखकर चूतलता ने प्रशंसा प्राप्त
की । और इस मदनिका ने वेणी से गिरते हुए पूलों ने गुच्छे को नहीं
सम्भाला । [अमौशल से या मदातिरेक के कारण गिरता हुआ गुच्छा नहा
रोका जा सता] ॥ ८७१ ॥

स्तनभाराग्रतस्तस्य प्रतनोर्मप्यस्य नास्ति तेऽपेक्षा ।

इत्थमिव पादलम्बी क्रीडन्त्या नूपुरी रसत ॥ ८७२ ॥

पैरों में पहने नृत्य करते समय वजते हुए नूपुर कह रहे हैं—कि 'स्तनों के
भार से मुझसे हुए वह मांग के आगे कुछ मध्यमांग की अपेक्षा नही है—उसका
कुछ मूल्य नहीं ॥ ८७२ ॥

बहति स्म यं नितम्बं वक्ष्यमपि कृच्छ्रेण मन्दसंचारा ।

कलयति च तूललघुं, जयति मनोजन्मनो महिमा ॥ ८७३ ॥

जो गजगामिनी बड़ी फटिनाई से नितम्ब के भार को येन उन प्रकार से
उठाये हुए भी, वही नृत्य के समय नितम्ब के भार को कपास से हल्का समझती
है, वामदेव की महिमा की जय है, उसी की यह महिमा है ॥ ८७३ ॥

उदयनसमनुदातो नर्तति वसन्तकोऽपि मुदितस्मा ।

हास्यप्रपाभिराम चर्चरिकाधेन तन्मधये ॥ ८७४ ॥

राजा उदयन से आगा लेकर प्रसन्न हुआ वसन्त भी चर्चरिका के आगे
डुक्के को गाता हुआ, मग्निका और चूतलतिका के बीच में हास्य और लज्जा
से सुन्दर बना नृत्य करने लगता है ॥ ८७४ ॥

धीरोद्धतललितपदैः क्रीडित्वा ते चिराय नरनाथम् ।

प्रद्योतस्य सुतायाः संदेशकमूचतुः समुपगम्य ॥ ६०४ ॥

राजा का शास्त्रानुक्ल धीर-उद्धत ललित पदों से देर तक मनोरञ्जन करके, उन्होंने राजा के समीप आकर वासवदत्ता का संदेश कहा ॥ ६०४ ॥

आदिशति देव देवीत्यर्घोक्ते, ते सलज्जमन्योन्यम् ।

अवलोक्य मुखं, नहि नहि-विज्ञापयति प्रणम्य वि येन ॥ ६०६ ॥

हे देव । देवी आज्ञा करती है, इतना कहने पर ही लज्जा से एक दूसरे का मुख देखकर कहने लगी नहीं, नहीं, विनय के साथ प्रणाम करके देवी निवेदन करती है ॥ ६०६ ॥

मकरध्वजस्य पूजां त्वत्पादसरोजसन्निधौ कर्तुम् ।

पृथिवीमण्डलमण्डन समीहते मे मनोवृत्ति ॥ ६०७ ॥

हे पृथ्वीभूषण । आपकी उपस्थिति में मकरध्वज की पूजा करने की मेरी इच्छा है ॥ ६०७ ॥

प्रियरतिभोगो मदनो दयितयमन्तो जनस्य मनसि वसन् ।

भावेन भवान् पूज्यो, लोकस्थित्या नु कुसुमशरपाणिः ॥ ६०८ ॥

कामदेव की पूजा से तो लाभ हैं; अतः मन से तो आपकी पूजा हो जायेगी, और लौकिक व्यवहार में मकरध्वज की पूजा सम्पन्न होगी । आपको भी रति-सम्भोग प्रिय है, मित्र वसन्तरु भी प्रिय है, आप सबके हृदय में वसते हैं । काम-देव को भी अपनी पत्नी रति का भोग प्रिय है, उसका भी सखा वसन्त है, काम भी सबके हृदय में वसता है ॥ ६०८ ॥

इति दत्त्वा सन्देशं प्रकृतिवयःकालसमुचितं भ्रान्त्वा ।

ते मदमदनाविष्टे धभूयतुर्जवनिकान्तरिते ॥ ९०६ ॥

इस प्रकार देवी का संदेश देकर स्वाभाविक गर्व एवं जीवन अन्य काम से आविष्ट वे दूतियाँ—स्वाभाविक हास्यादि; वय-यौवन, काल मदन महोत्सव के अनु-सार धूमकर-चलकर नेपथ्य में चली गई ॥ ६०६ ॥

अपनीततिरगरिणी सतो भवन्नुपसुता समं चेष्ट्या ।

अविदितरत्नावल्या पूजोचितवस्तुहस्तयाऽनुगता ॥ ९१० ॥

हमने पीछे, परदे की हटाकर वासवदत्ता दासी के साथ (काचनमाला के साथ) रंग मंच में आती है । वासवदत्ता की जानकारी के बिना ही ग्वावली

१. मधुरच ते मन्मथ साहचर्यादसावदर्शऽपि सहाय एव ।

समीरणो नोदयिता भवेति व्यादिरश्वते न्न हुताशनस्य ॥ कुमारः ३.

मी पूजा को सम्पूर्ण सामग्री हाथ में लिये उमरे पीछे पीछे प्रविष्ट होती है ॥ ६१० ॥

अथ दृष्ट्वा सागरिका प्रमादितां परिजनस्य निन्दित्वा ।

कांचनमालामवदन्नुपमहिषोजातसंक्षोभा ॥ ६११ ॥

इसके पीछे सागरिका (रत्नावली) को देखकर, परिजनों के आलस्य की निन्दा करते हुए, वासरदत्ता ने क्रोध में काचनमाला को कहा ॥ ६११ ॥

प्रेषय कन्यामेनामवरोधं, त्वं गृहाण कुसुमादि ।

यावन्न भवति विषये वीक्षणयोर्भूमिनाथस्य ॥ ६१२ ॥

इस कन्या को [रत्नावली को] घर में भेज दो और पूजा की सामग्री तुम ले लो, जिससे कि राजा की आँखों के सामने यह न आये ॥ ६१२ ॥

उपगम्य ततश्चेद्री तामवदत्त्यं निमर्धमायाता ।

मेधाविनीं विमुच्य, व्रज, तस्मिन्मा विलम्बस्य ॥ ६१३ ॥

इसके पीछे काचनमाला रत्नावली के पास जाकर कहने लगी कि तू 'मेधाविनी' (मैना) को छोड़कर क्यों चली आई, जल्दी से जा, देर मत कर ॥ ६१३ ॥

विहिते देव्यादेगे मनसीदं संविधाय सा तर्था ।

विदग्धा मुसंगताया हस्ते निहिता, मनोभवसपर्याम् ॥ ६१४ ॥

अवलोकयामि तावत्तिरोहिता सिन्दुवारविटपेन ।

तातान्त पुरिकाभिर्यथाऽर्च्यते किं तर्धतदुत नेति ॥ ६१५ ॥

देवी का आदेश है, यह मन में समझकर कि मैना को तो मेने मुसंगता के हाथों में सौंप दिया है, इससे यहाँ लड़ी रहकर, कामदेव की पूजा को सिन्दुवार वृक्ष की शीट में छिपकर देखूँगी । क्या कामदेव की पूजा यहाँ भी उसी प्रकार से होती है, जैसा की मेरे पिता के घर में होती थी ॥ ६१४-६१५ ॥

पिएडानृत्वमिव रागं हृन्ध्यमिव लब्धविप्रहोत्कर्षम् ।

समुपेत्य वत्सराजं जगाद सा जयतु देव इति ॥ ६१६ ॥

राग और स्नेह ही मानों पिएडानार घनीभूत हो गया हो, काम ने ही मानों अतिराग मुन्दर शरीर धारण कर लिया हो—ऐसे वत्सराज उदयन के पास जाकर वासरदत्ता ने कहा—देव की जय हो ॥ ६१६ ॥

परिमुक्तमपि नचत्वं शृंगारं मदनपर्येषा नीतम् ।

भजमानो भजमानां म्यागतवचसाऽभिनन्य तामूचे ॥ ६१७ ॥

परम अनुरागवती वासवदत्ता का स्वागत करते हुए राजा ने कहा, अन्त और बाहर सम्पूर्ण रूप में अनुभूत शृंगार भी मदन महोत्सव के कारण फिर से अनुत्तपूर्व की भाँति नया ही हो जाता है^१ ॥६१७॥

भर्गविलोचनपावकदाहाभ्यधिका मनोभवो मन्ये ।

प्राप्स्यति तव करसगमसुराविरहसमुत्थिता पीडाम् ॥ ६१८ ॥

कामदेव को शिव की ओर की अग्नि से जतने का जितना दुःख हुआ था, उससे भी अधिक दुःख उसे तुम्हारे हाथ के स्पर्श के विरह का होगा—ऐसा मैं मानता हूँ । (पूजा करते समय कामदेव को तुम्हारे हाथ का स्पर्श उसे मिल जायगा, परन्तु पूजा का समाप्ति पर तुम्हारे हाथ के हटने से विरह का दुःख उसको होगा) ॥ ६१८ ॥

सा मन्मथमभ्यर्च्य (भ्यार्चत्?) क्षितिनाथ तदनु साधिक तस्याम् ।

परमा मुद वहन्त्या विग्रहवन्मदनमनसि कन्यायाम् ॥ ९१६ ॥

वासवदत्ता ने प्रथम कामदेव की पूजा की, फिर इसके पीछे विशेष रूप से राजा की पूजा की । इससे कन्या-सागरिका (राजावली) के मन में विश्वास हो गया कि कामदेव शरीरवाला है इसलिये उसने अतिशय प्रसन्नता हुई । (सागरिका ने कामदेव की पूजा नहीं देखी—उदयन का ही पूजा को देख कर कामदेव को शरीरवाला समझा—इससे प्रसन्नता हुई क्योंकि उसके घर में अशरीरी कामदेव चित्ररूप में पूजा जाता था) ॥ ६१६ ॥

शृंगाररसममुद्र सोत्कलिक निपितिते तथा नृपतौ ।

तारमधुरस्फुटार्थं नग्नाचार्य पपाठ नेपथ्ये ॥ ६२० ॥

उत्कण्ठा के साथ शृंगार रस के समुद्र में उदयन को गोता खाते देख कर नग्नाचार्य वैतालिक ने ऊँचे और मधुर स्वर में स्पष्ट अर्थ वाली इस आर्या को परदे में से पढा ॥ ६२० ॥

नयनानन्दमखण्डितमण्डलमभिरामममृतरश्मिव ।

सायन्तन आस्थाने क्षितिपतय सन्त्युदयन द्रष्टुम् ॥ ६२१ ॥

आँखों को आनन्द देनेवाले सम्पूर्ण पृथ्वी में अभिराम चन्द्रमा के समान शीतल राजा उदयन का देखने के लिये सब राजा लोग सायंकाल के समय सभामण्डप में एकत्रित हुए हैं ॥ ६२१ ॥

उन्चारितेऽन्यनाग्नि त्रिदशपती तत्क्षणाच्छ्रुतपदायाम् ।

उत्पन्नविस्मयरतिनिदधे नरभर्तुरात्मना हृदये ॥ ६२२ ॥

१ काव्य प्रवेश येश-व्यापार स्थिति वस्तुवस्तुनाभि ।

विरहदोऽपि हि धूनां नक्षत्रमुपगोपते रागः ॥

बैतालिका के मुन से कुछ थोड़े से ही शब्द निकलने पर सागरिका सोचने लगी कि यह इन्द्र का श्रयया किन्हीं अन्य का नाम लेंगे । परन्तु जब उसने उदयन का नाम लिया तब सिंहलेश्वर की कन्या सागरिका के मन में विस्मयपूर्ण स्नेह प्रेम उत्पन्न हो गया—उसे आश्चर्य हुआ ॥ ६२२ ॥

अयमुदयनः स राजा वातः सत्कृत्य मां ददौ यस्मै ।

हन्त परप्रेषणमपि न निष्फलं साम्प्रतं जातम् ॥ ६२३ ॥

क्या यह वही उदयन है, जिसकी मुझे पिता ने सम्मान के साथ सीपा था । दूसरे के यहाँ दासकर्म भी मेरा निष्फल नहीं हुआ—दसकी मुझे प्रसन्नता है ॥ ६२३ ॥

यावन्न वेत्ति कश्चित्तावद्विस्त्यरितमेव निर्यामि ।

एति कथमपि नायस्तो ब्रुत्वा दशमुत्सर्ज रंगमुद्यम् ॥ ६२४ ॥

जब तक रोई दूसरा नहीं जानता, तब तक मैं यहाँ से हट जाती हूँ । इस प्रकार सोच कर किसी प्रकार नायक का आँवा से उबरकर रंगमञ्च को छोड़ गई ॥ ६२४ ॥

कन्दर्पमहमहोत्सवद्वतद्वयैर्नावधारितोऽग्माभिः ।

संध्यातिक्रमकालः पश्य त्वं प्रियवयस्य तथा हि ॥ ६२५ ॥

कामदेव के महोत्सव में मन लगा रहने के कारण, हमने संध्याकाल की निजकुल मुला ही दिया, हे मित्र ! देख—॥ ६२५ ॥

उदयनगान्तरितमियं प्राची सूचयति दिङ् निशानायम् ।

परिपाण्डुना मुखेन प्रियमिव हृदयस्थितं रमणी ॥ ६२६ ॥

यह पूर्व दिशा अपने पीले मुख से उदयाचल में छिपे चन्द्रमा की सूचना दे रही है; जिस प्रकार कि जोड़े रमणी अपने पीले चेहरे से हृदय में स्थित प्रिय की सूचना देता है ॥ ६२६ ॥

देवि त्वन्मुखपद्मं पद्मान् विदधाति पश्य त्रिच्छायां ।

अलयोऽपि लज्जिता इव शनैः शनैस्तदुदरेषु लीयन्ते ॥ ६२७ ॥

हे देवा ! देवी! तुम्हारा मुख-कमल—इन कमलों को भी कान्तिहीन कर रहा है, भ्रमर भी लज्जित होकर धीरे-धीरे इन कमलों के अन्दर छिप रहे हैं ॥ ६२७ ॥

एवमभिधाय चित्रैश्चरणन्यामै परिक्रमं कृत्वा ।

नैष्कामिक्या ध्रुवया चिनिर्यया नायकोऽपि सह सर्वैः ॥ ६२८ ॥

इस प्रकार सत्ता समय का वर्णन करते, दो-चार बदन रत्नमञ्च पर चलकर राजा बाहर निकलने की ध्रुवा-गीति को बोलते हुए, सब पात्रों के साथ निम्न गया ॥ ६२८ ॥

१. भक्तान्ते निष्क्रमणे पात्राणां गीयते प्रयोगेषु ।

निष्क्रामोपागतगुणं विद्यान् नैष्कामिकीं तां तु ॥

अवे जातसमाप्तौ गीतातोद्यध्वनौ च विश्रान्ते ।

प्रेक्षणगुणग्रहण नृपसूनु प्रवृत्ते कर्तुम् ॥ ६२६ ॥

अक समाप्त हो जाने पर, गीत-वाद्य-शान्त हो जाने पर राजपुत्र समर भट्ट नाटक के भाव अभिनय-संगीत आदि गुणों की विवचना करने में प्रवृत्त हुआ ॥ ६२६ ॥

नाम्यप्रयोगतत्त्वे मतयो न विशान्ति मादृशा प्राय ।

वाहनयानपदातिग्रामादिककार्यदत्तहृदयानाम् ॥ ६३० ॥

मुझ जैसे लोगों की बुद्धि प्राय करके नाम्य प्रयोग के मर्म को समझने में नहीं चलती । क्योंकि हम लोगों का मन तो घोड़े, हाथी, आदि वाहन, रथ आदि यान, पदाति, ग्राम आदि के कार्यों में ही लगा रहता है ॥ ६३० ॥

आस्ते लिखितो ग्रामो गृहाण त सत्प्रदेशवहुभूमिम् ।

वासय तत्रावास भवसि तत्प्रभुपुरो दिवसै ॥ ६३१ ॥

अच्छी उपजाऊ भूमिवाला गाँव तुम्हारे नाम लिए दिया उसको लेकर वहाँ निवास करो थोड़े दिनों में तुम वहाँ के ठाकुर बन जाओगे ॥ ६३१ ॥

कृतजीवनसंस्थो हि त्वमपि किमर्थं करोषि विज्ञप्तिम् ।

अर्पय वा यदि नेच्छसि कुरु हस्तदानेन ॥ ६३२ ॥

जीवन निर्वाह का प्रबंध हो जाने पर भी क्यों अब धेतनबुद्धि की माँग कर रहा है, यदि नौकरी करने की इच्छा नहीं है, तो नौकरी को छोड़ दो ॥ ६३२ ॥

न च पत्तयो न सप्तिर्न च पोष्यजनस्तथाप्यसन्तुष्ट ।

लभमानेऽपि सदा य चिरन्तनत्वाभिमानेन ॥ ६३३ ॥

तुम्हारे पास न तो पदाति-सिपाही हैं, न घुड़सवार हैं, और न स्त्री पुत्र नोकर आदि के पोषण का भार है तो भी जो तुमको मिल रहा है, उससे सदा असन्तुष्ट रहते हो, तुम समझते हो कि मैं पुराना नौकर हूँ, इससे मुझे और अधिक मिलना चाहिये ॥ ६३३ ॥

विज्ञप्तिकोन्मुखत्वं दूरत एवावधारितं भवत ।

तूष्णीं क्रियतामस्मान्छोष्यसि कार्यं प्रतीहारात् ॥ ६३४ ॥

तुम जो कहना चाहते हो, इसे मैंने दूर से ही तुम्हारा मुख देखकर जान लिया है । चुप होकर बैठ जाओ, दारपाल से कार्य की सूचना तुमको मिल जायेगी ॥ ६३४ ॥

यूयं कुटुम्बमध्ये, क्व गम्यते, गोत्रपुत्रसामान्यम् ।

आदाय संविभागं स्वगृह इव स्थीयता यथासौख्यम् ॥ ६३५ ॥

तुम तो घर के आदमी हो, कहाँ दूसरी जगह जा रहे हो, गोत्र कुल, पुत्र सन्तान की भीति अपना भाग— हिस्सा लेकर सुख पूर्वक यहीं रहो ॥ ६३५ ॥

अभ्यन्तरुच्ययार्थं न विलब्धो यो मया महोद्वग' ।

तत्रापि तेऽनुबन्धो जाने किं करोमीति ॥ ६३६ ॥

पर सर्च तानगी सर्च के लिये जो बड़ा ग्राम मैंने अलग कर दिया है, उसकी आय में नहीं लेता, इस पर भी तुम्हारा माँग बराबर बनी ही रहती है, मैं नहीं जानता, क्या करूँ ॥ ६३६ ॥

प्रथमतरमेव कल्पितमनल्पफलजीवन प्रदेशस्थम् ।

अद्यापि ते न जात, नियोगिना पश्य मन्थरताम् ॥ ६३७ ॥

मैंने पहले ही अतिशय लाभ देने वाला भूमिभाग दे दिया है, परन्तु आज तक वह तुमको नहीं मिला, देखो काम करने वाला का आलस्य ॥ ६३७ ॥

एवम्प्रायैरनुदिनलाभोदयमोहकारिभिर्वचनै' ।

फलशून्यैरनुजीवी प्रतारित क द्रियत्कालम् ॥ ६३८ ॥

इस प्रकार प्रतिदिन लाभ द्रव्य लाभ, उदय उन्नति विषयक भ्रमेले वाले, व्यर्थ के विषय में नोकरो से छेतराते हुए—उगे जाते हुए कितना समय चला जाता है ॥ ६३८ ॥

एतद्विषये नैपुणमत्र तु भूमिभुजा समाश्रित्य ।

मुखरतया कथयामो जडमिदं सामाजिकोचित किञ्चिन् ॥ ६३९ ॥

नाटक के विषय में राजा लोग अच्छे पारखी होते हैं, इस लोकप्रसिद्धि के कारण सामाजिकों के अनुसार मूर्ख की भाँति कुछ थोड़ा सा कहता हूँ ॥ ६३९ ॥

सप्ताश्रय पडात्मा शारीरहिं प्रमाणपरिमाण ।

सत्त्वाधिक्याज्येष्ठो व्यस्तसमस्तैस्त्रिभिर्विनिष्पाद्य ॥ ६४० ॥

नाटक का शरीर—सात स्वर्ग वाता हैं [पट्टन, ऋषभ, गायार, मध्यम, पचम, पैवत और निपाद] इनकी मुखर सरस, सरास, मधुराक्षर, अलंकार आदि छ आत्मा हैं । नाटक भी शरीरधारी है—शरीर की भाँति है, इसका तीन प्रमाण [लोक, वेद और अध्यात्म] परिमाण हैं । वाच प्रयोग में सत्त्व की अधिकता रहने से श्रेष्ठ है । तीन—समा, सातोबहा, गोपुच्छा इन तीन लयों आसार प्रसार द्वारा सम्पादित होता है ॥ ६४० ॥

१ उद्गस्तु नारीवदप — ऊँटों इधमा द्रम पत्तनादुत्तमद्रव स ।

उद्गमश्च निवशश्च स एव द्रम इत्यपि ॥ वाचस्पति.

पत्तन—पचास गाँव का, ऊँट—चारसौ गाँव का ।

स (सु?) कुमारविद्वत्क्रिय उपरजकरजितो विविधवृत्ति ।

आदेयहेयमध्यैर्भावै सपादित प्रयोगोऽयम् ॥ ६४१ ॥

गान-वाद्य-नृत्य अभिनय आदि सुकुमार क्रियाओं से नाटक श्रोत प्रोत होता है, गमक आलाप से सयुक्त है भारती, कौशकी, सात्वती, आरम्भो चार वृत्तियों वाला है, आदेय-ग्रहण करने योग्य हेय-त्याज्य, मध्य व्यभिचारि भावों के साथ यह नाटक किया गया ॥ ६४१ ॥

गम्भीरमधुरशब्द परिवृद्धितगीतविविधभगयुतम् ।

दर्शयतो वैचित्र्यं न भ्रष्टो वादकस्य लयकाल ॥ ६४२ ॥

सुरजादिवाद्य वादक का विस्मयजनक बजाना गम्भीर होने पर भी मसुर था, नाना प्रकार के गीतों की परम्परा से मिला हुआ था—उनसे बड़ा हुआ था, लय का समय वहीं भा चुका नहीं ॥ ६४२ ॥

अपरित्यक्तस्थानकरसकाकुल्यजितस्फुटार्थपदम् ।

अभिरामाविश्रान्त पठित निरवयमखिलभाषासु ॥ ६४३ ॥

- १ नाटक को पुरुष के रूप में वर्णित किया है—पुरुष में रस, रक्त, मांस, मेद, अस्थि, मज्जा और हृक् ये सात धातु हैं, ये शरीर के आश्रय हैं, शरीर इनमें आश्रित है—नाटक में भी सात स्वर हैं । पुरुष में छ आत्मा हैं—अक्षमय, प्राणमय, मनोमय बुद्धि, आनन्दमय, पाच कोष या नेत्र, कर्ण, रसना, त्वचा, नासिका पञ्च ज्ञानेन्द्रिय और आत्मा ये छ आत्मा हैं, नाटक में—सुस्वर आदि छ आत्मा हैं । पुरुष में शरीर के अन्दर रहने वाला जीव शरीर है, प्रत्यक्ष, अनुमान और शब्द ये तीन प्रमाण हैं, सत्त्व रज और तम इन तीन गुणों में सत्त्वगुण सबसे अधिक श्रेष्ठ है । स्थूल-सूक्ष्म और कारण इन तीन शरीरों के समस्त-समष्टि रूप में विराट, हिरण्यगर्भ और ईश्वर ये तीन बनते हैं, व्यस्त-व्यष्टि रूप में प्राज्ञ, तैजस, विश्वकृष्ण ये तीन बनते हैं । सुकुमार भूतदशा आदि कामज भावों से युक्त, जप, याग आदि क्रियाएँ हैं, रमणीय दर्शन भाग आदि से प्रसन्नता मिलती है, काम, क्रोध, ईर्ष्या, शोक आदि नाना प्रकार की चित्तवृत्तियाँ हैं, कुछ पदार्थ अनुकूल होने से प्रहण करने योग्य हैं, कुछ पदार्थ प्रतिकूल होने से त्याग्य हैं, और कुछ पदार्थों के प्रति उदासीनता उपेक्षा का भाव रहता है । इस प्रकार का पुरुष जीवात्मा है ।

- २ तालान्तराब्धवर्त्ती य स काको लय उच्यते ।

विविध स च विज्ञायो दुतो मध्यविलम्बित ॥

पात्रों के पठित की प्रशंसा—पात्रों के पढ़ने में उर, कण्ठ और फिर इन स्थानों का त्याग नहीं हुआ, मन्द्र मध्य और तार स्वर से पढ़ा जाता था, पढ़ने में रस, शृङ्गारादि, वाकु—अर्ग और पद सब विलम्बित स्पष्ट थे। नाटक में प्रयुक्त होनेवाली सब भाषाओं में पठन, सुन्दर, स्वादय रहित तथा दोषशून्य था ॥ ६४३ ॥

नियमितदीपनगमनं द्रुतमध्यविलम्बिताललययुक्तम् ।

रसवत्स्वरोपपन्नं कृतसाम्यं साधु गातृभिर्गीतम् ॥ ६४४ ॥

गायकों की प्रशंसा—गायकों ने भी अच्छे प्रकार उत्तमता से गाया—नियम से स्वरों का आरोह अन्वोह आदि हुआ है, द्रुत-मध्य विलम्बित इनसे ठीक प्रकार मिले ताल और लय थे, शृङ्गार-और आदि रसों के अनुसार स्वर आवाज थी, स्वरों में परस्पर बराबर समता बनी रही ॥ ६४४ ॥

प्रकृतिविशेषाद्यस्थाप्रतिपादकवेपरचनसामग्रा ।

अनुरणमभ्यतीतं सिद्धिद्वयसंपदा धाराम् ॥ ६४५ ॥

नाटक की प्रशंसा—राजा, विदूषक आदि, नायक-प्रतिनायक आदि के स्वभावविशेष एवं कामकृत अभिलाषा आदि अवस्था को बतानेवाली पात्रों की वेशभूषा की सम्पूर्णता से आङ्गिक, वाचिक आदि अनुरण करने में सबको नीचे कर दिया एवं सगुणा और सालकार दोनों प्रकार को निर्दोष सिद्धि एवं स्तुति प्राप्त की ॥ ६४५ ॥

भरतमुत्तरुपदिष्टं क्षितिपतिनहुपावरोधनारीणाम् ।

मन्ये ता अपि नाट्ये शोभासंदोहमोदसां नापुः ॥ ६४६ ॥

भरत के पुत्र—कोहल आदि ने नहुप राजा की अन्त पुर-मुन्दरियों को नाटक की वैसी शिक्षा दी थी, मैं मानता हूँ उन्होंने भी नाट्य के नियम में इस प्रकार की कान्ति को प्राप्त नहीं किया था ॥ ६४६ ॥

सुरिलष्टसन्धिवन्धं सत्पात्रसुवर्णयोजितं सुतराम् ।

निपुणपरीचुम्हटं राजति रत्नावलीरत्नम् ॥ ६४७ ॥

१. यथा जन्मान्तराप्तापात् कण्ठे कस्यापि रक्ता ।

तथैव पाठमोन्द्यं नैकवन्त्रविनिर्मितम् ॥ वाच्यमीमांसा ।

ओत्र, प्रसाद, माधुर्य औदार्य और साम्य ये पाँच गुण पठन के हैं ।

२. हास्यशृङ्गारयोः स्वरितोदान्वन्, वीरवीर्यादिसुतेन्द्राक्षस्वरितं, कदम्बवीर्यसमयानकेष्वनुदात्तस्वरितमुत्पादयेत् ।

यह रत्नवली नाटिका रत्न की भाँति शोभित हो रही है, (रत्नावली के पक्ष में)—इस नाटिका में मुखप्रतिमुख गम विमर्श और निर्दोष पौंचों सन्धियों अच्छी प्रकार से सशिल्प मिली है, उत्तम पात्र एवं उत्तम वर्ण अक्षर शब्दों से यह युक्त है, चतुर पराक्षकों ने भली प्रकार परीक्षा की है। (रत्न के पक्ष में)—रत्न का सविवन्ध भली प्रकार से जुटा है, अच्छे कारीगर ने सुवर्ण में भली प्रकार जड़ा है, रत्न परीक्षका ने भी भली प्रकार से रत्न की परीक्षा की है ॥ ६४७ ॥

एवविधगुणकथनप्रसंगिनि विभावितात्मनृपतनये ।

पठति स्मार्यामन्य स्मृतिविषयमुपागता प्रसंगेन ॥ ६४८ ॥

इस प्रकार से नाटक के गुणों की प्रशंसा करने में राजपुत्र के मन लगाये रहने पर, किसी दूसरे व्यक्ति ने प्रसंगवश यह आई इस आया को पढ़ा ॥ ६४८ ॥

सग्रामादनपसृति प्रेक्षाभिज्ञा मुभापिताभिरति ।

आच्छोदनाभियोग कुलनिष्ठा राजपुत्राणाम् ॥ ६४९ ॥

सग्राम से न भागना, नाट्य की समझना, मुभापित—सुन्दर हितकारी वचनों में व्यसन, मृगया में अभ्यास ये राजपुत्रों के घर की विद्याएँ हैं ॥ ६४९ ॥

एतद्वस्तुनि याते श्रुतिमार्गं नृपतिनन्दनो रसत ।

आरब्धकथाच्छेदकमारोपदवर्णनं चक्रे ॥ ६५० ॥

इसको सुनते ही राजपुत्र समरभट्ट ने दुरन्त ही प्रारम्भ की हुई कथा को समाप्त करके मृगया का वर्णन प्रारम्भ किया ॥ ६५० ॥

चललक्ष्यवेधकौशलमखप्रजवे स्थिरासनाभ्यसनम् ।

भूमिविभागज्ञान भवन्ति मृगयाभियोगेन ॥ ६५१ ॥

मृगया के अभ्यास में शस्थिर लक्ष्य के वेधन में कौशल होता है, दीढ़ते हुए घोड़े पर दृढ़ता के साथ जमहर बैठा जाता है, मृगया में नदी, पर्वत, जंगल क्षेत्र आदि रूप में पृथ्वी का परिचय होता है ॥ ६५१ ॥

१. न तस्मिन् न स पश्यन् न सा विद्या न सा कक्षा ।

नासी योगा न तस्मिन् न तस्मिन् न पश्यन् ॥ भरतनाट्यशास्त्र

२. मृगया व खान मेदरउदृशोदर छपु भवयुपाययोग्यं चपु,

सत्थानामाप छपते विज्ञातमद्यत भवयुपाययो ।

तरुणं स च ध्यायन्ति यदिष्य सिध्यन्ति लक्ष्यं यत्ने,

मिष्यैव व्यसन वदन्ति मृगयाभीष्टाभ्यनोद कुत ॥

शास्त्रार्थ १५.

बहति जवेन तुरगे निप्रिडस्थितपादकटकपादाप्र ।
 तिर्यक्प्रणिहितकाचो निम्नोन्नतमप्रतो भुज पर्यन् ॥ ६५० ॥
 यात्रायाण घात्रत्यातुलिते निरम्बुभिर्भीत्या ।
 गोचरपतिते जीवे लनुक्रिय क्षिपति मार्गेण धन्य ॥ ६५१ ॥
 (सदानितकम्)

वेग से गैन्ते हुए घोड़े पर दबता से बैठे, रकाव में पैर का अगला भाग डाले, शरीर का आधा अर मुझाये, आग का नाचा-ऊँचा भूमि का देखते हुए, शिकारा कुत्तों से भय से प्रार्थना का आवाज लगाकर दौड़ते हुए प्रार्थना के आँख के सामने जाने पर फुरता से बुरस्त गा चलाता-शिकारा ने लिये अति शय गौरव का बात है ॥ ६५०-६५१ ॥

मूले स्थितस्य निभृत मृगशुभिन्न्वाट्य ढौकित निरुटे ।
 पातयतो मृगमुत्प्लुतमव्यपदेश्य सुख निमपि ॥ ६५४ ॥

वृद्ध का मूल में शान्त निश्चल छिपकर, पैन्कर-शिकारियों द्वारा थाली धनस्तर आदि बचाकर समीप में लाये, बूढ़ते हुए मृग को बाण से मार कर गिराने में एक अनिर्वचनाय श्रान्त मिलता है ॥ ६५४ ॥

गीतश्रवणोत्कर्ण निव्रलवृणकनलगर्ममुलहरिणम् ।
 उपवेशितमस्यन् स्पृहणीया एव गृह्णन्ति ॥ ६५५ ॥

गीत का सुनने का लालसा से जानों को खड़े किये, मुख में तिनकों के कणल को लिये, निश्चल शान्त बैठे, दिव्य को भाग्यमान हा जानित पशु पाते हैं ॥ ६५५ ॥

दानानलसन्तापान्तिर्यात गहनवीरघोऽमिमुखम् ।
 यो निरुणद्धि स धन्य सूकरमेकप्रहारेण ॥ ६५६ ॥

जगन में लगा दानानल का गरमी से उचर निरुलते हुए-सामने को गहन भाडियों में घुसते हुए सुअर को भाले का एक हा चोट से अपने पर चोट करने स जो शिकारी रोक देता है, वह स्तुति करने योग्य है ॥ ६५६ ॥

घनवृक्षोदरमुप समुपेत्य स्वीरममृतपदशब्दम् ।
 व्याधवर एव कुरुते निर्जीव इत्येव शशकम् ॥ ६५७ ॥

घने वृक्षा में घुसकर सोते हुए सरगश क पास उत्तम शिकारी पैरों की आवाज किये बिना धाने से पटुकर, जिना किसी परिधन ने सरलता से ही सरगेश का शिकार कर लेता है ॥ ६५७ ॥

इति विदधति सैहभटाग्रेटफशक्तिलाघवश्लाघाम् ।

हृदयागतामगायन् प्रसंगतो गीतिकामपर ॥ ६५८ ॥

समरभट्ट के इस प्रकार से मृगया सामर्थ्य में विप्रकारिता का वर्णन करते रहने पर किसी अन्य व्यक्ति ने प्रसंगवश मन में आई इस ग्राणी को गाया ॥ ६५८ ॥

आस्ता व्यापाररस प्रवर्तिता सकथाऽपि मृगयाया ।

अन्तरयति तन्मनसामाहारादिक्रियोचित कालम् ॥ ६५९ ॥

मृगया सम्बन्धी सुन्दर रस वाली कथा को भी अब नन्द करना चाहिये, इसने कारण आहार आदि का उचित समय बीत रहा है ॥ ६५९ ॥

अवधार्य गीतिकार्थं दान प्रति धननिधुत्तमभिधाय ।

उत्तस्थौ समरभटो मजरिका समवलोकयन् प्रेम्णा ॥ ६६० ॥

गीतिका के अभिप्राय को समझकर कोपाध्यक्ष को पाना के लिये दान देने की आज्ञा देकर, मजरी को प्रेम से देखता हुआ समरभट्ट उठ खड़ा हुआ ॥ ६६० ॥

गत्वाऽथ स्वावसथ विनिवर्तितभोजनादिवर्तव्य ।

मजरिकाकृष्टमना अभिदध्यौ सचिवसन्निधावेवम् ॥ ६६१ ॥

अपने निवास स्थान पर जाकर, भोजन आदि करणीय कार्यों को सम्पन्न करके, मजरी में अनुरक्त मन वाला समर भट्ट मन्त्री से इस प्रकार से कहने लगा ॥ ६६१ ॥

भ्रूभगस्मितवीक्षितमृदुवक्त्रघर्षोऽगहारगमनेषु ।

कुसुमप्रहरण एको युगपद्विहिताश्रय कथ तस्या ॥ ६६२ ॥

उस मजरी के भ्रूभग, स्मित [मन्दहास्य], विशेष रूप से देखने में, कोमल स्वर में, वक्रोक्ति में, हाथ पैर आदि अंगों के चालन में, चलने में, अरेले कामदेव ने किस प्रकार से एक साथ में आश्रय लिया है ॥ ६६२ ॥

सुन्दोपसुन्दनाश फलमात्मभुयस्तिलोत्तमासृष्टे ।

जनमृतये ता सृजता कि दृष्ट सुरहित तेन ॥ ६६३ ॥

तिलोत्तमा की रचना करके तो ब्रह्मा ने सुन्द और उपसुन्द दो रत्नों का वध किया था । मनुष्यों की मृत्यु के लिये इस मजरी को बनाकर ब्रह्मा ने देवताओं का क्या लाभ सोचा ॥ ६६३ ॥

सुमनोमि परिकरिता मृगशावकतरलचक्षुपस्तस्या ।

कामोचितफलहेतुर्देहभृता दीर्घिका वेणी ॥ ६६४ ॥

मृगशावक के समान चञ्चल आँखों वाली मजरी की फूलों से गूँथी लम्बी बेणी, शरीरधारी मनुष्यों में प्रबल काम विकार को उत्पन्न करने वाली है ॥ ६६४ ॥

कमलमिव वदन्तकमलं पिबन्ति तस्यास्त्रिविष्टपत्रप्राः ।

सदलिक्रमपेतदोषं सविभ्रमं मधुमदातामम् ॥ ६६५ ॥

मंजरी के कमल के समान मुखकमल का स्वर्ग से च्युत मनुष्य ही पान करते हैं^१ । मंजरी का मुख विलस से भूषित, बाल आदि दोषों से रहित, विलास युक्त, मधु—मध के समान के मदकारक तथा ईषद् रक्त वर्ण है । (कमल के पद में)—कमल भ्रमरों से युक्त—रात्रि से मुक्त, दिन में निरक्षित, तरंग वायु आदि से प्रियेय रूप में हिलने वाला, मकरन्द से भरा, ईषद् रक्तवर्ण लाली लिये है^२ ॥ ६६५ ॥

यः शैलेन्द्रनितम्बं मुरताप्त्यै सेवते तपोनिरतः ।

सृष्टयति सोऽपि नितम्बं मुरताप्त्यै समवलोक्य तत्त्वंग्याः ॥ ६६६ ॥

जिन में लगे हुए जो व्यक्ति देवत्व प्राप्ति के लिये पर्वतों के कटिभाग—मध्यभाग का सेवन करते हैं, वे भी उस कामलगायी के नितम्ब को देखकर सम्मोग की चाह करने लगते हैं^३ ॥ ६६६ ॥

त्रिक्रुरो मध्यविभागो बाह्योर्ध्वगलं करद्वयोपेतम् ।

जनयति तदपि मृगाक्षी सहस्रकरतोऽधिकं तापम् ॥ ६६७ ॥

उस मंजरी का मध्यभाग—कटि, उदर भाग तान अन्यायों से (दो ऊर्ध्वस्थ और एक निच) बना है, इसमें तीन बाण्यो हैं । दोनों बाहुओं में दो कर (हाथ) हैं । तो भी यह मृगाक्षी स्वर्ग से भी अधिक ताप देती है । इसके तो पाँच ही कर हैं—दूर के हजारों कर हैं (न—हाथ एवं किरणें—दोना अर्थ है) ॥ ६६७ ॥

सा स्रग्वरा मुनदना प्रहर्षिणी सैन सैव तनुमध्या ।

न करोति कस्य विरमयमिति नचिरामंजुभाषिणीसैव ॥ ६६८ ॥

१. (क) क्षीणे पुण्ये मय्यलोकं विरान्ति—गीता;

(ख) स्वहरीमूले सुचरितफले स्वर्गिणो गता ये ।

२. विभ्रम—श्लोघः स्मितं च बुभुसाभरणादिवाङ्मा,

तद्वर्जनं च सदसैव विमण्डनं च ।

आक्षिप्य कान्तवचनं छपनं सखीनि-

निष्कारणस्थितिगतेन न विभ्रमः स्यात् ॥

नागरसर्वस्व १३।१३.

३. मानसयमुत्पायं विचार्यं कार्यमार्गां. समर्थादिभिर्दं वदन्तु ।

सेव्या नितम्बा किमु मूधापाणामुत स्मरस्मेरविद्यापिनीनाम् ॥ शृङ्गारशतक.

मञ्जरी सखरा-माला को धारण किये, सुवदना-शोभन मुख वाली, प्रह
पिणो-हर्षदात्री, तनुमध्या-सूक्ष्म मध्य भागवाली-सुश्रोणी, रुचिरा-सुन्दरी,
मृदुभाषिणी-मधुर भाषणशीला-होने से किसको आश्चर्य में नहीं डालती-
सबको चकित करती है। सखरा आदि छद्मों का एक साथ समावेश किसको
आश्चर्य में नहीं डालता ॥६६८॥

अनुकुर्वत्या कन्या तथा तथा नायकस्तथा दृष्ट ।

येन जरत्त्वप्यटनी धनुष स्पष्टा दशार्धचाणेन ॥ ६६९ ॥

रत्नावली नाटिका के अभिनय में रत्नावली कन्या का अभिनय करते हुए
मञ्जरी ने नायक उदयन को इस प्रकार से देखा था, जिसको देखकर ऐसा प्रतीत
होता था-मानो कामदेव ने अपने धनुष के प्रान्त भाग से वृद्धों को स्पर्श कर
दिया हो-वृद्ध भी कामातुर बन गये थे ॥६६९॥

रूप यौवनचित्रितमनगविकृतानि नाट्यदीप्तानि ।

शमितामपि शमगर्व समुष्णन्त्यविकल तस्या ॥ ६७० ॥

मञ्जरी का रूप, यौवन, मण्डन, नाट्य से उद्दीप्त शृंगार चेष्टाय, मुनियों के
शान्ति के अभिमान को सम्पूर्ण रूप में चूर चूर कर देती हैं ॥६७०॥

दग्धेऽपि वपुषि भीतिं न विमुचति नीललोहितसमुत्थाम् ।

तत्क्षेत्रे वसति यत प्रमदारूपेण शम्बरध्वसी ॥ ६७१ ॥

शरीर के जल जाने पर भी कामदेव नाल-लाहित [शिव] के भय से आज
भी भयभीत होकर स्त्री के रूप में मञ्जरी के शरीर में रह रहा है। क्योंकि
स्त्री अवध्य है, इसलिये काम ने स्वरूप ग्रहण किया है। [शम्बरध्वसी
कामदेव] ॥६७१॥

यदि य परलोकमति शृणुत श्रेयस्तपोधना मत्त ।

उत्सृज्य यात तूणं वारवधूमुपित स्थानम् ॥ ६७२ ॥

हे तपोधन मुनियों! यदि तुमको परलोक स्वर्ग की इच्छा है, तो मुझसे
मोक्ष को मुनो, वेश्याओं से सेवित स्थान को छोड़कर जल्दी से दूर भाग
जाओ ॥६७२॥

१. सखरा - अभिनयार्थ प्रवेण प्रमुनियतियुता सखरा कीर्तितेयम् ।

सुवदना-ज्ञया सप्सारवपद्भमभनययुता रञ्जनी सुवदना ।

प्रहपिणो-प्याराभिर्ननजरणा प्रहपिणायम् ।

रुचिरा - जमी सनी गिति रुचिरा चतुर्ध्व ।

मृदुभाषिणी-सजसा जमी च यदि मृदुभाषिणी - धृग्दोमजरी.

२. शृणु हृदय रहस्य यत्प्रशस्त मुनीनां, न खलु न खलु धोषिःसनिधि समिधेय ।

हरति हि हरिणाञ्जी क्षिप्रमक्षिणुरग्रं पिहितशमतनुत्रं चित्तमपुत्तमानाम् ॥

चिरमपि विकल्प्य निश्चितिरियमेव स्थाप्यते, न गतिरन्या ।

तन्निर्माणे जाता लाघवमयाः कणा विवेकशवः ॥ ६७२ ॥

देर तरु विचारने के पीछे यही निश्चय हुआ कि इस मजरी के बनाने में ब्रह्मा के परमाणु भी लाघवमय बन गये थे; इसने ठीकर दूसरा कोई रास्ता नहीं दीवता ॥ ६७३ ॥

आसाद्य समुच्छ्रायं तस्याः स्तनयुगलमविद्वत्प्रसरम् ।

क्षपयति यज्जनमेवं कल्पयति तद्विवेकान् पतितम् ॥ ६७४ ॥

मजरी के दोनों स्तन निर्वाण रूप से बढते हुए अपनी उन्नति के शिखर पर पहुँच कर मनुष्य का [निरपराधी मनुष्य का] नाश कर देते हैं । निनेकी मनुष्य आँवों के सामने आये इन स्तनों को पकड़े बिना कैसे छोड़ सकता है । [निरपराधी पुरुष को जो माग्ता है, सामने आने पर उस अपराधी पुरुष को बुद्धिमान मनुष्य पकड़ता ही है] ॥ ६७४ ॥

स कथं न स्पृहणीयो विषयरतैस्तन्निमित्तम्विन्ध्यास ।

शान्तात्मनाऽपि विहितं विश्वसृजा गौरवं यम्य ॥ ६७५ ॥

विषयों से विमुक्त शान्तचित्त ब्रह्मा ने मजरी के जिन नितम्बों की भारी बनाया है, उन नितम्बों की चाह विषयों में रत पुरुष क्यों न करें ॥ ६७५ ॥

स्मरणार्थस्योत्पत्तिः सुमनस इषवो धलाश्रया शक्तिः ।

सोऽपि व्यंग प्रहरति, धातुरहो चित्रमाचरितम् ॥ ६७६ ॥

जिस [काम] की उत्पत्ति स्मरण से है; फूल जिसके नाश हैं, अमला जिसकी विसृष्टि नष्ट है, जिसने अंग नष्ट हो गये हैं, वह व्यंग अनंग-काम सुना वृद्ध सन पर प्रहार करता है, यह ब्रह्मा का आश्चर्यजनक कार्य है ॥ ६७६ ॥

तिष्ठन्त्वन्ये, दृष्ट्वा सारं जगता तदङ्गनारत्नम् ।

नष्टपठनावधानो भवति ब्रह्मा सनिर्वेदः ॥ ६७७ ॥

दूसरों की बात रहने दी—सारे ससार की सार भूत मजरी को देखकर ब्रह्मा भी वेदपाठ करना भूल जाता है और इसके कारण दुःखी रहता है ॥ ६७७ ॥

१. लाघव—सुधाफलैषु च्छायायास्तत्तरलचमिवान्तरा ।

प्रतिभाति यदग्रेषु लाघव्यं तद्विदोच्यते ॥

२. सुवृत्तमुद्यत पीनमदूरीकृतमायनम् । स्तनयुग्मं तद्व्यास्तं—मविष्यपुराण.

३. नितम्बविषय नारीयास्तुन्नाममिच्छ-पृथुः । महाभोगाय संशोक्तः—मविष्यपुराण

४. मनोहि मूल हरदण्डमूर्ते—वृद्धसंहिता ७७।१४।

काम जाना म ते मूल सक्त्वाजायते विष्णु ॥

यदि पश्यति ता शर्वस्तदपररामासमागमाद्विमुर ।

निन्दति मूर्धनि सोम स्मरग्निमधुक्षरं शरीरञ्च ॥ ६७८ ॥

अन्य स्त्रियों से सम्बन्ध करने में विमुख बने महादेव यदि मंजरी को एकबार देख ले, तो शिर में स्थित चन्द्रमा की तथा कामाग्नि से जलते शरीर दोनों की निन्दा करने लगे [चन्द्रमा से कामाग्नि बढ़ती है, चन्द्रमा काम का उद्दीपक है— “परमसुहृदनगो रोहिणीवल्लभस्य”—विद्वशालभञ्जिका—१।१] ॥ ६७८ ॥

केशव इह सन्निहित, साऽपि मनोहारिरूपसपन्ता ।

तद्वत्तृक्ष्यवनभुव कथमुज्जति सैन्धवीशकाम् ॥ ६७९ ॥

यह मन्जरी लक्ष्मी के समान अति रूपवती है, उसका वक्ष्यल-स्तनों के औन्नत्य, कठिनत्व आदि सम्पत्ति से युक्त है । इसलिये विष्णु उसमें लक्ष्मी का भ्रम करते हैं, उसी के पास रहते हैं । [सैन्धवी-लक्ष्मी] ॥ ६७९ ॥

उदयति न पण्डिताना कथमात्मनि कौतुक गजेन्द्रगति ।

यन्नववयसा पुमा विना क्रियायोगमुपसर्गा ॥ ६८० ॥

उस मन्दगामिनी को देखकर पण्डितों के मन में भी आश्चर्य उत्पन्न होता है, क्योंकि बिना अभी जरानी फूटी है, ऐसे पुरुषों में भी बिना क्रियायोग के [सयोग रूप क्रिया के बिना भी] उपसर्ग [विरहजन्य पीडा] होने लगते हैं ॥ ६८० ॥

श्रुतिकुवलयमीक्ष्यता कुवलयता वा त्रिलोचन यायात् ।

हरिणदृशो यदि नस्यात् कनकोज्ज्वलकेसर मध्ये ॥ ६८१ ॥

यदि नील कमल में स्वर्ण के समान पोला केशर न होता तो उस मृगाक्षी के कानों में लगे नीलकमल ने आँखों की शोभा लेली है, अथवा आँखों ने उस नील कमल की शोभा ले लिया है, इसका निश्चय करना कठिन होता, पोला केशर ही नीलकमल और आँखों में भेद कराता है ॥ ६८१ ॥

ललनास्तदतुल्यतया पुरुषा अपि तदुपभोगविरहेण ।

गच्छन्ति शोपमनिश, प्रकृतिद्वयनर्जिता स्वस्था ॥ ६८२ ॥

१. व्याकरण में क्रिया के बिना प्र आदि उपसर्ग नहीं बनते, क्रिया के साथ जुड़ने पर ही इनकी उपसर्ग सज्ञा होती है—

‘उपसर्गा क्रियायोगे’ [पा १।४।१९] पाणिनेरिति समतम् ।

निष्क्रियोऽपि वाराति सोऽसर्गः, सदा कथम् ॥

परन्तु मंजरी के साथ सम्भोग क्रिया के बिना ही पुद्गलों में विरहजन्य पीडा होने लगती है, यह आश्चर्य है ।

अन्य त्रियों मजरी के समान न होने की चिन्ता से; और पुनः उसके उप-भोग के विरह के दुःख से, रात दिन सूखते जाते हैं, केवल नपुंसक ही स्वस्थ हैं ॥ ६८२ ॥ -

दुर्धृत्तयोर्न धृत्तं रत्नाभास्पदमेति तत्पयोधरयोः ।

यौ दत्त्वाऽमलमूर्तिं मध्ये हारं, जनक्यं कुरुतः ॥ ६८३ ॥

दुरे आचरण वाले उसके स्तनों का वर्त्तन प्रशङ्कनीय नहीं है, जो स्तन निर्मल स्वर्ण के हार को बीच से रखकर मनुष्यों को मारते हैं ॥ ६८३ ॥

भूमण्डलेऽत्र सकले नातः परमपरमद्भुतं किञ्चिन् ।

नो जाता यदपार्था कृशोदरी धार्तराष्ट्रायाताऽपि ॥ ६८४ ॥

इस सारी पृथ्वी पर इससे अधिक आश्चर्य की बात दूसरी कोई नहीं, इस-गामिनी-कृशोदरी का जन्म निम्न नहीं हुआ, अति रूपयती-होने से सबके लिये आनन्ददायक है ॥ ६८४ ॥

कृप एष मध्यदेशस्तन्व्या नार्ह्यमण्डलं वोढुम् ।

शक्त इति कृतं विधिना रोमावलिभूषणं सहजम् ॥ ६८५ ॥

उस तन्वङ्गी का यह पतला मध्य भाग ही ऐसा है, जो कि किसी प्रकार के आभरण के भार को नहीं उठा सकता । इसने ब्रह्मा ने इस भाग में खन्न से ही रोम पक्ति बना दी [जीवन के आगमन की सूचना देने वाली रोमपक्ति उत्पन्न कर दी] ॥ ६८५ ॥

सात्म्योधर, ईक्षुण्युगलस्याधीरता, भ्रुवो भंगः ।

तन्त्रंग्या बलमीदृग् जयति जगत्तदपि निशेषम् ॥ ६८६ ॥

उसका निचला ओठ कौनवा है, दोनों आँखों में चञ्चलता है, भ्रुवों में कुटिलता है, उस तन्वङ्गी का बल इस प्रकार का है, निरभी वह सम्पूर्ण जगत् को बीतिती है ॥ ६८६ ॥

यद्वत्तु तितम्बः स्थूलो रसानां, हारं च कुचयुगं पीनम् ।

तद्वाहुमृणालिकयाः सापायं कटकयोजनमनुक्तम् ॥ ६८७ ॥

१. घृतराष्ट्र के पुत्रों के साथ पाय-दृषा के पुत्र पाण्डवों का एक साथ रहना सबसे अधिक आश्चर्य है—औरव-पाण्डव एक साथ रहें—यह आश्चर्य है । इस विरोध का परिहार यही है कि उस हंसगामिनी का जन्म व्यर्थ नहीं हुआ ।
कृशोदरी—उदरेणातिवृद्धेन विधिरेश मृदुलचा ।

यौपिद् भवति भोगाद्या निष्प निष्ठाधमेवनी ॥

पारिजात के गुच्छे को वेशी में धारण करने की इच्छा मूर्ख ही कर सकता है। इसी प्रकार मूढ़ मनुष्य ही नारायण के वक्ष से कौस्तुभ मणि को लेने की इच्छा करता है ॥ ६६३ ॥

स्वनियतपुरुषस्पृश्याः पापा वयमन्यथा क्व हीनकुलाः ।

क्व च यूयमिन्द्रकल्पा अनल्पमनसो गुणाभरणाः ॥ ६६४ ॥

कहाँ हम हीन कुल में उत्पन्न पापी—अपने ही नियत पुरुषों से [कुल वाले पुरुषों से] स्पर्श हैं [उनमें ही निवाह आदि हमारा हो सकता है] ? कहीं आप इन्द्र के समान उदार अन्त करण विनीत-कुलीनत्व आदि गुणों वाले ! ॥ ६६४ ॥

दुष्प्रकृतेः प्रकृतिरियं तस्य तु दग्धात्मजन्मनः काऽपि ।

अगणितयुक्तायुक्तो लगयति चेतो यदस्थाने ॥ ६६५ ॥

दुष्प्रकृति, जलमुँहे फामदेव का यह स्वभाव ही है कि वह मन को विवेक रहित बनाकर अज्ञान में लगाता है—सम्बद्ध करता है ॥ ६६५ ॥

या हसति सरोजप्रती रसान्विता सहजरागरक्तेति ।

ध्यानधिय आत्मवृत्तिं निन्दत्येकत्र पुरुष आसक्तम् ॥ ६६६ ॥

जो मजरी कमलिनी को भी हँसती है, वह स्नेह वाला मजरा तुममें अनु-रागवती बनी है, [उसका यह अनुराग स्वाभाविक है] । एक ही पुरुष में आसक्त [परमात्मा में आसक्त] एकामचित्त मनुष्यों की अन्त करण वृत्ति की वह निन्दा करता है, उनकी भी नीचा दिखाती है—उनकी अपेक्षा भी आप में उसका ध्यान अधिक है ॥ ६६६ ॥

स्निग्धेति नाभिनन्दति जन्मशतेनापि सर्पिषो धाराम् ।

पंचाक्षयूतरातिं नातर्ककरागसंगता स्तीति ॥ ६६७ ॥

धृत की धारा सेन्द्रा जम से स्निग्ध होने पर भी वह उसकी निन्दा करती है—[मजरी का स्नेह धृत की धारा से भी अधिक आप पर है] । अनर्थकारक धृष्ट में मन को नहीं लगाती ॥ ६६७ ॥

न स्तीति चन्दनलता भुजंगपरिवेष्टिता रसात्रेति ।

न गृणोति कीर्त्यमाना स्वप्नेऽपि मदनमूर्च्छिता मत्सीम् ॥ ६६८ ॥

रस से भरी—सौँपा से परिवेष्टित चन्दनलता की प्रशंसा नहीं करती [भुजंग विदग्ध कामुकों से युक्त होने पर स्वयं स्नेहवती होकर भी सुप्त अनुभव नहीं करती] । काम से मूर्च्छित मछली के समान स्वप्न में वही बात भी नहीं सुनती ॥ ६६८ ॥

१. भागवत के अनुसार मदन-प्रयुक्त मछली के उदर से निकले हैं (१०।१५।१३) काम से मूर्च्छित-कहे हुए गुणों की नहीं सुनता ।

स्थूल नितम्ब भले ही रशना का बोझ उठाये, पीन दोनों स्तन भी भले दार को धारण करें। परन्तु कमलनाल के समान कोमल उसके दोनों बाहुओं में अनर्थकारी बाजूबंद का पहनना उचित नहीं ॥ ६८७ ॥

बहलोपायाभिज्ञा गुणविषये सत्तत्माहितप्रीति ।

यत्नित स्थापयति वशे करभोरुर्विग्रहेण मृदुनैव ॥ ६८८ ॥

मनुष्यों को वश में करने के विलास कला कौशल आदि अनेक उपायों का जानने वाली, रूप रसादि इन्द्रिया के गुणों में अनुराग रखने वाली, यह करभोर कोमल युद्ध से ही बलवाना को अपने वश में कर लेती है। अपने अनुग्रह मात्र से बड़े बड़ों को अपने अधीन कर लेती है ॥ ६८८ ॥

इति तत्तुतिमुखरमुखे राजसुते मकरकेतनाकुलिते ।

समुपागता प्रगल्भा मजरिकाचोदिता दूती ॥ ६८९ ॥

कामदेव से वैचैन राजपुत्र के इस प्रकार से मजरी की स्तुति करते हुए मजरी से मेजी प्रगल्भा दूती राजपुत्र के पास आई ॥ ६८९ ॥

सा सप्रणति पुरत सुमनस्ताम्बूलपटलक निदधे ।

व्यज्ञापयच्च तदनु स्वावसरे सहचरीकार्यम् ॥ ६९० ॥

दूती ने प्रणाम करके, राजपुत्र के सामने फूलों एवं पान की पिगारियों रख दीं, और समय देखकर अपनी सखी का कार्य कहना आरम्भ किया ॥ ६९० ॥

मुररिपुनाभिसरोरुहमवतसीकर्तुमीहते भूढा ।

नक्षत्रराजमण्डलमिच्छति वियत समादालुम् ॥ ६९१ ॥

मूर्ख व्यक्ति विष्णु भगवान् की नाभि से उत्पन्न कमल को प्राप्त करना चाहते हैं। इसी प्रकार आकाश में से नक्षत्रों के बीच से चन्द्रमा को लाना चाहते हैं [अर्थात् मूर्ख मनुष्य मजरी को प्राप्त करना चाहते हैं वह कमल एवं चन्द्रमा के समान उनके लिये दुष्प्राप है] ॥ ६९१ ॥

निश्चेतनाऽभिकाक्षति पीयूष त्रिदिवसद्भानामशनम् ।

अभिलपति शयनमुष्ण नवचन्दनपल्लवास्तरणम् ॥ ६९२ ॥

चेतना शून्य व्यक्ति देवताओं के भोजन अमृत को प्राप्त करना चाहते हैं एवं चन्दन के गुलन पत्तों से बने गरम त्रिछीने पर सोना चाहते हैं [जिस प्रकार से ये दोनों बातें असंगत हैं उसी प्रकार मजरी का पाना भी असंगत है] ॥ ६९२ ॥

विदधाति पारिजातकसुमनोनिर्यहूधारणश्रद्धाम् ।

दुर्व्यवसिता जिघृक्षति नारायणवत्सो रत्नम् ॥ ६९३ ॥

पारिजात के गुच्छे की बेणी में धारण करने की इच्छा मूर्ख ही कर सकता है। इसी प्रकार मूढ़ मनुष्य ही नारायण के बद्ध से कौस्तुभ मणि को लेने की इच्छा करता है ॥ ६६३ ॥

स्वनियतपुरुषस्पृश्याः पापा वयमन्यथा क्व हीनकुलाः ।

क्व च यूयमिन्द्रकल्पा अनल्पमनसो गुणाभरणाः ॥ ६६४ ॥

क्यों हम हीन कुल में उत्पन्न पापी-अपने ही नियत पुरुषों से [कुल वाले पुरुषों से] स्पर्श हैं [उनमें ही विवाद आदि हमारा हो सकता है] ? क्यों आप इन्द्र के समान उदार अन्तःकरण विनीत-कुलान्त्य आदि गुणों वाले ? ॥ ६६४ ॥

दुष्प्रकृतेः प्रकृतिरियं तस्य तु दग्धात्मजन्मनः काऽपि ।

अगणितयुक्तायुक्तो लगयति चेतो यदस्थाने ॥ ६६५ ॥

दुष्प्रकृति, जलमुँहे कामदेव का वह स्वभाव ही है कि वह मनको विवेक रहित बनाकर अन्याय में लगाता है-सम्बद्ध करता है ॥ ६६५ ॥

या हसति मरोजवती रसान्विता सहजरागरक्षेति ।

ध्यानधिय आत्मवृत्तिं निन्दत्येकत्र पुरुष आसत्ताम् ॥ ६६६ ॥

जो मंजरी कमलिनी की भी हँसती है, वह स्नेह वाला मंजरी तुममें अतृप्त रागवती बनी है, [उसका यह अनुराग स्वाभाविक है] । एक ही पुरुष में आसक्त [परमात्मा में आसक्त] एकाग्रचित्त मनुष्यों की अन्तःकरण वृत्ति की वह निन्दा करता है, उनको भी नीचा दिखाती है—उनकी अपेक्षा भी आप में उसका ध्यान अधिक है ॥ ६६६ ॥

स्निग्धेति नास्मिन्दति जन्मशतेनापि सर्पिषो धाराम् ।

पंचाक्षर्युक्तगतिं नानर्ध्वरागसंगतां स्तौति ॥ ६६७ ॥

घृत की धारा सेरुद्धों जन्म से स्निग्ध होने पर भी वह उसकी निन्दा करती है—[मंजरी का स्नेह घृत की धारा से भी अधिक आप पर है] । अनर्थकारक क्षुप में मनको नहीं लगाती ॥ ६६७ ॥

न स्तौति चन्दनलता भुजगपरिवेष्टिता रसाद्रेति ।

न शृणोति कीर्त्यमाना स्वप्नेऽपि मदनमूर्च्छिता मत्सीम् ॥ ६६८ ॥

रस से मरी—सौंसा से परिवेष्टित चन्दनलता की प्रशंसा नहीं करती [भुजग विदग्ध कामुकों से युक्त होने पर स्वयं स्नेहवती होकर भी मृग अनुमत् नहीं करती] । काम से मूर्च्छित मछली के समान स्वप्न में कहीं बात भी नहीं सुनती ॥ ६६८ ॥

१. भागवत के अनुसार मदन-प्रयुक्त मछली के उदर में निहने है (१०।१५।११)

काम से मूर्च्छित-कड़े हुए गुर्वा को नहीं सुनता ।

चिद्वेष्टि करणमध्ये रसना ताम्बूलरागयुक्तेति ।

शसति मतिं मुमुक्षोरविशिष्टा शशवृषाश्वपुम्पेयु ॥ ६६६ ॥

पाँचों शनेन्द्रियों में वह ताम्बूल की लाली से युक्त रसना-जिह्वा से द्रव्य करती है [क्योंकि मजरी की जिह्वा में स्वाभाविक रक्तिमा है और पान से कृत्रिम लाली आती है, इसीसे उसे इससे द्रव्य है] । मोक्ष की इच्छा वाले पुरुषों की शश, वृष, अश्व आदि पशुओं में समान बुद्धि की प्रशंसा करती है ॥ ६६६ ॥

नो बहु मनुते रम्भा नलकूबरमभिसृतेति कामार्ता ।

गर्हति च देवगणिकामनुरक्तामुर्वशीं पुरुरवसि ॥ १००० ॥

काम से पीड़ित होकर स्वयं नलकूबर के पास जाने वाली रम्भा को भी वह बहुत मान नहीं देती । पुरुरवा में आसक्त देवगणिका उर्वशा को भी वह कुछ नहीं गिनती [दिव्य योनि की होकर उसने आदिव्य मर्त्यलाक के आदमी में मन लगाया-इससे उसका भी आदर नहीं करती] ॥ १००० ॥

हरति मनो नो ह्रियते, रजयति न रज्यते कदाचिदपि ।

गृह्णाति चित्रचरितैरपकृतिभिर्गृह्यते न बह्वीभि ॥ १००१ ॥

मजरी दूसरे मनुष्यों का मन हरण करती है, परन्तु अपना मन किसी को नहीं देती, दूसरों का मनोरञ्जन करती है, परन्तु कभी भी किसी में अनुरक्त नहीं होती । विचित्र आचरणों स्वाभाविक विलक्षण विलासों से दूसरों के मन को वश में करता है, और स्वयं दूसरों के किये बहुत से उपकारों से भी वश में नहीं होती ॥ १००१ ॥

१ शश, वृष और अश्व-ये तीन उपलक्षण हैं-मजरी सब प्राणियों में समान बुद्धि रखती है—

।वद्याविनयसम्पन्ने ब्राह्मणे गवि हस्तिना ।

शुनि चैव श्वपाके च पण्डिता समदर्शिन ॥ गोवा २।१८

कामशास्त्र में शश, वृष और अश्व जाति के पुरुष प्रसिद्ध हैं—वह मजरी तीनों में समान अनुराग रखती है ।

शश—स्त्रीजितो गायभरहीव नारीसचपर सुखी ।

पङ्गुलशरीरश्च श्रीर्माश्च शशको मत ॥

वृष—उपकारपरो नित्य स्त्रीवश श्लेष्मच्छस्तथा ।

दशागुलशरीरस्तु मेदस्वी वृषभो मत ॥

अश्व—लुप्तश्च कृपलश्चैव मिथ्यावादी च निभय ।

द्वादशागुलखिगस्तु कुशलाऽपि हयो मत ॥

अनगरग [२।१६ १८] पञ्चसायक [२।८।१८] में ।वशेष रूप से देश जा सकते हैं ।

प्रेममयीवाभाति प्रेम तु नान्मेव केवलं वेत्ति ।

कण्टकिता भवति रते रतभोगसुखं शृणोति लोकात् ॥ १००२ ॥

प्रेम की मूर्ति बनी प्रतीत होती है, परन्तु वास्तव में वह प्रेम को केवल नाम से ही जानती है। प्रेम कथा में या रमण क्रीडा की बातों में उसे रोमांच हो जाता है, परन्तु ब्रह्मानन्द के समान सम्भोग के सुख को अन्य पुरुषों से ही सुनती है, [उसने कभी अनुभव नहीं किया] ॥ १००२ ॥

कुरुते विविक्तचाटून् शिल्पविशेषेण न तु रसावेशात् ।

अनभिज्ञा भद्रनरुजामाकल्पकचेदनां समावहति ॥ १००३ ॥

अपना चातुर्य दिगाने के लिये ही कला विशेष से वह निर्दोष प्रिय वाक्यों की-समस्याओं की रचना करती है; किसी राग के कारण प्रिय बातें नहीं करती [सुशामद नहीं करती]। काम की पीडाओं से अनभिज्ञ है, उनको नहीं जानती, परन्तु कामावस्था सम्बन्धी अनुभवों का उसको ज्ञान है ॥ १००३ ॥

वालैचार्यचरहिता स्फुरतीश्वरमेत्य चन्द्रलेखेव ।

हृतधनपतिमाहात्म्या प्रवृत्तिरिव रत्नसो पत्युः ॥ १००४ ॥

मंजरी बाल चन्द्रलेखा के [द्वितीया के चन्द्रमा के] समान पक्ष है— उसमें सीवापन नहीं है [काट करने में कुशल है]। चन्द्रमा की भाँति ईश्वर-महादेव को प्राप्त होकर अधिक प्रकाशित होती है। मंजरी धनी व्यक्ति को प्राप्त करके अधिक विलास वाली बन जाती है। जिस प्रकार से रावण ने कुबेर का सब धन ले लिया था; उसी प्रकार धनी व्यक्तियों का धन हरण करने में उसकी प्रवृत्ति है ॥ १००४ ॥

नरनाथ, किं ब्रवीमि, त्रिपुरान्तकनयनदाहदग्धोऽपि ।

दुःसाध्यसाधनमहमुत्सृजति न पापकुसुमास्त्रः ॥ १००५ ॥

हे नरनाथ ! अधिक क्या कहूँ, महादेव को आतंक का अग्नि से जला हुआ पापी कामदेव भी कटसाध्य कार्य के सम्पादन में अरने हठ को अब भी नहीं छोड़ता [मंजरी के द्वारा असाध्य कार्य को भी सिद्ध कर लेना है ?] ॥ १००५ ॥

त्वद्दर्शनावकाशं संप्राप्य यतो दुरात्मना तेन ।

चिरसंभृतक्रोधेन प्रारब्धा साऽपि हन्तुमिषुधारेः ॥ १००६ ॥

(कुलङ्कम्)

इसी कारण से उस दुरात्मा कामदेव ने तुम्हारे दर्शन का एक लाभ देकर, चिर काल संचित क्रोध पूर्वक वाक्यों की वृष्टि से उस पर प्रहार करना प्रारम्भ कर दिया ॥ १००६ ॥

अवहेलयेव भवता संस्पृष्टा येन वेत्रदण्डेन ।

जातः स एव तस्या अनन्यभवमार्गणः प्रथमः ॥ १००७ ॥

जिस वेत्रदण्ड से आपने अग्रहेलना रूप में [वास्तव में स्नेह रूप से] मजरी का स्पर्श किया था, वही वेत्रदण्ड उसके लिए कामदेव का पहला बाण बन गया ॥ १००७ ॥

विज्ञानार्जितदर्पो निभृतं हसितं समानशिल्पाभिः ।

त्वयि सक्तदृशः सरया विसंष्टुले नाट्यनिर्माणे ॥ १००८ ॥

मेरी सखी को अग्रवस्थित नाट्य रचना में तुम में लगी आँखों को देखकर, नाट्य कर्म में सम्पादित गर्ववाली समान कला में शिद्धित सतियों चुपचाप हँसने लगी ॥ १००८ ॥

अवधीर्याऽऽचार्यरूपं भरतोदितदोषकरणसमुत्तमम् ।

विस्तारितः प्रयोगस्त्वदवस्थितिवाञ्छया तन्वया ॥ १००९ ॥

नाट्यशास्त्र के आद्य प्रवर्तक आचार्य भरत से कहे नाट्य दोष से उत्पन्न आचार्य के क्रोध को समझ कर, उस कोमलांगी ने आप देर तक बैठे रहें—इस चाह से नाटक का खेल लम्बा कर दिया (जिससे अधिक समय आपको देख सके) ॥ १००९ ॥

भग्नेऽपि प्रेक्षणके तदनन्तरभूमिकाश्रयावस्थाः ।

गृह एव निरवसानं वितनोति न नाट्यधर्मेण ॥ १०१० ॥

नाटक के समाप्त हो जाने पर भी उसके आगे की भूमिका को (प्रथम अंक के समाप्त होने पर दूसरे अंक की भूमिका को लेकर), आपने घर में ही सदा करती रहती है, नाटक के रूप में नहीं करती ॥ १०१० ॥

ध्यायत एकं पुरुषं परमात्मविदः शशंस या न पुरा ।

ताननुकुरुते सैव ध्यायन्ती त्वा महापुरुषम् ॥ १०११ ॥

जो मजरी पहले एक पुरुष परमात्मा को जानने वालों की प्रशंसा नहीं करती थी, वही अब आप महापुरुष का ध्यान करती हुई उन्हीं शानियों का अनुकरण करती है ॥ १०११ ॥

गतमेवमेवमासितमालोकिमेवमेवमालपितम् ।

इति विस्मृतान्यकार्या स्मरति कृशांगी त्वदीयलोलानाम् ॥ १०१२ ॥

राजपुत्र ने इस प्रकार से गमन किया था, राजपुत्र इस प्रकार से बैठा था, इस प्रकार से देखा था, इस प्रकार बातचीत की थी, इस प्रकार से वह कृशांगी अन्य सब कार्यों को भुलाकर आपकी चेष्टाओं का ही स्मरण करती है ॥ १०१२ ॥

नलदूयरो यराक्षो, रतिरमणो रमण एव किं तेन ।

अनिन्द्योऽपि न बुद्धो त्रिदिव्यविदित्तुसु मुखगोष्ठीषु ॥ १०१३ ॥

कुबेर का पुत्र नलदूयरो दान है (क्योंकि नारद के शाप से अर्जुन वृद्ध बना); रतिरमण-कामदेव नाम मान रो ही रमण है (अनग होने ने रमण नहीं कर सकता), कृष्ण का पौत्र और प्रद्युम्नपुत्र अनिन्द्य चतुर्षु पुत्रों की सम्मोह शक्ति में परित्त नहीं ॥ १०१३ ॥

न जयन्तोऽनन्तगुणो, न कुमारो मारकर्मणो वाद्य ।

येन समतां नयामन्तमिति समी घटति मानसं क्लेशम् ॥ १०१४ ॥

जयन्त-इन्द्रपुत्र में भी बहुत गुण नहीं है (उन्नत और वा लय पारस करके सीता के कुनो पर चतु प्रहार मित था), कुमार-कार्तिकेय भी काम के मोहन आदि कमों को श्रमी नहीं बनता (श्रमी कुमार ही है), आपसी किस्म राजपुत्र से तुलना की जाये, इसी मानसिक क्लेश वे मेरी चर्चा दुःखी है ॥ १०१४ ॥

उत्तमगानो मजरी अन्य सब कायों को छोड़कर अविदित चित्त से आपके बारहनामा वाले इस महा स्तोत्र को इच्छित फल प्राप्ति के लिये लगातार जपती है ॥ १०१७ ॥

तामेव गच्छ यस्यामासज्य विलम्बितोऽसि गतलज्ज ।

वेलामियतीमलमलमेतैरधुना शठानुनयै ॥ १०१८ ॥

हे निर्लज्ज ! उसी के पास जा, जिसमें आसक्त होकर मेरे पास आने में इतनी देर की । अब इन धूतता पूर्ण अनुनयों को—खुशामदों को बन्द करो ॥ १०१८ ॥

वदयामि सापराध क्रोधस्फुरदधम्मंचितभूक्म् ।

इति विदधाति सुमध्या हृदयेन मनोरथवृत्तिम् ॥ १०१९ ॥

(सन्दानितकम्)

अब स्त्री के साथ प्रेम करने में काव से पड पडाते आठों से अब भुवों देवा करके इस प्रकार से कहूंगी—ऐसे सकलों का अभ्यास वह सुभोगी करती है ॥ १०१९ ॥

उत्सहते न द्रष्टु प्रतिबिम्बितमानन, कुत शशिनम् ।

का सकथा मृणाले क्षिपति भुजौ सर्वतो व्यथिता ॥ १०२० ॥

वह अपने मुख का परछाई भी शीशे दर्पण में देखने से डरती है, (चन्द्रमा की भाँति कहा सन्ताप उत्पन्न न हो जाये, इसलिये दर्पण में मुख भी नहीं देगती), फिर चन्द्रमा का देखने की बात दूर रही । दुःखी होकर वह अपनी बाहुओं को इधर उधर बराबर फँकती है, मृणाल—कमल नालों पर भुजायें रखने का बात ही कहाँ ॥ १०२० ॥

दूरे कदलीदण्डा ऊर्वोरपि न सहते समाश्लेषम् ।

करसम्पर्काद्विमुखी विश्राम्यति पल्लवेष्विति विरुद्धम् ॥ १०२१ ॥

वह तो अपनी दोना जराओं को भी मिलाकर नहीं रख सकती—फिर केले के स्तम्भ की बात ही क्या (उसकी अपनी जरायें ही केने के समान हैं—अब उनकी ही मिलाकर नहीं रख सकती—फिर केले के स्तम्भ की बात क्या) । वह तो अपने दोनों हाथों को परस्पर मिला ही नहीं सकती, इसलिए कोमल पत्तों पर उसका

१ किं किं वक्तुमुपेत्य सुखसि बह्मनिर्लज्ज छज्जा न ते,
वस्त्रान्त शठ मुञ्च मुञ्च, शपथे किं भूतं वाग्वञ्चनै ।
स्निग्धा इव रात्रिमागावतात्तामेव यादि प्रियां
निर्माद्योहितपुण्यदामनिकरे का पदपदानां रति ॥

लेटना किसी प्रकार सम्भव नहीं । (अना स्पर्श भी वह सहन नहीं कर सकती, फिर बाहर की वस्तुओं का स्पर्श कैसे सहेंगी) ॥ १०२१ ॥

अपि मंजरि, सैव त्वं, विदग्धजनमण्डिता पुरी सैव ।

कुन्तुमायुधः स एव व्यसनं कुत पतदापातम् ॥ १०२२ ॥

हे मंजरी ! तू तो वही पहले वाली है, चतुर जनों से शोभित यह नगरी भी वही है, कामदेव भी वही है, फिर यह आहत कहाँ से आ पड़ी ॥ १०२२ ॥

यस्याः कामः कृपणो रागकृष्टिस्तृणोलपप्रख्या ।

साऽपि गता भूमिमिमां, जीवन्त्या नेद्वयते किमिह ॥ १०२३ ॥

जिसका काम दीन-अकिञ्चिन्कर निम्न है, स्नेह का आकर्षण-दूरों आदि सत्ता की भाँति तुच्छ है; उसकी भी ऐसी दशा हो गई । जीवित व्यक्ति को इस लोक में क्या नहीं देखना पड़ता ॥ १०२३ ॥

अभियोगशिक्षितानामशिक्षितानां च मदनचेष्टानाम् ।

सुतनु विशेषप्रहणे सामर्थ्यं तद्विदामेव ॥ १०२४ ॥

हे सुतनु ! अत्यन्त परिश्रम के साथ सीखे एवं अभिवृद्धि पुष्टों में काम चेष्टाओं के भेद को सम्मन्त्रे का सामर्थ्य-अनुभव शास्त्र से सीखे व्यक्तियों में ही होता है (इसलिये कष्ट वचनों से भाव को नहीं छिपाया जा सकता, इसलिये हमसे दुष्प्राप्त भाव छिप नहीं सकता) ॥ १०२४ ॥

व्यथयन्नपि सञ्द्रायः परिजनचिन्ताकरोऽपि रमणीयः ।

आघते त्वयि लक्ष्मीमभिनवरागाश्रयोऽधिकाक्षेमः ॥ १०२५ ॥

प्रथम उत्पन्न हुई मन की व्याकुलता, मन को पीड़ित करते हुए भी शरीर की शोभा-कान्ति की हानि नहीं पहुँचाती, सलीजनों के क्षिप्ते चिन्ता का निषय होने पर भी मनोहर होती है । आप में मन की बेचैनी कानातरयाबन्ध कर्मनीय शोभा को और भी अधिक बढ़ाती है ॥ १०२५ ॥

एकः स एव जातो भुवनेऽस्मिन्समसायस्त्वर्थी ।

तेन शशियिम्बफलके मुजन्मना लेखितं निजं नाम ॥ १०२६ ॥

इस ससार में कामदेव का प्रतिद्वन्द्वी एक ही उत्पन्न हुआ है, उस मुक्ता ने चन्द्र विम्ब पर अपना नाम लिख दिया है । उसकी कर्ति बहुत दूर तक फैली है ॥ १०२६ ॥

पादमेन सलीलं विन्यस्तः सुमगनानिनां मूर्त्तिः ।

सौभाग्यदराकुन्तुमं धनपतिवृत्तः कर्त्तितं तेन ॥ १०२७ ॥

उसने सौभाग्य मानने वालों के शिर पर अनायास ही पैर रख दिया (उनको नीचा दिखा दिया), उसने कुवेर के पुत्र-नलकूबर के सौभाग्य के यश, कुमुम को व्यर्थ बना दिया (मिट्टी में उसका यश मिला दिया) ॥ १०२७ ॥

नरवंचनपटुबुद्धिः संपादितकपटचाटुसंघटना ।

त्वमपि विलासिनि गमिता गतिमियती येन सुभगेन ॥ १०२८ ॥

(अन्तर्विशेषकम्)

हे विलासिनि ! जिस सौभाग्यवान् ने मनुष्यों को ठगने में चतुर बुद्धि; चाटु वचनों से मनुष्यों को बश में करने वाली तुम्हको भी इस अवस्था में पहुँचा दिया ॥ १०२८ ॥

तद्वद् तस्य स्थानं, यतामहे कार्यसाधनायालम् ।

कुर्वन्त्येव हि यत्नं भिषजनाः कृच्छ्रसाध्यरोगेऽपि ॥ १०२९ ॥

इसलिये उसका नाम पता बता; जिससे इच्छित समागम के लिये प्रयत्न किया जाये । क्योंकि वैद्य-कष्टसाध्य रोग में भी यत्न करते ही हैं ('यापत्कण्ठ-गतप्राणास्तावत्कार्या प्रतिक्रिया') ॥ १०२९ ॥

इति गदिते सख्या सा तदभिमुखं चक्षुषी समुन्मील्य ।

वितरति कृच्छ्रेण चिराद् भावितमक्लिष्टहंकारम् ॥ १०३० ॥

इस प्रकार से सखी के कहने पर उसके सामने कुछ देरी से आँखों को खोल कर-बड़ी कठिनाई से, देर में वह स्पष्ट रूप हँकार करती है-(मुख से कुछ नहीं बोलती) ॥ १०३० ॥

का पुरुषार्थसमीक्षा द्योतयतः शर्वरी शशांकस्य ।

तर्पयतां भुवमखिलां सलिलमुचां कोऽभिकांचितो लाभः ॥ १०३१ ॥

'रानि को प्रकाशित करते हुए चन्द्रमा को कौन से पुरुषार्थ की-धर्म-अर्थ-काम और मोक्ष-किसकी चाह है ? सम्पूर्ण पृथ्वी को पानी से सिंचने हुए बादलों को किस लाभ की आकांक्षा रहती है ? (किसी की नहीं)' ॥ १०३१ ॥

मण्डयितुं वियदुदयति पुरुहूतधनुर्विनैव फलवाञ्छाम् ।

अनपेक्षितात्मकार्यः परहितकरणग्रहः सतां सहजः ॥ १०३२ ॥

१. किं चन्द्रमाः प्रयुपकारजिप्सया करोति गोभिः कुमुदावबोधनम् ।

स्वभाव एवोन्नतचेतसां सतां परोपकारव्यसनं हि जीवितम् ॥

कस्मादिन्द्रसौ शिकोति जगतीं प्रीयुषणैः इति;

कस्माद् वा जलधारयैष धरणीं धाराधरः सिञ्चति ।

भ्रामं भ्राममयं च मन्दयति वा कस्मात् त्रिकोटी रविः

साधूनां हि परोपकारकरणे मोषाभ्यवेक्षं मनः ॥

इन्द्रधनुष विना किसी पल की आकाश के ही आकाश को शोभित करने के लिये उदय होता है। सज्जन पुरुष स्वभाव से ही विना किसी स्वार्थ के परानुग्रह तत्पर होते हैं ॥ १०३२ ॥

प्रायेण यन्निदान तन्सेवनमुपशमाय रोगाणाम् ।

स्मरमान्य तु यदुत्थ तदेव खलु भेषज यतस्तस्य ॥ १०३३ ॥

प्रायः करके रोग का बी कारण होता है, वही उस रोग की शान्ति का उपाय होता है। इसलिये काम बन्य व्याधि बनता जिघ पुरुष विशेष के कारण से तत्पर हुई है, वही पुरुष इस रोग की औषध है ॥ १०३३ ॥

तेन सहायति सुतनुस्त्वत्पादसरोजरेणुसगतये ।

आशीर्विषयोपेते समोगसुप्तोदये नु नाकाक्षा ॥ १०३४ ॥

(सन्दानितकम्)

इसीसे वह सुगानी आपकी चरण धूलि प्राप्त करना चाहती है, आशीर्वाद भूत समोगजन्य सुत का प्राप्ति में उसकी विलकुल चाह नहीं है ॥ १०३४ ॥

प्रमदमुपैति मयूरी परम शब्देन चारिवाहस्य ।

अनिमिषबिलोकितेन प्राप्नोति मयी कृतार्थतामेव ॥ १०३५ ॥

बाल की गचना की सुनकर मयूरी अति प्रसन्न होती है, अपने प्रिय की निर्निमेष दृष्टि से देखती हुई मयूरी अपने को कृतार्थ मानती है ॥ १०३५ ॥

न धृथान्नुतिमुत्तरतया न च युमल्लोभनाभियोगेन ।

विदधामि तद्गुणाख्या स्वरूपमात्रप्रसंगेन ॥ १०३६ ॥

१. ह्याद शयोकस्य रय प्रकाशस्तापः कृशानो पवनस्य वेगः ।

परोपकार करुणारतानां महाजनानां सदृश स्वभावः ॥ चेनेन्द्र

१. आग से जलने पर दण्ड उपाय किया जाता है, विषयविषमौषधम्—इसीसे मायबनिदान में कहा है—हनुष्याविषपनेस्त विरर्यस्यायंकारियाम् ।

औषधानविहाराणामुपयोगः सुखावदः ॥

हेतुविपरीतार्थंदाती—विषमयानपच्यमान शीय में विषकारक दण्ड उपाय, वमन रोग में—वमनकारक मैनकज आदि देना, अग्नि से जलने पर आग का लेप आदि ।

इसी प्रकार नैषध में भी समयन्ती की कामजन्य व्याधि के लिये नख को उपाय कहा है—

स्पाहृत्पा नखद विना न दहने तावत्य कोशोरवाः ।

(नखद—सम पक्ष नख की प्राप्ति)

मैं उसके गुणों को भिन्ना प्रशंसा के रूप में वाचलता के कारण नहीं कह रही, और दूती होने से आपका उसके प्रति आह्वित करने के लिये भी नहीं कह रही हूँ। केवल आपकी जानकारी के लिये उसके गुणों का वर्णन करती हूँ ॥ १०३६ ॥

सद्भावबद्धमूले स्मितदृष्टिभ्रूविलासपल्लविते ।

सेवन्ते हृद्यरसा रागतरोमंजरी धन्या ॥ १०३७ ॥

सद्भाव-शोभन चित्तविकार-रतिभाव के दृढ होने पर, स्नेहमयी दृष्टि से देखने पर, भ्रुवां के विलास से पल्लवित-बढ़े, राग रूपी वृद्ध के हृदयगम रस शृंगारादि रस का तथा मंजरी का उपयोग भाग्यशाली ही करते हैं ॥ १०३७ ॥

तिष्ठतु तदगसगो विलोकिता येन भटिति वरगात्री ।

तस्यान्यो युवतिजन प्रतिभाति मनुष्यरूपेण ॥ १०३८ ॥

उसके अर्गों के स्पर्श की बात छोड़ो—जिसने भी उस भुगात्री का जल्दी में उड़ती नजर से एक बार भी देख लिया, वह दूसरी युवतियों को मनुष्य समझने लगता है उनको स्त्री नही समझता ॥ १०३८ ॥

सकृदपि यैरनुभूतस्तत्तुपरिरम्भसुखरसास्वाद ।

विद्धि नराधिप तेषा दूरीभूत प्रजाकार्यम् ॥ १०३९ ॥

जिसने उसके शरीर व आलिंगन का सुख एक बार भी अनुभव कर लिया है, हे राजन् ! वह सब लोक व्यवहार भूल गया ॥ १०३९ ॥

आस्था का रखतु तस्या विषयग्रहदुर्वलेषु पुरुषेषु ।

यस्या विलासजालकपतित शकुनायते कपिल ॥ १०४० ॥

जिस मंजरी के विलास जाल में गिरा कपिल मुनि भी पक्षी की भाँति पँस जाता है, फिर रूप-रस आदि विषयों के ग्रहण में निर्बल पुरुषों की बात ही क्या ? वे तो अग्रह ही उसके विलासा में पँस जायेंगे ॥ १०४० ॥

दग्धोऽपि पुनर्दग्धो नूनमनगो हरेण, ता तन्धीम् ।

दृष्ट्वाऽपि येन तिष्ठसि निराकुल स्वस्थयुत्तेन ॥ १०४१ ॥

१ इयमकुरिता प्रेम्णा, मानान् पक्षवित्ता भवत् ।

सकोरका मणयत स्नेहान् वुसुमिता भवेन् ॥

रागादध्ववती मयमनुरागेण भुज्यते ॥

२ आत्मानमन्त हरणे मुनीन्द्रास्तावत् प्रशस्ता परिशीलयन्ति ।

यावन्मुलेन्दु सविद्यासरगे विद्यासिनीनां न विशोचयन्ति ॥

यावद्यावदशक्तिं प्रथयति ललना हि मोहनाक्रान्ता ।

तावत्तावत्सुंसासुत्साहः पल्लवान् समुत्सृजति ॥ १०५३ ॥

सुरत सुर से अभिभूत कामिनी जैसे जैसे चुम्बन आदि में अपनी असमर्थता दिखाती है, वैसे वैसे पुरुषों का उत्साह बाह्य और आन्तरिक सम्भोग में नाना प्रकार से बढ़ता है ॥ १०५३ ॥

इति शून्योऽकृतवेरमनि हरति शनैः सहजमशुकं तस्मिन् ।

दर्शितसाध्वसलज्जा जगाद् मे किं करोषीति ॥ १०५४ ॥

इस प्रकार कहकर दूती के चले जाने पर एकान्त में समरभट्ट द्वारा उसका स्वाभाविक अशुक धीरे धीरे दूर करना प्रारम्भ करने पर वह भय और लज्जा के साथ बोली—मेरे साथ यह क्या कर रहे हो ? ॥ १०५४ ॥

अपि मुग्धे तत् स्मर्यते पुरुषार्थचतुष्टयस्य सारम् ।

इति निगदितसस्मेर स्मरविधुरित आततान रतिरुलहम् ॥ १०५५ ॥

हे मुग्धे ! मैं यही कर रहा हूँ जो धर्म अर्थ काम और मोक्ष पुरुषार्थ चतुष्टय का सार है । इस प्रकार अपने वचन से ही मुस्कराता हुआ समरभट्ट काम से व्याकुल होकर रति युद्ध करने लगा ॥ १०५५ ॥

१. रत्नरत्ना कक्षयण्यसुवस्त्रमे किमपि कुविमुखो सुमुखो नवा ।

इदनेनेतिमसेति वचोमिपान्मदनदोपनमन्मभिवास्मरत् ॥ इमीर काव्य ७।१११.

(ख) बाला तन्द्री मृदुरियमिति त्यज्यतामत्र शका,

कविद् दृष्टा अनरभरतो गंगरी भग्यमाना ।

तस्मादेषा रहसि भवता निर्दय पीडनीया

मन्दाक्रान्ता विसृजति रसनेषुयष्टि समग्रम् ॥ विकटवितम्बा.

(ग) कविता वनिता गीति, प्रायो नादौ रसप्रदा ।

उद्गिरन्ति रसोद्रेक गायमाना पुनः पुनः ॥

२. सहज अशुक का धर्म—श्री ललमुद्धराम मनमुक्ताम त्रिपाठी जी ने खजना किया है—परन्तु मेरी दृष्टि में सहज अशुक—से योनिच्छन्द (Hymn) योनि के ऊपर का स्वाभाविक परदा लेना ठीक है—वही वास्तव में स्वाभाविक-जन्मवाचक है—उसे बसने धीरे धीरे जब हटाना प्रारम्भ किया, तब उसने भय और खजना से कहा क्या कर रहे हो ।

३. मुग्धा—मुग्धा नववधुस्तत्र नवयौवनभूरिका ।

मयादङ्गरहस्यापि खजनापरतिर्यया ॥

(ख) नि सारे अगति प्रपचसद्यो सारं कुट्टीदृष्टा-

मेक भोगमुख परमाभरमातन्वेन पुरय विदुः ॥ अनगरत्न.

(ग) अनिदितमुखदुरं निर्गुण वस्तु किञ्चिज्जन्मतिरिह कश्चिन्मोक्षहायावच्छे ।

ममस्तु मयमतस्मेरतादययुष्यन्मइच्छमदितादीनोविमोक्षा हि मोक्षः ॥

(घ) कक्षहरूपं सुरतमाचक्षते विनाशमश्वाद् यामसौख्यत्वाच्च कामस्य ।

विहितनमस्कृतिरासनमधितप्तौ ' नायकेन निर्दिष्टम् ।

पृष्ठे च देहकुशले विनयान्वितमभ्यधाद् दूती ॥ १०४७ ॥

दूती नमस्कार करके, समरभट्ट द्वारा श्रृंगुली से बताये आसन पर बैठ गई ।
शरीर का कुशल मंगल पूछने पर दूती ने विनय पूर्वक कहा—॥ १०४७ ॥

श्रीमन्नद्य श्रेय सम्पन्ना गुरुजनाशिपोऽशेषाः ।

अथ मदन प्रसन्नो, भाग्यचरैरद्य परिणतं फलतः ॥ १०४८ ॥

श्रीमान् ! आज गुरुजनों के सब आशीर्वाद कल्याण से युक्त हो गये—सफल हो गये । आज कामदेव प्रसन्न है, आज शुभ कर्मों का फल प्राप्त हो गया ॥ १०४८ ॥

अद्य जननी प्रसूता, सौभाग्यगुणोदयोऽद्य निष्णीलः ।

त्वयि वितरति सन्नेहं निरामयप्रश्नभारतीं तस्या ॥ १०४९ ॥

(सन्धानितकम्)

आज माता का जन्म देता उपलब्ध हुआ, आज नाना प्रकार से लोभान्वित का उदय हुआ, स्नेह के साथ आज आपने जो इसका आरोग्य पूछा ॥ १०४९ ॥

उत्कलिकाकुलमनसामुद्रिक्तरिसयाऽभिभूतानाम् ।

औदासीन्य भजता समागता भवति नालिका यूनाम् ॥ १०५० ॥

उत्कण्ठा से बेचैन एवं चुम्बन आलिंगन आदि से रमण की इच्छा वाले युवा स्त्री पुरुषों को, तीसरे व्यक्ति की उपस्थिति के कारण जो उदासीन बनना पड़ता है, वह उसकी मूर्खता है—तीसरे पुरुष का उस समय उपस्थित होना मूर्खता है ॥ १०५० ॥

धृतसुमन शग्धनुपा सहायवान्तिष्ठ दयितया सार्धम् ।

यामो वयं, न राजति विजनस्थितमिथुनसन्निधावपर ॥ १०५१ ॥

पुष्पों का धनुष बाण लिये कामदेव तुम्हारा सहायक है, प्रेयसी के साथ बैठो, मैं भी जाती हूँ, एकान्त में बैठे जोड़े के पास दूसरा आदमी अच्छा नहीं लगता ॥ १०५१ ॥

एषा नृत्यश्रान्ता मदनेनाथासिताऽतिसुकुमारा ।

त्वमपि रतिसमरशूर, स्वर्गभुव सन्तु कुशलाय ॥ १०५२ ॥

यह मजरी नृत्य करने से थक गई है, काम से पिडित है, अति सुकुमार है, तुम भी रतियुद्ध में शूर हो, आपके लिये देवता कुशल करें ॥ १०५२ ॥

१ मन्त्रे अर्धांशोच भैषज्ये भोजने मियासमने ।

उच्यते स नाहारिकः अन्नोक्त अपि य दूरे ॥

२ भोषी चाक्षयः पयोबरहय भूकामुर्क इक्षुर

पीनोरु द्वयमेक रागकवच ताम्रावरं छत्रजम् ।

कांचीनूपुरशस्त्रदुन्दुभिरव हिकाप्रणादाकुल

कामिन्या नखदन्तशस्त्रमनुल प्राप्नोतु युद्ध भवान् ॥

यावद्यावदशक्तिं प्रथयति ललना हि मोहनाक्रान्ता ।

सावन्तावत्पुसासुत्साह पल्लवान् समुत्सृजति ॥ १०५३ ॥

सुरत सुख से अभिभूत कामिनी जैसे जैसे चुम्बन आदि में अपनी असमर्थता दिखाती है, वैसे वैसे पुरुषों का उत्साह बाध और अभ्यन्तर सम्भोग में नाना प्रकार से गड़ता है ॥ १०५३ ॥

इति शून्योक्तवेदशर्मानि हरति शाने सहजमशुक तस्मिन् ।

दर्शितसाध्वसलज्जा जगाद मे किं करोपीति ॥ १०५४ ॥

इस प्रकार कहकर दूती के चले जाने पर एकान्त में समभ्यट द्वारा उसका स्वाभाविक अशुक धीरे धीरे दूर करना प्रारम्भ करने पर वह भय और लज्जा के साथ बोली—मेरे साथ यह क्या कर रहे हो? ॥ १०५४ ॥

अयि मुग्धे तत् क्रियते पुरुषार्थचतुष्टयस्य यत् सारम् ।

इति निगदितसस्मेर स्मरनिधुरित आतृप्तान रतिकलहम् ॥ १०५५ ॥

हे मुग्धे । मैं वही कर रहा हूँ जो वर्म अर्थ काम और मोक्ष पुरुषार्थ चतुष्टय का सार है । इस प्रकार अपने वचन से ही मुस्कराता हुआ समभट्ट काम से व्याकुल होकर रति युद्ध करने लगा ॥ १०५५ ॥

१ रत्नकर्षा कलपायसुवस्त्रभे किमाप कुविमुखो सुमुखो नवा ।
द्वन्द्वनेतिममेति वचोमिषा मदनदोषनमन्त्रमिवास्मरत् ॥ इन्मीर काव्य ७।१११

(ख) बाला तन्वो मृदुरियमिति त्यज्यतामत्र शका,
काचिद् दृष्टा स्मरभरतो मंगरी भज्यमाना ।
तस्माद्विषा रहसि भजता निदय पीडनाया
मदाक्रान्ता विमृजति रस नेत्रयष्टि सममम् ॥ विकटनितम्बा

(ग) कविता यनिषा गोति प्रायो नादौ रसप्रदा ।
उद्गिरन्ति रसोद्भक्त गाद्यमाना पुन पुन ॥

२ सहज अशुक का अर्थ—श्री तनसुखराम मनसुखराम त्रिपाठी जी ने खजना किया है—परन्तु मेरी दृष्टि में सहज अशुक—से योनिच्छद (Hyman) योनि के ऊपर का स्वाभाविक परदा लेना ठीक है बड़ी वास्तव में स्वाभाविक-जन्मजात धख है—उसे ढसने धीरे धीरे जब हटाना प्रारम्भ किया तब उसने भय और खजना से कहा क्या कर रहे हो ।

३ मुग्धा—मुग्धा नववयस्तत्र नवपौवनभूयिता ।

नवानङ्गहस्यार्जवे खजनाभापरतिर्यया ॥

(ख) नि सारे गति प्रपचसध्वे सार कुरङ्गीदशा
मेक भीगमुख परमात्मपरमानन्देन तुल्य विदु ॥ अनगरत्न

(ग) भविदिसुखदु ख निर्गुणवस्तु किञ्चिज्जडमतिरिह कञ्चि मोक्षहत्याचक्षे ।
ममत्तु मतमनस्मेरतादृश्यधूर्ध्वमदकलमदिराप्तीनीविमोक्षा हि मोक्ष ॥

(घ) कलहदृष सुरतमाचक्षते विवादात्मकत्वाद् वामशास्त्राच्च कामस्य ।

नानासुरतविशेषैराराध्य चकार भुक्तसर्वस्वम् ।

गणिकाऽसौ राजसुत त्वगस्थिरोपं मुमोच नातिचिरात् ॥१०५६॥

उपसहार—नाना प्रकार के सम्भोग विशेषों से इस गणिका ने राजपुत्र को प्रसन्न करके जल्दी से उसका सम्पूर्ण धन ले लिया—केवल त्वचा और अस्थि ही उसके शरीर पर छोड़ी ॥ १०५६ ॥

तद्यन्मयोपदिष्ट कामिजनार्थोत्तिकारणं तेन ।

महतीं समृद्धिमेप्स्यसि कामुकलोकाहृतेन विसेन ॥ १०५७ ॥

कामिजनों से धन प्राप्त करने के जो उपाय मैंने कहे हैं उनके द्वारा कामुक जनों से खींचे हुए धन से बहुत ऐश्वर्य को प्राप्त करोगी—बहुत धनी पनेगी ॥ १०५७ ॥

इत्युपदेशश्रवणप्रबोधतुष्टा जगाम धाम स्वम् ।

मालत्यपगतमोहा विकरालापादवन्दना कृत्वा ॥ १०५८ ॥

विकराला से लिये इस उपदेश को सुनकर, शान होने से प्रसन्न मालती मोहके दूर होने पर विकराला के पैरों में नमस्कार करके अपने घर को चली गई ॥ १०५८ ॥

काव्यमिदं य शृणुते सम्यक् काव्यार्थपालनेनासौ ।

नो वक्ष्यते कदाचिद्विद्वेश्याधूर्तकुट्टनीभिरिति ॥ १०५९ ॥

इस काव्य को जो भली प्रकार सुनता है, और इस काव्य के अर्थों को कार्य रूप में लाता है, वह कभी भी विद्वेश्या, धूर्त और कुट्टनी से ठगा नहीं जाता ॥ १०५९ ॥

इति श्रीकाशमीरमहामण्डलमहीमण्डनराजजयापीठमन्त्रिप्रवर-

दामोदरगुप्तकविविरचित कुट्टनीमत समाप्तम् ।

— ❀ ❀ —

(ङ) शय्यावस्त्रमरते, तुरगाराहेव पौष्ये भावे ।

वक्ष्यीव वक्षसुरते या स्यात्सैव विद्वज्जनपूज्या ॥

१ यद् द्यूतेन युषाष्टरस्य विहित, यद् विष्णुना वा यजे

यत्पुण्ड्रे घनाधिपस्य कञ्चिन्ना राज्ञो नखस्यापि यत् ।

संभूयापि च यस्मिन्सुरबलैरुपमप्य पाथोनिधे

वेश्या पश्यत स्त्रीस्यैव कुशने तत्तद्गृहे कामिनाम् ॥

(झ) तावच्च तूष्णं धनमाहरेत् यावत् स रागेण विनष्टस्तु ।

प्रशान्तरागानलशीतलक्षस्तु स छोहपिण्डी कठिनत्वमेति ॥

(ग) याचेत सर्वं सुरतार्तिशाले समूहबन्धेन निरुद्धकायम् ।

प्रायेण तृषाय न रोचते हि विनम्रशास्त्रपरिपक्वमाश्रम् ॥

(घ) निषोत्तसार विरतापकार क्षुब्धेक्षुरात्कर्मतिमं त्यजेत्तम् ।

छन्वाधिवासक्षयकारि शुष्क पुष्प त्यजत्येव हि केशपारा ॥

समयमादृका ५।७० ७८,